# شروح لاميتة العتجم

### دراسة تطيلية نقدية





WWW.BOOKS4ALL.NET

# شروع لاحية الفجم

## دراسة تطيلية نضدية

## تأليف **د. إبراهيم محمد منصور**

كلية الآداب جامعة طنطا

الطبعة الأولى

## شروح لامية العجم دراسة نطيلية نقدية

المؤلف : كتور إبراهيم محمد منصور

> الطبعة الأولى ١٩٩٨ رقسم الإيسداع: ٥ ٣٧٥-٩٨

الترقيم الدولى I.S.B.N.

#### الناشر :

المركز المصرى العربى للصحافة والنشر والتوزيع

٧ شارع النهضة ـ الهرم ت: ٧ - ٥ ٨ ١ ٥ ٨ ٨

إلى روح أستاذي الركتور/محمًد مصطفى هدَّارة في محالم الحق والخلود

#### تصحير

هذا كتاب قديم جديد ، فهو قديم لأننى كتبته منذ نحو ثمانية أعوام ، فقد كنت تقدمت به مخطوطاً لقسم اللغة العربية ، بكلية الآداب ، جامعة طنطا ، للحصول على درجة الماجستير في الأدب ، وقد نال – والحمد لله - رضا المشرف والمناقشين جميعاً . وهو جديد لأننى عاودت النظر فيه وأقدمه للقارى مطبوعاً لأول مرة .

ولقد كنت أسأل نفسى وأنا مقدم على طبعه ونشره ، هل يستحق هذا الكتاب ما يبذل فيه من جهد في المراجعة والطبع والنشر ، وكنت أذكر نفسي برأيي القديم في هذه الشروح ، وفيمن يحاول إحياءها ، فقد كنت أرى في ذلك لوناً من اجترار ما مضى وكان ، وأنه جدير بنا أن ننظر فيما هو أحق وأجدى . ولكني البوم أنظر حولي وأتأمل ما آل إليه حال كثير من الأعمال النقدية وأراها لا تخرج كثيراً عن كونها شروحاً للأعمال الأدبية المعاصرة من شعر وقصة ومسرحية ، وإذا كان الأمر كذلك ، فتلك شروح كما هذه شروح ، وبذلك تصبح هذه أعمالاً نقدية ، كما أن تلك أعمال نقدية .

على أية حال فاءن هذا العمل فيه تقدير لجهد عدد ذى خطر من أعلام تراثنا الأدبيّ، كما أنه لا يخلو من نزعة تعليمية أرجو ألا يفوت طلاب اللغة العربية الاستفادة منها.

وأخيراً فا عنى على يقين من أن كل عمل قد بذل فيه جهد مخلص ، لابد أن يلاقي من العناية ، وأن يؤتي من الشمار ما يناسب هذا الجهد وهذا الإخلاص ؛ ولهذا أقدمت على العمل في هذا الكتاب مبتغياً الحق والصدق وقاصداً وجه الله الذي لا يُضيعُ أَجْرَ مَنْ أحسنَ عملاً .

د. إبراهيمر محمد منصور دمياط في غرة يناير ١٩٩٨ م

الفمسرس

## محتويات الكتاب

رقم الصفحة	الموضــــوع
0	اتصدير:
١٤	الفصل الأول : مقدمة عامة
	الفصل الثاني : شروح اللامية
	الفصل الثالث: الاتجاه النحوي واللغوي في الشروح
	١ - موضوعات الصرف في الشروح
٥٨	أ - القياس الصرفي
	ب - الجمسع
77	ج - الإعلال والإبدال
	د - الإدغــام
٧١	٢ – موضوعات النحو في الشروح
	أ - العامل
<b>YY</b>	ب - القياس
۸٠	ج - التعليل
۸٥	د - ازدواجية الإعراب
۸۹	ه - الإعراب المحلى والإعراب التقديري
۹۳	و - معاني الحروف و - معاني الحروف
٩٧	: ز - مسائل الخلاف
	ح – الشُّواهد النحوية
	ط - الاستدراك على الصُّفَدى

رقم الصفحة	الموضـــوع
۱.۸.	٣ - موضوعات لغويّة أخرى
1.4	أ - التَّرادُف وتعدُّد اللغات
111	ب - المعياريَّة والوصفيّة في تحديد الدلالة .
\\\\	ج - الشواهد اللغوية
١٢٠	د - إشارات لغوية خاصة بشرح الصفدي
144	الفصل الزابع: الاتجاه البلاغي في الشروح
١٢٥	١ - مباحث علم المعاني
177	أ - الإسناد
\	ب - الحقيقة العقلية والمجاز العقلي
١٣٠	ج - إيجاز الحذف وإيجاز القصر
١٣٤	د - الالتفات
177	ه - الاعتراض
١٣٧	و - التتميم
144	٢ - مباحث علم البيان
184	أ - التشبيه
187	ب - الحقيقة والمجاز
167	ج - الاستعارة
107	د – الكناية
108	٣ - مباحث علم البديع
100	أ – الجناس
104	ب - المقابلة والمطابقة والتَّدبيج

رقم الصفحة	الموضـــوع
11	الموضــــوع جـ - إرسال المثل
171	د – التُّورية والاستخدام
137	ه - الجمع مع التقسيم
١٦٤ ١٢٢	و - المذهب الكلامي
170	ز - التَّجريد ز
	ح - لزوم مالايلزم
١٧١	الفصل الخامس: الاتجاه النُّقدي التقليدي في الشُّروح.
	مشكلة السُّرقات
٠ ٢٨١	اللفظ والمعنى
190	الوحدة الفنيّة والتجربة الشُّعرية
Y-0	النقد الذي انفرد به الصفدي
Y.0	أ - نقد شعر المتنبيأ
۲۰۶	ب – الشعر والمهنة
Y.Y	ج - الصعوبة في شعر ابن الفارض
۲۰۸	د - التثبت في رواية الشعر
Y.4	ه - تعليق على شعر ابن الرومي
۲.۹	و - ظواهر في شعر الصُّوفيَّة
۲۱۰	ز – السُّيَاق
۲۱	ح - ثقافة الناقد وتحليل الشعر
Y11	ط - مراسلات نقدیة
۲۱٤	ي - من نقد « ابن جُبَارة »

رقم الصفحة	الموضييسوع
اليا	الفصل السادس : الاتجاه التُّذَوقي والجم
YY1	مفهوم الذُّوق
770	
YY4	بين العِلْم والشُّعر
YWV	
لصُّفَدي	تباين الاختيار عند ا
Y £ V	خاقـــــة
YoV	ثَبَتُ المصادر والمراجع
ب الواردة في الشروح ) ٢٦٧	ملحق ( فهرس الكته

الفصل الأول مقدمة عامة

# الفصل الأول مقدمسة عامســـة

(1)

يعلم العارفون بتراث اللغة العربية أن المادة الواقعة تحت عنوان «شرح» تحتل ركناً كبيراً في عدد الكتب وحجمها ، أما الحكم على قيمتها ، وفرز كل مافيها من غث وسمين فذلك عمل العصبة أولى العزم من الباحثين ، ذلك إذا كان ينبغى أن يُحكم على هذه الشروح حكماً موضوعياً تفصيلياً ، وأما رصد هذه الشروح فقد قام به ، أو بشطر كبير منه المؤرخون للأدب والتراث بعامة .

ويبدو لى أن ظاهرة الشروح غثل مرحلة لازمة فى طريق تطور كل حضارة (١) ، وأظنني أقول بعض الحق إذا أنا زعمت أن الشطر النظرى من الحضارة الرومانية قام على الشروح التى كتبت باللغة اللاتينية على الأصول اليونانية للحضارة الاغريقية ، وكانت للحضارة الرومانية منجزاتها العسكرية والقانونية ، ثم سقطت الإمبراطورية الرومانية ، ومرت السنون ، فلما كان عصر النهضة فى أوربا كانت الشروح قائمة تؤدى دورها .

وفي تلك المرحلة دعا مارتن لوثر إلى نبذ الشروح والتعليقات فقال : "إننى لا أمانع فى تعليم ماكتبه أرسطو فى المنطق والبلاغة والشعر ، ولا فى أن توضع كتبه فى صيئغ جديدة ومختصرة لكى تعود قراءتها بالنفع على قارئها ، وتساعد النّسُء على إتقان فن الكلام والوعظ ، ولكن لابد من إلغاء جميع الشروح والتعليقات التى يجب أن تختفي أيضاً من كتاب البلاغة

<sup>(</sup>۱) من الطريف أن الشروح قد مُثلَّت مرحلة البداية في تاريخ الثقافة العربية في نيجيريا ، فقد ارتبطوا أول الأمر ببعض الكتب المتداولة وكتابة الحواشي لها قبل أن يشرعوا في محاولات التأليف والكتابة ( د . أبر بكر بلارمي : اللغة العربية في نيجيريا . مجلة الثقافة العربية عدد ۱۲ – تونس ) .

لشيشرون ، كما يجب قراءة كتاب المنطق لأرسطو مجرداً من كل أنواع التعليقات أو التفسيرات ، لأنها لاتعود اليوم بأية فائدة تعليمية على الخطيب أو الواعظ ، كما أنها لم تعد تفسح المجال للنقاش أو المجادلة (١)"

هذا ماقاله «مارتن لوثر» (١٤٨٣-١٥٥٩م) وهو رجل دين يحمل فكراً ثورياً ويرى في الشروح معوقاً من هذه الناحية ، وربا لم تكن الشروح في اللغات الأوربية أو اللغة اللاتينية زمن مارتن لوثر قد بلغت نهاية تطاولها وتضخمها ، ومع ذلك قال هوفي حقها ما قال وهذا هو نفسه مادفع الباحثين المعاصرين إلى اعتبار أن عصر التخلف والتأخر هو عصر الشروح والحواشي ، فقد بلغت تلك الشروح مبلغاً عظيماً من الطول والتمكن في تاريخ الأدب العربي ، ويكفيك أن تطالع الجزء الخامس من الترجمة العربية من كتاب تاريخ الأدب العربي لبروكلمان ؛ لترصد تطاول الشروح واستعلاءها على النصوص ، فهذه واحدة ، أما الأخرى فهي أن فهارس المكتبات في البلاد العربية تضم العدد الضخم من مخطوطات هذه الشروح ، بل إن فهارس المخطوطات هذه الشروح ، بل إن فهارس المخطوطات في كل من أوربا وأمريكا تظهر الحضور اللاقت لمخطوطات هذه الشروح .)

وهذا الرصد يؤدى إلى نتيجة هى أن هذا العدد الكبير من الشروح كان زاد العقول فى تلك البلدان ( العربية والإسلامية ) فى عصور ممتدة فهى لهذا صورة مهمة جداً من صور الإنتاج الذهنى للأمة العربية ، فالكتاب إذا كان له كاتب فله قارئ ، ووجود الكتاب فى مكتبة ما له دلالة ، فإذا وجد الكتاب

<sup>(</sup>١) انظر مجلة « رسالة اليونسكو » العدد ٢٦٩ - الطبعة العربية - القاهرة - مقال بقلم نويل بيريز

<sup>(</sup>۲) حاولت أن ألفت النظر للظاهرة بعامة في مقدمة الكتاب ، فمن ذلك شروح في مكتبة جامعة ييل بالولايات المتحدة ومكتبات أوربا جميعها ، ومكتبات العراق ومصر ، وكل البلدان العربية ، انظر ( مجلة المورد عدد ۲ مج ۲۷ ، مجلة معهد المخطوطات العربية - الكويت مج ۲۷ ديسمبر ۱۹۸۳ ، على سبيل المثال لا الحصر ) .

في كل المكتبات أو أكثرها فما أكثر دلالات ذلك .

**(Y)** 

لعلى قدمت فيما سبق داعياً دعانى لاختيار هذا البحث أن يكون موضوعه « شروح لامية العجم ، دراسة تحليلية نقدية » أما الدراسة التحليلية لتلك الشروح فهى ما من فصول الكتاب التالية ، وأما اللامية فهى قصيدة الحُسين بن علي الأصبهاني المعروف « بالطُغْرائي » نسبة إلى مهنته « الطُغْراء » وتعنى الكتابة الديوانية ، وأصلها الطرة التي تكتب في أعلى الصفحة تقريظاً للحاكم الذي تصدر الرسالة باسمه ، وهو – أي الطُغْرائي – عربي لا أثر للعجمة فيه وقد عاش بين سنتى ٤٥٣ – ٥١٥ هـ وكتب قصيدته سنة ٥٠٥ هـ ولا علاقة للقصيدة بالعَجَم ، وإنا هو اسم لحق القصيدة في عصر تال ، ولابد أن يكون القارئ مستعداً لقراءة حيثيات الحكم في هذه القضية ، ولكنى أكتفى بالإحالة على ما كتبه الدكتور على جواد الطاهر في كتابه « الطُغْرائي .. حياته .. شعره ، ولاميته » فقد حقق الأمر وفصله (١) ولما كانت محاولة الدكتور على جواد الطاهر لتصحيح التسمية قد ذهبت أدراج الرياح من حيث دأب الناس إلى اليوم على استعمال الاسم القديم المتداول، فقد ذكرنا نفس التسمية في عنوان الكتاب جرياً على العرف الغالب .

وللقصيدة مكان في التراث العربي ، واضع من كثرة شروحها ، وحضورها في العصر الحديث ملحوظ كذلك في كتب الاختيار ، فهي في مختارات البارودي ، وغيره من أصحاب المختارات ، ومايزال صداها متردداً في كتب الاختيار إلى اليوم (٢) .

<sup>(</sup>١) انظر الكتاب المذكور ص١١١-١١٥ ط. بغداد ١٩٦٥ م.

<sup>(</sup>٢) من ذلك :قصائد لاتموت لمحمد إبراهيم أبو سنة ، كما اختارها الكتور حسن عباس في مجلة العربي الكويتيه في باب معروف بعنوان هكذا غنى الآباء ، وغير ذلك .

وفى السنوات الأخيرة ظهرت فى الجامعات المصرية طائفة كبيرة من رسائل الماجستيروالدكتوراه تتناول موضوع الشروح من نواح كثيرة ، منها شروح الشعر الجاهلي وشروح المعلقات وشروح ديوان الحماسة وشروح «سقط الزند» وغيرها ، كما رصدت تلك الدراسات بعض الظواهر في التأليف العربي منها تأثير قصيدة في التراث العربي كله (١) ولقد كانت هذه الدراسات عض مراجع هذا الكتاب وإن لم يُفدُ منها فائدة مباشرة .

أما المراجع التي اعتمدت عليها فهي كشيرة متنوعة منها القديم والحديث في تاريخ الأدب وفي النحو والصرف والبلاغة والنقد الأدبي .

وأما المصادر الأصلية للكتاب فقد كانت الشروح نفسها هي مادة هذه المصادر المباشرة ، وهذه الشروح متعددة ، وقد ذكرت في كتب كثيرة وفي فهارس مكتبات كثيرة حاولت ما استطعت أن أعرفها ، وقد تبين من مطالعة هذه الكتب والفهارس مايلي :

#### أولا : ذكر حاجي خليفة في كشف الظنون هذه الشروح كما يلي :

( لامية العَجَم ) لمؤيد الدين أبي إسماعيل الحسين بن على فخر الكتاب العميد الطغرائي المتوفي سنة ١٠٥ ه ، نظمها سنة ٥٠٥ ه في وصف حاله وشكاية زمانه واعتنى بها الأدباء ( فشرحها ) صلاح الدين خليل ابن أيبك الصنفدي المتوفى سنة ٢٦٤ ه وسماه «الغَيثُ المسجم في شَرْح لامية العَجَم» وعليه حاشية لعبد الرحيم بن عبد الرحمن العباسي المتوفى سنة ٩٦٣ه (واختصره) كمال الدين محمد بن موسى الدّميري المتوفى سنة ٧٣٩ه

<sup>(</sup>١) كتب الدكتور السيد إبراهيم محمد رسالة دكتوراه بعنوان :قصيدة بانت سعاد لكعب ابن زهير وأثرها في التراث العربي ،بإشراف أستاذنا الدكتور هدارة ونشرت في المكتب الإسلامي بدمشق ١٩٨٦م .

(وشرحها) أيضا أبو البقاء عبد الله بن الحسين العُكْبَري المتوفى سنة ٦٦٦ ه ، والأديب بدر الدين محمد بن أبى بكر بن عمر المالكى الدَّمَاميني له رد على شرح الصُّفَدي سماه نزول الغيث .. لما ارتحل إلى مصر سنة ٧٩٤ ه ، وشرحها ( ابن جمعة ) النَّحْوي وسماه إيضاح المُبْهَم والمُعْجَم في شرح لامية العَجَم ، وشرحها ( جمال الدين محمد بن عمر بن مبارك الحضرمي ) المتوفى في سنة ٩٣٠ ه وسماه نَشْرُ العَلَم في شرح لاميَّة العَجَم ( وحسين الكفوي ) جَمَعَهُ من الشروح كشرح الصَّفَدي ، والقاضى ( جلال الدين المدنى ) وجلال الدين بن خضر الحنفى الذى ألَّفَه بالقسطنطينية سنة ٩٦٧ ه ه (١).

ومما وقع لصاحب كشف الظنون من السهو والخطأ في هذا أنه عد شرح الصنفدي مجموعاً من الشروح وهذا مناف للحقيقة ، كما دعا صاحب الشرح المعروف بإيضاح المبهم ابن جماعة ، والصحيح أنه أبو جمعة وسيأتى .

### ثانيا : ذكر في الذيّل على كشف الظنون مايلي :

- ١ شرح لعبد القادر بن محمد بن محمد الفيُّومي المصري ، المسمّى بقطر الغيّث .
- ٢ شرح تقى الدين بن حِجَّة الحَموى سمًّاه « بروق الغَيث الذي انْسَجم في شرح لامية العجم »
  - ۳ شرح لزين العابدين زكريا الأنصارى السنيكي المتوفى سنة ۱۰٦۸ هـ (۲)

<sup>(</sup>١) كشف الظنون عن أسامى الكتب والفنون ، جـ ٢ باب اللام ، ط . دار العلوم الحديشة ، بيروت ، ١٩٨٢ م .

<sup>(</sup>٢) الذيل على كشف الظنون ، المعروف بإيضاح المكنون ( لإستماعيل باشا بن محمد سليم ) جـ ٤ ، باب اللام ، نفس الطبعة والتاريخ .

#### ثالثا: تاريخ الادب العربي لكارل بركلمان:

ذكر نفس الشروح التى ذكرت فى كشف الظنون والذيل عليه ، ولكنه حدد أماكن النسخ المختلفة منها ، ثم زاد عليه مايلى :

أ - شرح يوسف المالكي ، ألفه حوالي سنة ٧٥٠ ه. .

ب - مختصر لشرح الصفدى بعنوان « غيث الأدب » لمجهول .

ج - مختصر من مختصر الدّميري ، لمحمد بن الخليل الكازروني .

د - مختصر آخر منه لجلال الدين محمد بن أحمد المصري المحَلّي (ت٨٦٤هـ) ه - مختصر لمجهول .

و - شرح محمد بن أحمد المحَلّي ( ت ٨٥٤ هـ ) .

ح - شرح عبد اللطيف بن عبد الرحمن النزيلي اليمني ( ١٠١٨ هـ ) .

ط - شرح عبد الرحمن الشافعي العلواني الطبيب بعنوان: «الغيث المنسجم» وهو مطبوع على هامش كتاب نفحة الأزهار لعبد الغنى النابلسى فى بولاق سنة ١٢٩٩ هـ ولم يذكر بروكلمان أنه مختصر لشرح الصُّفَدى، وقد اطْلَعْتُ عليه فى مكتبة جامعة القناهرة، ووجدت أنه تلخيص صغير لشرح الصُّفَدى.

ك - شرح عبد الرحمن الحكواني بعنوان « قطر الغيث » .

ل - شرح باللغة التركية للبيب أفندى طبع في استانبول (١٢٧١ هـ) .

م - شرح مجهول .

ن - شرح لأيُّوب بن موسى الكَفَوى .

س - تحفة الرَّائي للامية الطُّفْرائي ، لمحمد على المنياوي .

ثم ذكر أعمالا أخرى حول اللامية منها التصدير والتعجيز والتذييل والمعارضة والتشطير، والتخميس (بلغت اثني عشر عملا)(١).

رابعاً: ذكر الدكتور على جواد الطاهر في كتابه عن الطغرائي أربعة عشر شرحاً نقلا عن كشف الظنون وبروكلمان (٢).

خامساً: اطلعت على شرحين مطبوعين لم يرد لهما ذكر فيما مضى وهما :

- شرح إبراهيم سند .
- شرح الشلفون وسيرد ذكرهما في الفصل الثاني .

ولم يكن في استطاعتي أن أستخدم هذا الحشد الهائل والركام الكثير من الشروح والأعمال حول اللامية لأسباب أهمها:

- ١ كثرة العدد .
- ٢ تكرار الشروح بين جمع وتلخيص .
- ٣ ليس كل شرح له من القيمة ما يضطرنا للبحث عنه أو التعلق بأمل
   الحصول عليه بعد شهور وجهود .

وبرغم كل ذلك فقد بذلت مافي وسعي واستطعت أن أحصل على أكثر هذه الشروح أهمية ، وقد مثلت الشروح التى اعتمدت عليها كل لون من الشروح ( شرح ، تلخيص ، نقد لشروح ونحوها ) كما مثلت جميع طوائف الشراح ( النحوى ، والفقيه ، والأديب ) كما مثلت جميع العصور ( أول شرح وآخر شرح مثلاً ) بل مثلت القرون من السابع إلى الثالث عشر الهجري

<sup>(</sup>۱) انظر: تاريخ الأدب العربى ، كارل بروكلمان جه ٥ ص ٥ - ١٣ ، ترجمة الدكتور رمضان عبد التراب ، دار المعارف .

<sup>(</sup>٢) انظر : الطفرائي ، لعلى جواد الطاهر ص ١١٧ - ١٢٢ ، بغداد .

وفيما يلى نص اللامية كما ورد فى كتاب « الطغرائي : حياته وشعره ولاميته » للدكتور على جواد الطاهر ، مع ذكر اختلاف بعض الروايات فى الهامش :

١ - أصَالةُ الرَّأَى صَانَتْنى عَن الخَطَل

وحِلْيَةُ الفَضْلِ زَانَتْنِي لَلدَى العَطْلِ

٢ - مَجدِي أُخِسِراً ومَجدِي أُولاً شَسرَعً

والشُّمْسُ رَأَدَ الضُّحَى كَالشُّمْسَ في الطُّفَل

٣ - فيم الإقامَة بالزوراء لاسكنني

بِهَا وَلانَاقَتِسِي فِيها وَلا جَمَلِسي

٤ - نَاء عَن الأهْل صِفْرُ الكَفُّ مُنْفَردً

كَالْسُيْفِ عُسرًى مَتْنَاهُ عَن الخِلسلِ

٥ - فَلا صَديقَ إِلَيْه مُشْتَكى حَزَنِي

ولا أنيسس إليسه مُنْتَهى جَذَلِسى

٦ - طالَ اغْسترابي حَستًى حسنٌ راجلتي

ورَخْلُها وقِرَى العَسَّالَةِ الذَّبُلِ

٧ - وَضَـجُ مـنُ لغب نضْـوى وعَـجُ لمَا

يَلْقَى رِكَابِي ولجُّ الرُّكْسِبُ فسى عَذَلِسى

٨ - أريدُ بَسْطة كَسفُّ أسْتَعِينُ بِهَا

عَلَى قَضَاء حُقوق للعُلي قبلي

٩ - والدُّهـــرُ يعْكَـسُ آمالــي ويُقْنعُنــي

مِنَ الغَنِيمةِ بَعْدَ الكَدُّ بالقَفَل

١٠ وَذِي شَطَاطٍ كَصَدْرِ الرَّمْعِ مُعْتَقِلٍ

بِمثْلِهِ غَسِيرٌ هيسابٍ ولا وكسل

١١- حُلُو الفُكَاهَة مُرُّ الجِدُّ قَـدٌ مُزجَـــتُ

بِقَسْوَةِ البَاسِ مِنْسهُ رِقَسةُ الغَسزَلِ بِقَسْوَةِ البَاسِ مِنْسهُ رِقَسةُ الغَسزَلِ ١٢ - طَرَدْتُ سَرْحَ الكَرَى عَنْ وِرْدِ مُقْلَتِهِ وَاللَّيلُ أُغْسِرَى سَسوامَ النَّسوْم بِالْمَقَسلِ

الأكوارِ مِنْ طَرِبِ صَاحٍ وَآخَهُ مِنْ خَمْرِ الكَرَى ثَمِلِ

١٤- فَقُلْـتُ أَدْعُـوكَ لِلْجُلِّـى لِتَا

نَنْصُسرَنِي ( المَّنْتَ تَخْذُلُنِي فِي الحَادِثِ الجَللِ

تَنَامُ عَنَّى وعَيْنُ النَّجْسِمِ سَاهِرَةٌ وتَسْتَحِيلُ وصَبْغُ الليسل لَمْ يَحُلِ

هَمَتُ بِهِ وَالغَيُ يَزْجُرُ أَخْيَاناً عَنِ الفَسَلِ

١٧- إِنِّى أُرِيدُ طُروقَ الحَىِّ مِسنُ إِضَسِم وقَدُّ حَمَاهُ رُمَاةُ الحَسيِّ مِسنْ ثُعَسلِ

١٨- يَحْمُونَ بالبيضِ والسُّمْرِ اللَّلاآنِ بِهِ سُودَ الغَدَائِرِ حُمْسرَ الحَلْي والحُلَلِ

١٩ - فَسِرْ بِنَا فِي ذِمَامِ اللَّيْلِ مُعْتَسِفًا أَ

فَنَفْحَةُ الطّبب تَهْدينَا إلى الحِلل

٠١- فَالحِبُّ حَيْثُ العدا والأسدُ رابضة

حَوَّلَ الكنَّاس لَهَ

٢١- نَوُمُ نَاشِئَةً بِالجِسِزْعِ قَدْ سُسِقِيَتُ

نصالها بميساه الغنسج والكحسل

٢٢ قد زاد طيب أحاديث الكرام بها

مَا بالكَرَائم منْ جُبْن وَمِن بَخَللٍ

حَرِّى وَنَارُ القرى مِنْهُ م عَلى القُللِ ٢٤- يَقْتُلن أَنْضَاءَ حُبُّ لا ويَنْحَسرون كسرام الخيسل والإبسل ٢٥ - يُشُفّى لَدِيغُ العَوَالِي في بيُوتهُـــمُ بنَهْلَة مِنْ غَدِيرِ الخَمْرِ وَالعَسَل ٢٦- لَعِسلُ إِلْمَامَسةُ بِالجِسسِرْعِ ثَانِيسةً يَدبُّ مِنْهَا نَسِيمُ البُرْءِ في عِللِي قَدْ شُفِعَتْ ٢٧- لا أَكْرَهُ الطُّعنَـةَ النَّجْ بِرِشْقَة مِنْ نِبَالُ الْأَعْيُسِنِ النُّجُسِلِ ٢٨ - ولا أَهَابُ الصُّفَاحَ البيضَ تُسعدُني باللَّمْ مِنْ خَلَلْ الأسْتَارِ والكلل ٢٩- ولا أخـــلُّ بغـــــزُّلانِ أغازلُهَــ وَلُوْ دَهَتْنِي أُسُودُ الغيالِ بِالغِيسِلِ ٣٠ حُبُّ السُّلامَة يَثْنِي هَـمُّ صَاحِبِــهِ عَن المَعَالِي ويُغْسرِي المسرع بالكسسل ٣١- فَإِنْ جَنَحْتَ إِلَيْــه فَاتَّخَـٰذُ نَفَقــــ في الأرض أو سُلّماً في الجو فاعترل ٣٢ ودَع غِمَارَ العُلى للمُقدمينَ عَلى ركُوبهَـــا واقْتَنــ ٣٣- رِضَى الذَّلِيل بِخَفْضِ العَيْش مَسْكَنَأ

والعز عند رسيم الأينسق الذلسل ٣٤- فَادْرَأُ بِهَا فِي نحور البيد جَافلَـــةُ مُعَارِضَاتٍ مَثَانِى اللَّجْم بالجُدل ا

فيمًا تُحدِّثُ ، أَنَّ (١) العزَّ في النُّقَـل

٣٦- لُو أُنَّ فِي شَرَف المَّأْوَى بُلُوعٌ مُنَـــيًّ

لَمْ تَبْرَحِ الشُّمْسِسُ يَوْمِساً دارةَ الحَمَسل

والحَظُ عَنْسَىَ بِالجُهُسَالِ فِي شُغُسِل

٣٩- أُعَلِّـلُ النَّفْـسَ بِالآمَـالِ أُرقُبُهَـ

مَا أُضْيَقَ العَيْشَ لَوْلا فُسْحَةُ الْأَمْلِ

· ٤- لَمْ أَرْتُض العَيْشَ والأيَّامُ مُقبِلَـةً

فَكَيْفَ أُرْضَى وَقَدْ وَلَتْ عَلى عَجَل

٤١- غالَى بِنَفْسِيَ عِرْفَانِ

٤٢- وَعَادَةُ النُّصْل (٣) أَنْ يُزْهَى بِجَوْهَرِه

وَلَيْسَ يَعْمَلُ الأَفْسِي يَسدَى بَطلل

28 - مَا كُنْتُ أُوثِرُ أَنْ يَمْتَدُّ بِي زَمَنيِي خَتَى أَرَى دَوْلَةَ الأَوْغَادِ والسَّفَلِ حَتَى أُرَى دَوْلَةَ الأَوْغَادِ والسَّفَلِ 28 - تَقَدَّمَتْنِي أُنَاسُ كَانَ شَوْطُهُ مَا مُ

وَرَاءَ خَطُوىَ إِذْ أَمْشِي عَلَى مَهَل

<sup>(</sup>١) في الغبث : إنَّ : وقال هي محكيَّة أي أن الكسر ڤيها واجب .

<sup>(</sup>٢) في مختارات البارودي :رخيص القول .

<sup>(</sup>٣) في تحفة الرائي: وعادة السيف.

٤٥- هذا جَزاءُ امرئ أقْرَائُـهُ دَرَجُــوا

أُسْوَةٌ بانْحطاط الشُّمس عَسنْ زُحَسل

٤٧- فَاصْبِرْ لَهَا غَيْرَ مُحْتَالً ولا ضَجِسر في حَادِثِ الدَّهْسرِ مَا يُغْنِى عَنِ الحِيلِ في حَادِثِ الدَّهْسرِ مَا يُغْنِى عَنِ الحِيلِ

٤٨- أعْدَى عَدُولًا أَدْنَى مَنْ وَثَقْتَ ب

فَحَاذِرِ النَّاسَ واصْحَبْهُم عَلَى دَخَلَ

٤٩- وإنَّما رَجُــلُ الدُّنيَـــا وَوَاحدُهَــــ

مَنْ لا يُعَـوِّلُ في الدُّنيَا عَلى رَجُل

. ٥ - وحُسن ظُنَّكَ بالأيَّام مَعْجَسزَةً

فَظُنَّ شَراً وكُنن منهَا عَلىي وَجَل

١ ٥ - غَاضَ الوَفَاءُ وفَاضَ الغَدْرُ وانْفَرَجَتُ

سَسَافَةُ الخُلْف بَيْنَ القَول والعَمَل

٥٢ - وشَانَ صدُّقَـكَ عـنْدَ النَّاسِ كذَّبُهُــمُ

نسل يُطابَسقَ مُعْسوَجٌ بمُعْتَسدل

٥٣ - إِنْ كَانَ يَنْجَعُ شَيٌّ فِي ثَبَاتِهُمُ

عَلَى العُهدود فَسَبْقُ السّيف للعَذَلَ

٥٤ - يَاوَارِدَا سُــؤْرَ عَيْــشِ كُـلُه كَـدَرُ

أَنْفَقْتَ صَسِفُوكَ (١) في أيَّامكَ الأُولَ

٥٥- فيمَ اقْتحَامُكَ لُسِجَّ البَحر تَركبُهُ

وأنست تَكُفيك منه مصة الوسَل

(١) في مختارات البارودي ، والديوان ( ط . الجوائب ) أنفقت عمرك .

٥٦- مُلُكُ القَنَاعَـة لا يُخشَــى عليــه ولا

يُحتساجُ فيد إلى الأنصسارِ والخسولِ

٥٧ - تَرْجُو البَقَاءَ بدار لاتُبَاتَ لهَا

فَهَلْ سَمِعْتَ بِظِلٌّ غَيْرٍ مُنْتَقِلِ

٥٨ - وَيا خَبيراً عَلى الأسسرار مُطلعًا

أصمت (١١) ففي الصمت مَنْجَاةً مِنَ الزُّلُلِ

٥٩- قَدْ رَشَّحُوكَ لأَمْرِ لَوْ فَطَنْتَ لَهُ

فَارْبُأُ بِنَفْسِكَ أَنْ تَرْعَى مَعَ الهَمَلِ

ولم أعول كثيراً على اختلاف الروايات في القصيدة ، إلا ما كان من خلاف حول رواية الفتح والكسر في همزة أن في قول الشاعر:

٣٥- إنّ العُلى حدّثتني وهْيَ صَادِقَةً فِيمَا تُحدّثُ أنّ العزّ فِي النُّقَلِ وَذَلك مذكور في موضعه من البحث.

كذلك ماكان من انفراد أبى جُمْعة برواية البيت :

١٢ - طَرَدْتُ سَرْحَ الكَرَى عَن وِرْدِ مُقْلَتِهِ وَاللَّيلُ أُغْرَى سَوامَ النَّومِ باللَّهُ لِ فقد روى كلمة (ورد) وَرد وبني عليها حكماً وتفسيراً آخر للبيت وبيانه هناك.

<sup>(</sup>١) في مختارات البارودي : أصَّمِتُ ، وفي الديوان أنَّصتُ .

الفصل الثانى شروح اللامية

# الفصل الثانى شــروح اللاميــة

()

جاء في ديوان الطُّغْرائي « وقال يذكر حاله ويصف نفسه وهو ببغداد سنة ٥٠٥ ه » :

أصَالةُ الرِّأى صَانتني عَن الخَطَلِ

وحِلْيةُ الفضْلِ زانتُنبِي لدَى العَطَلِ (١)

وهذه القصيدة اللامية عدتها تسعة وخمسون بيتاً ، وهى التى عرفت بلامية العجم فيما بعد ، وهى معروفة بهذا الاسم المنتحل إلى اليوم .

وكان الطُّغْرائى قد أقبل بشعره على الرؤساء فحاز القبول فى دولة لسُلاجِقَة . (٢) وعُين كاتباً للإنشاء ثم اتصل بالوزير نظام المُلك .. وتكون علاقته بالسلاجقة هي محور حياته وشعره حيث قدم مدائحه وتعلق بالمناصب فى ظل دولتهم ، ثم لَمْ يَدُمْ له عزه هذا ، فقد بدأ المناوئون يسعون به واشتدت عليه السَّعَايات . وفى نفس هذه السنة عُزل وعلاه من دونه وتَنكُر له أصدقاؤه ، وثقلت عليه الإقامة ببغداد ، فنظم قصيدتين هما من خير ما قال من شعر ، الأولى هى هذه اللامية ، والثانية بائية مطلعها :

أَهَابَ بِهِ دَاعِي الهَوَى فَأَجَابَا وَعَاوَدَهُ نُكُسُ الصِّبَا فَتَصابَى

<sup>(</sup>١) ديوان الطغرائي ص ١٤٣ وما بعدها . الطبعة الأولى ، مطبعة الجوائب ، القسطنطينية سنة ١٣٠٠ ه.

<sup>(</sup>٢) حول ترجمة الطغرائي وعلاقته بالسلاجقة انظر: ١- الطغرائي: للدكتور على جواد الطاهر ص ٢٢ - ٢٠ ٢- الدكتور شوقي ضيف: عصر الدول والإمارات (ج٥) ص ٥٨٧ ومابعدها.

٣- معجم الأدباء جـ ١٠ ص ٥٦ - ٧٦ ، ٤- ديوان الطغراثي ،

٥- الغيث المسجم جـ ١ ص ٩ ومابعدها .

ولم يكن الطغرائى عمن ينأى بنفسه عن المناصب ، بل كان حريصا عليها محبًا لها ، ويبدو أن عزله فى هذه المرة كان بسبب مؤامرة حيكت ضده فهاجت نفسه ، وانفجر بالشكاية ، وعبر عن ذلك فى القصيدتين المذكورتين ، وكانت اللامية هى الثانية فى ترتيب النظم - كما أرجَّح - فهى أشبه بشعره المتقن المصنوع ، وكان هذا من عوامل شهرتها وذيوعها .

أما البائية فقد جاءت رداً مُباشراً وصريحا على المنافسين المتآمرين كما نلمس في قوله - منها:

مَلِلتُ ثَوائِيَ بالعِراقِ ومَلَنِي رِفَاقِي وكَانُوا بالعِراق طِرابًا وفي القصيدة هجاء لشخص اسمه « زُرَيْق » ، يبدو أنه كان على حظً من نفوذ :

ٱليس زُريسة لم يخف أن أمضه

عِتَابًا ، وهَلْ يَخْشَى اللَّئِيمُ عِتَابًا ؟! عَتَامَمُ عَنِّي ، أُوْ تَعَامَى ، وَلَمْ يَخَفْ

سِهَاماً. مِنَ العَتْبِ الْمُصِصُّ صَوابًا

فهذا التوجه المباشر بالذم هو أثر الصدمة المباشرة على الشاعر ، ولا نجد مثل ذلك في اللامية ، إذ يعتمد الشاعر فيها طريق التعميم لا التخصيص ولا نجد فيها ذكراً لأسماء أو وقائع قَطُّ .

فلما هدأت العاصفة ، اعتنى الشاعر بقصيدته الثانية ، يصور فيها محنته ، فخرجت للناس متقنة كأحسن مايكون الاتقان في شعر ذلك الزمان ، فكان حظها كما وجدنا من العناية ، فسار بذكرها الركنبان ، وحفظتها الصدور ، وشرحتها الأقلام على مدى القرون إلى العصر الحاضر .

(أ) ويتبين من استقصاء الشروح - المذكورة في الفصل الأول - أن أول من أقدم على شرح اللامبة هو (محب الدين أبو البقاء عبد الله بن الحسين العُكْبَرِي الحنبلي) (١) ولد في بغداد سنة ٥٣٨ هـ ..وهو من أكبر اللغويين في عصره وقد توفي في سنة ٦١٦ هـ ، وله كتاب « التبيان في إعراب القرآن » ، وكثير من المصنفات في اللغة والنحو وشروح الشعر ، منها شرح لامية العرب للشنفري (٢) ، وقد ذكر شرح العُكْبَرِي للامية العجم كل من : صاحب كشف الظنون ، وبروكلمان وناشر شرحه للامية الشنفري ، وقد حصلت على نسخة مصورة من مخطوط هذا الشرح المحفوظ بمكتبه أوقاف الموصل (٣) وهو شرح مختصر يُعني باللغة والنُحو على وجه الخصوص ، وشرحه خال من المقدمات والاستطراد .

(ب) ثم شرحها (عليّ بن قاسم الطُبَرِي) (٤) وذكر هذا الشرح حاجي خليفة وبروكلمان ، قال في كشف الظنون « وشرحها على بن قاسم الطبري المتوفى في حدود سنة ٦٨٣ هـ وسماه حَلّ المبهّم والمعجّم في شرح لامية العجم وقد اعتمدت على نسخة مصورة من الأصل المحفوظ في مكتبة المعهد الديني بدمياط (٥) ، وهو شرح أكبر من شرح العُكْبَري إذ يعادل مثليه تقريبا

(۱) انظر : ۱- المدارس النحوية للدكتور شوقى ضيف ص ۲۷۹-۲۷۹ وقد عدّه من النحاة البغداديين ٢- بروكلمان . الترجمة العربية جـ ٥ ص ١٧٤-١٧٦ ، والعُكْبَرِيُّ نسبةُ إلى بلدة قرب بغداد هي « عُكْبَرَا » .

 <sup>(</sup>۲) نشرها محمد أديب جمران بعنوان و إعراب لامية الشنفرى و المكتب الإسلامى ، بيروت ١٩٨٤م
 (٣) نسخة مصورة من مخطوط شرح العكبرى للامية العجم ، ويقع هذا الشرح فى ١٧ ورقة تاريخ
 نسخه سنة ١٢٠٥ ه .

<sup>(</sup>٤) نقل صاحب معجم المؤلفين كلام حاجى خليفة فى كشف الظنون ولم يزد عليه ، أما كتاب «الأعلام» فليس به ترجمة له ، انظر كشف الظنون حرف اللام ، ومعجم المؤلفين جـ ٧ ص ١٦٨ . (٥) نسخة مخطوطة بمكتبة المعهد الديني بدمياط برقم / ٨٢ أدب ، وتقع فى ٧٠ صفحة .

وقال في وصف القصيدة « . . فأقبل عليها المشتغلون ، وتولع بها المتولعون ، ومع ذلك لم نسمع أنه شرحها أحد ، وتصدى لبلوغ هذا الأمد » . (١١)

ثم قدم لشرحه بقوله:

« التمس منّى بعضُ أصحابى أنْ أشرحها شرحاً وافياً لا طويلاً مملاً ، ولا قصيراً مخلاً ، بحيث إذا رأيتُ موضعاً يصلح أن يُتَكلم عليه فى الإعراب نبهت وأشرت إليه بتوفيق ملهم الخير والصواب ... وإن لم يكن يحضر فى وقت التعليق كتاب أرجع إليه ، أو شرح أعتمد عليه أو قلب أتقوى به » .(٢)

ويلاحظ أنه أول من ربط بينها وبين لامية العرب من الشراح جريا على الشائع من وصفها بلامية العجم فقال:

« وحتى رجِّحوها على أختها التي للشُّنْفَري المشتهرة بلامية العرب » (٣)

ولعل هذا الشرح أن يكون من أحسن الشروح من حيث إحاطته بجوانب القصيدة دون إملال ولا تطويل ، وإن خرج من إعرابها إلى بعض المسائل النحوية كحديثه على « لا المشبّهة بليس » والفرق بين إنّ المكسورة وأنّ المفتوحة ، وهو مع ذلك لا يطيل ولا يملّ في الجملة ، ويبدو أن هذا الشرح لم يشتهر ، ولم يُعرف كما لم يشتهر صاحبه ولم يعرف ، وإن بقيت نسخة من هذا الشرح – وريما نسخ كثيرة – حتى وصلت إلينا وكأنها الأثر الوحيد له .

\* \* \* \* \*

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١ / ظ.

<sup>(</sup>٢) حل المبهم والمعجم ص ١/ظ ، ٢/ و .

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق ص ١ /ظ

(ج) فلما كان القرن الثامن الهجرى أقدم صلاحُ الدَّين خَليل بن أَيْبَك الصُّفَدى (١) (٦٩٦-٦٩٦ هـ) المولود في صفّد بفلسطين - وإليها نسبته على شَرح اللامية فأتم ذلك الشرح في حدود العقد الرابع من القرن الثامن - كما أرجّح - فقد ذكر في أثناء شرحه بعض كتبه التي ألفها في النحو والبلاغة والنقد ، كما ذكر تاريخ بعض الحوادث تبدأ من ٧٢٧ هـ وما بعدها ويقع هذا الشرح في مجلدين كبيرين .

وبعد شرح الصفدى المسمّى الغَيْث المسْجَم في شَرْح لاميّة العجم ، أهم شروح اللامية كلها من حيث استيعابه لما دار حول القصيدة والشاعر من مباحث اللغة والنحو والبلاغة والنقد .. الخ .

وقد أشار هو إلى هذا التنوع والشمول في مقدمته فقال:

« وقد أحببت أن أضع عليها شرحاً يزيد جيدها فرائداً وقصيدتها فوائداً، مما سمعت فوعيت وجمعت فأوعيت ، ولا أغادر فيها لغة ولا إعرابا ولا إيضاح معنى ولا إغرابا ولا ما يضمه إليها سلك ، أو يدخل معها جرابا إلا نبهت عليه وأشرت بحسب الإمكان إليه هذا إلى مايستطرد إليه الكلام من نكتة وتعترض جملة ذكره بغتة ، ويبديه الضمير على لسان القلم ... ليكون هذا الشرح أغوذج الأدب ، وعنواناً يدل على الفضيلة التي امتاز بها لسان العرب »(٢).

فهو يريد كتابه غوذجا لكتب الأدب لا مجرد شرح وبيان للقصيدة ، التي تعد قنطرة يمر عليها إلى مايريد أو مطية يركبها إلى غرضه ، أى تلفيق مايعن له من مباحث اللغة والنحو وغيرها فهو يقول :

<sup>(</sup>٤) ترجمته في (١) الدُّرَر الكامنة ، الطبعة الثانية جـ ٢ ،ص ١٧٦.ومابعدها - (٢) الأعلام جـ٢ص٣١٦ .

« فلهذا لاتجدنى فى هذا الشرح واقفاً مع ضيق المقام ، ولا فاراً من مَشْق القواضب ولا رَشْق السّهام ، بل أشرف على كل مكان فأسقط ، وأتوخّى الحبب من الدرر الكبار فألقط ، فمهما استطرد الكلام إليه وفيته حقه ، ومهما تعلق به ملكته رقه »(١)

والحق أن هذا الذى ذكره هو التعبير الحقيقى عن مضمون كتابه ، وسير منهجه – لو جاز لنا نسم عمله بالمنهج – لا ما ادعاه هو بعد من أنه قد خشى الإطالة واجتذب العشرة وفسر من الزيسادة ، وحتى لا يكون ضغشا على إبالة »(٢)

والحق أنه قد وقع فيما زعم أنه قد فر منه ، أو ظن أنه قد بعد عنه ، حيث وقع له من الاستطراد الطويل ما أخَلُ بكتابه إخلالاً ، حتى أغرى به معاصريه فانتقدوه ، وأغرى من لحقوا به فجعلوا ذلك ذريعة لتلخيص الكتاب ليكون ذلك تهذيباً له مما لحق به من الزيادة الخارجة عن القصد .

ونود أن نوضح أن الصُّفَدي لم يكن بدعاً في طريقته هذه إلا فيما زاده فيها من إبعاد شديد عن أصل الموضوع ، أما أساس تلك الطريقة وأصل هذه السنة فهو سابق على الصفدى ، وهو نفسه قد أوضح ذلك ، وكأنما يحتَجُّ لنفسه فقال :

« وما أليق هذا المقام بقول ابن عُمَيرة لما جعل البرْقَ سَميره : تعرّضَ مُجتازًا وكان مُذكّراً بعَهْدِ اللَّوَى ، والشّيُّ بالشَّى ، يُذكّرُ

ومن وقف على كتاب « الحيوان » للجاحظ ، وغالب تصانيفه ورأى تلك الاستطرادات التى يستطردها والانتقالات التى ينتقل إليها ، والجمل التي يعترض بها فى غضون كلامه ، ويدرجها فى أثناء عباراته بأدنى

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٤ .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٦ ، وضغَّتا على إبَّالَة ، مَثَلٌ معناه : بَلِيَّة على أخرى .

لابسة وأيسر مشابهة ، علم مايلزم الأديب ، وما يتعين عليه من مشاركة العارف »(١١).

فهو مايزال في القرن الثامن الهجرى (الرابع عشر الميلادي) يرى أن الأدب هو «الأخذ من كل شي، بطرف » وقد يفترض أن هذه «الأشياء» التي هي العلوم كلها ، قد تشعبت وتطاولت ، ولكن هذا لا يثني الصفدي عن طريقه ، فهو يتحدث في الفقه ، والحساب ، وعلم الضوء ، والطب ، والشطرنج والكيمياء ، وعلوم الحديث ، والشعر ، والبلاغة ، والنحو ، والتاريخ ، وغيرها من العلوم والمعارف ، ولا ننكر أنه على معرفة ببعض هذه العلوم ، وأنه ينقل بعضها الآخر عن مصادره المباشرة ، ومع ذلك فلا شك أن مافي كتابه من «العلوم » لا يعدو أن يكون نقولاً مبتسرة عن أصول أكبر وأليق بهذه العلوم ، ولهذا أرى أن هذا الكتاب – برغم مافيه من الفوائد ، قد حمل في داخله مايعوق الناس اليوم عن محاولة تحقيقه ونشره ؛ لأن من يقوم بهذه المهمة يكون بين أمرين : إمّا أن ينشره بتمامه كما هو متبع يقوم بهذه المهمة يكون بين أمرين : إمّا أن ينشره بتمامه كما هو متبع أربع العلم لا أكثر ولا أقل – ثم هو بعد ذلك له مظانً أخرى أليق به وأجدر وإمّا أن يخرج منه هذا الركام ويقع فيما تحظره القواعد والسنة المتبعة في تحقيق النصوص القدية ونشرها .

ثم نعود إلى حديث الصُّفدي عن كتابه ، لنستبين منه منهجه وطريقته ، النستبين منه منهجه وطريقته ، الأنّا نستغني بهذا عن تكرار مثله حول شروح أخرى - هي في الحقيقة صدي الله ، فقد تحدّث الصفدي عن ظروف تأليف كتابه فقال :

« وقد عَلَقت هذا الشرح وأنا فى هموم قد علم الله ترادُف بعوثها وانسكاب غمائم غمومها وغيومها » (٢) وقد نقلت كلامه هذا هنا ؛ لأنه مما يلفت النظر أن أكثر الشراح قد ذكروا ما يشبه أن يكون تكراراً لهذا الزعم ،

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ، ص ٥ . (٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٧ .

سُوْافَعُونَ الصَفدى عنهم في إقدامه على الشرح دون تكليف من أحد كما ذكر شُراح القصيدة بعد .

ولسنا بحاجة إلى إعادة القول بأن شرح الصّفدي هذا هو أعظم الشروح مكانة وأكثرها تداولا وتأثيرا فيما جاء بعده من شروح ، فضلا عن استيعابه واستقصائه ، ومع ذلك فإننا بحاجة إلى إشارة موجزة إلى أمور وجدنا كتابه ينماز بها عما سواه من الشروح ، بل هي مما يجعل لهذا الكتاب مكانة لا ينبغي إلهاله من الباحثين في تاريخ الأدب العربي وهذه بعض تلك الميزات : منهني إلهاله من الباحثين في تاريخ الأدب العربي وهذه بعض تلك الميزات : منهذا المناه من الصّفدي - في كتابه حياة عصره بشعرها ومؤلفاتها ، فهذا مقدمة كتابه ملموس ومسموع ، وهو نفسه قد أشار إلى هذا في مقدمة كتابه ، يقول :

وَخَانُ ذَلَكُ الشَّرِط وغَدَر »(١) .

ولهذا أنجد في كتابه نقولا عن أساتيذه من الفقها ، والمحدَّثين والأدباء في الشُّعْرِ والبلاغة وغيرها ، ونجد كذلك نص بعض المحاورات بينه وبين معاصرية كابن تيمية مثلاً . (٢)

تأنياً: روى الصّفدي في كتابه شعرة وشعر المعاصرين ( وشعره فيه مقطوعات كثيرة قصيرة لا يزيد أكثرها على بيتين ، وأما شعر معاصريه فهو عدد كَبَيْر مُنْ مقطعات ومختارات ، فهو يذكرها ويذكر مناسبة إنشادها ، وأحيانا يذكرها بسندها ، أو يقول نقلتها من خط فلان ) فهذا يجعل من كتابه مصدراً مباشراً لهذا الشعر . (٢)

<sup>(</sup>١) النّبِتُ المسجم جـ ١ ص ٦ - ٧ . (٢) انظر على سبيل المثال الغيث المسجم جـ ١ ص ١٩ ، ١٩ . ٢ . (١) النّبِثُ المسجم جـ ١ ص ١٩ ، ٢٠ . ٢ . (٣) وقد استعمله الدكتور سامى الدّهان في تحقيق ديوان مسلم ابن الوليد ، فقد أشار إلي تسعة مواضع من الجزء الأول وستة مواضع من الجزء الثانى ورد فيها شعر لمسلم ( ديوان صريع الغواني ص ٥٠ ) . كما بَيّن لي وجود مقطوعتين لابن أبي الشخباء أمددت بهما صديقي الدكتور جمال غباش الذي حقق أعمال ابن أبي الشخباء ودرسها .

ثالثاً: دأب الصنفدي على ذكر مصادره، وقد أحصيتها فإذا هى تربو على مائة كتاب من كتب القدماء والمعاصرين وكتبه هو، وقد نقل عن هذه الكتب نقولا مباشرة أو رآها أو انتقدها، فهذه الكتب تدل على مصادر كتابه كما تعد مصدراً لدراسة عصره والكتب الشائعة فى زمنه التى كونت عقول معاصريه، وقد اخترت أن أجعل في آخر هذه الكتاب ثبتاً بأسماء هذه الكتب ومؤلفيها كما ضَمَنتُ إليها مصادر الشراح الآخرين.

وابعاً: ذكر الصُّفَدي قطعاً من رسائل معاصريه إليه أو إلى غيره تدل على ذوقهم في التَّرَسُّل ، كما ذكر ألواناً من الشعر منها شعر أصحاب الصنائع ، وشعر في صحبة الحيوان ، وشعر المجون ، وغير ذلك من الطرائف التي تعد قطعا مستقلة يمكن أن يفرد بعضها فيدرس وينشر .

فهذا بعض ما انفرد به كتاب « الغيث المسجم في شرح لامية العجم » الذي طبع في جزأين بلغت صفحاتهما (٨٢٥ صفحة ) في أول طبعة طبعت بالمطبعة الوطنية بالاسكندرية سنة ١٢٩٠ هـ ، وهي طبعة جيدة أغنتنا كثيراً عن مطالعة المخطوطات ، وتعد هذه الطبعة محققة بأسلوب عصرها إذ اضطلع بعض اللغويين بمقارنة النسخ المخطوطة وتصحيحها والتعليق عليها أحيانا ، ثم أعيد طبعه في القاهرة سنة ١٣٠٥ هـ وهي طبعة جيدة أيضاً ، أعتقد أنها اعتمدت على الطبعة السكندرية ، وفي الجملة فهاتان الطبعتان لهما فضل كبير في التعريف بالكتاب ، وقد أغنتنا عن المخطوطات الكثيرة المنتشرة في مكتبات كثيرة في مصر وغيرها من بلدان العالم غربه وشرقه ، ولكني لم أعول على هذه المخطوطات لما ذكرت من فضل الطبعتين المذكورتين ولما لمست أعول على هذه المخطوطات لما ذكرت من فضل الطبعتين المذكورتين ولما لمست متأخرة وقع فيها تصحيف وتحريف كثير فلم تَخْلُ من عبث العابثين ، وربما متأخرة وقع فيها تصحيف وتحريف كثير فلم تَخْلُ من عبث العابثين ، وربما دفع الى هذا مافي الكتاب من المجون الذي يغرى بمثل هذا التحريف (١٠).

<sup>(</sup>١) رأيت سنخة مخطوطة من الغيث المسجم في مكتبة مسجد البحر بدمياط لمست فيها مثل هذا التحريف .

وقد تعمُّدتُ الإشارة إلى النسخة المطبوعة ، بل التنويه بها ، لما لمست فيها من دقة ظهرت من مطالعة الشروح الأخرى ومقارنة النصوص فتبين أنها نسخة جيدة تكاد تكون هي أصل الكتاب المخطوط.

ولقد ظل كتاب الصفدى معروفاً مشهوداً ومحموداً في القرن الثامن وفي القرن التاسع حتى أشار ابن حجر إليه بقوله:

« وله شرح لامية العجم كثير الفوائد(١) »

\* \* \* \*

(٤)

### الاعمال حول شرح الصقدي:

(د) وقام كمال الدين الدُّميري (٢) بتلخيص شرح الصفدي بعد وفاة الصُّفَدي فقد انتهى من هذا التلخيص في سنة ٧٦٧ هـ وقد بدأ تلخيصه هذا بمدح الكتاب وصاحبه ، وقال إنَّ الصُّفَدي قد أتى في الكتاب بأشياء ما كان ينبغي له أن يذكرها على فضله وعلمه ، ثم قال : « .. فاستخرت الله تعالى وله الخيرة في تلخيصه وتهذيبه » (٣) ثم ترجم للطغيرائي ولخص أبواب الكتاب متتابعة كما هي في كتاب الصفدي ، فلم يزد كتابه على هذا التلخيص الذي يمكن اعتباره تنقية من استطرادات الصفدي وخاصة المجون.

<sup>(</sup>١) الدر الكامنة جـ ٢ ص ١٧٦ .

<sup>(</sup>٢) كمال الدين الدميري (محمد بن موسى بن عيسى بن على ) ٧٤٢ - ٨٠٨ وترجمته في : . (۲) الأعلام جـ ٧ ص ١١٨ . (١) شذرات الذهب جـ ٧ ص ٧٩ ، دار المسيرة ، بيروت

 <sup>(</sup>٣) منه نسخة مخطوطة في مكتبة المعهد الديني بدمياط برقم ٣٨/أدب وتقع في ١٢٠ ورقة انتهى . منها الدميري سنة ٧٦٧ هـ ، والنص منقول من المخطوط ص ٢/و .

(ه) ولما كان كتاب الصفدى قد ذاع صيته وعرفته الخاصة فتسامعوا به وتحدثوا عنه بلغ خبره إلى بدر الدين الدُّمَامِينى (١) فكتب نقداً للكتاب سماه « نزول الغيث على الغيث » (٢)

قال في أوله: « فإنَّ بعض سكان الاسكندرية ممن يزعم أنه من طلبة العلم شاهدته يطنب في ذكر الكتاب الذي وضعه صلاح الدين خليل الصُّفدي شرحاً على لامية العجم ، ويرى أنه حُلو في الذَّوق .. فكنت أودُّ لو وقفت على هذا الكتاب لأقضى منه الوَّطر .. فلما ارتحلت إلى الديار المصرية في أواخر سنة أربع وتسعين وسبعمائة وقفت عليه وقوف منتقد لما فيه من الزيف ، سالك معه سبيل الإنصاف مُنكِبا عن طريق الحَيْف ، فوجدت هذا الصلاح قد ارتكب من الفساد خَطباً جليلاً .. ورأيت فيه سقطات كثيرة »(٣)

وهكذا يعد هذا الشرح نقداً عنيفاً للصفدى ركز فيه مؤلفه على سقطات الصفدى وأهمل محاسنه ، وقد قرظ هذا النقد ابن خلدون وغيره من الخاصة ، وهذا دليل على أنهم قد قرأوا كتاب الصفدى ، وقد وجدوا في رد الدَّماميني على الصنفدي ما يؤدى عنهم ويقضى وطرهم ، وخاصة أن صاحب الرد هو الدمامينى فقيه المالكية ، وكان هذا الرد موضع تعليق « أبى جُمْعَة » في شرحه بعد ذلك بأكثر من ثلاثمائة عام .

<sup>(</sup>١) هو محمد بن أبى بكر المخزومي القرشى ٧٦٣-٨٣٧ هـ وهو مولود في الاسكندرية ، ولازم ابن خلدون في الاسكندرية ولازم ابن خلدون في القاهرة ثم رحل إلى الهند فسات هناك ، ترجمته في الأعلام جـ ٦ ص ٥٧ . وذكر الزركلي أنه امتلك نسخة من الكتاب .

<sup>(</sup>٢) منه نسخة مصورة بدار الكتب تحت رقم ٨٦٠ / الادب وهو مخطوط صغير أضاف له الناسخ تقريظات ابن خلدون وغبره من العلماء فبدا أكبر من حجمه الحقيقي بكثير.

<sup>(</sup>٣) مخطوط نزول الغيث ص ١/ظ ، ٢/و نسخة دار الكتب .

(و) وكتب الشيخ جمال الدين محمد بن عمر بن مبارك الحَضْرمي (١) (بَحْرَق اليمني ) شرحاً بعنوان « نشرُ العَلَم في شَرْح لامية العَجَم » (٢) قال في مقدمته :

« علقت عليها شرحاً يحل غريب لغاتها ، وشكل إعرابها لتسفر لمطالبها وجدة أترابها عن نقابها .. ويوضح معانيها » .(٣)

ويوضح علاقة شرحه بشرح الصفدى قائلاً:

« جردت أكثره من شرحها للأديب الفاضل المتقن خليل بن أيبك الصفدى ، واخترت جملة من أشعاره المفيدة ، واقتصرت منه على ما يتعلق بشرح القصيدة ، فإنه أبلغ فيه وأوعب وأطنب وأسهب وأعجب وأغرب .. واستطرد من فن إلى فنون واسترسل في شجون الجد والمجون حتى صار ذلك التطويل سبباً للعجز عن التحصيل ، هذا مع ما خرج فيه عن الحد وطفى الماء به في المد من مستهجنات هزله التي لا تليق بعلمه وفضله ، عما لا يحل ذكره وإيداعه ، بل يخل بالعدالة روايته وسماعه ، فلبت ذلك لم يكن في الكتاب مسطوراً ، ولكن كان أمر الله قَدراً مقدوراً » . (ع)

فليس شرح ( بَحْرَق ) مجرد تلخيص وتنقية لشرح الصفدى مما فيه من المجون ، ولكنه أيضاً نقد لبعض مواضع الإعراب وغيرها ، ولكن صاحب «نَشْر العَلَمُ » شديد الاحترام والتقدير للصفدى ولعلمه ، حتى أنه ذكر شعراً للصفدى في كتابه ، وهذا مالم يقدم عليه أحد من الشُّراح برغم اطلاعهم على شرح الصفدى . (٥)

<sup>(</sup>١) ترجمته في الأعلام جـ ٦ ص ٣١٥-٣١٦ .

<sup>(</sup>٢) نشر في المطبعة الكاستلية بمصر سنة ١٨٦٣ م يقع في ٦٧ صفحة من القطع الصغير .

 <sup>(</sup>٣) نشر العلم ص ۲ .
 (٤) نشر العلم ص ۲ ، ٣ .

<sup>(</sup>٥) انظر نشر العلم ص ٢٥.

وقد كانت النزعة الأخلاقية هي دافع الشيخ بحرق فقيد الشافعية ، إلى وقد كانت النزعة الأخلاقية هي دافع الشيخ بحرق فقيد الشافعية ، إلى تلخيص الكتاب كما كانت هي دافع فقيد المالكية الدماميني لنلده وتجريحه .

والملاحظ أن نظرة الفقيد ظاهرة في كتاب الشيخ بحرق فهو يهتم بشعر الإمام الشافعي وشعر على بن أبي طالب ، ويُروِّي شَعْرُهُمَا دُونَ تَشَكُّكُ ولا تحوط كما نجد عند الصفدى مثلاً ، كذلك نجد صدى نظرة الفقيد في تفس بعض الألفاظ ، وبعض المصطلحات البلاغية على نشير اليه بعد .

( ز ) وإذا كانت الشروح السابقة جميعاً قد ظهرت في المشرق العربيّ ، فإنَ المغرب العربي والقسطنطينية قد شاركت في الشروح بشرحين.

وكتب الشرح الذي ظهر في القسطنطينية الفق خَضِر» ، الذي لم أعثر له على ترجمة الأفي كتاب «الأعلام» قال الزركلي: خضر» ، الذي لم أعثر له على ترجمة الأفي المناه الأعلام المناه المن « جلال بن خَضِر الحنفي أديب رومي؛ استقرافي المدينة المنورق لورا في القراءة فإذا أغلب محتنا (الله عن الشع عبت « مجعلا عبم نع مجعلاً عبد المعالية في المعالية عبد المعالية ويبدو أن آثاره الأخرى مفقودة منكما فأن وصفعها لأقيليه فيهم فأخوان على

الزِّركُلي ؛ لأنَّ شرحه يدل على أنه فقيه لِإنظَويلِه، في مُهلِقٌ فِي العَلطَه مَلِقَدِلِهُ عَالَمَعُ انتسابه للمذهب الحنفي ، وقد جاء في كتابه عبارات تدلي أيم لمعلى ذلك فهو يتحدث عن فتاوي أبي حنيفة قائلاً : قال الإمام الأعظم .. إلخ » . (٢)

وشرحه يقع في ( ٣٥٠ صفحة ) ويبدو من أول وهلة أن الشادح قد أن الشاد خلط في أمرين هما:

الأول: ذكر أن الطغرائي قد أنشد قصيدته بعد اطلاقه من السجن الله ١٠١ وأنه « رأى أن ذلك من أعظم الإحسان إليه فرا الم عن القصيدة وفصال فيها الأزهرية رقم ١٨٧٨ أدب ، وهي مكتبرية سنة ٧٠

arran ag tak girle a

جميل ، وعلم قليل ، فقد دأب على تحريف إلكلا الله ال (١) الأعلام جراً ص ٢٣٢ . وذكر في كَشِفِ الطّنون أنه كتبه بقسطنطينية سنة ١١٨ في مهجعا المبن (٢)

<sup>(</sup>٢) نبذ العجم ص ١٦ /ظ ، ١٧/و .

أحواله العديدة » (١) ، وهذا غريب منه ؛ لأنّ الطغرائى لم يسبجن قبل سنة ٥٠٥ هـ التى كتب اللامية فيها .

الثاني : ذكر أن قَتْل الطغرائي كان في سنة ٥١٨ هـ بينما الشّابت تاريخيا أن الوزير السَّاجوقي « السّميرَمي ( قد مات في سنة ٥١٦ هـ وهو المتسبب في قتل الطغرائي لاحظ ذلك الدكتور على جواد الطاهر من اطلاعه على مخطوط المتحف البريطاني من « نَبّذ العَجَم » ، وهو نفس التاريخ الذي ذكر في مخطوط الأزهر منه . (٢)

وقد أشار ابن خُضِر لشروح القصيدة السابقة بقوله :

« وقد تصدى لشرح هذه القصيدة بعض العلماء الأفاضل والأدباء الأماثل،غير أن ذلك إمّا شرحاً مخلاً بالمقام أو مملاً بلغو من هجر العوام» (٣) ولم يعترف بأنه استعان بشئ من هذه الشروح ولم يُشر لأحدها صراحة ، إلا أننا نلمس أثر كتاب الصفدى واضحا في « نبذ العجم » من أوله ثم نأخذ في القراءة فإذا أغلب مختاراته من الشعر هي نفسها مختارات الصفدى ، وأحياناً تكون رواية الشعر مختلفة عند الصفدى عنها عند جلال بن خضر ، كما في قول الطغرائي كما رواه الصفدى :

ولولا وُلاةُ الجَـوْرِ أصْبَحْتُ والحَصَـا

بِكُفِّيَ - أُنِّي شِئْتُ - دُرٌّ وَيَاقُوتُ (٤)

أما جلال بن خضر فرواه كما يلي :

<sup>(</sup>١) نبذ العجم ص ٢/ظ.

<sup>(</sup>٢) انظر الطغرائي للدكتور على جواد الطاهر ص ٣٦ . ومخطوط الأزهر من « نبذ العجم » هو نسخة الأزهرية رقم ١٨٧٥ أدب ، وهي مكتوبة سنة ١٣٣٧ هـ ، نسخها على جلال وناسخها له خط جميل ، وعلم قليل ، فقد دأب على تحريف الكلام والشعر خاصة ، فأساء للكتاب إساءة بالغة .

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ٣/ظ (٤) الغيث المسجم جـ١ ص ١٨.

### وَلَوْلًا وَلَاهُ الْجَوْرِ فَى الْأَرْضِ أُصَّبِّحَتْ

### وحصباؤها در لدي وياقوت (١).

ولكن هذا الاختلاف في الرواية لا يخدعنا عن حقيقة أن صاحب نبذ العجم تأثر تأثراً مباشراً بكتاب « الغيث المسجم » ونقل منه مختارات الشعر في مواضع كثيرة جداً ، ومن ذلك شعر إبن دقيق العيد ، وشعر ابن ساعد الأنصاري أستاذ الصفدي وهما من العلماء وشعرهما مما لا يتداول في كتب الأدب أو على ألسنة الناس ولكن ابن خضر نقله من كتاب الصفدي كما نقل شعر ابن حمديس وشعر ابن النقيب ، (٢) بالاضافة إلى شعر الأعلام مثل المتنبّى وأبي العكلاء ولبيد .

وقد ظهرت روح الفقه في شرحه حيث امتلأ بشعر الفقهاد وخاصة الإمام الشافعي وهو يتفق في روايته والثقة في صحة نسبته مع بحرق اليمني كما تظهر نزعة تَصَوفية في جنوحه نحو أشعار الصوفية وخاصة ابن الفارض فقد نشر أبيات شعره بين صفحات كتابه كما تقابلنا أخبار وأشعار متناثرة عن الجُنَيْد والشَّبلي وغيرهما ، وفي الكتاب مادة غزيرة تدخل تحت باب الرقائق والمواعظ منها حكايات عن لقمان ، (٣) مع ابنه وغيرها .

وقد أشار ابن خضر في أول كتابه إلى طريقته في شرح اللامية فقال:

« شرعت في كتابة شرح .. لا أمر على لغة إلا وأفصح عن فصيحها ، ولا على إعراب كلمة إلا وأعرب عن صريحها ، ثم أشرح معنى البيت ومغزاه ومبناه » (13) .

<sup>(</sup>١) نبذ العجم ص ٧/ظ

<sup>(</sup>٢) قارن الغيث جـ١ ص ٨١. ٨١. ٨٨ القاهرة ، مع نبذ العجم صفحات ٢٠/ظ،٢١/و،٢٣/و .

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ٣٢/و ، ٣٢/ظ . (٤) نبذ العجم ص ٥/ظ .

وشرحه معتدل من حيث تناول اللغة والنحو والبلاغة ، وأما نثره لمعنى البيت فهو متكلف غاية التكلف ، وكما قلنا فإن مختاراته تتفق مع الصفدى في عمومها إلا أنه لا ينسبها لأصحابها أحياناً .

ولم ينسُ الشارحُ أن يعتلى منبر الوعظ كلما سنحت فرصة أو جاءت مناسبة فمن ذلك قوله يشرح البيت الأول من اللامية (أصالة الرأى .. الخ)

« فللا تأس أف على مازال وفات ، ولا نَدَمَ على ما هو غاد وآت ، فمناصب الدنيا للانقلاب أقلب وللزوال أقرب »(١) كما عول على ذكر حكم الشرع في كثير من المسائل كلما شرح بيتاً يتيح له ذلك ، كما في شرحه للبت :

# ١٠- وَذِي شَطَاطٍ كَصَدْرِ الرُّمْعِ مُعْتَقِلٍ

بِمِثْلِهِ غَيْرِ هَيُّابٍ وَلاَ وكَال

قال : « وكذلك كان الفرار من الزُّحْف من الكبائر  $^{(7)}$ 

وبرغم أن كتابه ليس فى ضخامة كتاب الصفدى ، فإنّه يفتقد للدقة وخاصة فى رواية الشعر وذكر مناسبته وسياقه أو نسبته لصاحبه كما فى حديثه على البيت :

٣- فيم الإقامة بالزوراء لاسكني

بِهَا وَلاَ نَاقَتِى فِيهَا ولا جَمَلِي .

نقد تحدث عن الغربة ، وعن خروج النبى على من مكة ، وعن المدينة وفضلها ، وعن إجماع أعلى المدينة ، وراًي الإمام مالك في أنه حُجّة ، وهذا كله موجود في كتاب الصنبي (٣) ، ثم تحدث عن فضل المدينة فقال :

<sup>(</sup>۱) نيذ العجم ص 4/ظ. (۲) نيذ العجم ص 48 /ظ.

<sup>(</sup>٣) من الغيث جن سر ٦٦ القاهرة ، مع لبذ العجم ص ٢٠/ظ ، ٢٣/و .

وقد أنشد بعضهم قول المتنبى :

ولمَّا رَأَيْنَا رَسْمَ مَنْ لَمْ يَدَعُ لَنَا

فُــواداً لعِرْفَانِ الرُّسُومِ وَلاَ لُبُـا

نَزَلْنَا عَن الأكُوار نَمْشي كَرَامَةً

لِمَنْ بَانَ فِيهِ أَنْ نُلِمٌ بِهِ رَكْبَا(١)

ثم إنَّه اكتفى بذلك وهو في كتاب «الغيث المسجم» إلا أنه قال هناك :

« ولما أشرف أبو الفضل الجُوهري على المدينة نزل عن راحلته وأنشد قول أبى الطيب . . الخ » . (٢)

فهذا مثل على الفرق بين طريقة الصُّفدي ودقته وطريقة ابن خضر ، بل إنَّ هذا ربما يصدق على شروح أخرى تتفق مع ابن خَضر في هذا الأسلوب المتساهل مع النصوص ، ويبقى الصفدى الأكثر دقةً وإحكاماً . ونكرر قولنا إنَّ ابن خَضر واقع في تأثير الصُّفدي مالم يخرج إلى الحديث والفقه والرُّقائق .

\* \* \* \*

(0)

(ح) وكتب أبو جُمْعَة سَعيد الصَّنْهَاجِي (٣) ( ٩٥٠ - بعد ١٠١٦ ه ) من أهل مُراكش ، شرحاً على اللامية سماه « إيضَاحُ المُبْهَم من لاميَّة العَجَم » وهو شرح متوسط ، توجد منه نسخة جيدة في مكتبة المعهد الديني بدمياط (٤) عدد صفحاتها (٣٠٠) صفحة وعليها اعتمدت .

وكيفَ عَرفنا رَسْمُ مَنْ لَمْ يَدَعْ لَنَسِا فَيْزاداً لِعِرفَان الرَسُومِ ولا لُبُّا يَرَكُنَا عِن الأكُوارِ نَعْشِسِى كَرَامْسَةٌ لِمَنْ بِأَن عَنْهُ أَن نُلِمٌ بِهِ رَكْبًا

ق. (۳) الأعلام جـ ۳ ص ١٠٢ ، وبروكلمان جـ ۵ ص ٣٣٠ .

<sup>(</sup>١) نبذ العجم ص ١٩/و . ورواية الدَّيوان :

<sup>(</sup>ديوان المتنبي بشرح البرقوقي جـ ١ ص ١٨٢ .)

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٦٦ القاهرة .

<sup>(</sup>٤) مخطوط تحت رقم ٤٠ / أدب .

وهو شرح جيد شارحه نَحْوِى أديب له ذوق خاص ورؤية واضحة تجعل من شرحه كتاباً مستقلاً برغم أنه قرأ الشروح السابقة وخاصة شرح الصفدى ونقد الدماميني عليه ، وهو مع ذلك يرى :

« أَن شارحيها لم يشفوا غليل المتأمل فمن مقصر مُخلِ ومن مطولًا » . (١)

وهو لهذا يقدُّم لها شرحاً يزعم أنه :

« يوضح بعون الله ما انبهم من معانيها ، مُوثِراً لما يلاتم طبع المتأمل من المعانى اللطيفة مجتنباً لما يعده المنتقد من المباحث السخيفة » (٢) وزعم أنه مال إلى الاختصار فقال : « ولم آلُ جهدا في إيثار طرق الاختصار» (٣) ولاشك أنه زعم صحيح في حديثه على اللغة والبلاغة في حين أنه زعم باطل في حديثه عن النحو ، إذْ أطال فيه فأخل وأمل وأثقل شرحه بالمباحث النحوية المطولة وخاصة مسائل الخلاف ، فتَسَرَّب الإملال إلى شرحه من هذا الباب .

ويبدو أن الشارح قد عاش في كنف الدولة السَعُديّة بالمغرب (٤) (٩٦٥-٩٦٩ هـ) وكتب شرحه وبعض كتبه الأخرى تلبية لرغبة حكامها فهو يقول:

« فأشار من تتعين على طاعته ولايسعنى - مع الأدب - مخالفته عند قراءتها عليه وتصحيح ألفاظها لديه أن أضع عليها شرحاً » . (٥)

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٢ / و .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٢/ظ ، ٣/و ، لعل في هذا إشارة إلى ما وقع في شرح الصفدي من المجون .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ١/٢ .

<sup>(</sup>٤) ذكر في الأعلام أن المنصور السعدى ( ٩٥٦ - ١٠١٢ هـ ) قد طلب منه أن يشرح « دُرَرَ السَّمُط في مَنَاقب السَّبُط ( ج ٣ ص ١٠٢ ، ج ١ ص ٢٣٥ .) .

<sup>(</sup>٥) إيضاع المبهم ص٧/و.

وقد صرح باسمه فقال: « وجعلته تحفة مهداة لحضرة الملك الأعظم المحيى ما اندرس من آثار السماحة .. مولانا السلطان الأعظم أبى العباس أحمد بن مولانا الملك الأشرف أبى محمد عبد الله بن محمد الشريف الحسينى» . (١١)

وقد علق الشارح كشيراً على آراء الصفدى ، وأنصفه من مؤاخذة الدُّمَامِينى ، وفى كتابه تبجيلٌ واحترام كبير للصفدى وان اختلف معه فى الرأى .

والشارح نحرى متمكن قد أتقن قراءة كتب النحو القديمة ككتاب سيبويه وشروحه ، كما قرأ كتب الأندلسيين ، وهو يذكرهم في شرحه وخاصة ابن عصفور والسهيلي وابن القُوطِيَّة ، كما أشار في شرحه إلى كثير من كتب اللغة ، فهو يذكر مراجعه دائما ، ويلاحظ أيضا أنه مغرم بمسائل التصريف خاصة ، كما هو واضح من تكرار اسم ابن القوطية وكتابه « الأفعال » ، وكذلك « ابن القطاع » ، كما يظهر أن له جهدا في هذا المضمار فقد ذكر «بروكلمان » أن له « شرح الشافية لابن الحاجب » . (٢)

ومن يقرأ كتاب «إيضًاح المُبهَم » يكاد يقطع باطلاع صاحبه على كتاب «الإنصاف » للأنباري ولكن أبا جمعة لم يذكر «أبا البركات الأنباري » ولا كتابه قط (۳) ، ولكن البين أنه يمتح من كتب المتأخرين التي اهتمت بسائل الخلاف وخاصة شرح «الرُّضِي » على الكافية «وشروح الألفية » وغيرها مما هو متواتر في كتابه .

<sup>(</sup>۱) ایضاح المبهم ص ۲ /ظ . ۳/و . (۲) بروکلمان ج ٥ ص ۳۳۰ .

<sup>(</sup>٣) وردت فيه إشارة إلى و أنبارى » آخر هو أبو بكر فقال : وأعلم أن خبر المبتدأ قد يكون جملة لتضمنها للحكم المراد من الخبر لتضمن المفرد له ولا يشترط أن تكون خبرية خلافاً لبعض الكوفيين وأبى بكر بن الأنبارى (ص ٧٩/ظ).

من المنافعة المنافعة

وانفرد هذا الشارح . برغم تأخره - بأنه يروى القصيدة عن شيخة وقد ذكره على أكثر من مؤلف في كفايت المثال في طوال البيث تراستا رباك سن

والذي رويناه عن شيخنا أعزه الله .. و الم يصرح بأسمة الآ أنه الله الله والذي رويناه عن شيخنا أعزه الله .. و والدي رويناه عن شيخنا أعزه الله .. و قال الأستاذ أبو الحسن بن في المنطقة الم المنطقة الم المنطقة المنابعة المنطقة المنطقة

وامتاز ابو جمعة - برعم منحاة النحوي - بدوق جبد في اختياراته من الشعر ، فقلا امتاز ابو جمعة - برعم منحاة النحوي - بدوق جبد في اختياراته من الشعر ، فقلا امتاز بمختاراته الخاصة إلا ماكان من شعر المتنبي وابي العلاء الشعر ، فقلا المتاز بمختاراته الخارة العام الشراح ، وفي اخيان قليلة كان الشارح يحتار شعر الما اختارة الصفدي المنازع يحتار شعر الما اختارة الصفدي أبي الشراع ، « ولفيقا نبا » بالملاع وإذا كان الصفدي قد اختار شعر الما المنازع بعد اختار شعر الما المنازع بعد المنازع بين أبي ظالب وابن الفارض فإن بعرق وابن خضر شعر الإمام الشافعي وعلى بن أبي ظالب وابن الفارض فإن المن جميعة قد المنازع بالمنازع المنازع بين أبي ظالب وابن الفارض فإن المنازع جميعة قد المنازع بالمنازع بين المنازع بالمنازع بالم

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٢٢/و .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٢٢/و.

<sup>(</sup>٣) أنظر مثلاً : أيضاح المبهم ص ٥٢/و وقارن مع الفيث جـ١ ص <del>١٨٨ القاهرة ...............</del>

وظهرت بعد سنة ۱۲۸۰ هـ ثلاثة شروح مطبوعة في مصر ، وهي شروح قصيرة أولها :

(ط) شرح إبراهيم سنَد (۱) ويقع في ۸۷ صفحة ، ولم يجعل له عنواناً ، وهذا الشرح هو مجرد نسخة من شرح « بحرق » : « نَشْرُ العَلَم » السابق في « و » وقد بدأ بمقدمة عن حياة الطغرائي ثم عرج على العلاقة المزعومة بين لاميته ولامية الشنفري واستطرد إلى ذكر الشنفري ولاميته . وربما كانت هذه الزيادة هي الإضافة الوحيدة إلى شرح بحرق ، ومع ذلك لم يتورع عن مدح هذا الشرح وكأنه من إبداعه فيقول :

« يحل منها محل الروح من الجسد ، وترمقه بقيّة شروحها على كبّر خجمها بعين الحسد ، فهو وإن صغر حجمه - لكنه بحمد الله على جميعها أضاء نجمه » . (٢)

(ى) والشرح الثانى هو شرح « محمد على المنيّاوي » المُدرّس بالمدرسة التوفيقية بالقاهرة وطبع باسم « تُحفّة الرَّائِي للاميّة الطغرائي » (٣) ويقع هذا الشرح في ٨١ صفحة ، وقد طبعته وزارة المعارف العمومية ثلاث مرات في طبعة أنيقة كان أولها سنة ١٨٩١ هـ ، وقررت تدريسه على طلاب المدارس الثانوية ، ولعل هذا الكتاب كان مادة التعيلم في المدارس الثانوية أول هذا القرن مما تناوله الدكتور طه حسين بالنقد الشديد في مقدمة كتابه «في الشعر الجاهلي».

<sup>(</sup>۱) لم أعشر له على ترجمة ، وشرحة مطبوع في مطبعة الموسوعات بحصر سنة ١٣٢٠ هـ ، بعد وفاة المؤلف ، وأشار طابعه - وهو ابنه - إلى أن والده استعان بشرح « بحرق » .

<sup>(</sup>٢) شرح إبراهيم سند المطبوع ص ٢.

<sup>(</sup>٣) ترجمته في الأعلام ٢/٦ وله كتاب آخر هو « الشذرات السنية في تاريخ أدب اللغة العربية وتوفى سنة ١٩٠٧ وشرحه مطبوع في المطبعة الأميرية ط٣/٦،١٩ م ، القاهرة .

وقد يظهر تكلفه في أول سطر من كتابه حتى أوقع نفسه في خطأ ظاهر بقوله يصف اللامية: « محكمة الأسلوب في الفخر والعتاب ، مطربة وصف الحال وشكوى الزمان بما يُصدِّع الألباب ، أنيقة في المدح والغزل ، رصيفة في ابتداع الحكم ، واختراع المثل » (١) فهو قد آثر القافية على الصدق ، فعَدُّ من القصيدة ما ليس فيها من العتاب والمدح .

ثم إنّه زعم أنه « قد عُني بشرحها جَمَّ غفير من الفضلاء غير أنهم لم يكشفوا عن المقصود منها الغطاء » (٢) ومع ذلك فان المطالع لكتابه هذا لا يجد هذا الكشف المزعوم اللهم إلا ما نُسلّمُه له من وضوح الإعراب وبساطته أما البلاغة فحسبك أن تقرأ تفسيره البلاغي لبيت واحد من أبيات القصيدة حتى تدرك كيف أصبحت فنون البلاغة لغوأ من القول وضرباً من التعقيد ملىء بالإملال والإخلال مما سنوضحه في فصل تال .

وقد يُحْمَدُ للشّارح أنه أورد نص القصيدة مضبوطة بالشكل في أول شرحه ، ولم يعول كثيراً على اختلاف الروايات - كما فعل بعض الشراح - وربما يعود هذا إلى قرار وزارة المعارف بتدريس الكتاب على طلاب المدارس الثانوية .

(ك) والشرح الثالث شرح صغير (٣٦ صفحة ) وكتبه مؤلفه « يوسف الشُلْفُون » (٣) ولم يجعل له عنواناً ، وقد أهمل الشارح الحديث على «النحو» كليَّة ، وإنَّما ذكر كل بيت من أبيات القصيدة ثم شرح معناه وأشار في بعض المواضع إلى « البديع » ، وانفرد بذكر شعر بعض معاصريه وهو شخص يسميه « اللبناني » وله قصيدة ميمية أثبت بعض أبياتها في أكثر من موضع من شرحه ومنها قوله :

<sup>(</sup>١) تحفة الرأئي ص ٣. ٣٠ . تحفة الرأئي ص ٤.

<sup>(</sup>۱) ترجــمــــة في الأعــلام جـ ۸ ص ٢٤٤ ، وهو يوسف ابن فــارس بن يوسف الخــورى (١٢٥٥ - ١٢٥٤) ولد وتوفى ببيروت وهو صحفى متأدب .

وإذا النُّفُوسُ رَأَتُ نَقَائِصَ ذَاتِهَا جَدَّتُ عَلَى نُقْصَائِهَا بِتَمَامِ . (١) وبرغم أنه شرح صغير إلا أن قارئه يجد أثراً ضئيلاً من « الغيث المسجم » ، مما يرجِّع أنه قرأ كتاب الصفدى (٢) .

\*\*\*\*

**(Y)** 

هذا ما اطلعت عليه من شروح « لامية العَجَم » وأتناوله بالدرس والتحليل في الفصول التالية ، وقد مثلت هذه الطائفة من الشروح جميع القرون التالية لظهور القصيدة ( من السابع الهجري حتى الثالث عشر ) وان ماعدا ذلك من شروح أشار إليها بروكلمان أو حوتها فهارس مكتبات مختلفة لايعدو أن يكون تلخيصات وحواشي لاقيمة لها ، بل أن أكثر الشروح قد افتقد المنهجية والأصالة كما سوف نوضح في ثنايا الكتاب .

(١) شرح الشلفون ص ٢١ .

<sup>(</sup>٢) قارن شرحه للبيت فالحبُّ حيثُ العدى .. الخ بشرح الصفدى .

# الفصل الثالث وعول الثالث النّحوي واللغوي في الشروح

تناول شُراح اللاميَّة مباحث في اللغة والنحو والصرف ، وسوف نجعل هذا الفصل لعرض تلك المباحث ومناقشتها ونبدأ بمباحث التصريف .

(1)

وأكثر الشراح كان يذكر الكلمة ثم يُردُفها بمعناها كما ذكرته المعاجم، وينتقل إلى غيرها حتى إذا انتهى من البيت ذكر معناه إجمالاً أو تعرض للإعراب وهكذا.

إلا أن بعض الشراع قد تعرض للباحث صرفيه جعل تفسيره لكلمات الشاعر متكناً له في هذا ومنطلقاً.

أما العُكْبَرِي - أول شُراح اللامية - فلم يتعرض لمسائل التصريف إلا كما نجد في قوله :

« المُعَالِي جَمْعُ مَعْلاَة » أو قوله « أغْراهُ الاسم الغَرَاء بالمدَّ والفتح» (١) أو قوله « السُّلَم واحِدُ السُّلالِيم » (٢) أو قوله « الزمان جمع على أزمان وأزْمنَةُ » (٣)

والحق أن العكبري قد أحسن بهذا الانصراف عن مسائل التصريف ؛ لأن شرحه كان قصيراً لا يحتمل أن يستطرد في مسائل التصريف أكثر مما فعل .

أما الشراح الآخرون فقد تعرضوا لمسائل التصريف كثيراً في شروحهم ، وتقع هذه المسائل تحت أكثر من مبحث من مباحث التصريف نعرضها فيما يلي :

<sup>(</sup>١) شرح العكبري ص ٩/ظ.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق ص ٩/ظ

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق ص ٩/ظ.

### (١) القياس الصرفي :

وقد عَرّف « مجمع اللغة العربية » القياس اللغوى بأنه :

« حَمْل كلمة على نظيرها في حكم ، ولا يحمل على هذا النظير إلا إذا لم يوجد ما يعارضه ألبتة » . (١١)

وقد تعرض الشراح للقياس والشذوذ في الصرف في مواضع كثيرة كما في قول الطبري في شرح البيت :

٢٨ - ولا إهاب الصُّفَاح البيض (٢) .... الخ

« .. والرواية كسر الهمزة في ولا إهاب وهو المشهور إلا أنّ القياس فتحُها مثله مثل إخال ( بكسر الهمزة ) من خلتُ الشي مَخِيلة ، وخَيلُولة ، فإنّ الأفصح فيه كسر الهمزة مع أن القياس فتحها » . (٣)

وفي شرح البيت الأول من اللأمية:

١- أصالةُ الرّأى صانتني .... الغ

أصالة: مصدر .. وفعالة ( بفتح الفاء ) مُطرد في مصدر فعل ( بضم العين ) كَفَصُحَ فَصَاحَة وجَزُل جَزَالَة ، وحكى أبو بكر محمد بن القوطية ، أصل إصالة كفعالة ( بكسر الفاء) قال الأستاذ أبو الحسن بن عصفور وهذا مع كونه مقصوراً على السَّماع قليل جداً " » . (٤)

وفي شرح الصفدي للبيت:

<sup>(</sup>١) اللغة والنحويين القديم والحديث ، عباس حسن ص ٤٤ - دار المعارف ، ط ٢ ، ١٩٧١ م ، وانظر التعريفات للجرجاني ص ٢ ، ١ ط ، بغذاد - ١٩٨٦ م

<sup>(</sup>۲) روایة الدیوان « أهاب بفتح الهمزة »

<sup>(</sup>٣) حل المبهم والمعجم ص ١٦/ظ

 <sup>(</sup>٤) حن المبهم والمعجم ص ٣/و - ٣/ظ ، وبين عنصفور وابن القوطينة ، أندلسينان ١ انظر المدارس
 النحوية للدكتور شوقي ضيف - دار المعارف - ص ٣ ٣ - ٣٠٩)

٣٣- رضَى الذَّلِيلِ بِخَفْضِ العَيْشِ مَسْكَنَةً .. الخ

ويقال تَمَسْكَنَ الرجل كما قالوا: تَدُرُّعَ وَتَمَنْدَلَ في المَدْرَعة والمنديل على عَنْعل ، وهو شاذ وقياس تَسَكُّنَ وتَدَرُّعَ وتَنَدَّلَ مثل تَشَجَّعَ وتَحَلَّمَ » (١)

وفي شرح أبى جمعة للبيت :

٢٦- لا أكرهُ الطُّعْنَةُ النَّجْلاءَ قَدْ شُفعَتْ

بِرَشْقَة مِنْ نِبَالِ الأعْيُنِ النَّجُلِ

« الأعْيُن » جمع قِلَّة لعين وهو شَاذُ قِياساً لاعتلال عين مفرده وقياسُهُ ليُون .

( النُّجُل ) جمع كثرة لنجلاء وهى العين الواسعة مع الحسن ، وهو شاذ أيضا وقياسه ( نُجُل ) بسكون الجيم ، وأما بضمها فَشَاذُ كأعين ، لكنهما مسموعان ، قال الربيع بمن ضَبُع الفزارى :

طُوَى الجَديدان ما قَدْ كُنْتُ أَنْشُرُهُ

وأَخْلَقَتْنِي ذَوَاتُ الأَعْيُنِ النَّجُلِ ، (٢)

وفي شرحه للبيت:

٢٢- قَدْ زَادَ طِيبَ أَحَادِيثِ الكِرَامِ بِهَا .. الغ

قال « الأحاديث جمع حديث ، أو جمع أحْدُوثَة وهي ما يتحدُّث به ، وعلى الأول فجمع على أحاديث شاذ لاعلى الثانى ، قال أبو القاسم السُّهَ بلي - رحمه الله - الحديث والأحْدُوثة لا يفاوتان في المعنى ، فمجئ الجمع على أحدهما لا يصير شاذاً في الآخر ، على أن سيبويه نَصًّ على أنّ

<sup>(</sup>١)الغيث المسجم جـ ٢ ص ٦٢ .

<sup>(</sup>٢) ايضاح المبهم ص ٧١/ظ.

فَعِيل يجمع على أفاعيل كقَطِيع وأقاطِيع وعَرِيض وأعَارِيض » . (۱) وفي شرح المنياوى للبيت الثانى : مَجدِي أُخِيراً ... الخ قال « مَجْد كَنَهُر مصدر مَجَد الرجل كنصر وكَرُم وشَرُف »(۲) .

ويبدو أن معنى القياس والشذوذ في اللغة والنحو كان موضع خلاف بين القدماء ، كما ظل غامضاً عند المتأخرين ومنهم هؤلاء الشراح .

ويري الدكتور «إبراهيم أنيس» أن الكوفيين كانوا يستعملون القياس بعنى أقرب إلي السَّمَاع، أما البصريون فكانوا أصحاب اجتهاد وتجديد وابتكار» ( $^{(8)}$ ) ويرى أنه على يَدَى «أبى على الفارسى» قد استقر معنى جديد للقياس هو (ماقيس على كلام العرب فهو من كلام العرب) فلم يقل هو مثل كلام العرب أو يشبه كلام العرب، بل اعتبره منه ولهذا استخدم الزمخشرى – فى القرن السادس – شعر أبى تمام فى استشهاده للغة بهذا المعنى للقياس» ( $^{(4)}$ ).

وعلى هذا لو اعتمد رأي « أبى على الفارسى » لأصبح كل ما عدّه الشراح شاذاً فيما سبق من الأمثلة - قياسيّاً ، فإنّه من كلام العرب ولكن رأى « أبى على » لم يُعتمد بل ظل النقاش سائداً بين العلماء بصدد هذا القياس .. في معظم عصور اللغة ، لا ينتصر له إلا القلة من العلماء ، ومع معارضة معظم المتأخرين من العلماء لفكرة القياس - بالمعنى الجديد - ظلوا

<sup>(</sup>۱) إيضاح المبهم ص ٥٩ /ظ ، ١٠/و ، وأبر القاسم السُّهيَّلي هو : عبد الرحمن بن عبد الله الضرير صاحب كتاب الرُّوْض الأنُف ت / ٥٨١ هـ ، كان يُشْغَفُ بالعلل النحوية واختراعها ( المدارس النحوية ، ص ٢٩٩ – ٣٠٠ )

<sup>(</sup>٢) تحفة الرائي ص ١١.

<sup>(</sup>٣) من أسرار اللغة مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة : ١٩٧٥ ط الخامسة ، ص ٢٤-٢٦

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق ص ٢٧.

يتمسكون بقياس المتقدمين أى بالأحكام العامة التى وضعوها ولكن هؤلاء المتأخرين جاءت أحكامهم فى صورة تعليلات وتأويلات وتفسيرات شحنت بكل ما هو متكلف متعسف من الآراء (١) بل بلغ الأمر بهؤلاء المتأخرين أن أصبحوا يستعملون مصطلح القياس فى مواضع لاتمت للقياس بأية صلة .(١)

والحق أن اللغويين المعاصرين عن يأخذون بالمنهج الوصفى فى دراسة اللغة قد انتقدوا هذا الأمر كثيرا ، وعدوه عما عوق الدراسات اللغوية النافعة ؛ لأنّ الاستعمال هو الحكم وليس القاعدة « ومعنى دعوى الشذوذ لهذه الصيغ هو فرض للقاعدة الصرفية على الاستعمال العام ووضعها فى موضع المعيار » . (٢)

#### (ب) الجمسع:

تعرض بعض الشراح لصيغ جموع التكسير ، واستطرد بعضهم لشرح معنى الجمع واسم الجمع واسم الجنس والفرق بينهما ، فقال الصُّفَدي في شرح البيت :

٤ - نَاءِ عَنِ الأهْلِ ، صِفْرُ الكَفِّ مُنْفَرِدٌ ...... الخ

( الأهلُ ) أهل الرجل ، فهو اسم جمع لا واحد له من لفظه ، مثل رَهُط وَقَوْم ، ولا بأس بمعرفة الجمع واسم الجمع واسم الجنس ، فإنه من المهمات وقد خبط الناس في ذلك قال الشيخ « بدر الدين محمد بن مالك » (٣) : « ... فالموضوع للآحاد المجتمعة هو الجمع سواء كان له واحدٌ من لفظة كركُب وصَحْب ، أو لم يكن له كرَهُط وقَوْم ، والموضوع للحقيقة بالمعنى المذكور وهو

<sup>(</sup>١) من أسرار اللغة ص ٢٧، ٢٨.

<sup>(</sup>٢) د. تمام حسان اللغة بين الميعيارية والوصفية ، دار الثقافة ، الرباط ص ٢٠ .

<sup>(</sup>٣) هو ابن ناظم الألفية ( ت ٦٨٦ هـ ) ، وانظر ( المدارس النحوية ) لشوقى ضيف .

اسم الجنس ، وهو غالباً يفرق بينه وبين واحده ، بالتاء كشَمَرة وتَمْرة وعكسه كَمَأة وجَالة » (١)

وقال الصُّفَدي تطبيقاً على هذه القاعدة :

« نبال جمع نَبْل « وهى السَّهَام العربية اسم جمع لا واحد له من لفظه »(٢)

وقال العُكْبَري في شرح البيت :

٣٣- .... ويَنْحَرُونَ كِرامَ الخَيْلِ والإبلِ .

« الخَيْلُ » جمعٌ لا واحد له من لفظه وكذلك الإبل ، وأسماء الجموع التى لا واحد لها إذا كانت لغير الآدميين ، فإذا صُغْرَت دخلها التاء والنون للجمع » . (٣)

واستعمل الطبري نفس التسمية (جمع لا واحد له من لفظه) في قوله « والركابُ الإبلُ التي تركب فيسار عليها ، والواحدة راحلة من غير لفظها ، والجمع ركب علي مثال الكُتُب » . (٤)

وقال أبو جمعة السِّفَل ( بكسر السين وفتح الفاء ) كالسفلة ( بفتح السين وفتح الفاء ) - كذا ضبطهما ابن قتيبة - سُقًاطُ الناس وأراذلهم ، وكأنه اسم جمع لسَفِيل أو سَافِل » . (٥)

 <sup>(</sup>١) الفيث المسجم حـ ١ ص ٧٦ (ط القاهرة ) ، وقد نقل ابن خضر هذا الكلام مع تصرف في اللفظ (
 ص ٢٩ /و ، ٢٩ / ظ من نبذ العجم ) .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ٢ ص ١١ .

<sup>(</sup>٣) شرح العكبري ص ٧/ظ.

<sup>(</sup>٤) حل المبهم والمعجم ص ٦/ظ.

<sup>(</sup>٥) إيضاح المبهم ص ١٠٨/و والظاهر أنه وقع في كلام الشارح تحريف حيث ينبغي أن يضبط الثاني ( بفتح السين وكسر الفاء ) قال في اللسان « قال الجوهري السُّفِلة السقاط من الناس ( لسان العرب ( سي ف ل ) دار المعارف ) .

النار: أَوْرِ عِنِي النَّلِي: وَيُعَالِ وَلَيْتُمِ عِلْمُ الْعَلَيْنِ وَالنَّالِ وَلَيْتُم الْعَلَيْنِ وَالنَّالِ النَّالِ النَّلِي النَّالِ النَّالِ النَّالِ النَّالِ النَّلِي الْمَالِي النَّلِي النَّلِي النَّلِي النَّلِي النَّلِي النَّلِي الْمِنْ النَّلِي الْمَالِي الْمِنْ الْمِنْ الْمِنِي الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمَلِي الْمِنْ الْمَالِي الْمِنْ الْ

قال الصفدى « الدار مؤنشة » . وأدنى العدد أدور . والكثير ديار ، وأدنى العدد أدور . والكثير ديار ، وأدنى العدد أدور . والكثير ديار ، وقرر الجبر مريان المنطقة والمنطقة المنطقة المنطقة

أمَّ أَبُو جَمَعُهُ قَيلًا حَظُ أَنَهُ قَدُ دَأَبُ عَلَى تَسجيلُ صَيغَ الجَمْوعُ وَالتَّفْرِيقَ بِينَ جَمَوْعُ أَلَّهُ قَدُ دَأَبُ عَلَى تَسجيلُ صَيغَ الجَمْوعُ وَالتَّفْرِيقَ بِينَ جَمَوْعُ أَلِقَالِهُ وَجَمَعُوعَ الْكَثِرُةُ المُتَورُةُ لافتة كَمَّا فَيْ قَوْلَةُ مُلْسَعُهُ أَسْلَعَهُ أَلِي عَنْ الْعَنْدُ كُمَّا فَيْ قَوْلَةُ مُلْسَعُهُ أَلَّهُ عَلَى اللهُ الل

وفق المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة وفق المؤلمة المنظمة المنظ

آلعنواكل عبى القالية المنظم الأنظم الولث المالقلات المنابع المنظم المنطقة المنطقة المنظمة الم

مَنْسُواْلُهُ فَي القلَّة على أَمُواه . (٦) المناء ويجمع في القلَّة على أَمُواه . (٦)

 <sup>(</sup>۱) الغيث المسجم جـ ۲ ص ۳٦٠ .
 (۲) الغيث المسجم جـ ۲ ص ۳٦٠ .

٣١) إيضاح الميهم ص ٨٨/ورد ع م ) تعلم (الكلمالة الميهم ص ٢٨/ظ . . ( عن مادة ( ١٠) السلام ( ١)

<sup>(</sup>٣) شقا العرف في فن الصرف ط ٢١ ، القاعرة ١٩٧٩ ، ص ٢٠١ . . و ١٤٠ ص مهيلًا حاشياً (٥)

٦١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٤٠ (القاهرة) ، إيضاح المهم ص ٥٨/و . . . . ١٨٢٢ (١) الغيث المسجم جـ ١ ص

<sup>(</sup>٥) أخراء على لغتنا السمعة ، معمد خليفة الترنسي . الكويت ، ٨٨٥ ٥١٨٥ مهميلا واينهو (٧)

الدار: آدر على القلب، قال حكاها سِيبَويَه في باب جمع الجمع في قسمة السُلامَة » .(١)

وقرر الجَوْهرىُ ما نقله الصُّفَدي وأبو جمعة حول كلمة الميناه قال « .. يجمع على أمواه في القلة ومياه في الكثرة مثل جَمَل وأجْمَال وجِمَال « كما نَقَل عنه في « اللسان » . (٢)

وقال الشيخ أحمد الحملاوى عن جمع التكسير ، « وأبنيت سبعة وعشرون ، منها أربعة للقلة ، والباقى للكَثْرَة » . (٣)

وبرغم ما يحوم حول هذه القاعدة من شك فإنَّ الشراح قد اتبعوا النحاة وسلَّمُوا بها وبالغ بعضهم كما فعل أبو جمعة خاصة ، فتمادى في تطبيقها في شرحه .

« ونعود إلى النصوص العربية فنجدها لا تؤيد دعواهم ومن الأمثلة القرآنية :

( والمطلقات بتربع بأنفسهن ثلاثة قُرُوء ) (٤) ... وقروء جمع كثرة عند جميع علمائنا ، ومع ذلك جاء تمييزا لثلاثة ، وفي اللغة أقراء ( جمع قلة وفاقاً لاصطلاحهم ) وليس من ضرورة - كالضرورات الشعرية - تدعو إلى ذكر قروء بدل أقراء في الآية ، وكل ذلك يدل على اضطراب قاعدة جموع القلة والكثرة في كل أنواع الجمع الثلاثة » .(٥)

<sup>(</sup>١) اللسان مادة ( دور ) . (٢) اللسان مادة ( م و ٥ )

<sup>(</sup>٣) شذا العرف في فن الصرف ط ٢١ ، القاهرة ١٩٧٩ ، ص ١٠١

<sup>(</sup>٤) سورة البقرة ٢٢٨ .

<sup>(</sup>٥) أضواء على لغتنا السمحة ، محمد خليفة التونسي ، الكويت ، ١٩٨٥ ، ص ١٣٩ - ١٤١

وفي « شرح ابن عقيل على الألفية » ما يُشَكُّك في صحة القاعدة ، قال « وقد يُستَغُنَى ببعض أبنية الكثرة عن بعض أبنية القلة ، كرَجُل ورِجَال وقَلْب وقُلُوب » . (١١)

وزعم الجرجانى أن جمع القلة هو الذى يطلق على عشرة فما دونها من غير قرينة ، وعلى ما فوقها بقرينة ، وأن جمع الكثرة عكس جمع القلة ، ويستعار كل واحد منها للآخر كقوله تعالى « ثلاثة قروء » في موضع أقراء . (٢)

وفي كلام الشيخ أحمد الحملاوي مايؤكد اضطراب القاعدة أيضاً حيث يقول:

« وقد ينوب أحدهما عن الآخر وضعاً بأن تضع العرب أحد البناءين صالحاً للقلة والكثرة ، ويستغنون به عن وضع الآخر فيستعمل مكانه » (٣) وزعم أن استخدام صيغة مكان الأخرى يكون مجازاً « كإطلاق أقلس على أحد عشر ، وفلوس على ثلاثة ، ويسمى بالنيابة استعمالاً . (٤) وهذا الذي سماه الجرجاني استعارة ، وسماه الحملاوي مجازاً لا أساس له ، ولهذا كان الباحث المعاصر على حق حين قرر أن القاعدة مضطربة لا يؤيدها الاستعمال ، وقد أطلت في تناول هذه المسألة ، لأبين أن الشراح قد وقعوا في أسر القواعد التي قررها النّحاة ، ولم يحاول أحد منهم أن يفلت من إسارها ، أو ينفذ بعقله لنقضها أو محاولة نقدها ، وأنا أعتقد أن العرب لم تقصد بأي من الجموع أن تحدد العدد أو الكمية ، وإلا لاستغنوا عن العدد تمييزاً لهذه الجموع أو عن الوصف لها أو عن التصغير .

<sup>(</sup>١) شرح ابن عقيل ص ١١٥ ج٤ ، تحقيق محيى الدين عبد الحميد ، دار التراث - القاهرة ١٩٨٠ .

<sup>(</sup>٢) التعريفات ص ٤٨ . (٣) شذا العرف ص ١٠١ .

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق ص ١٠١ .

### (ج) الإعتلال والإبتدال: (١)

ووقعت في اللامية ألفاظ وصيغ هي أمثلة للإعلال والإبدال تعرض لها الشراح في شروحهم فمن ذلك قول الطبري في شرح البيت :

٤- نَاء عَنِ الأَهْلِ صِفْرُ الكَفِّ (٢)... الخ

« أقول : نَاء اسم فاعل من نَأَى يَنْأَى أَى بَعُد ، فهو نَاء على وزن جَاء وأصله نَائِى فَأُعِلُ إِعْلال قاض ، (٣)

وقوله: « الأيام جمع يوم اجتمع الواو والياء وسبق إحداهما بالسكون فقلبت وأدغمت الياء في الياء » . (٤١)

وفي شرح البيت

٣٣ - يَرْضَى ..... والعِزُّ بَيْنَ رَسِيم الأَيْنُقِ الذُّلُلِ

« الأينن جمع نَاقَة ، ووزنُها أَفْعُل ، وكان أصلها أَنْوُق على وزن

أَعْفُل فاستثقلت الضمة على الواو فنقل عين الفعل إلى فاء الفعل وفاء الفعل إلى عين الفعل فقالوا أوْنُق على وزن أفعل ثم عوضوا من الواوياء فقالوا أَيْنُق .(٥)

وتعليقاً على البيت السابق قال الصفدى : « الأيننى جمع ناقة تقديرها فَعَلَة ( بالتحريك ) ؛ لأنها جُمعت على نُوق مثل بَدَنَة وبُدْن وخَشَبة وخُشْب ، وفَعْلة ( بالتَّسْكِين ) لا تُجمع على ذلك وقد جُمعت فى القلة على أنْوُق مثل أَسْهُم ، ثم إنهم استثقلوا الضَّمَة على الواو فقدَّمُوها فقالوا أَوْنُق حكاه يعقوب

<sup>(</sup>١) الإعلال : هو تغيير حرف العلة للتخفيف بقلبه أو اسكانه أو حذفه ، والإبدال هو جعل مطلق حرف آخر ( شذا العرف ص ١٤٣ . ) . وانظر التعريفات ( الإعلال ) ص ٢٤ .

 <sup>(</sup>٢) رواية الطبرى : صفر الرُّحل ، وأثبتُ رواية الديوان .

<sup>(</sup>٤) المصدر السابق ص ٢٨/ظ . (٥) حل المبهم ص ٨٨/ظ .

عن بعض الطائيين ، ثم عرضوا من الواوياء فقالوا أيْنَق ، وقد تُجمع الناقة على نياق مثل ثَمَرة وثمار إلا أن الواو صارت ياء لانكسار ماقبلها » .(١)

وقال ابن خَضر تعليقاً على البيت :

١٣- والركب ميل على الأكوار ..... الغ .

« ميلٌ جمع أمْيَل كأبْيَض وبيض وأصله ميل (بضم الميم وكسر الياء) نقلت كسرة الياء للميم لثقل الضمة قبلها ، تقول مَالَ الشي يَميلُ مَيْلاً (Y). « IL,

وقال « أَبُو جُمْعَة » تعليقاً على البيت الأول:

١ - أصَالَةُ الرَّأَى صَانَتْني عَن الخَطَلِ

وحلية الفضل زانتنى لدى العطل

« زانتنى .. أصل عينه ياء أعلت بالقلب في الماضي والنقل في المضارع » . <sup>(۳)</sup>

وقال في تعليقه على البيت:

٦ - طَالَ اغْترابي حَتَّى حَنَّ راحلتي ... إلغ.

« طَالَ .. أصل عـــينه واو أعلت بالقلب في الماضي والنقل في المضارع. »(٤)

وقال في شرح البيت

١٩- فسر بنا في ظلام الليل .... الخ

« سر أمر من سار يسير وأصله أسير كأفعل فنقلوا حركة العين إلى

(۲) نبذ العجم ص ۵۸/ظ.

(٣) إيضاح المبهم ص ٣/ظ.

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٦٦

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ٢٢/ظ.

الفاء فحذفت همزة الوصل لذهاب موجبها أعنى السكون ، فالتقى ساكنان فحذفوا عين الكلمة فقيل سر وهكذا في أمر كل ثلاثي معتل العين يائياً كان كهذا أو واويًا كَقُمْ وقُلْ » . (١)

وقال « المنياوى » في شرح البيت الأول : وأول ضد أخير قيل أصله أو أل وفعله و أل إلى المكان كوعَد بَادر إليه ، وقيل أصله وول على وزن فوعل ولا فعل له » . (٢)

وهذه الأمثلة وغيرها مما وقع فى شرح الطبرى والصفدى وأبى جمعة تدل على انشغالهم بمسائل التصريف المتوارثة اعتماداً على من سبقهم من النحاة ، ومما يلفت النظر أن آخر هؤلاء الشراح قد شغل نفسه بأصل كلمة أول ، كما شغلت وزارة المعارف تلاميذ المدارس الثانوية حقبة من الزمن فى آخر القرن الماضى وأول هذا القرن بهذه المسألة ، حيث كان كتاب « تحفة الرائى » يُدرس في مدارسها ، وهذا يفسر الثورة التى ثارها الدكتور « طه حسين » على كتب وزارة المعارف آنذاك ، ويجعلنا نقول إن الرجل كان على حق فيما قال ولأن مثل هذه الطريقة لا يمكن أن تثمر فى تنمية اللغة بأى حال . (٣)

ولقد كان هذا الأسلوب في شروح الشعر ، هو دأب الشراح النحاة في كل عصر ، ونظرة عابرة على شرح « ابن هشام » لقصيدة « بانت سعاد » ، ومقارنة ذلك الشرح بشرح أبى جمعة ( إيضاح المبهم ) سوف يبين لنا أن أسلوب التطويل في بيان الصيغ الصرفية للكلمات ، وعلل ذلك وأقيسته ويكفينا أن نذكر شرحه لكلمة ( بَانَتُ ) ونقارنه بشرح أبى جمعة أو الصفدى لكلمة ناقة أو شرح المنياوى لكلمة أول السابقة ، نجد ابن هشام يقول :

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٥٣/و . (٢) تحفة الراثي ص ١١، ١٢ .

<sup>(</sup>٣) سنلاحظ أن الدكتور شوقى ضيف حذف باب « الإعلال » في كتاب « تجديد النحو » فقال «حذفت باب الإعلال ؛ لأنه يفرض للحروف المعتلة في الكلمات صُوراً لا تجرى في النطق » . ص١١

« قوله بَانَتْ ) معنى بَانَ فارق وله مَصْدَرَان البين - والبينونة ووزنه عنه البصريين فَيْعَلُولَة وأصله بَيَيْنُونَة ( بياءين ) الأولى زائدة والثانية عين ، ثم أدغمت الأولى فى الثانية فصار بينونة ، ثم خفف بحذف الثانية كما فعل بسيد وميت ، فصار بينونة على وزن فَيْلُولَة ومذهب الكوفيين أنه فُعْلُولة (بالضّم ) كعُصْفُورة ثم كُسرَت فَاوُه . . الخ » . (١١)

فاذا تعدينا هذه الشروح إلى نظرة المعاصرين لهذه الظاهرة اللغوية - أعنى الإعلال والإبدال - وجدناهم لا يسيغون طريقة القدماء في تناولها ، يقول الدكتور إبراهيم أنيس عن النحاة :

« ... وهؤلاء قد وسعوا من شأن الإبدال حتى شمل الإعلال ، فتراهم

يعدون الكلمات الآتية من الإبدال: سَمَاء، قَائِل، مَصَابِيح، صِيام، في حين أنه لم ترد لنا مثل هذه الكلمات في صُور أُخرى كالتى افترضوها مثل: سماو، وقاول، مصاباح، صوام، وهكذا نرى النحاة قد خلطوا بين ظاهرتين مختلفتين أو على الأقل يكن أن يقال إنَّهُم قد أُخذوا بجذهب الأصل والفرع في صُورة الكلمات. » (٢)

وهذا النقد يصدق على عمل الشراح بلا استثناء ؛ لأنهم قد نقلوا ما ذكروه ، في هذه المباحث عن النحاة مقلدين إياهم تقليد أ ظاهر أ .

وقد كانت المسائل الصرفيه المذكورة آنفاً هي ما يكن التعرض له لما نالته من عناية الشراح ، وقد ذكر الشراح مسائل أخرى منها :

د - الإدغــام (۳):

فيقول الصفدي في شرح البيت:

<sup>(</sup>١) شرح بانت سعاد ، لابن هشام الحلبي ، ط الثالثة . القاهرة ١٩٥٩ م ، ص ٩ .

<sup>(</sup>٢) من أسرار اللغة ، ص ٧١ . (٣) انظر شذا العرف ص ١٥٣ - ١٧٠ .

## ١٦ - فَهَلْ تُعِينُ عَلَى غَى هُمَمْتُ بِهِ ... الخ

( تقول هُمَّ يَهِمُّ ، وإنما يُفَكُ الإدغام عند اتصال الفعل بضمير الرفع ، وأما إذا دخل الجازم على المضارع من هذا المشدد فأنت مخير بين الفك والإدغام ، والفكُ لُغَةُ القرآن ، وهي للحجازيين قال الله تعالى : ﴿ وَمَنْ يَرْتَدِدُ مَنْكُمْ عن دينه ﴾ (١) ﴿ وَمَنْ يَحْلُلُ عَلَيْهُ غَضَيِي ﴾ (٢) و ﴿ وَلاَ تَمْنُن تَسَتَكْثر ﴾ (٣) ﴿ واغْضُضْ منْ صَوْتك ﴾ (٤) . والإدغام لغة بني تميم وعليها قُوله تعالى ﴿ وَمَنْ يُشَاقُ الله ﴾ (٥) ، ولك أن تقولَ حُلٌ واحْلُل ، ومُدُّ وامدد ، وغُضٌ واغضض » . (٦)

وفى بعض الشروح إشارات إلى التُصْغير ، واسم المصْدر ، وأفعل التفضيل ، وصبغ اسم الفاعل واسم المفعول كما في شرح الصفدى للبيت :

٢٥ - يُشْفَى .... بِنَهْلَةً مِنْ غَديرِ الخَمْرِ والعَسلَ

« الغدير القطعة من الماء يغادرها السّيل ، وهو فَعيل بمعنى مُفَاعَل ، أو مفعل من أغْدرَهُ وقيل بمعنى فَاعِل ؛ لأنّه يَغْدُرُ بأهله عند الحاجة إليه ، قال الكُمنْت :

وَمِنْ غَدْرِهِ نَبَرَ الأوَّلُونَ بِأَنْ لَقَبُوهُ الغَدِيرَ الغَديرَ » (٧)
وقد خَطَّأُ « بحرق » تفسير الغدير ، بأنه بمعنى فاعل عند الصفدى
فقال :

« والغدير ( بالغين المعجمة ) القطعة من الماء يغادرها السيل أى يتركها فهو فعيل بمعنى مفعول لا بمعنى فاعل كما توهم الشارح » . (٨)

<sup>(</sup>١) سورة البقرة آية ٢١٧ . (٢) سورة طه آية ٨١ .

<sup>(</sup>٣) سورة المدثر آية ٦ . (٤) سورة لقمان آية ١٩

 <sup>(</sup>۵) سورة الحشر آية ٤ .
 (٦) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢١٣ ط القاهرة .

<sup>(</sup>٧) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٦١ (ط القاهرة ) (٨) نشر العلم ص ٣١ .

ومن مسائل الصرف التي وردت في الشروح « التقاء الساكنين » كما في قول ابن خضر في تفسير البيت :

١٩ - فَسِرْ بِنَا فِي ظَلاَمِ اللَّيْلِ ... الخ
 « سرْ: أصْلُهُ سير فحذفت اللَّقاء الساكنين » . (١)

وهكذا يمكن أن نعد مسائل التصريف في الشروح صورة للتفكير العربي في سبعة قرون، (من السابع حتى الثالث عشر الهجري) ولا شك أن هذا التناول كان صدى لجهود النحاة واللغويين القدماء ولا أثر فيه للاستعمال المعاصر لهؤلاء الشراح قط.

\*\*\*\* (Y)

### موضوعات التّحو في الشروح :

وفى حديث الشراح على إعراب القصيدة تناولوا موضوعات نحوية مختلفة ، ووضع بعضهم عنوان « الإعراب » على رأس حديثه ، وتحدث بعضهم عن الإعراب مع حديثه عن اللغة ، وكان الهدف عندهم جميعاً هو إعراب القصيدة ، ولكن بعضهم خرج على هذا الهدف كثيراً فقدم لنا «النّحو» من خلال القصيدة لا مجرد الإعراب ، كما ينتظر قارئ الشرح وقد كان بعض الشراح نَحْوِياً من الأساس أوله إسهام في النحو كالصفدى ، فجعل القصيدة ذريعة لحديث طويل في مسائل نحوية وفي خلافات النحو وعلله وأقيسته كما هو واضح في شَرْحَي الصفدى وأبي جمعة خاصة ، ولم يخلُ من الحديث في النحو الشّلفُون .

<sup>(</sup>۱) نبذ العجم ص ۸۰ ظ .

أما العكبري أول شراح القصيدة ، فقد تحدث في الإعراب حديثاً موجزاً برغم أنه نحوى ، وذلك بحكم صغر شرحه ، فهو يشير إلى إعراب بعض الألفاظ ، ولا يستطرد خارج هذا الإطار الضيق إلا نادراً ، يقول في إعرابه البيت الأول :

# ١ - أصالةُ الرأى صَانَتْنِي عَنِ الخَطَل

وجِلْيَةُ الفَضْل زَانَتْني لدَى العَطلِ

« وأصالة الرأى مبتدأ ، وصانتنى بعده خبر ، وعن الخطل متعلق بصانتنى ، والخَطل مصدر » (١) بل أكثر من الاختصار أن العكبري ربما قال « والإعراب واضح وكذا المعنى » .(٢)

ومع ذلك فهو قد يذكر أكثر من « إعراب » للكلمة الواحدة ، ولكن في غير تَزيد ولا تطويل كما في شرح البيت :

١١- حُلُو الفُكَاهَة مُرُّ الجِدِّ .... الخ

« وحلو يجوز فيه الرفع على أنه خبر مبتدأ محذوف ، والنصب بإضمار أعنى ، والجر على أنه صفة لما تقدم » . (٣)

أما الشراح بعد العكبرى فقد توسعوا في تناول الموضوعات النحوية ، ومن هذه الموضوعات :

#### (i): العامل (i)

دار شطر كبير من النحو العربي حول « العامل » ، ولهذا سوف نجد

<sup>(</sup>١) شرح العكبري ص ١/ظ.

 <sup>(</sup>۲) انظر شرحه للبیت السابع ص ۳/و .

<sup>(</sup>٤) عرف الجرجاني « العامل » بأنه « ما أوجب كون آخر الكلمة على وجه مخصوص من الإعراب » التعريفات ص  $\Lambda E$  .

لنظرية العامل صدى كبيراً في النحو عند الشراح ، وأول مايلقانا من شرح «الطبرى » ذكر العامل صراحة في قوله :

« مهتدیاً حال من ضمیر فَسِر وهو العامل فیه ، أي والحال أنك تكون مهتدیاً »(۱)

وفي شرح البيت:

٤٥- يَاوَارِدًا سُوْرَ عَيْشٍ كُلُّهُ كَدَرّ أَنْفَقْتَ صَفْوكَ فِي أَيَّامِكَ الأُولِ

« .. قوله ياوارداً منادى مضارع للمضاف ، ونصَبَهُ لكونه مشابها للمنادى والمضاف من حيث كل واحد منهما عامل فيما بعده وكون مابعدهما متمما ومخصصا إيًاهما (٢) » .

فإذا شرعنا فى رصد حديث الصُّفَدي وجدناه حديثا متنوعاً ، وهو يعتمد على كلام «ابن مالك» «وابن الحاجب» في كثير من كلامه ، فتحدث عن عمل الحروف فى الاسم والفعل عند شرح البيت :

٥- فَلاَ صَدِينَ إِلَيْهِ مُشْتَكًى حَزَنِي ولا أُنِيسَ إِلَيْهِ مُنتَهى جَذَلَى

« .. القاعدة عند أهل العربية أن الحرف إذا كان مختصاً عمل كحروف الجر لما اختصت بالأسماء ، ومثل كان وأخواتها وإنَّ وأخواتها وظنَّ وأخواتها ومثل لم وعوامل الجزم وعوامل النصب في الأفعال مثل أنْ وبابها لما اختصت بالأفعال عملت فيها ، وإذا كان الحرف غير مختص كحروف الاستفهام والنفى والعطف لم يعمل شيئاً ، لاشتراكه في الدخول على الأسماء والأفعال » . (٣)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١١/و .

<sup>(</sup>٢) حل المبهم والمعجم ص ٣١/ظ.

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٠- ٩١ ( ط. القاهرة ) .

وقال: أخيراً منصوب على أنه ظرف، وكذلك قوله أولاً، والظرف ينتصب بالمعنى فالعامل فيه معنى الاستقرار». (١)

ويبدو أن اهتمام الصفدى بالعامل كان يمثل جانباً مهماً من تفكيره النحوى ، فقد تحدث عن رافع المبتدأ ورافع الخبر فاستطرد إلى آراء النحاة من « سيبويه » « والبصريين » إلى غيرهم ، من « الكوفيين » والمتأخرين ثم قال :

« وقيل بل هما مترافعان .. وهو أقرب الأقوال وقد استوفيت هذه المسألة في تعليق لي على الحاجبية » .(٢)

ويقدم ابن خَضِر إعراباً للقصيدة لا نجد فيه استطراداً ولا تطويلاً ، كما في إعراب البيت :

٢- مَجدِي أُخِيرًا ومَجْدِي أُولاً شَرَعٌ
 والشُّمْسُ رَأْدَ الضُّحَى كَالشُّمْس في الطُّفَل .

قال « مجدى مبتدأ ، أخيرا ظرف زمان ، ومجدى : مبتدأ أيضا معطوف على الأول ، شرَع خبرها كقولك : زيد وعمرو قائمان ، والشمس مبتدأ ، رَأَد الضحى ظرف زمان ، كالشمس في الطفّل خبره ، وهذه الجملة السمية معطوفة على الجملة الأولى » . (٣)

وليس إهماله « للعامل » دليلاً على استقلال في تفكيره النحوى ، وعلى كل حال فما يحمد لهذا الشارح وضوحه في الإعراب .

أما « أَبُو جُمْعَة » فهو صاحب القَدَحَ المُعَلَى في الحديث عن « العوامل والمعمولات » ، فهو أكثر الشراح اتصالا بمباحث النحو ثم هو قد أعطى للنحو

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٥٨ .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٧٨

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ١١/و

جانباً مُهماً في شرحه .

وقد تحدث أبو جمعة عن عامل الرفع في المبتدأ والخبر ، وعن العامل في المضاف إليه مُخْتَلَفٌ فيه فذهب في المضاف إليه مُخْتَلَفٌ فيه فذهب أكثرهم إلى أنّه المضاف وهو الحق ، ونُسبَ إلى « سيبويّه » ، وذهب بعضهم إلى أنه الحرف الذي تقدير الإضافة بمعناه ، ونُسبَ إلى أبى إسحاق « الزّجّاج» الى أنه الحرف الذي عمل حروف الجر في حال حذفها ضعيف .. » . (١)

وتحدث عن رافع الفعل المضارع في شرح البيت:

٨- أُرِيدُ بَسْطَةً كَفُّ أُسْتَعِينُ بِهَا .... الخ

فقال: « أريد فعل مضارع مرفوع باتفاق النحاة ، وإغمَّا الخلاف في رافعه ، وقد ذهب «ابنُ مالك» تبعاً «لابن الحاجب» إلى اختيار مذهب الفَراء وأكثر الكوفيين وهو أن رافعه التجسرُد من النّواصب عليه والجوازم». (٢)

وحديثه عن العامل كأنه مقصود لذاته ، فهو يختلق سُو الأحول العامل ثم يُفصِّل القول في الإجابة عليه كما نجد في قوله :

« .. فان قبل العامل في النّعْت ماهو ، قلنا : قد اختلفوا في عامل سائر التوابع على مذاهب ، الأول : مذهب « سيبوينه » وجمهور المحقّقين أن العامل في جميعها هو عامل المتبوع ؛ لأن مقصود المتكلم أن ينسب إلى التابع والمتبوع معا معنى العامل .. الثاني : مذهب « الأخفّش » وأبتاعه أن العامل في النعت والتوكيد وعطف البيان التّبعينة .. الثالث : مذهب « الأخفّش » « والرّمّاني » « والفّارسي » « وابن جنّي » أنّ العامل في البدّل مقدر من جنس عامل المبدّل منه .. » . (٣)

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٢٧/و.

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٨/و ، ٨/ظ

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٧٧/و.

أما « المنياوى » فلم يتعرض في شرحه للعامل فهو يهتم « بالإعراب» لا «بالنحو» ، فيقدم إعراب القصيدة مختصراً ، كما نجد في إعراب البيت : 1٧ - إنّى أريدُ طُرُوقَ الحَيِّ منْ إضَم وقَدْ حَمَاهُ رُمَاةٌ منْ بَنى ثُعَل

« الإعراب : إنّ حرف توكيد ونصب والنون للوقاية والياء اسمها ، وأريد فعل مضارع والفاعل أنا والجملة خبر إنّ ، وطروق مفعول به ، والحى مضاف إليه ، ومن إضم متعلق بطروق والواو للحال ، وقد حرف تقريب وحمى فعل ماض ، والهاء مفعول به ورُماة فاعلة ، والجملة حال من الحى وبنى متعلق بصفة لرماة ، وثُعَل مضاف إليه ، وكُسر للرُّوي «(۱)

ونستطيع أن نحكم على صنيع هذا الشارح بأنه قد أحسن ، من وجهة نظر تربوية ؛ لأنَّ شرحه كان يدرس على طلاب المدارس ، فكان انصرافه عن العوامل والمعمولات والتعليل والقياس مما يحمد له في إعراب القصيدة .(٢)

وأما صنيع الشراح في مسألة العوامل والمعمولات فهو ترديد لارا على مالنحاة ، والحكم عليه هو حكم على تاريخ النحو العربي .

ويكفى أن ننظر في مسألة واحدة كالفعل المضارع فنجد أن الكتب والمتون والمختصرات والحواشى كلها قد تحدثت عن « عامل الرفع في الفعل المضارع » (٣) حديثا مُكَرُّراً مسبوقاً وهكذا في كل العوامل والمعمولات .

<sup>(</sup>١) تحفة الرائي ص ٣١ .

<sup>(</sup>٢) وقد زعم بعض الشراح أن له هدف تربويا ، فقال أبو جمعة : وقد ذكرنا هذه الوجوه وأن كان أحدهما كافيا تدريبا للطالب وتنبيها له على أن المعنى قد يختلف باختلاف التقدير ص ٤٥/ظ من إيضاح المبهم ، ولكن زعمه هذا لو صدق على ذكر وجوه الإعراب فإنه لا يصدق على ذكر الخلافات النحوية التي أطال فيها .

<sup>(</sup>۳) انظر : الانصاف في مسائل الخلاف ص ٥٥٠ مسألة ٧٤ ، شرح ابن عقيل ج ٤ ص  $^{\circ}$  ومابعدها ، وشرح تطر الندي لابن هشام ص ٥٧ .

وليس من سبيل هنا لممارسة الحكم على عمل النحاة ، ولكننا نشير إلى وقوع « العامل » موقعاً مُؤثّراً ومهماً في كتب الشراح كما هو في كتب النحاة سواء بسواء ، وأعتقد أن الشراح كانوا في حِلِّ من هذا الارتباط بالنحاة .

ویحق لنا أن نتساءل ، اذا كانت نصیحة « ابن مَضَاء » للنحاة (۱) قد ذهبت أدراج الریاح فلماذا لم یستمع إلیه أمثال هؤلاء الشراح ؟ وأعتقد أنه إمًا أنَّ كتاب « الرد على النحاة » قد فُقد قامًا فلم یطلعوا علیه (۲) ، أو أن هؤلاء الشراح قد خاضوا فیما خاض فیه النحاة تابعین لا مبتدعین ، والمؤكد أنهم – حتى لو اطلعوا على كتاب ابن مضاء لما استمالهم مثلما استمالتهم كتب النحو ، وأكاد أقول فتنتهم نظریة العامل فُتُوناً هو في الحق قدیم عند أمثالهم من الشراح ، كما نجد عند «التَّبْریزی» في شرح القصائد العشر (۳).

#### (ب) القيـــاس:

للقياس (٤) مكان في الأصول وفي المنطق ، وقد أخذ طريقه إلى النحو – برغم أن منطق اللغة غير منطق أرسطو – وهو لا يعدو أن يكون في النحو بنفس مفهومه في علم الأصول « إجْراء حكم الأصل على الفرع ». (٥)

وفى الشروح من ذلك القياس الكثير، قال الطُّبَرِي في شرح البيت:

<sup>(</sup>١) دعا ابن مضاء في كتابه « الرد على النحاة » إلى الغاء نظرية العامل من النحو العربي .

<sup>(</sup>٢) ناقش الدكتور محمد عيد في كتابه « أصول النحو العربي » أسهاب إغفال المؤرخين والنحاة لآراء ابن مضاء ( ص٤٦-٤٨) وانظر مقدمة « الرد على النحاه » للدكتور شوقي ضيف - دار المعارف ط ١٩٨٧ .

<sup>(</sup>٣) انظر بحث للدكتور عبد المحسن الفتلى بعنوان و النحو عند التبريزي في شرح القصائد العشر » مجلة المورد مجلد ١٦ عدد (١) ١٩٨٧ ص ١١٧ .

<sup>(</sup>٤) القياس في اللغة عبارة عن التقدير ، يقال قستُ الفعل بالفعل إذا قدرته وسويته وهو عبارة عن ردّ الشئ إلى نظيره وهو في الشريعة الجمع بين الأصل والفرع في الحكم و أنظر : التعريفات ص ١٠٢ .

<sup>(</sup>٥) د. محمد عيد:أصول النحو العربي ، عالم الكتب - القاهرة ١٩٧٧ ، ص ٧٦ .

٣- فيم الإقامة بالزوراء لاسكني بها ولا ناقتي فيها ولا جملي
 « وقوله لاسكني بها : لا هذه هي المشبهة بليس ، تدخل علي المبتدأ
 والخبر فترفع المبتدأ بأنه اسمها وتنصب الخبر بأنه خبرها تشبيها بليس ». (١)

وفي شرح الصفدى للبيت:

٢٠ - فَالحِبُّ حَيثُ العِدَى والأسدُ رَابِضَةً ... الخ

«حيثُ ظرف مكان وهو مبنيٌ على الضم وإغا بُنى لأنه أشبه الحرف من حيث الاستعمال إذا كان يحتاج إلى صلة مثل الذى ويوصل بالجملة الاسمية كقولك ( جلست حيث زيدٌ جالس ) وبالجملة الفعلية كقولك ( جلست حيث يجلسُ زيد ) .. وكان البناء ضمًّا لوقوعها موقع الغاية والغاية هى الخبر والخبر مرفوع ، وكذلك قبلُ وبعدُ إذا وقعا غاية ». (٢)

ويبدو أن هذا القياس قد أوقع بعض معاصري الصُّفَدي في خطإ لُفَويً لاحظه هو فقال: « ولقد رأيت جماعة من الفضلاء يكتبون بخطَّهم « وقد نظم المملوكُ أبيات » فإذا أنكرنا ذلك عليهم يقولون قال الشيخ جمال الدين محمد بن مالك – رحمه الله تعالى:

وَمَا بِتَا وَٱلْفِ قَدْ جُمِعَا يُكُسِّرُ فِي الجَرِّ وفي النَّصْبِ مَعَا

فأقول لهم الشيخ قال ماجُمع بالألف والتاء وهذا ليس منه ؛ لأنها في المفرد أصل، فيقولون وكذلك مسلمة التاء فيها أصلية فأقول التاء الأصلية في مسلمة حُذفت في الجمع، وكان أصله مسلمتات ، فاستثقل الجمع بين علامتي تأنيث فحذفت الأولى، وعلى كل تقدير فلابد لهذا الجمع أن يكون جمع مؤنث سالم ، «وأبيات» جمع مذكر مكسر غير سالم فلا يسمعون لما أقول » (٣)

 <sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ٤/و ، ٥/ظ
 (٢) الغيث السجم جـ ١ ص ٢٣١ (ط. القاهرة) .

<sup>(</sup>٣) الغبث المسجم جـ ٢ ص ٧٢ .

ونقل الصفدى عن « بَدْر الدّين بن مَالك » حديثه عن « لا النافية ونقل الصفدى عن « النكرات عمل ليس تارة وعمل إنّ أخرى ». (١)

وقال أبو جمعة « واعلم أن المقتضى لإعراب المضارع هو شبهه بالاسم لفظاً ومعنى واستعمالا » . (٢)

ولاشك أن فكرة القياس قديمة في النحو ، وقد توسع النحاة فيها بعد ذلك كثيراً ، فليس الشراح بدعاً في حديثهم عن القياس .

وقد سمى الدكتور إبراهيم أنيس قياس النحو « ( القياس المصنوع ) » من مثل قولهم أعرب المضارع قياسا على الاسم أو قولهم نصبت « لا » النافية للجنس الاسم ورفعت الخبر قياسا على « إنّ » لمشابهتها إياها فى التوكيد إلى غير ذلك من أمور ليست إلا صناعة نحوية ولا تمت للقياس بصلة ما ؛ لأنها من علل النحاة المخترعة التى ادّعوا ظلماً وتجنياً أن العرب راعوها فى التفرقة بين الأساليب » . (٣)

ويقول الدكتور تمام حسان « والأقرب الى الصواب أن قياس حكم على حكم للاشتراك فى العلة هو أنسب باستخراج الأحكام الفقهية منه بمنهج دراسة اللغة ، فللأصوليين أن يتكلموا عن الأصل والفرع والعلّة والحُكم ؛ لأن نشاطهم كله يقوم على المضاهاة ، والأقيسة المنطقية أما اللّغة – ومنشؤها العُرف – فإنها تبعد عن القياس بُعد العرف عنه ، والأولى أن تدرس كل حالة على علاتها فى ضوء استقراء شامل ، وأن تستخرج قاعدتها من هذا الاستقراء ولا يُحمل حكم شئ منها على حكم شئ آخر ». (٤)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩١ ( ط. القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٢٧/و.

<sup>(</sup>٣) من أسرار اللغة ص ١٤-١٥ ، وانظر ما سبق في الحديث عن القياس الصرفي .

<sup>(</sup>٤) اللغة بين المعيارية والوصفية ص ٤٢ .

فهذه نظرة الوصفيين للغة يضعونها في مقابل تلك النظرة المعيارية المتوارثة . (١)

### (ج) التُعليــل<sup>(۲)</sup> :

« إنَّ تأثر النحو بالمنطق لم يكن مقصوراً على القياس بل تعدى ذلك إلى التعليل (7) وفي الشروح تعليلات نحوية كثيرة تناثرت في ثناياها فمن ذلك قول الطبرى في شرح البيت :

## ١٧- إنَّى أُرِيدُ طُرُونَ الْحَيِّ مِنْ إضَم ... الخ

« إذا اتصل ياء المتكلم بإنّ وأنّ ( بكسر الهمزة وفتحها ) يجوز أن يقال إنّي بلا نون العماد كما في هذا البيت وأنّني بإثباتها ، أما الأول فلكراهة اجتماع النونات ، وأما الثاني فللحفظ عن دخول الكسرة كالفعل لكونها مشابهة للفعل » . (٤)

أو قوله « فاعلم أن « لا » هذه - أى التى لنفى الجنس - تعمل عمل إنّ فى نصب الاسم ورفع الخبير ووجهه كيون « لا » هذه للنفى « وإنّ » للاثبات ، فحمل « لا » على « إنّ » حمل النقيض على النقيض ، أو كون «لا » لتحقيق النفى وان لتحقيق الإثبات فحمل « لا » على إنّ حمل النظير على النظير ؛ لأنهما نظيران من حيث التحقيق » . (٥)

وفي شرح الصُّفَدي تعليلات كثيرة تتناسب مع مبحث النحو فيه ، فمن ذلك قوله :

<sup>(</sup>۱) وانظر كذلك فصلا عن القياس النحوى في كتاب « أصول النحو العربي » للدكتور محمد عيد ص ٧٥- ١٠ ، ورأى ابن مضاء في القياس ص ٩٥ - ١٠٣ ثم حديثا عن القياس في ضوء علم اللغة الحديث من ص ١٠٥ - ١٢٦ .

<sup>(</sup>٢) عرف الجرجاني التعليل بقوله « هو تقرير ثبوت المؤثر لإثبات الأثر » التعريفات ص ٣٩ .

 <sup>(</sup>٣) اللغة بين المعيارية والوصفية ص ٤٤ .

<sup>(</sup>٥) حل البمهم والمعجم ص ١٤ / و

« .. وما اسم ناقص بمعنى الذى لا يتم إلاً بصلة وعائد ، ولم يظهر الجرُّ فيه ؛ لأنه مبنى لشبهه بالحرف في الافتقار .. » .(١)

وفي حديث الصفدي على البيت:

٨- أُرِيدُ بَسْطَةَ كَفُ أُسْتَعِينُ بِهَا ... الخ

قال « .. أريد فعل مضارع مرفوع لخلوه من الناصب والجازم ( فإن قلت هذه علة عدمية والعدم لايكون علة للوجود .. ) ومال الصفدى إلى رأي الكوفيين ؛ لأنه - كما ذكر - أقوى حجة من رأى البصريين فإنهم قالوا : أعرب بالرفع لوقوعه موقع الاسم وهو باطل .. » .(٢)

وقال فى تعليل تحريك الساكن بالكسر « إذ القاعدة فى السّاكن أنه إذا حُرُّك كُسِرَ ؛ لأنهما أخَوان فى آنَّ كل واحد منهما مختص بنوع من الكلم فالجر بالأسماء والجزم بالأفعال » . (٣)

وتحدث الصفدى عن العلل المانعة من صرف الاسم ثم قال:

« فإذا حصل في الاسم علتان من هذه شابه الفعل في الفرعية فأعطى ما أعطى ومنع ما منع . . . (واستوفيت ذلك في التعليقة على الحاجبية ) . . . وفي شرح البيت :

١٦ - فَهَلْ تُعِينُ عَلَى غَيُّ هَمَمْتُ به ؟

قال « .. واغا كان الاستفهام له صدر الكلام ؛ لأنه طلب الفهم ، وقيل لأنه طريق إلى الفهم وقيل لأنه قسم من أقسام الكلام فوجب أن يتميز عن

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جاص ١٣٠ ( ط القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٣١ ( القاهرة) وانظر : « الإنصاف » للأتباري مسألة ٧٣ (القول في علم إعراب الفعل المضارع ص ٥٤٩ وما بعدها ) .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٧ ( القاهرة ) . . . (٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٨٧ (القاهرة ) .

غيره من أول مرة وقيل لأن أداة الاستفهام تنقل معنى الجملة من الخبر إلى الاستخبار فأشبه النفى والتمنى وغيرهما ». (١١)

وتحدث عن علَّة اختصاص الفاعل بالرفع فقال: « قلت إنَّا اختص الفاعل بالفرع لأوليت وقوته وقلته ، واختص المفعول بالنصب لتأخُّره وضعفه » (٢)

وعن إعراب الجمع المذكر قال:

« وإنما كان إعراب الجمع المذكر بالحروف دون الحركات ؛ لأن الحركات أصل في الإعراب والحروف فرع عليه ، والمفرد أصل والجمع فرع عليه ، فأعطى الأصلُ الأصلُ والفرعُ الفرعُ طلباً للمناسبة » . (٣)

وفي شرح البيت الأخير من اللامبة : ٥٩ - قَدْ رشَّحُوك لأمْر إنْ فَطنْتَ لَهُ

فَارْبَا بِنَفْسِكَ أَنْ تَرْعَى مَعَ الهَمَلِ

قال « فطنت فعلٌ ماض والتاء ضمير الفاعل وهو المخاطب فارق بين ضمير المتكلم والمخاطب إغًا ضموا تاء المتكلم وفتحوا تاء المخاطب ؛ لأن الرفع هو العسمدة في الكلام وهو أول الحركات فأعطوا الأول للأولى ؛ لأن المتكلم أولى من المخاطب كما أن المخاطب أولى من الغائب .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢١٢ (القاهرة ) . (٢) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٧ .

٣١) الغيث المسجم جـ٢ص٥٥ وقد كرر نفس التعليل في حديثه على الجمع المؤنث السالم جـ٢ ص٧٠.

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٣٨٨

وأما « بَحْرَق » فلم يكن شرحه ليحتمل تعليلات النحو لقصره .. مع ذلك فقد جاء فيه نزر يسير من تلك العلل مثل قوله : « حَرَّى لا ينصرف لما فيه من الوصفية والتأنيث ، على أن تاء التأنيث وحدها كافية لمنع الصرف ؛ لان لزوم التأنيث قائم مقام علة ثانية بخلاف التأنيث بالتاء » . (١)

وذكر جلال بن خَضِر » بعض التعليلات كما في شرح البيت :

١٧- ... وَقَدْ حَمَاهُ رُمَاةٌ مِنْ بَنِي ثُعَلِ

قال: « ثُعَل ... غير منصرف للعكمية والعدل التقديري ، أى معدول عن فاعل تقديراً ، وإنا صُرف هنا للضُرورة سُ (٢٠)

وذكر « أبو جُمْعَة » علَلاً كثيرة منها تعليل عمل إنَّ عمل الفعل في قوله : « وإغا عملت هذا العمل وان كان حرفا لكونها شبيهة بالفعل باتفاقهم إلاً أنهم اختلفوا .. » . (٣)

وعلُّل أبو جمعة تنوين أخيراً وأولاً فقال:

« وإنما نُوِّنَ لأنه لما لم يجر صفة على غيره ولا استعمل مُعدّى بمعنى خفي فيه معنى الوصفية فصرف لعدم استقلال علية الوزن المنع » . (٤)

وتحدث عن عامل الجزم في فعل الشرط وذكر آراء النحاة وتعليلهم ذلك فقال:

« وذهب « أبو العباس المبرد » وأتباعه إلى أن فعل الشرط مجزوم بأداته وهما جازمان لفعل الجواب؛ لأنهما صارا كالشيء الواحد لضعف الحرف عن العمل في فعْلَيْه وهذا التعليل ضعيف » .(٥)

<sup>(</sup>١) نشر العلم ص ٣٠ .

<sup>(</sup>٢) نبذ العجم ص ٧٦/ظ ، ٧٧/و ، وفي الغيث المسجم « وإنما صُرفَ هنا للضرورة على قول أو للتناسب على قول جدا ص ٢١٨ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص  $0 / 6 \cdot (2)$  إيضاح المبهم ص  $1 / (2) \cdot (3)$  إيضاح المبهم ص  $1 / (2) \cdot (3)$ 

وهذه الأمثلة وغيرها مما تناثر في الشروح تبين كيف كانت (علل النحو) (١) مما شغل الشراح تأكيداً على استمرار التفكير النحوى المتوارث، وليس هذا حكماً علي ذلك التفكير بقدر ما هو رصد له ؛ لأن هذه العلل مما نجد عند ابن جنى ومما هو متصل في كتاب « الانصاف في مسائل الخلاف للانباري ، وغيرها من كتب النحو . هذا ما صنعته كتب النحو واتبعتها الشروح ، أما المحدثون فلم ترق لهم هذه العلل النحوية فدرسوها وفندوها .

يقول الدكتور تَمّام حَسّان « والعلّة الصورية معترف بها في العلم ؛ لأنها تصف الوضع المعين ، وتصف كيفية حدوثه ، أما العلّة الغائية فغير معترف بها علمياً ؛ لأنها تتكلم – أكثر ما تتكلم – عن أمور غيبية لا سبيل إلى اختبار صدقها أو كذبها ، ومن قبيل العلل الغائية علل النحاة التي يوردونها لرفع الفاعل والمبتدأ والخبر ونائب الفاعل واسم كان وخبر إن ، وفي نصب المنصوبات وفي منع بعض الأسماء من الصّرف وفي بناء المبنيات واعراب المعربات وهَلُمُ جَراً » . (٢)

وهكذا نجد « أن موقف التعليل من اللغة أحد أمرين ، إما أن يضعها أو يصف ذهن مبدعه من النحاة ، والأول لا يحدث فيه الخلاف ؛ لأن الوصف بطبيعته موضوعي ، أما الثانى فهو الذى يحدث فيه الخلاف والاضطراب وهذا ماحدث » . (٣)

وقد لا نغالى إذا قلنا إنَّ هذه النظرة الوصفية للغة هي نفس نظرة ابن مضاء في كتابه « الرَّدَ على النُّحَاة » حيث يرفض علل النحاة الغائية بقوله : « وكما أنَّا لا نسأل عن عين عظلِم وجيم جَعْفَر وباء بُرثُن (٤) لِمَ فُتِحَتْ هذه

<sup>(</sup>١) يُلاَحظ أن المنطق الصورى قد قسم العلل إلى أربعة هي ( المادية والصورية ، والفاعلية والغائية ) انظر : التعريفات للجرجاني ص ٨٨ .

 <sup>(</sup>٢) اللغة بين المعيارية والوصفية ص ٤ .
 (٣) أصول النحو العربي د . محمد عيد ص ١٧٧ .

<sup>(</sup>٤) عظلم ثَبتُ ، ويُرثُن : مخلبُ السُّبع والطائر الجارح .

وضُمّت هذه وكُسرَت هذه ، وكذلك أيضا لا نسأل عن رفع « زيد » ، فان قيل زيد متغير الآخر ، قيل كذلك عظلم يقال في تصغيره بالضم وفى جمعه على فعالل بالفتح . فإن للاسم أحوالاً يُرفع فيها وأحوالاً يُنصَب فيها وأحوالاً يُخفّض فيها ، قيل إذا كانت تلك الأحوال معلومة بالعلل الأولى ، الرفع بكونه فاعلا أو مبتدأ أو خبراً أو مفعولا لم يُسمَ فاعله والنصب بكونه مفعولاً ، والخفض بكونه مضافاً إليه ، صار الآخر كالحرف الأول الذي يُضمَّ فى حال ويُحسر فى حال الإفراد ، ويُفتح فى حال الجمع ويُضم فى حال التصغير » . (١١)

ولكن رأى ابن صضاء لم يكتب له أن يأخذ مكانه بين آراء النحاة الا عندما أعاد الدكتور شوقى ضيف إحياء كتابه الصغير « الرد على النحاة» وهكذا تجدد الحديث حول قيمة التعليل في خدمة اللغة ، ويهمنا أن نقرر هنا ما نعتقده من أن انسياق الشراح وراء النحاة لم يخدم اللغة في تلك العصور المتطاولة .

# (د) إِزْدِواَجِيُّةُ الْإِعرابِ فِي بعض الأَبُوابِ النَّحُوبِيُّةُ :

« ترتب على اهتمام النحاة المتأخرين بالإعراب - على ظنهم أنه أكثر الوسائل وضوحاً في الإبانة عن المعنى . ازدواجية الإعراب والبناء في باب واحد ، مثل باب ( لا النافية للجنس ) و ( المنادى المفرد والمعرفة ) (٢) ، وفي الشروح شئ من هذا الازدواج ، وأوضح مثال على هذه الازدواجية هو باب ( لا النافية للجنس ) يقول « الطبرى » في إعراب البيت :

٣٤٢ - يَقْتُلْنَ أَنْضًا ، حُبُّ لا حَرَاكَ بِهَا وَيَنْحَرُونَ كِرامَ الخَيْلِ والإبلِ

<sup>(</sup>١) الرد على النحاة ص ١٣٧ - ١٣٨ .

<sup>(</sup>٢) د محمد صلاح الدين بكر نظرة في قرينة الإعراب ، الكويت ١٩٨٤ م . (ص٤٦-٤٣)

« .. اختلف النحاة في الاسم الذي بعد « لا » هذه إذا كان سفرداً مثلما في البيت، فذهب أكثر البصريين إلى أنه مبني على الفتح ، والكوفيون وبعض البصريين إلى أنه معرب والفتحة فيه إعراب ولكل حُجَج .. فقوله «لا حَسراك » مبنى سع « لا » على الفتح على سذهب أكثر البصريين وهو الحق » . (١)

وأما الصفدى فقد نقل كلام ابن مالك فقال: « قال الشيخ « بدر الدين » (٢) وقد أخرجرا من هنا « لا » فاعملوها في النكرات عمل « ليس » تارة وعمل « إن ً » أخرى .. فإذا تُصد بالنكرة بعدها استغراق الجنس صح فيها أن تحمل على « إن ً » في العمل ؛ لأنها لتوكيد النفي وإن لتوكيد الإيجاب .. » . (٣)

وعن اسمها نقل : « إمَّا أن يكون مضافاً أو شبيهاً بالمضاف أو مفرداً وهو ماعداها :

فإنْ كان مضافا نُصِب نحو: لا صَاحِبَ بِرِّ مُقُوت .. وكذلك إنْ كان شبيها بالمضاف وهو مابعده شئ هو من تمام معناه نحو:

« لا قَبِيحاً فُعْلُهُ مَحْبُوب »

وأما المفرد فيبنى لتركبه مع « لا » تركيب خمسة عشر ولتضمنه معنى الجنسية بدليل ظهورها في قول الشاعر:

فَقَامَ يَذُودُ النَّاسَ عَنْهَا بِسَيْفِهِ وَقَالَ أَلا لامِنْ سَبِيلِ إِلَى هِنْدِ

« فيلزم الفتح بلا تنوين - إن لم يكن مثنى أو جمع تصحيح ، وذلك نحو : لا بخيل محمود ، ولا حَوَّلَ ولا قُوةَ إلا بالله ). (٤)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١٤/و . (٢) هو ابن الناظم .

 <sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ (١ ص ٩١ ( القاهرة ) .
 (٤) الغيث المسجم جـ (١ ص ٩١ ( القاهرة ) .

وفي اعراب البيت:

٥- فلا صَدِينَ إليهِ مُشْتَكى حَزَنِي ولأأنِيسَ إليهِ مُنْتَهَى جَذَلِي

قال « «لا » هي التي لنفي الجنس وصديق اسمها وهر مبني على الفتح معها والخبر محذوف تقديره فيها أي في بغداد أو تقديره لي ، وأناأختار أن يكون صديق هنا مبنياً على الفتح » . (١)

ويقول « ابن مبارك » في إعراب البيت السابق ويجوز فتح صديق وأنيس علي إعمال « لا » التي لنفي الجنس ورفعهما منونين للمغايرة بينهما كما في « لا حول ولا قوة » . (٢)

واتفق ابن خَضِر على إعراب اسمها مبنياً على الفتح ، وذكر الوجه الآخر وهو الرفع والتنوين (٣) ، وأعرب أبو جمعة البيت اعتماداً على الرواية فقال : « والذي رويناه عن شيخنا – أعزه الله – الفتح فيهما » . (٤)

وهذا الخلاف كان مجرد سرد لأوجه الإعراب كما نقله الشراح عن النحاة ولا جديد فيه ولا خلاف حوله ، إلا أن الذي أنشأ الخلاف هو : هل هناك فرق في المعنى بين إعراب اسم « لا » في البيت السابق بالفتح على أنه مبنى ، وإعرابه بالضم والتنوين على إعمال « لا » عمل « ليس » والخبر محذوف ؟

قال الصفدى « ورأيت جماعةً من الفضلاء كتبوا القصيدة بخطهم ورفعوا صديقاً ونونوه على هذا تكون « لا » بمعنى « ليس » والفرق بين « لا » وبين « ليس » أن « ليس » تنفى الواحد ولا تنفى الجنس ؛ لأنك إذا قلت : لا رجل فى الدار ( بالفتح ) معناه ليس فى هذه الدار هذا الجنس ... وإذا قلت لا رجل ( بالضم والتنوين) كان معناه نفى الرجل الواحد ...

١١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٢ ( القاهرة ) .

٣١) نبذ العجم ص ٢٣/و .

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ص ٨ .

<sup>(</sup>٤) ايضاح المبهم ص ٢٢/و.

وينبغى أن يكون النفى عاماً لِيُؤكِّد انفراده وغربته فلهذا كان النصبُ أوجبَ من الرفع ».(١)

وهذا الذى زعمه الصفدى هو رأى « الحريرى » - الذى نلاحظ إعجاب الصفدى بأسلوبه - يقول الحريرى : « لا يفرقون بين قولهم لا رجل في الدار ولا رجلٌ عندك والفرق بينهما انك اذا قلت لا رجلٌ في الدار (بالفتح ) فقد عممت جنس الرجال بالنفى .. وإذا قلت لا رجلٌ في الدار (بالرفع) فالمراد بالنفى الخصوص » . (٢)

وقال ابن خضر « والفرق بين الوجهين أن « لا » على الأول لنفى جنس الصديق فتنفى أفراده وأما على الثانى فالمنفى وجود صديق واحد » . (٣) فهو يتفق مع الصفدى .

ويخالف ابن مبارك هذا الزعم فيقول : « ولا يلزم من إهمالها للتكرار أن تكون كليس لنفي الوحدة بل هي باقية على استغراقها خلافاً لما توهمه الشارح ، فقراءة الرفع في « لا لَغُو فيها ولا تَأْثِيم ». (٤) ونحو كقراءة الفتح في المعنى والخبر محذوف تقديره فيها » . (٥)

وقال أبو جمعة لا شك أن الرفع ليس بنص في الاستغراق ، ولكن لم لا يجوز أن يحصل عليه لظهوره فيه ، ويتأيد ذلك بمعرفة المقام » . (٦)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٢ (القاهرة)

<sup>(</sup>٢) دُرُّة الغَوَّاص في أوْهَام الخَواص: للحريري، نهضة مصر - القاهرة ١٩٧٥، ص ٢٦٤.

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ٢٣/ظ.

<sup>(</sup>٤) سورة الطور آية ٢٣ قرأ نافع وابن عامر وعاصم وحمزة الكسائى برفع الواو والميم مع التنوين « لا لغو فيها ولا تأثيم » والباقون بفتح الواو والميم مع عدم التنوين ( انظر الارشادات الجلية في القراءات السبع : محمد سالم محيسن . مكتبة الكليات الأزهرية القاهرة ١٩٧١م ، ص ٤٤٤ .

 <sup>(</sup>٥) نشر العلم ص ٨.

<sup>(</sup>٦) إبساح المبهم ص ٢٢/و

وهكذا ظن النحاة - ومعهم بعض الشراح - أن الإعراب هو « الطريق السليمة للوصول إلى المعنى » (١) وإذا كان ابن مبارك وأبو جمعة قد رفضا أن يكون الارتباط بإعراب محدد للوصول إلى معنى محدد فالحق أن هذا ما تدعمه الدراسات اللغوية الحديثة ؛ لأنّ هذا التحديد هو فرض للقانون على اللغة ، ولو أن المشكلة من أساسها هي في تعدد الأوجه الإعرابية بلا داع ولا فائدة .

# (م) الأعرابُ المِحلِّس والأعرابُ النُّقُديرِين :(٢)

دأب الشراح على إعراب الجُمل وأشباه الجمل ، فمن ذلك قول «العُكْبَري » في شرح البيت :

٣٥- إِنَّ العُلِي حَدُّثَتْني - وَهْيَ صَادقَةً -

فِيمًا تُحَدِّثُ أَنَّ العِيزُّ فِي النُّقَلِ

«والجملة من قوله «أن العز في النقل «في محل نصب بقوله تحدث (7) وقول « الطّبري » في شرح البيت :

٠٠- فالحِبُّ حَيثُ العِدَى والأسدُ رَابِضَةٌ .... الخ

« وحيث مع مابعدها في محل الرفع بكونها خبر المبتدأ الذي هو الحب» . (٤)

وقال في إعراب البيت:

٢٦ لَعَـلُ إِلَمَامَـةً بِالجِـزْعِ ثَانيـةً يَدب منهَا نَسيمُ البُرْء في عللي

<sup>(</sup>١) نظرة في قرينة الإعراب ص ٤٥ - مرجع سابق .

<sup>(</sup>۲) يلاحظ أن التقدير داخل في الإعراب باعتباره جزءا أساسيًا منه (يقول الجرجاني في تعريف الإعراب: هو اختلاف آخر الكلمة باختلاف العوامل لفظا أو تقديراً) التعريفات ص ۲۵. (۳) شرح العكبري ص ۱۰/ظ.

« قوله يدبُّ منها نسيمُ البُرْءِ جملة فعلية محلها النصب بأنه صفة لإلمامة أو حال عنها » . ١١٠

وقال الصفدى في إعراب البيت:

٨- أريد بسطة كف أستعين بها ... الخ

« موضع أستعين النصب على ثلاثة أوجه: إما على أنه مفعول الأجله، أو على أنه صفة لبسطة » .(٢)

وفي شرح البيت:

٢٥ - وَشَانَ صِدْقَكَ عِنْدَ النَّاسِ كِذْبُهُم ... الخ

« كذبهم . . الهاء والميم ضمير جمع عاقل يرجع إلى الناس وهو في موضع جَرُّ بالإضافة » . (٣)

وفي شرح ابن مبارك للبيت :

٣٥- إِنَّ العُلِي حَدَّثَتْنِي ... أَنَّ العِزُّ فِي النُّقَلِ

« وأما قوله أن العز في النقل فبفتحها ؛ لأنَّها في محل المفعول الثاني يحدثتني » . (٤)

وفي شرح ابن خُضِر للبيت :

١٥- تَنَامُ عَنِّي وعَيْنُ النَّجْمِ سَاهِرَةٌ ... الخ

قال « عين النجم مبتدأ ، ساهرة خبره ، والجملة حال » . (٥)

وفي إعراب أبي جمعة للبيت :

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٣٢ . (القاهرة )

<sup>(</sup>٤) نشر العلم ص ٤٤ .

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١٥/ر . .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٣١٤

<sup>(</sup>٥) نبذ العجم ص ٧٠/و

### ٨- أريدُ بسطة كف أستعينُ بها ... الخ

قال: « وجملة أستعين من الفعل والفاعل المستتر فيه وجوبا لا محل لها مستأنفة في معنى التعليل للإرادة ، ويجوز أن تكون في محل نصب على أنها نعت بسطة كف . ولا يجوز أن تكون في محل الحال من فاعل أريد لعدم المقاربة اللهم إلا أنْ تجعلها مقدرة فيجوز ، والوجه الأول أوضح» . (١)

وفي شرح البيت :

١٢ - ... واللَّيلُ أغْرَى سَوامَ النُّومْ بِالْمُقَلِ

قال « أبو جمعة » : « وجملة أغرى سوام النوم فى محل رفع على أنها خبر المبتدأ ، وجملة المبتدأ وخبره فى محل نصب على أنها حال من فاعل طردت أو من مفعوله أو منهما » . $(\Upsilon)$ 

وفي إعراب البيت:

٣٩- أُعَلِّلُ النَّفْسَ بالآمالِ أرقبُها ... الخ

« وجملة أرقبها يحتمل أن تكون مستأنفة على أنها توكيد للجملة التي قبلها وهو أظهر ، ويحتمل أن تكون بدلاً منها على أنها بدل اشتمال كقوله :

## أُقُولُ لَهُ ارْحَل لا تُقيمنَّ عِنْدَنَا (٣)

ويرى اللغويون المحدثون أن الاعراب المحلى مغالاة من النحاة في تقدير أثر الإعراب فهم « يخالفون النحاة فيما قالوه عن الإعراب المحلى وأثره في بيان المعنى الوظيفى أو الدلالى .. وأنه لا اعتبار له من وجهة النظر الوصفية » . (1)

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٣٧/ظ.

<sup>(</sup>٤) نظرة في قرينة الإعراب ، ص ٤٢ .

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٢٨/و .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٩٩/و.

وكما صنع الشراح في الإعراب المحلى صنعوا في الإعراب التقديري تبعاً للنحاة . ففي شرح العكبري للببت :

٢- ... والشَّمْسُ رَأْدَ الضُّحَى كَالشَّمْسِ فِي الطُّفَل

« والشمس مبتدأ ورَأد الضُّحى ظرف زمان والعامل فيه مقدر أي شرف الشمس وكالشمس خبر عنها وتتعلق بمحذوف » .(١)

ويقول « الطُّبَرى » في شرح البيت :

٤- نَاء عَنِ الأهْلِ كَالسَّيْفِ عُرِّي مَتْنَاهُ عِنِ الخِللِ

« وقوله عرى متناه جملة فعلية وقعت حالاً عن السيف ، وقد مقدرة فيها » (7)

وفي شرح « ابن مبارك » للبيت :

١٣- والركبُ ميل على الأكوار من طرب

صَاحٍ وآخَر مِنْ خَمْرِ الكُرَى ثَمِلِ

« ومن في قوله « مِنْ طُرِبٍ » بمعنى بين متعلقة بمحذوف تقديره منقسمين بين طرب وثَمل » . (٣)

وكذلك فَعَلَ الصفدى فى شرح البيت السابق قال « وهذا الجارُّ والمجرور فى موضع الحال وإذا كان الجار والمجرور حالاً فلابد له من التعلق بمحذوف هو العامل فيه وتقديره هنا والركب ماثلون منقسمين ». (٤)

<sup>(</sup>۱) شرح العكيري ص٢/و

<sup>(</sup>٢) حل المبهم والمعجم ص ٥/و

۳۱) نشر العلم ص ۱۸

٤٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٨٦ (القاهرة)

واتفق أبو جمعة معه إذ يقول « مِنْ طَرِبٍ » متعلق بمحذوف على أنه حال من الضمير المستتر في ميل » .(١)

ويقول « الصُّفَدِي » والظرف ينتصب بالمعنى فالفاعل فيه معنى الإستقرار » . (٢)

ولا شك أن هذا الإعراب التقديرى من فعل النحاة وهو مرتبط بنظرية العامل ، والشراح يسيرون على درب النحاة .

أما « ابن مضاء » فقد اعترض على ذلك فقال « يزعم النحاة أن قولنا زيد في الدار متعلق بمحذوف تقديره زيد مستقر في الدار ... وهذا كله كلام تام لا يفتقر السامع له إلى زيادة كائن ولا مستقر » (٣) ورأى ابن مضاء يلتقى مع نظرة المحدثين الوصفية . (٤)

#### (و) مَعَانِس الدُسرُوف :

ومن الموضوعات النحوية التي تعرض لها الشراح في شروحهم الحروف ومعانيها ، فمن ذلك قول « العُكْبَرى » في شرح البيت :

٢٢ - .... مَا بِالكَرَائِمِ مِنْ جُبْنِ وَمِنْ بَخَلٍ .

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٤١/و جاءت من معنى بين كذا وكذا كثيرا في كلام العرب قال أبو زُبَيْد : عَمَّا قَلِيلِ عَلَوْنَ جُثْتَهُ فَ فَهُنَّ مِنْ وَالغِ وَوَمُنْتَهِسِ

أَى بِينَ وَالَّغَ وَمُنتَهِسَ ( طَبقاتَ فَحُولًا ٱلْشَعْرَاءَ صَ ٦١١ )

وقال أبو العلاء :

والقَولُ كَالْخَلْقِ مِنْ سَى ومِنْ حَسَنِ والناس كَالدَّهْرِ مِنْ تُورِ وظَلْمَاءِ. وتقول العرب جاء القوم مِنْ فارس وراجل أى بينَ فارس وراجل.

<sup>(</sup> انظر شرح المختار من لزوميات أبي العلاء ص ٥٠ ) . لغيث المسجم جـ ١ ص ٧٨ . (٣) الرد على النحاة ص ٨٧ .

 <sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جد ١ ص ٧٨ .
 (٤) انظر : نظرة في قرينة الإعراب ٣٨ - ٤١ .

<sup>›</sup> انظر المطرة في طريعا المحاور المراب ١٠٠ المار . وقد حذف الدكتور شوقى ضيف الإعراب التقديري في مثل ( الفَتَى ، الهُدَى ) وألغى تقدير متعلق الظرف ، والجار والمجرور في كتابه ( تجديد النحو ص ٢٣ - ٢٥ ) .

« ومن للبيان » (١١

وقال « الطبري » في شرح البيت :

١٦- فَهَلْ تُعِينُ عَلَى غَيِّ ... الخ

« والفاء في قوله فهل تعين للتعقيب » . (٢)

وفي شرح البيت:

۱۷ - إنِّى أُرِيدُ طُرُوقَ الحَى مِنْ إضم وقَدْ حَمَاهُ رُمَاةٌ الْحَىِّ مِنْ ثُعَلِ « وَنَ ثُعَل » لصحة وضع « ومِنْ في إضم للتبيين وكذا « مِنْ » في « مِنْ ثُعَل » لصحة وضع «الذي » مكانها في الموضعين » . (٣)

وفي شرح البيت:

٣١- فَإِنْ جَنَعْتَ إِليه فَاتَّخِذْ نَفَقًا

فى الأرضِ أو سُلماً في الجَوِّ فَاعْتَزِلِ

قال « وأو في قوله أو سلماً للتخيير والإباحة كما في قولهم :

 $( \dot{\epsilon} ) _{\text{mu}} ( \dot{\epsilon} )$ 

أما « الصفدى » فحديثه عن الحروف ومعانيها حديث طويل فقد استقصى كل معانى الحرف الذى يتحدث عنه وضرب الأمثلة على هذا ، فمن ذلك كلامه عن الكاف فى شرح البيت :

٢- ...... والشّمسُ رأد الضُّحَى كالشمسِ في الطَّفَلِ

<sup>(</sup>١) شرح العكبري ص ص ٧ / ظ.

<sup>(</sup>٢) حل المبهم المعجم و ص ٩/ظ.

<sup>(</sup>٣) حل المبهم والمعجم ص ١٠/و ، ١٠/ظ .

<sup>(</sup>٤) حل المبهم والمعجم ص ١٧/ظ

«الكاف تجئ فى الكلام لمعان منها: «أن تكون للتعليل كقوله تعالى « فَاذْكُرُوه كَمَا هَدَاكُم ﴾ (١) وزائدة كقوله تعالى ﴿ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَئ ﴾ (١). ثم استطرد حول رأى النحاة فى زيادتها .. وتخرج الكاف عن الحرفية إلى الاسمية فتكون فاعلاً كقول الشّاعر:

أَتَنْتَهُونَ ؟ وَلَنْ يَنْهَى ذَوِي شَطَطٍ

كَالطُّعْنِ يَذْهَبُ فِيهِ الزَّيْتُ والفُّتُلُ (٣)

وتكون مجرورة كقوله:

### وصاليات ككما يُؤثّفينَ »(٤)

وهكذا تحدث الصفدى حديثا طريلا عن كثير من الحروف وعن معانيها واستخدامها في القرآن والشعر فتحدث عن الباء (٥) وعن الفاء فقال:

« أصل وضع الفاء للترتيب المتصل و الترتيب على ضربين :

وتحدث الصفدى عن « إلى » فقال : « إلى » تأتي فى العربية لمعان .. تأتى لانتهاء الغاية لأنها تقبل « منْ » فى الابتداء .. قال تعالى ..

(١) آية ١٩٨ سورة البقرة . (١) آية ١٩ من سورة الشورى .

<sup>(</sup>٣) البيت للأعشى ، انظر ( معاني الحروف للرَّماني ) تحقيق الدكتور عبد الفتاح شلبى ، دار الشروق جدة ط ٢ ، ١٩٨١ م ، ص ٤٧ - ٥٠ .

<sup>(</sup>٤) الشعر للخطام المجاشعي وانظر معاني الحروف ص ٤٩ وهذا مما لجأ فيه الشاعر للضرورة ، قال القزاز القيرواني : ومما يجوز له إدخال الكاف على الكاف مثل قول الشاعر « وَصَالِياتٍ كُكُما يُونَّغُينَ »

قال المحققان : هو من شواهد « سيبَريّه » من قصيدة لخطام المجاشعى ، انظر ضرائر الشعر للقزاز القيروانى ، بتحقيق د. محمد زغلول سلام ، ود. محمد مصطفى هدارة ، منشأة المعارف ، الاسكندرية ، ١٩٧٣ . والغبث المسجم ج ١ ص ٧٨-٧٩ .

<sup>(</sup>٥) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٩ .

<sup>(</sup>٦) الفيث المسجم جد ١ ص ١٩٦ ( القاهرة ) . وانظر حول الفاء ( معانى الحروف ص ٤٣ - ٤٧ ) .

﴿انْظُرُوا إلى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَر ﴾ (١) وتأتى بمعنى « مع » وهو قليل .. وتأتي بمعنى « مع » وهو قليل .. وتأتي بمعنى « في » كَقُولُ النابغة :

فَلاَ تَتْرُكَنِّى بِالوَعِيدِ كَأُنَّنِى إلى النَّاسِ مَطْلِيٌّ بِهِ القَارُ أَجْرَبُ » (٢) وتحدث عن « ما » وذكر من معانيها عشرة معان . (٣) وتحدث عن « أو » وذكر لها معانى سبعة . (٤)

وفي شرح « الصفدي » للبيت :

36 - يَاوَارِدَا سُؤْرَ عَيْشِ كُلُهُ كَدَرُ أَنْفَقْتَ صَفْوكَ فِي أَيَّامِكَ الأُولِ
 قال « وحروف النداء خمسة وهي الهمزة وأي ويا وأيا وهيا ...» . (٥)

وأما « ابن مبارك » فلم يتطرق في حديث المحروف ، وتحدث « ابن خضر » عن بعضها عَرَضاً مُبَيّناً معناها في البيت كقوله في شرح البيت :

٥- فلا صديق إليه .... الغ

« الفاء للتعقيب » (٦)

أو قوله في شرح البيت :

١٤- فقلتُ أدعوكَ ... الخ

<sup>(</sup>١) آية ٩٩ سورة الأنعام .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٢٥ ( القاهرة )

وانظر معانى الحروف ص ١١٠ ، وقد جعل الرماني من معان الى « عند » .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جد ١ ص ٢٤٧ - ٢٤٨ ( القاهرة )

ومعانى الحروف ص ٨٦ - ٩١ . وقال : تكون اسما وحرفا فإذا كانت اسما كان لها خمسة مواضع . واذا كانت حرفا كان لها خمسة مواضع أيضا .

 <sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٥ والرماني ص ٧٧ - ١٠٠.

<sup>(</sup>٥)الغيث جـ ١ ص ٣٣٤

<sup>(</sup>٦) نبذ العجم ص ٢٣/و وأم « الصفدى » فجعلها هنا للمصاحبة ، الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٠ ) ( القاهرة )

« الفاء فصيحة » (١)

« ولأبى جمعة » بعض إشارات إلى معانى الحروف ، كقوله فى شرح البيت :

٣٨- لَعَلَّهُ ... نَامَ عَنْهُم أَوْ تَنَبُّهَ لَى

« أو : يحتمل أن تكون بمعنى الواو كقوله :

« مَابَيْنَ مُلْجِمٍ مُهْرِهِ أَوْ سَافِع »

وهذا هو الأظهر ، ويحتمل أن تكون للتفصيل » . (٢)

وفي شرح البيت:

٥٢ - ..... وهَلْ يُطَابَقُ مُعْوَجٌ بمُعْتَدَلَ

قال: « هَلْ » في البيت بمعنى النفى كقوله تعالى ﴿ هَلْ جَزَاءُ الإحْسَانِ إِلاَّ الإحْسَانِ ﴾ . (٣)

## (ز) مسَائِلُ الخِلاَف :

وتعرض أصحاب الشروح المطولة للخلافات النحوية ، فقال « الطبري » متحدثاً عن « لا » النافية للجنس في شرح البيت :

٢٤ - يَقْتُلُنَ أَنْضَاءَ حُبُّ لا حَرَاكَ بِهَا .... الخ .

(۱) نبذ العجم ص 70/ظ. والصفدى أيضا يعدها فاءً فصيحة ، وقال سمّاها أربابُ المعانى الفاء الفصيحة لكثرة ورودها في القرآن فهي من جملة فصاحته ، الغيث جد ١ ص ١٩٦ – ١٩٧ (القاهرة ).

<sup>(</sup>۲) إيضاح المبهم ص ٩٦/ظ ، وقال في ( معاني الحروف ) وأما أهل الكوفة فذهب قوم منهم إلى أن أو بعنى الواو ، وكذلك قالوا في قوله تعالى ﴿ لَعَلَّهُ يَتَذَكَّرُ أَو يَخْشَى ﴾ زعموا أن معناه لعله يتذكر ويخشى ص ٧١

<sup>(</sup>٣) آية ٦ سورة الرحمن . وإيضاح المبهم ص ١٢٩/و .

« اختلف النحاة في الاسم الذي بعد « لا َ » هذه إذا كان مفرداً مثلما في البيت فذهب أكثر البصريين إلى أنه مبني على الفتح والكوفيون وبعض البصريين إلى أنه معرب والفتحة فيه فتحة إعراب ولكل حُجَج (١) » .

ثم رَجَّح الطبري رأى البصريين فقال : « فقوله : حَرَاكَ مبنى مع « K » على الفتح على مذهب أكثر البصريين وهو الحق K » .

وعيل « الصفدى » أيضا لرأى السصريين ولكنه ربما اختار رأى الكوفيين مثلما نجد فى حديثه عن تعليل إعراب المضارع بالرفع ، فإنه أختار رأى الكوفيين ؛ لأنه كما قال :

« أقوى حجة من رأى البصريين فإنهم قالوا أعرب بالرفع لوقوعه موقع الاسم وهو باطل » . (٣)

وفي شرح البيت :

٣٩- ..... مَا أُضْيَقَ الدُّهْرَ لولا فُسْحَةُ الأُمَل

قال: « واختُلف في أفعل التعجب فقال قومٌ إنه فعل ؛ لأنه تدخله نون الوقاية ، تقول ما أكرمني وهي مما يدخل على الأفعال ، وهذا مذهب البصريين وقال الكوفيون إنه اسم ؛ لأنه يُصَغِّر وأنشدُوا على ذلك :

يَا أُمَيْلِ عَ غِزْلاَنَا شَدَنَّ لَنَا هَاوَلَيَّا ءِ بَيْنَ الضَّالِ والسَّمُر .. ومذهب البصريين أقوى لأدلة ذكرت في مواطنها » . (٤)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١٤/و.

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ص ١٤/و ، وانظر الإنصاف في مسائل الخلاف للأتباري مسألة ٥٣ ، تحقيق محيى الدين عبد الحميد ، ١٩٨٢ . ص ٣٦٠ - ٣٧٠

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم ج ١ ص ١٣١ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٣٤ ، وانظر الانصاف ، مسألة ١٥ ، ص ١٢٦ ومابعدها ، والبيت لبدوى اسمه كاهل الثقفي كما نسبه محقق كتاب الإنصاف استناداً إلى دُمْيَة القصر .

وأما « ابن مبارك » وابن خضر » فلم يتعرضا لهذه الخلافات النحوية بينما شغل « أبو جمعة » صفحات كثيرة من شرحه بتلك الخلافات فهو أكثر الشراح اعتقاء بها ، وهو غالبا يرجح مذهب البصريين كما نلمس في قوله :

« واعلم أن العامل في المفعول به عند البصريين هو الفعل الذي يتطلبه في المعنى وهو الحق » . (١)

وقد يرصد « أبو جمعة » آراء النحاة لمجرد الاستقصاء والتفصيل وهو يفعل ذلك كشيراً ، فمن ذلك حديثه عن « واو رُبُّ » فقد ذكر مذهب البصريين والكوفيين واختيار الزمخشري ومذهب الزجاج .. الخ » . (٢)

وأخيراً تحدث أكثر الشراح في مسألة وقوع الفعل الماضي حالاً . (٣) فقال « الطّبري » في شرح البيت :

٤- ..... كَالسَّيِف عُرّى مَتْناهُ عِن الخِللِ

« وقوله عُرًى متناه جملة فعلية وقعت حالا عن السيف وقد مقدرة فيها ؛ لأن الفعل الماضى المثبت إذا وقع حالاً لابد فيه من قد إما ظاهرة أو مقدرة لتقربه من الماضى إلى الحال لتناف بين الماضى والحال ، ولهذا سميت حرف التقريب » . (٤)

« والصُّفَدي » متفق على أن الماضى يقع حالاً ، ويجري على هذا الرأى دائماً ، ولكنه لم يتحدث عن اشتراط « قَد الله » معه ، يقول في إعراب البيت :

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٣٠/و ، وانظر الإنصاف مسألة ١١ ، ٧٨ ومابعدها .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٣٢/و ، ٣٢/ظ .

<sup>(</sup>٣) عالج الأنبارى هذه المسألة في الإنصاف برقم ٣٢ ، ص ٢٥٢ ومابعدها فقال : ذهب الكوفيون إلى أن الفعل الماضي يجوز أن يقع حالاً ، وإليه ذهب أبو الحسن الأخفش من البصريين وذهب البصريون إلى أنه لا يجوز أن يقع حالاً ، وأجمعوا على أنه إذا كانت معه قد أو كان وصفاً لمحذوف فإنه يجوز أن يقع حالاً .

<sup>(</sup>٤) حل البمهم والمعجم ص ٥ /و.

١٢ - .... والليثلُ أغْرَى سَوامَ النوم بالمُقَلِ

« وقوله : « والليل أغرى سَوامَ النَّوْم بالمُقَل » في موضع النصب على الحال » . (١)

وأفاض « أبو جمعة » في حديثه على هذه المسألة تعليقاً على البيت السابق فقال :

« ومذهب البصريين أن الماضى المثبت لابد معه من « قد » ظاهرة أو مقدرة حالاً ، لما بين الماضى والحال من التنافي فى الظاهر لا فى الحقيقة ... وأما ما ذهب إليه أكثر الكوفيين واختاره ابن مالك من أن الماضى الواقع حالاً لا حاجة به إلى تقدير قد إن لم توجد معه ، فضعيف لما مر وإنما يجوز ذلك عند ظهور الملابسة لا مطلقاً ، وإن كان منفياً جاز اقترانها بالواو وقد والضمير أو بأحدهما » . (٢)

وفي شرح البيت:

٠٤- ...... فَكَيْفَ أُرْضَى وقَدْ وَلَتْ على عَجَل

قال أبو جمعة: « وجملة وقد ولت من الفعل الماضى والفاعل المستتر فيه العائد إلى الأيام في محل نصب على أنها حال من فاعل أرضى، والرابط الواو، ولكون فعلها ماضياً مع عدم اشتمالها على ضمير ذى الحال وجب اقترانها بالواو وقد كقوله:

فَجَالَدْتَهُم حـتّى اتَّقَـوْك بكيسهم وقد عان مِنْ شَمْسِ النَّهار غُروب (٣)

 <sup>(</sup>١) الغيث جـ ١ ص ١٦٥ ( القاهرة ) .
 (٢) الغيث جـ ١ ص ١٦٥ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ١٠٢ /ظ.

واتفق معه الصفدى في إعرابه فقال:

« والجملة من قوله: وقد إلى آخر البيت في موضع النصب على الحال تقديره: فكيف أرضى العيش والحالة هذه » .(١)

ويبدو أن مذهب البصريين في تقدير قد مع الماضى هو الذى اعتُمِدَ من قبل النحاة والشراح ، فهذا « التبريزي » فى شرح القصائد العشر يجري على مذهبهم فيقول :

« (قد ) ههنا محذوفة في قول الشاعر:

لًا رَأَيْتُ القَوْمَ أَقْبَلَ جَمْعُهُم .....

وهذا مذهب البصريين الذين لا يجيزون جعل الجملة الفعلية التى فعلها ماض حالاً إلا إذا كان هذا الماضى مقروناً ( بِقَد ) ، أما الكوفييون فلا يوجبون اقتران الماضى الواقع حالاً ( بقد ) في كثير من كلام العرب ، ومنه قول الشاعر :

وإنسي لتَعْرُونِسي لِذِكْسراكِ هِسزَةً كَمَا انْتَفَضَ العُصْفُورُ بِلللهُ القَطْرُ (٢)

وقال « محى الدين عبد الحميد » ، مؤيداً رأى الكوفيين وابن مالك - « الإنصاف أن الاستدلال بنفس الكلام الوارد عن العرب ، وقد رأينا أن فصحاءهم يجيئون بالفعل الماضى حالاً غير مقرون ( بقد ) فأما التقدير فلا دليل عليه » . (٣)

ومما سبق يتبين لنا أن النحو البصرى كان غالبا على الشراح .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ١٥٥ .

<sup>(</sup>۲) النحو عند التبريرى في شرح القصائد العشر (مجلة المورد ص ١١٥-١١٦) (مرجع سابق). والشاهد من شعر أبي صخر الهذلي، وانظر: (الإنصاف شاهد رقم ١٠٢، وشرح ابن عقيل رقم ٢٠٧). (٣) الإنصاف هامش ص ٢٥٣.

#### (ح) الشواهد النحوية :

استشهد الشراح في النحو بشواهد النحاة من القرآن والشعر القديم، كما استشهد بعضهم بالحديث النبوي.

أما « العُكْبَرِي » فلم يعول على الشواهد بحكم صغر شرحه ، وكذلك انصرف « الطُّبَرِي » عن الشواهد في شرحه . أما « الصُّفَدِي » فقد اعتمد كل أنواع الشواهد من القرآن والشعر والحديث فنقل عن « ابن مالك » قوله : « يجب ذكر خبر « لا » إذا لم يُعْلم كقول حاتم :

وَرَدُّ جَازِرُهُ م حَرْفَا مُصَرُّفَةً ولا كَرِيمَ مِنَ الوِلدَانِ مَصْبُوحُ (١)

وشواهد القرآن عند الصفدى كثيرة منها استشهاده على حذف الموصوف وإقامة الصفة مكانه بقوله تعالى ( فإنْ لَمْ يُصِبْهَا وَابِلٌ فَطَلَّ ) (٢) وتقديره «مَطَرُ وابلٌ » (٣)

ونقل الصفدى استشهاد بدر الدين بن مالك بالحديث النبوى فى مواضع مختلفة من كتاب الغيث المسجم ومن ذلك حديثه عن جملتى الشرط والجزاء قال « إذا كان الشرط والجزاء فعلين جاز أن يكون فعلاهما مضارعين وهو الأصل وأن يكونا ماضيين لفظأ وأن يكون الشرط ماضيا والجواب مضارعا وبالعكس بدليل مارواه البخاري من قوله عليه ( من يَقُم ليلة القدر إيماناً واحتساباً غُفر له ما تقدم من ذنبه ) ، وقول عائشة - رضى الله عنها - ( إن أب بكر رجُل أسيف متى يَقُم مقامك رَق ) ». (1)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٠٠ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) آية ٢٦٥ سورة البقرة .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٢٢ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٤) الغبث المسجم جـ ٢ ص ٤٨ ، وقد عد الدكتور شوقى ضيف جمال الدين بن مالك - والد بدر الدين - أول من استكثر من رواية الحديث في النحو - المدارس النحوية ص ٣١٠ .

وفي شرح ابن خضر للبيت :

٢٩- ولا أُخِـلُ بِغِـزُلانٍ تُغَازِلُنِـى وَلَوْ دَهَتْنِى أُسُودُ الْغَيْلِ بِالغِيلِ السَّهِ اللَّهِ الْعَيْلِ بِالغِيلِ السَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْعُلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُو

وكذلك استشهد « بحرق » في شرح البيت المذكور بقول عمر - رضى الله عنه - : « نِعْمَ العَبْدُ صُهَيْب لَوْ لَمْ يَخْفِ اللّهَ لَمْ يَعْصَهُ ) (٣) وقوله تعالى (وَلَوْ عَلِمَ اللّهُ فِيهُم خَيْراً ، لأَسْمَعَهُم وَلَوْ أَسْمَعَهُم لَتَولُوا وَهُمْ مُعْرِضُون ) ». (٤)

أما « أبو جمعة » فشواهده هي شواهد النحاة من القرآن والشعر ، واعتماده على شواهد «سيبوينه» من الشعر وكلام العرب كما في شرح البيت:

٦- طالَ اغترابي حتى حَنّ راحِلتِي .... الخ

قال: «حنَّ فعل ماض ، وإنَّما لم يؤنثه إما لأن مراده بالراحلة الجمل ، أو لاعتماده على ماحكاه « سيبويه » من قولهم (قال فلانة ) وان كان ضعيفاً لضيق النظم عليه » . (٥)

وفي شرح البيت:

٨- أُرِيدُ بَسْطةً كَفُّ أستعينُ بِهَا .... الخ

قال « ولك أن تجعل أن المصدرية محذوفة قبل الفعل فارتفع بعد حذفها كقوله :

<sup>(</sup>١) آية ٢٢ من سورة الأنبياء . (٢) نبذ العجم ص ١٠٠/و .

<sup>(</sup>٣) استشهد الصفدى بهذا الكلام وعده حديثاً ، وهو من الموضوعات . أنظر : (الأسرار المرفوعة في الأحاديث الموضوعة رقم ١٧٢ ، ٣٧٣ ) وعده أبو جمعة خبراً ( ص٧٧/و من إيضاح المبهم ) .

<sup>(1)</sup> آية ٢٣ من سورة الأنفال ، ونشر العلم ص ٣٦ . (٥) آيضاح المبهم ص ٢٣/ظ .

# « أَلاَ أَيُّهَا الزَّاجِرِي أَحْضُرُ الوَغَى » . (١)

واستشهد أيضا بالحديث النبوى فى نفس موضع استشهاد الصفدى السابق ، «وبرواية البخاري من يَقُمُ ليلة القدر غُفرَ له ما تقدم من ذنبه» (٢)

وأيضا في مواضع أخرى منها حديثه عن مسوغات الابتداء بالنكرة فقال « إذا حُذِفَ الموصوف بقيت صفته كقوله - عليه الصَّلاةُ والسَّلام - (سَوْدًاءُ وَلُودٌ خَيْسٌ) أي امرأةٌ سَوْدًاءٌ ولود » . (٣)

والحق أنَّ الفيضل يرجع للنحاة المجددين الذين اختاروا الاستشهاد بالحديث في النحو ويُحْمَد للشراح اتباعهم في هذا والعجيب أن المجمع اللغوى منع الاستشهاد بالأحاديث الموضوعة من مثل القول المأثور عن هعمر» في « صُهينب» ، بينما استخدمه هؤلاء الشراح سواء اعتبره بعضهم حديثاً أو قولاً مأثوراً « لعمر » ، ولا شك أن ما صنعوه هو أكثر توفيقاً وأحق بالاتباع من قرار المجمع اللغوى مع الاحترام الشديد لقراره » . (1)

#### (ط) الاستدراك على الصفدس :

كان شرح الصُّفَدي موضوعاً للنقد والاستدراك مثلما كان موضوعاً لأعمال مختلفة منها التلخيص والحواشى ، ومما وقع فى هذه الاستدراكات موخذات نحوية اخترت أن أعرض لبعضها هنا . وقد بدأ هذا الاستدراك «الدَّمَامينى » حين نقد كتاب الصفدى فوقع على سهو الصفدى فى أول

<sup>(</sup>١) ايضاح المبهم ص ٢٨/و .،

ريروي هذا البيت بروايتين إحداهما رواية الكوفيين وهي النصب والأخرى رواية سيبويه والبصريين وهي الرفع والشاهد فيه عند سيبويه رفع أحضر بحذف الناصب وأتبعه الشارح هنا ، ولكن الشاهد لا يخدم في إعراب النص ( البيت ٨ ) لأن فيه إبعاداً وتكلف ( انظر ابن عقيل رقم ٣٣٨ جـ ٤ ص ٢٤ - ٢٥ ) .

<sup>(</sup>٢) ايضاح المبهم ص ٨١ /ظ . (٣) ايضاح المبهم ص ١١٥/ظ .

<sup>(</sup>٤) رأى المجمع الاحتجاج في أحوال خاصة ببعض الأحاديث حصرها في ( الأحاديث المدونة في الكتب الستة رما قبلها ) انظر : مجموعة القرارات العلمية للمجمع ، مجلة المجمع ، القاهرة ١٩٦٣ ، ص ٣ ، ٤

شرحه في إعراب أول جملة في اللامية :

١- أصالةُ الرأى صَانَتْنِي عَنِ الخَطَلِ ... الخ

قال الصفدى: « صان فعل ماض والتاء ضمير يرجع إلى أصالة وهو فى موضع رفع! لأنه فاعل صان» (١). ويرغم أن اعتبار هذا الخطأ سهوا أمر مفروغ منه فإن « الدمامينى » قد أفاض في الرد عليه فقال: « هذا الموضع عما يلهج الناس كثيراً بانتقاده عليه مع أن الذى ذكره قولةً لبعض النحاة مرغوب عنها حتى قال بعض الفضلاء إن القول بذلك خَرق للإجماع والذى عليه الجماعة أن التاء الساكنة اللاحقة للفعل الماضى ليست ضميراً وإنما هي جرف يدل على تأنيث الفاعل، وهو فى هذا البيت ضمير مستتر يعود إلى الأصالة، وقد اهتدى المصنف إلى سلوك الجادة في موضع آخر من هذا الكتاب، وذلك أنه قال حيث تكلم على إعراب قول « الطغرائى »:

إِنَّ العُلا حَدُّتَتْنِي وَهْيَ صَادِقَةً فِي النُّقَلِ

« حَدُّثَ فعل ماض والتاء علامة التأنيث وفاعله مستتر » . (٢)

والحق أن « الدماميني » قد دافع عن الصفدى من حيث أراد أن ينتقص من عمله .

وأما « ابن مبارك » فقد عد هذا من السهو . (٣)

ومن المواضع التي استدرك فيها على الصفدى في شرح البيت :

٦- طَالَ اغْتِرابِي حتى حَنَّ رَاحِلْتِي ... الخ

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٥٩ ، وقد أشار ناشر الطبعة السكندرية ، في الهامش إلى هذا السهر فقال ( الصواب أن التاء علامة التأنيث ) .

<sup>(</sup>٢) نزول الغيث ص ٥/و ، مخطوط دار الكتب .

<sup>(</sup>٣) نشر العلم ص ٥٣ .

حيث قال الصفدى : « حذف تا ء التأنيث ضرورة ، قال الشاعر : فَاللهُ اللهُ مُزْنَةُ وَدَقَتْ وَدُقَهَ اللهُ الل

كان ينبغى أن يقول أبقلت لأن الأرض مؤنشة ولكن اضطره الوزن إلى ذلك فعنى بالأرض المكان وهو مُذكر ، وكذلك الطغرائي عنى بالراحلة الجمل وهو مذكر » .(١)

فقال ابن مبارك « الراحلة : فاعلة بمعنى مفعولة وتطلق على الذكر والأنثى ؛ ولهذا ذكرها أولاً بحذف تاء التأنيث من الفعل ثم أنشها بعود الضمير إليها مؤنثاً بحسب مؤاتاة النظم ، فقول الشارح أنه حذف تاء التأنيث للضرورة وَهُمٌ » . (٢)

وقال « الصُّفَدى » في شرح البيت :

٠٠- فَالحِبُّ حَيْثُ العِدَى والأسْدُ رَابِضَةٌ ... الخ

« وحيث في موضع نصب ؛ لأنه ظرف والعامل فيه مستقر ، وقد سَدُّ مَسَدُّ الخبر ، والعدى مبتدأ ولم يظهر فيه الرفع لأنه مقصور » . (٣)

وقال ابن مبارك « ... فالعدى مرفوع إما فاعلاً لاستقر المحذوف أو مبتدأ خبره المقدر المحذوف ، ولا يحسن كونه مجروراً بإضافة حيث إليه كما أعربه الشارح » .(٤)

فلست أدرى هل تجنّى « ابن مبارك » على « الصفدى » أو أنه كان يطالع نسخة أخرى بها إعراب مخالف . وقال الصفدى :

« العدري مبتدأ ولم يظهر فيه الرفع لأنه مقصور والأسد معطوف عليه

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٩ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ص ٩.

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٣٢ ( القاهرة ) .(٤) نشر العلم ص ٢٧.

وهو عطف نسق ، رابضة خبر المبتدأ المعطوف وسد هذا الخبر عن الأول ؛ لأن العدى في الشدة والبأس كالأسد » (١) وقال أبو جمعة :

« وقد جعل الفاضل الصفدي رابضة خبر عن المبتدأين معا ، وذلك منه بناء على أن المراد بالعدى والأسد شئ واحد وذلك فاسد » . (٢)

### وفي إعراب الصفدى للبيت:

٥١- تَنَامُ عَنَّى وعَيْنُ النَّجْمِ سَاهِرِةٌ وتستحيلُ وصَبْغُ اللَّيْلِ لَمْ يَحُلِ

قال: « والأحسن أن تكون « ساهرة » منصوباً على الحال ، والخبر محذوف كما قرئ ﴿ وَنَحْنُ عُصْبَةً ﴾ (٣) بالنصب ، معناه ونحن نُرَى عُصْبَةً ، فكذا يقدر هنا ، وعين النجم تُرَى ساهرة إذ المعنى أتنام عنى وهذه عين النجم ترى ساهرة لأجلي وتستحيل عَلى وهذا صبغ الليل يرى غير حائل ، وفي تقديره هكذا توبيخ » . (٤)

# فقال « أبر جمعة »:

« وما ذكره الفاضل الصفدى - رحمه الله - من قراءة معنى التوبيخ على تقدير جملة وعين النجم ساهرة حالاً من فاعل تنام ، وكذا جَعْلُ جملة وصبغ الليل لم يحل حالاً من فاعل تستحيل ، فممنوع ، إذ لا فرق بين كل منهما حالاً وكونها مستأنفة في إفادة ذلك ، ولو عكس لربحا قبل إنه أقرب » . (٥)

والحق أن « ابن مبارك » ، «وأبا جمعة » قد استدركا على الصفدى قليلاً ، وانتصرا له كثيراً ، بل إنهما أكثر الناس اعترافاً له بالفضل من بين الشراح الذين قرأوا كتابه ومنهم من لم يذكره ألبتة .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٣٢ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٥٧/ظ . (٣) من الآية ١٤ من سورة يوسف .

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٠٧ ( القاهرة ) . (٥) إيضاح المبهم ص ٤٥/ظ .

### موضوعات لغوية أخرى:

اعتمد الشراح في تفسير الألفاظ على معاجم اللغة المعروفة لديهم وكذلك بعض كتب اللغة المؤلفة على أسلوب مختلف عن المعاجم، أو حول تلك المعاجم. وقد كان « القاموس المحيط » « والصِّحاح » هما أهم هذه المعاجم فيرد ذكرهما في جميع الشروح ، أما التلخيصات فهى تعتمد على ماذكره الأصل ، وخاصة الأعمال حول « الغيث المسجم » فلم تذكر فيها المراجع .

وترد الإشارات فى تلك الشروح للمعاجم في بعض الأحيان عند نقل النصوص منها وأحياناً للرد على تفسير معين ، أو تأييد تفسير آخر أو نحو ذلك .

أما « العُكْبَرِي » فلم يشر إلى مراجع اللغة . وقد يستخدم « الطبري» رأيا لغوياً في تفسير مسألة وان لم يشر للمرجع كما نجد في تفسير البيت :

حتّى أرَى دَوْلَة الأوغاد والسُّفَل حتّى أرى دَوْلَة الأوغاد والسُّفَل

قال: « والدَّولة ( بفتح الدال ) في الحرب أن تُدلُّ احدى الفئتين على الأخرى وجمعها دول ( بكسر الدال ) وبالضم في المال لأنه يتداول ... وقيل كلتاهما أي الدُّولة ( بالفتح ) والدُّولة ( بالضم ) يكون في الحرب والمال سواء وقال يونس ( أما أنا فَوَ الله ما أدرى ما بينهما ) . «(١)

ويُلاحَظ أن « الصفدى لم يستعمل « لسان العرب » في كتابه مع أن ابن منظور (۲) كان قد فرغ من تأليفه قبل تأليف الصفدى كتابه . (۳)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ٢٧/و .

<sup>(</sup>٢) هو محمد بن مكرم جمال الدين بن منظور الأنصاري (٣٦٠-٧١١ هـ) صاحب لسان العرب.

<sup>(</sup>٣) رجحت أن الصفدى كان قد ألف كتابه في العقد الرابع من القرن الثامن بينما توفى ابن منظور قبل ذلك .

أما « ابن خَصِر » فهو غالباً لا يشير لمراجع اللغة ، وأشار « أبو جمعة » إلى « ابن سيدة » ولم يشر إلى « لسان العرب » أيضاً . فهل نفهم من هذا أن القاموس المحيط والصّحاح قد ظلاهما المعجمين المفضلين في تلك القرون المتعاقبة ، وأن كتب « ابن سيدة » (١) انحصرت في الأندلسيين والمغاربة ؟

الحق أن هذا الحكم لا يمكن تعميمه وخاصة أن الصفدى أشار إلى « ابن سيدة ) أيضا ، كما نقل ابن منظور عنه في كتابه قبله ، ولكن المؤكد أن كتاب ابن منظور لم يرد له ذكر في أي من الشروح طويلها وقصيرها .

وقد تحدث الشراح في موضوعات لغوية متنوعة ، وبعض هذه الموضوعات مرتبطة باللامية والبعض الاخر متشعب عن الحديث حولها . ومن ذلك ما سنعرض له فيما يلى :

# (أ) التُّرادُف وتُعَدُّد اللُّغَات :

عَرَّف « الجُرْجَانِي » الترادف بأنه "عبارة عن الاتحاد في المفهوم ؛ وقيل هو توالى الالفاظ المفردة الدالة على شيء واحد باعتبار واحد (٢) » .

وقد اختلف القدماء في وقوع الترادف بين منكر له وقائل به . (٣)

أما المحدثون فقد اشتر طوا لوقوع الترادف شروطاً: أولاً: الاتفاق في المعنى بين الكلمتين اتفاقاً تاماً، ثانياً: الاتحاد في البيئه اللغوية، ثالثاً الاتحاد في العصر، رابعاً: ألا يكون أحد اللفظين نتيحة تطور صوتى للفظ

<sup>(</sup>١) هوإبن سيد، الضرير (ت ٤٤٨هـ) لم يكن في زمانه أعلم منه بالنحو واللغة له معجم المحكم ومعجم المخصص مؤلف حسب المعانى .

<sup>(</sup>٢) التعريفات (ترادف) ص ٣٧.

<sup>(</sup>۳) انظر : الترادف في اللغة ، حاكم مالك الزيادي ، بغداد ، دار الحرية للطباعة ، ۱۹۸۰ ، ص ۳۲ . وما بعدها

آخر ؛ كما في الجَثْل والجفل بمعنى النَّمْل حيث يمكن أن تعد إحدى االكلمتين أصلاً والأخرى تطوراً لها .. فعدوا مثلها مترادفات وهميّة . (١)

وقد ذكر بعض الشراح أمثلة للترادف على أنه « توالى الألفاظ المفردة الدالة على شئ واحد باعتبار واحد » فمن ذلك قول الصفدى : « من أسماء الشّمس ذكاء والجارية والجونة والغزالة والإلهة ، قال الشاعر :

وأعجَلت الإلهةُ أنْ تَومُوبَا .

والضُّحَى والضَّعُّ ويُوح وسَمَّاها الله في القرآن سِرَاجًا » . (٢)
واشتغل الشراح بما يسمى تعدد اللُّغات (٣) كمَّا في قول « الطبري »
في تفسير البيت :

٣٧ ..... والحظُّ عَنَّىَ بِالجُهَّالِ فِي شُغُل

والشُّغْل واحد وفيه أربع لغات ، ضم الأول والثانى (أى فاء الفعل وعين الفعل) وضم الأول وسكون الثانى » . (٤)

وفي الغيث المسجم وشُغُل فيه أربع لغات .. » . (٥)

وقال الصفدى أيضاً « لَعَلَ » كلمة تَرَج وفيها لغات : « لَعَلَ » وعَلُّ

٢٢٥-٢٦١ ط ، دار التراث - القاهرة ط ٣ ) .

<sup>(</sup>۱) المرجع السابق ص ٦٦ - ٧٧ . والذي يجري عليه « الثَّعَاليي » في فقه اللغة أن لكل لفظ معنى مختلف فهو يسجل الألفاظ التي تبدو مترادفة فيحدد الفرق الدقيق بينها وبهذا يخرجها من الترادف ( فقه اللغة عدة فصول في أسماء الطين والغبار والتراب والطرق .. الخ ص ١٨٧ وما بعدها ) ط دار مكتبة الحياة - بيروت .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جر ٢ ص ٢١٨ ، والشعر في لسان العرب (مادة أله) منسوب لعدد من الشاعرات (٣) انظر : المزهر في علوم اللغة وأنواعها : للسيوطي ، فصل بعنوان (معرفة مختلف اللغة ص

<sup>(</sup>٤) كنذا في الأصل من « حل المبهم والمعجم » ولم يذكر اللفتين الأخريين ( ص ٢٠ ظ ) ، وفي اللسان ( شغل ) قال : الشُغُل والشُغُل والشُغُل والشُغُل كله واحد .

<sup>(</sup>٥) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٠٦ (القاهرة ) .

ولَعَنَّ وعَنَّ ولأنَّ وأنَّ ورَعَنَّ ورَغَنَّ ( بالغين المعجمة ) ولَغَنَّ ( باللام والغين المعجمة والنون ) ولَعَلَّتُ « بزيادة التاء في آخر لَعَلُّ ) » . (١١)

# وقال في موضع آخر :

وفى بغداد لغات : بَغْداد ( بذال معجمة أخيرة ) وبذالين معجمتين وبدالين مهملتين ، وبغدان ( بنون بدل الدال الأخيرة ) » (٢)

# (ب) المعيارية والوصفية في تحديد الدَّلَالة :

ينظر المعاصرون للمعاجم على أنها « دراسة للغة لا معايير للاستخلام فهى من عمل الباحث وتتجه إلى وصف عمل المجتمع فإذا أريد بالمعاجم أن تتحكم هذا التحكم في الاستعمال لم تصبح وصفاً للاستعمال الفعلى للغة وإغا أصبحت معايير تقاس بها خير استعمالات اللغة » . (٣)

وقد مرّت على اللغة العربية قرون عديدة قبل أن تظهر هذه الشروح ، وقرون أخرى ظهرت خلالها الشروح ومع ذلك بقيت هذه المعاجم هى الحكم وهي المسيطر على اللغة في هذه الشروح جميعا ، وسوف نتناول بعض الأمثلة التى تدل على تحكم المعاجم في دراسة اللغة عند هؤلاء الشراح نقلاً عن اللغويين السابقين .

ومن ذلك تفسير الشراح لكلمة « المجد » في البيت :

٢ - مَجْدِي أَخِيراً ومَجْدِي أُولاً شَيرَعٌ

والشُّمْسُ رَأَدَ الضُّحَى كَالشَّمسِ في الطُّفَلِ

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ج ٢ ص ١ .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ٩٦ .

<sup>(</sup>٣) اللغة بين المعيارية والوصفية ص ٢١ .

قال الصفدى « المجد لغة الكرم والمجيد الكريم .. قال « ابن السُكِّيت » الشرف والمجد الما يكونان بالآباء ، يقال رجل شريف ماجد له آباء متقدمون في الشرف » (١)

وقال ابن خَضِر « المجد الشرف والكرم قال ابن السكيت الشرف والمجد إنما يكونان بالآباء .. الخ » (٢) وقال أبو جمعة « المجد نيل الشرف والرفعة .. والمجيد الكريم الخصال المرضى الفعال وقد فرق ابن السكيت في « إصلاح المنطق » بين الحسب والمجد بأن المجد للرجل انما هو بكرم آبائه والحسب له بماله وإن لم تكن له آباء كرام وما ذكره مُسلَلًمٌ في الحَسب دون المجد " (٣)

والحق مع « أبى جمعة » لأن مازعمه ابن السكيت وارتضاه الصفدى وابن خضر لم يكن له دليل من اللغة وفي مادة ( مجد ) في لسان العرب لم يرد المجد مرتبطاً بالآباء إلا في كلام ابن السِّكيت الذي نقله أيضاً « ابن منظور » .

وبعضهم في تفسيرها في البيت:

١٣ - والركب ميل على الأكوار .... الخ

فقد اعتمد الشراح ما قال صاحب « الصَّحَاح » فقال « الطَّبَرى » والركب أصحاب الإبل في السفر دون الدُّوابُ قاله صاحب الصَّحَاح » . (٤٠)

وقال الصفدى « الرُّكْبُ أصحاب الإبل في السفر دون الدواب » . (٥)

<sup>(</sup>٢) نبذ العجم ص ١٢ / ظ

<sup>(</sup>٤) حل المبهم والمعجم ص ٧/و

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٧٧

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٨/ظ

<sup>(</sup>٥) الغيث المسجم جـ ١ ص ١١ (القاهرة)

وقال ابن مبارك « الركب أصحاب الإبل خاصة ومنه ﴿ والرَّكْبُ أَسْفَلَ مِنْكُم ﴾ (١) لعير أبى سُفْيَان » (٢) . وقال ابن خَضِر : « والمراد من الركب هم رَكًابُ الإبل في السفر دون غيرها من الدواب وهم العشرة فما فوقها » . (٣)

وقال أبو جمعة « الركب .. وهم راكبو الابل دون من عداهم وهم العشرة فما فوقها » (٤)

ونقل « الشَّلْفُون » : « الركب أصحاب الإبل في السَفر دون الدواب وهي العشرة فما فوقها » . (٥)

كما نقل المِنْيَاوِي « الركب اسم جمع لِرُكُاب الإبل خاصة واحده راكب (٦) » .

وهنا سؤال: هل ظلت دلالة هذا اللفظ « الرُّكْب » جامدة لم تتطور؟ أم أن الأمر لم يكن أمر تطور استعمال هذه الكلمة من عدمه ، بل تَحَكَّم أصحاب المعاجم ومن جاءوا بعدهم في هذه الدلالة ؟

الحق أنَّ الواقع اللغوى قد خالف هذا التفسير منذ القرن الأول الهجري. وبقى تحكم المعاجم حتى بداية القرن العشرين برغم أنف « العُرْف اللُّغُوى » على مدى القرون ، والذى يلفت النظر أن « العكبري » قد تنبه إلى خطإ هذا التفسير – وهو أول الشراح – فقال :

« الرُّكْبُ أصحاب الإبل في السفر دون الدواب وفيه نظر ؛ لأن ظاهر الحديث بخلافه وهو قوله ﷺ « الواحد شَيْطَانٌ والاثنان شيطانان والثلاثةُ ركْبٌ فقد جعل الركب أعم من ذلك » . (٧)

<sup>(</sup>۲) نشر العلم ص ۱۰ .

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ٢٤/و .

<sup>(</sup>٦) تحفة الرائي ص ١٨.

<sup>(</sup>١) آية ٤٢ من سورة الأنفال .

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ٢٩/ظ.

<sup>(</sup>٥) شرح الشلفون ص ٥.

<sup>(</sup>٧) شرح العكبري ص ٤/ظ

ويبدو لى أن تأثير الصّفدي على الشراح بعده هو الذى دفع إلى هذا الاطراد فى تفسير لفظ الركب على هذا النحو ، ولو أن فرض المعيار على الاستعمال هو السائد عند اللغويين والشراح جميعاً ، إلا أن وقوع الصفدى أسيراً لطريقة « الحريرى » فى « دُرَّة الغَواص » قد جعله من أكشر الناس حرصاً على تحديد المعيار كأنه قيد على المتحدثين باللغة ، وفى كتاب الصفدى نفسه ماينقض ماذهب إليه -وتبعه فيه الشراح - حيث نقل .. «كان محمد بن عبد الله النَّمَيْرِي قد شبب بزينب أخت الحَجَّاج ... فتهدده الحجَّاج ثم أُمَّنَهُ واستنشده الأبيات التي شَبَّبَ فيها بأخته فأنشدها حتى بلغ قوله :

ولما رَأْتُ رَكْبَ النُّمَيْرِيَ أَعْرَضَتْ وكُنُّ مِنَ اللَّقْيَا لَهُ خَدِراتِ

فقال له وما كان ركبك ؟ قال : أربعةُ أَحْمِرَةً لي كنت أجلب عليها القِطْران وثلاثة أحمرة لصاحبى تحمل البَعْر ، فضعك عند ذلك وخَلَى سبيله » (١)

ونقل أبو جمعة القصة السابقة فقال : « وقال النميرى يتشبب بزينب أخت الحجاج بن يوسف :

تَضَوَّعَ مِسْكاً بَطْنُ نُعْمَانَ إِذْ مَشَتْ بِهِ زَيْنَبُ فِي نِسْوَةً خَفِراتِ (٢) وَخَرَاتِ (٣) وَذَكر البيت المذكور عند الصفدي أيضاً (٣)

وكما ربطنا بين الشراح وبين الصفدى نعتقد أن ارتباط الصفدى بالحريرى وتكرار ذكر كتابه فى الغيث المسجم يجعلنا نحكم على عمل الحريرى بأنه قيد أراد أن يفرضه ، وقد كبل الصفدى نفسه بهذا القيد طواعية ، فمن أغرب ما فى كتاب « الحريرى » أنه يريد أن يحسب على الناس أنفاسهم وتأوهاتهم فلا يخرجونها الاكما كانت تخرجها العرب يقول :

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٢٨ - ٢٢٩ (القاهرة). (٢) إيضاح المبهم ص ٥٣ / ظ.

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٥٤ / و .

« ويقولون عند الحُرْقَة ولَذْع الحرارة المُعضَّة أَخْ (بالخاء المعجمة من فوق) والعرب تنطق بهذه اللفظة بالحاء المهملة وعليه فُسَّر قول عبد الشَّارِق الجُهنى:

فَبَاتُوا بِالصَّعِيدِ لِهُمْ أُحَاحٌ وَلَوْ خَفَّتْ لَنَا الكَلْمَى سَرِينَا أَي بَاتِ الكَلْمَى يقولون أَحْ لِمَا وجدوا من حرق الجِراحَات وحَرُّ الكُلُوم »(١)

وفي مادة (ركب) في « لسأن المعرب » مايؤيد ماذهب إليه «العُكْبرى » وما نذهب إليه من أن الركب أوسع رأعم من ذلك الاستعمال ، ويكفى أن ننقل قوله « وقال الأخفش هو جمع وهم العشرة فما فوقهم وأرى أن الركب قد يكون للخيل والإبل قال السلّبك بن السلّكة وكان قُرسَهُ قد عَطبَ أو عُقر :

ومَا يُدرِيكُ مَا فَشْرِي إليه فَا الرُّكُبُ فِي نَهْبِ أَعَالُوا

وفى التنزيل العزير ( رَالْرَكْبُ أَسْفَلَ مَكُمْ ) فقد يجوز أن يكونوا ركب خيل وأن يكونوا ركب إبل وقد يجوز أن يكونوا ركب أبل وقد يجوز أن يكونوا ركب أبل وقد يجوز أن يكونوا ركب أبل وقد يجوز أن يكونوا وأن يكونوا ركب أبل وقد يجوز أن يكونوا وأن يكونوا وأن يكونوا ركب أبل السُعاة بقطع مِنْ جَهَنَّمَ مِنْ نُورِ حِسْمَى .. ) أراد بركيب السُعاة من يركب عُمَّال الزكاة بالرفع عليهم .. (٢) فهذا الاستخدام مجازي لا علاقة له بالإبل والخيل كما نرى .

وبرغم مايوجه « للسان العرب » من أنه معجم بَدَوِي (٣) فإنني أرى أن الشراح لو استخدموه لأفادهم لأن عمله يُعَدُّ وصفيًا بمعيار زمانه ، إذ جمع فيه

<sup>(</sup>١) يُرَّةُ الغَوَّاسِ ص ٢٠٢ - ٢٠٤ .

<sup>(</sup>٢) لنسان العرب : مادة ( ركب ) وفيه مُزيدُ بَيّان .

<sup>(</sup>٣) يقول الدكتور محمود فهمي حجازي ( المعروف أن كل المادة التي قد ، و لسان العرب » - المؤلف في الله و المعروف المساجم على الله و المعروف المعروف

أمهات كتب اللغة ولم يتدخل هو فيها ، فلو استعمله الشراح وأضافوا إليه لوصل إلينا من اللغة المستخدمة فيما بعد القرن السابع الكثير ، ولكن يبدو أن المتأخرين كانوا أكثر احتراما لعلماء اللفة المتقدمين من احترامهم لمعاصريهم ، وكذا كان الشراح نقلة تابعين لهؤلاء اللغويين المقلّدين

ومحا يُعَدُّ من هذه المعياريَّة في تفسير اللغة ما زعمه « ابن سبارك » في تفسير لفظ الغنج في البيت :

الكَحُلِ العُنْجِ والكَحَلِ اللهُ ا

ومما يلفت النظر أيضا ورود بعض الأحكام اللغوية مثلما عند الصفدى حيث وصف بعض الصيغ اللغوية بأنها (لغة رديئة )كما في شرح البيت :

١٢ - طردتُ سرحَ الكرى عن ورد مُقلته .... الخ
 قال (طرد) يقال طردته فذهب ولا يقال منه انفعل ولا افتعل إلا في

<sup>=</sup> أخذت مادتها بدورها من الرسائل اللغوية التي أثمرت فيها حركة جمع اللغمة في الباديمة في أواخر القرن الأول وعلى امتداد القرن الثاني وأوائل القرن الثالث .. والاستثناء الوحيد هنا هو ما أخذه صاحب « لسان العرب » من معجم « تهذيب اللغة » للأزهري .. فقد سجل الأزهري بنفسه مادة لغوية في البادية ، إن اللسان إذن مادة بدوية وجلها يرجع إلي القرن الثاني الهجري فماذا تفعل الحضارة العربية الإسلامية والعلوم الناشئة والمجتمع الحضري في العراق والشام ومصر والمغرب والأندلس بهذا المعجم البدوي الذي يعرف للجمل أكثر من مائة اسم وماذا يفعل المفكر الإسلامي بمائة اسم للأسد ؟ (اللغة العربية عبر القرون ص ١٠٤، دار الثقافة – القاهرة ١٩٩٧٨) .

لغة رديئة » . (١) كذلك وصف أبو جمعة لفظاً بهذا الوصف فقال : « الشُغْل وقد يقال أَشْغَلُهُ وهي لغة رديئة ، قاله أبو بكر محمد بن القوطية » . (٢)

ويتضح من كلام الصفدى وأبى جمعة الذى اتبع ابن القوطية أن مفهوم اللغة الرديئة عندهم هي خلاف اللغة الفصيحة .

#### (ج) الشواهد اللغويـــة :

استخدم الشراح شواهد من الشعر والقرآن والحديث لتفسير الألفاظ فى القصيدة ، ويلاحظ أن العكبرى لم يهتم كثيراً بالشواهد اللغوية ، وقد استخدم الحديث النبوى شاهداً لغوياً - كما سبق - على أن الركب أعم من ركاب الخيل والإبل وهو قوله - على أن الواحد شيطان والاثنان شيطانان والقلاثة ركب ) (٣) » .

واستخدم الطبرى الشواهد الشعرية كما في شرح البيت:

٤ - نَاءٍ عَنِ الأهل صِفْرُ الكَفِّ مُنْفَرِدٌ ... الخ

قال: « والصِّفْرُ الشئ الخالى ، تقول منه صَفِرَ ( بالكسر ) قال الحَمَاسى :

أَقُولُ لِلحِيسَانِ وقَد صَفِرَت لَهُمْ

ُوطِابِی وَیَوْمِی ضَیِّقُ الحِجْرِ مُعْوِرُ »<sup>(٤)</sup>

(۱) الغيث المسجم جـ ۱ ص ۱۷۲ ( القاهرة ) وقال أيضا : من شعر شرف الدين عيسى الناسخ : شكوتُ إلى ذاك الجَمال صَبابة تكلف جَفْنى أنهُ قَطُّ لا يَغْفُو قلت لا أعرف يغفو إنما هو غفى يغفى وإنْ كان فهو لغة رديئة غير فصيحة ؛ لأن غفا يغفو لم يرد في كلام فصيح والله أعلم يم : الغيث جـ ١ ص ١٧٦ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٩٣ / ظ. (٣) شرح العكبري ص ٤ / ظ.

<sup>(</sup>٤) حل المبهم والمعجم ص ٥/و . وفى اللسان ( وطب ) أقول لجنان .. الخ . وصفر وطابه أى مات ، وفي شرح ديوان الحماسة للمرزوقي ص ٧٧ ، لتَأَبَّطَ شَرًا : أقُولُ للبِحْيَان وقَدْ صَفِرَتْ لَهُم وصَابِي ويَوْمِي ضَيَقُ الْحَجْرِ مُعْوِرُ

واستخدم الطبرى الحديث النبوي أيضاً في شواهد اللغة كما في شرح البيت :

٧ - وهج من لغب نضوى وعج ... الخ
 قال « .. وفى الحديث ( أفضلُ الحَجِّ العَجُّ والثَّجِّ ) . (١)

واستخدم الصفدى شواهد الشعر كثيراً كما في شرح البيت:

٤٧ - فَاصْبِرْ لَهَا غَيْرَ مُحْتَالًا وَلاَ ضَجِرٍ ... الخ

قال: « ضَجر « اسم فاعل من الضَّجر وهو القلق من الغم ، وقوم مضاجر ومضاجير قال أوس:

تَنَاهَقُونَ إِذَا اخْضَرَتْ نِصَالُكُم وَفِي الْحَفِيظةِ أَبْرامٌ مَضَاجِيرٌ (٢)

واستخدم الحديث النبوى أيضا كما فى قوله « الصَّفْرُ الخالى ، يقال بيت صفْر من المتاع ورجل صفْرُ اليدين ، وفي الحديث ( إنَّ أَصْفَرَ البيوت من الخير البيت الصَّفْر من كتاب الله عز وجل » (٣)

ويستخدم الصفدى أكثر من شاهد لغوى لإثبات الدلالات المختلفة لكلمة في بيت من اللامية ، يقول « النَّفْسُ الروح ، يقال خرجت نفسه » قال أبو خراش :

نَجَا سَالمٌ والنَّفْسٌ منهُ بِشَدُّقِهِ وَلَمْ يَنْجُ إِلاَّ جَفْنَ سَيْفُ ومِثْزَرا والنَفس لغةُ الدُّمُ ، يقال سَالت نفسه وفي الحديث « مالا نَفْسَ له سائلة لا يُنجْس الماء إذا مات فيه » . (٤)

وأما أبو جمعة فيستخدم الشواهد القرآنية كثيرا والشواهد الشعرية

 <sup>(</sup>۱) حل المبهم والمعجم ص ٦/و .

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم ج ٢ ص ١٣٢ .

<sup>(</sup>٣) الغيث جرا ص ٧٧ ( القاهرة ) .

قليلاً كما في قوله: «الظُنُّ الطرف الراجح من طرفي الاعتقاد الغير الجازم . . ويستعمل أيضا بمعنى العلم كقوله تعالى (وظنُّوا أنْ لا مَلْجَأَ مِنَ اللهِ) . (١) وكقول دُرَيْد بن الصِّمَّة :

فَقُلْتُ لَهُم ظُنُّوا بِٱلْفَى مُدَجِّج

أى أيقنوا بوصولها إليكم » . (٢)

أما الشُّواهِدُ القرآنية ففي جميع الشروح قدرٌ كبيرٌ منها ، فهى في كل موضع من الشروح .

وقد اقترب بعض الشراح على استحياء من شواهد المتأخرين اللغوية ، وخاصة للمتنبى .

قال الطبرى في شرح البيت:

٢١ - نَومُ نَاشِئَةً بِالجِزْعِ قَدْ سُقِيَتْ فِصَالُهَا بِمِيَاهِ الغُنْجِ والكَحَلِ

« والكَحَل اسوداد العينين من غير الاكتحال قال المتنبى :

« لَيْسَ التَّكَحُّلُ فِي العَيْنَيْنِ كَالكَحَلِ » (٣)

وكذلك فعل الصفدى في شرح البيت:

١٥ - تَنَامُ عَنَّى وعَيْنُ النَّجْمِ سَاهِرةً . . الخ

قال: « المُقَلَّةُ شَحْمَةُ العين. والحَدَقَة السواد الأعظم والناظر هو السواد الأصغر، والإنسان يكون في الناظر؛ لأنه كالمرآة إذا استقبلتها رأيت شخصك فيها قال أبو الطيب المتنبى:

<sup>(</sup>١) آية ١١٨ سورة التوبة . (٢) إيضاح المبهم ص ١٣٣ / و .

<sup>(</sup>٣) حل المبهم والمعجم ص ١٢/و . والبيت في ديوان المتنبى جـ ٣ ص ٢١١ ( شرح البرقوقي ) : لأنَّ حلمَسك حـلمُ لا تكلفُــهُ لَ لَيْسَ التَّكَحُلُ في العَينين كَالكَحَل

جَارِيَةُ لَمَا خَلَوْتُ بِهَا تَبْصِرُ فِي نَاظِرِي مُحَيَّاهَا يَصِفُ شِدَّةً قُرْبِهَا مِنْهُ » (١)

## (د) إشارات لُغوية خاصة بشرح « الصُّفَدى » :

وانفرد الصفدى في كتابه ببعض الإشارات اللغوية منها الحديث عن اللَّحْن كقوله: قول عنترة العبسى:

إنِّى امرُوُّ مِنْ خَيْرِ عَبْسٍ مَنْصِبَا أَ نِصْفِى وَأَحْمِى سَائِرِي بِالْمُنْصَلِ وَهذا البِيت يؤيد من لَحَّنَ الناس في إطلاقهم سائراً على معنى الجميع وإنما هو بمعنى الباقى فمن قال قَدمَ سائر الحَاجِّ ويريد جميعهم فقد لَحَن ، وأنشد « الحَريرِي » في « دُرَّةِ الغَواص » (٢) شاهداً على هذه الدعوى قول الشاعر :

تَرَى الثُّوْرَ فِيهَا يُدْخِلُ الظِّلُّ رَأْسَهُ وَسَائِرُهُ بَاد إلى الشَّمْسِ أَجْمَعُ وَسَائِرُهُ بَاد إلى الشَّمْسِ أَجْمَعُ وغسالب الناس لا يكاد يسلم من هذا البلحن ... على أن صساحب الصَّحاح قال ( وسائرُ النَّاسِ جَمِيعُهُم ) (٣) » .

وأشار إلى مخارج بعض الحروف بقوله : « والألف حرف هوائى أى مما (3) لا يقبل الحركة (3)

وفي شرح الصفدى إشارات لغوية جيدة إلى استعمالات معاصريه منها إشارة إلى الاستخدام العُرْفي لكلمة «عَادَة » قال: « العادة معروفة والجمع

<sup>(</sup>۱) الغيث المسجم جـ ۱ ص ۱۷۷ (القاهرة) والبيت في ديوان المتنبي (شرح البرقوقي جـ ٤ ص ٤٠٥) شَـامِيَّةٌ طَالَما خَلَوْتُ بِهَـا تُبْصِـرُ فِي نَاظِـرى مُحَيَّاهَا

<sup>(</sup>٢) درة الغواص ص ٤ - ٧ . (٣) الغيثُ المسَجم جُ ١ ص ١٣٠ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ٧٨ وفي سر صناعة الإعراب لابن جني ﴿ واعلم أن مخارج هذه الحروف ستة عشر ثلاثة منها في الحلق فأولها من أسفله وأقصاه مخرج الهمزة والألف والهاء هكذا يقول سيبويه » جـ ١ ص ٥٢ .

عاد وعادات تقول منه عاده وأعاده وتَعَودُهُ أى صار له عادة والعادة اليوم في عرف الكُتُاب والناس إذا قالوا: ألف درهم عادة أو مائة فإنها تكون ناقصة عن التسمية كل مائة تنقص درهمين فالألفُ تنقص عشرين وتكون تسعمائة وثمانين ». (١)

وهكذا وجدنا في هذه الشروح انعكاسا للتفكير النحوى واللغوى السائد على مدى سبعة قرون من تاريخ اللغة العربية ، ووجدنا كيف كان هذا التفكير تابعاً لما سبق أن توصلت إليه الدراسات اللغوية قبل ذلك مما يؤيد ماذهب إليه الدكتور تمام حسان في قوله :

« لم يُكْتَب للدراسات اللغوية العربية أن تنمو فيها بعد القرن الخامس الهجرى فلقد كان كل جهد يُبذّل بعد ذلك القرن إمّا فى سبيل الشرح وإمّا فى سبيل التعليق وإمّا فى سبيل التحقيق والتصويب . وأما العمل المبتكر والذهن المبدع فقد قضى عليها ظهور العنصر التركى على مسرح السياسة واستبداده بأمر الخلافة وضيق أفقه فى الفكر وقلة حماسة للعلم وتلك ظاهرة ظلت تتضح في العالم العربى والإسلامى يوما بعد آخر وتستشرى باطراد حتى انتهت آخر الأمر بما سموه إقفال باب الاجتهاد » . (٢)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ١٩٥ .

<sup>(</sup>٢) د . تمام حسان : اللغة العربية ، مبناها ومعناها ، ص ١١ .

# الفصل الرابع الاتجالا البلاغي في الشروح

دأب أكثر الشراح على إفراد البلاغة بقسم من شرح كل بيت على حدة وقد جعل بعضهم هذا الجزء تحت عنوان « البيان » . وأكثرهم لم يجعل له عنواناً خاصاً ، كما اختلف ترتيب الشراح لمكان البلاغة في شروحهم ، فمنهم من جعلها في آخر شرح كل بيت ومنهم من جعلها بعد الحديث على اللغة وقبل الإعراب كما فعل أبو جمعة ، ومن الشراح من لم يفرد للبلاغة قسما خاصاً من شرحه وهؤلاء أصحاب الشروح القصيرة وخاصة العكبري ويوسف الشائفون .

ولكى نرصد ما أدلى به الشراح من تطبيقات بلاغية في شروحهم لابد من تقسيم هذا الفصل إلى مباحث ، وقد اخترت أن أجعل هذا التقسيم بحسب فنون البلاغة ( المعاني والبيان والبديع ) .

(1)

### مباحث علم المعانى:

وعِلْمُ المعانى كما عرفه « الجُرْجَانِي » هو « علمٌ يُعرفُ به إيرادُ المعنى الواحد بطُرق مختلفة في وضُوح الدِّلالة عليه » .(١)

وقد تناول الشراح فى مبحث علم المعاني مسائل تطبيقية وبالطبع لم يجعلوها تحت عنوان علم المعاني ، وفى شرح العُكْبَري إشارات موجزة إلى بعض مايدخل تحت علم المعانى كما في شرح البيت :

<sup>(</sup>۱) انظر لتعريفات للجرجاني ص ۸۹. وكذلك كشاف اصطلاحات الفنون للتهاندي جد ١ ص ٢٤ ط المؤسسة المصرية العامة للتأليف والنشر ، القاهرة ، ١٩٦٣ م ، وكذلك : زهر الربيع في المعانى والبيان والبديع للشيخ أحمد الحلاوي ص ١٣ ، حيث عرف علم المعانى بأنه « أصول وقواعد يعرف بها كيفية مطابقة الكلام لمقتضى الحال « ط . البابي الحلبي ، القاهرة ١٩٧١ م ، ومفتاح العلوم للسكاكي ص ٨٦ ، الطبعة الأولي بالمطبعة الأدبية بمصر ١٣٦٧ هـ ، والإيضاح للقزويني تحقيق الدكتور محمد عبد المنعم خفاجي ط دار الكتاب اللبناني ، بيروت ط الرابعة - ١٩٧٥ م ، ص ٨٤ .

# ٢٩ - لم أرتض العيش والأيام مُقبلةً

فكيف أرضَى وقد رلت على عَجَل

قال « المعنى أنه أخرج هذا الكلام مخرج جواب سائل سأله ». (١) وفي شرح البيت :

٥٥ - فِيمَ اعتراضُكَ لُعِ البَحرِ تَركَبُهُ

وأنت تكفيك منه مصَّة الوَشَل

قال « هو استفهام على سبيل الإنكار . »  $(\Upsilon)$ 

أما الشراح الآخرون فكانوا أكثر تحديدا ودقة في بحث المسائل البلاغية

قال الخطيب التبريزي في « الإيضاح » : « إن المقصود من علم المعاني منحصر في ثمانية أبواب ، أولها أصول الإسناد الخبري وثانيها أحوال المسند إليه وثالثها أحوال المسند ورابعها أحوال متعلقات الفعل وخامسها القصر ، وسادسها الإنشاء ، وسابعها الفصل والوصل وثامنها الإيجاز والاطناب والمساواة » . (٣)

ومن هذه الأبواب ما وقع للشراح حديث فيه اقتضاه شرح القصيدة ، أو استطردوا إليه في شروحهم كل على حسب طريقته .

### ( أ ) ال<u>ا</u>ســـناد :

الإسناد هو « نسبة أحد الجزءين إلى الآخر »(٤) وهو المقدم في مباحث علم المعانى « لأن علم المعانى إنما يبحث عن أحوال اللفظ الموصوف بكونه مسنداً إليه ومسندا » .(٥)

<sup>(</sup>۱) شرح العكبرى ص ۱۲/و . (۲) شرح العكبرى ص ۱۷/ظ .

 <sup>(</sup>٣) الإيضاح للقزريني ص ٨٥ ومابعدها .

<sup>(</sup>٥) المُطَارِلُ عَلَى التلغيض ، للتفتازاني ط تركية ، مطبعة أحمد كامل ، ١٣٣٠ سـ ، ص ١٠٠ .

وقد أقام البلاغيون المتأخرون مباحث الخبر وأغراضه وأنواعه على الإسناد الخبرى .(١)

ولم يتحدث الشراح عن الإسناد مثل هذا الحديث النظرى ولكن « لأن الإسناد مطلقاً إنشائياً أو إخبارياً منه حقيقة عقلية ومنه مجاز عقلي »(٢) فقد بدأت بتمهيد للحديث عن الحقيقة والمجاز.

### (ب) الحقيقة العقلية والمجاز العقلى:

وقد عَرُّف « السَّكَّاكِي » الحقيقة بأنها « هي الكلمة المستعملة فيما هي موضوعة له من غير تأويل في الوضع كاستعمال الأسد في الهيكل المخصوص » . (٣)

وأما المجاز فهو الكلمة المستعملة في غير ماهي موضوعة له بالتحقيق استعمالاً في الغير بالنسبة إلى نوع حقيقتها مع قرينة مانعة عن إرادة معناها في ذلك النوع » . (٤)

« والمجاز العقلى - ويسمى مجازاً حُكْميًا ومجازاً فى الإثبات وإسناداً مَجَازياً - هو: « إسناد الفعل أو ما فى معناً وإلى غير ما هو له لملابسة مع قرينة صارفة عن أن يكون الإسناد إلى ما هو له » . (١١)

<sup>(</sup>۱) معجم المطلحات البلاغية وتطورها: د . أحمد مطلوب بغداد ، مطبعة المجمع العلمى العراقى . ١٩٨٣ ، ص ٢٠٢ .

<sup>(</sup>٢) الإيضاح ص ٩٧ ، وزهر الربيع ص ١٧ .

<sup>(</sup>٣) مفتاح العلوم ص ١٩١ ، وفي التعريفات للجرجاني وهي : الكلمة المستعملة فيما وضعت له في اصطلاح به التخاطب ، احترز به عن المجاز الذي استعمل فيما له في اصطلاح آخر غير اصطلاح به التخاطب كالصلاة إذا استعملها المخاطب بعرف الشرع في الدعاء فإنها تكون مجازاً لكون الدعاء غير ما وضعت هي له في اصطلاح الشرع .... ومع أنها موضوعة للدعاء في اصطلاح اللغة ص ٥٤ .

<sup>(</sup>٤) مفتاح العلوم ص ١٩٢ . وانظر التعريفات . حيث قال « المجاز اسم أريد به غير ما وضع له لناسبة ببنهما كتسمية الشجاع أسداً » ص ١١٣ . والإيضاح ص ٩٧ - ٩٨ .

<sup>(</sup>۵) زهر الربيع ص ۱۷ .

وقد أشار بعض الشراح إلي المجاز العقلي وخاصة أبو جمعة ، ومحمد على المنياوى ، فقال أبو جمعة فى شرح البيت الأول : « وإسناد صانت وزانت إلى ضميرى أصالة الرأى وحلية الفضل مجاز عقلي وهو إسناد الفعل أو معناه إلى مُلابس له غير ما هو له بتأول ، أى بأن ينصب المتكلم قرينة تصرف الإسناد عما هو له إلى غيره ، ولا يخفى أن العقل يحيل صدور الحفظ عن أصالة الرأى والزين عن حلية الفضل بحسب الحقيقة وإنما يصدق بأن الحافظ والمزين هو الله ، لكنهما لما كانا سببين فى الفعلين أسندهما إليهما لنوع من المبالغة ونظيره قوله تعالى ﴿ وإذا تُليّتُ عَلَيْهِم آياتُهُ زَادَتُهُم مجازاً ، وإلا فالمفيد للإيمان هو الله ، هذا مذهب المحققين من علماء البيان ، مجازاً ، وإلا فالمفيد للإيمان هو الله ، هذا مذهب المحققين من علماء البيان ، وذهب أبو يعقوب يوسف السكّاكى إلى انكاره قائلاً الذي عندى نظمه فى سلك الاستعارة بالكناية » . (٢)

وقد ذكر بعض المؤلفين مبحث المجاز العقلى والحقيقة العقلية فى أحوال الإسناد فى علم المعانى ، وبعضهم ذكرهما فى فن « البيان » عند تقسيم اللفظ إلى حقيقة ومجاز . ولكل وجهة ، فمن نظر إلى أنهما تحصل بهما المطابقة لمقتضى الحال ذكرهما فى علم المعانى ، ومن نظر إلى أنهما من أنواع الدلالة ذكرهما فى علم البيان » . (٣)

وقد لفت هذا الاختلاف نظر الدكتور تمام حسّان فقال « حين تكلم علماء المعانى فى مفهوم الإسناد لم يجدوا مفراً من تقسيمه إلى إسناد حقيقى وإسناد مجازى ، فكان من جراء ذلك أن تناولوا فى حدود علم المعانى فكرة تنتمى إلى البيان كما حدّود هم ، وتلك هى فكرة المجاز العقلى ، وإنما تعد

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٥/و ، ٥/ظ .

<sup>(</sup>١) من الآية ٢. سورة الأنفال

<sup>(</sup>۳) زهر الربيع ص ۲

هذه الفكرة من علم البيان ؛ لأنها كأنواع المجاز في عمومها تفتقر إلى علاقة وقرينة صارفة عن إرادة المعنى الحقيقي (أو الإسناد الحقيقي) وكان الأجدر أن يَسكُت عنها علم المعانى وأن يكون المدخل إليها في علم البيان من جهة تقسيم المجاز إلى إفرادى يسمى المجاز اللغوى وإسنادى يسمى المجاز العقلى » . (١)

وقد جرى هذا التقسيم في البلاغة القديمة واتبعه البلاغيون المتأخرون (٢) والشراح كذلك كما نجد في شرح أبي جمعة للبيت:

١٩ - .... فَنَفْحةُ الطّيب تَهدينًا إلى الحِللِ

قال « وإسناد تهدينا إلى ضمير النفحة مجاز عقلى من إسناد الفعل إلى سببه أو استعارة بالكناية » (7)

وأيضا في شرح البيت :

٤٠ - لَمْ أرتض العيشَ والأيامُ مُقبلةً

فكيفَ أرضَى وقد ولت على عَجَلِ

فقال « وإسناد مقبلة وولت إلى ضمير الأيام مجاز عقلي » . (٤)

كما نجد تقسيم المجاز إلى مرسل وعقلى فى شرح المنياوى ، وإن لم يحدد لكل منهما مكاناً فى علوم البلاغة بحكم كون شرحه تطبيقاً بلاغياً

يقول في شرح البيت الأول:

« في البيت مجاز عقلي في إسناد صان الى أصالة الرأى وعلاقته

<sup>(</sup>١) د . تمام حسان ، مقال في مجلة « فصول » بعنوان : المصطلح البلاغي القديم في ضوء البلاغة الحديثة ، عدد  $\pi$  ، ٤ المجلد السابع ، القاهرة ١٩٨٧ ، ص  $\pi$  .

 <sup>(</sup>۲) اتبعه الحملاوي في زهر الربيع ص ۲۰ .

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ٧٠/و.

السببية وكذا في إسناد زان الي حلية الفضل ، ومجاز مرسل في استعمال الرأى في العقل ، وعلاقته السببية » . (١١)

وعند المنياوى نفس الازدواج في الحكم على المجاز العقلى والاستعارة بالكناية كما سبق أن وجدناه عند أبى جمعة ، يقول في شرح البيت :

٩ - والدُّهْرُ يَعكسِ آمالِي ويُقتعُنِي مِنَ الغَنيمةِ بَعْدَ الكَدُّ بالقَفَلِ
 « في البيت مجاز عقلي في إسناد كل من يعكس ويقنع إلى الدهر أو استعارة كنائية حيث شبه الدهر بإنسان وحذف ورمز إليه بشئ من لوازمه وهو يعكس . » (٢)

وفي شرح الطبري للبيت:

٥١ - غَاضَ الوفاءُ وفاضَ الغَدْرُ ... الخ

قال: « وهذا من باب الاستعارة بالكناية » . (٣)

(ج) إيجاز الدَدْف ، وإيجاز القَصْر :

وإيجاز الحذف هو ما يكون بحذف كلمة أو جملة أو أكثر مع قرينة تعين المحذوف (٤) وهو حذف جزء الجملة ، وحذف الجملة غير المفيدة . (٥)

أما حذف جزء الجملة فهو حذف المفردات ، ويكون علي صور مختلفة منها حذف المفعول به وقد أشار الشراح إلي شئ من ذلك كما نجد في شرح الطبرى للبيت :

<sup>(</sup>۱) تحفة الرائى ص ۱۱ . (۲) تحفة الرائى ص ۲۱ .

<sup>(</sup>٣) حل المبهم والمعجم ص -7/و . (٤) معجم المصطلحات البلاغية جـ ١ ص 7٤٩ ومابعدها .

<sup>(</sup>٥) المرجع السابق جـ ١ ص ٣٤٩ . وقال التهانوى : « اختلف في الحذف فالمشهور أنه من المجاز وأنكره البعض لأن المجاز استعمال اللفظ في غير موضعه .والحذف ليس كذلك » . كشاف اصطلاحات الفنون جـ ٢ ص ٦٥ .

٣٤- فَادْرَأُ بِهَا فِي نُحُورِ البِيدِ جَافِلَةً ... الخ

قال « وقد حذف الوزير مفعول الدَّرْءِ ههنا تقديره ادراً فقرك وفاقتك أو ماشاكلهما كما قد حذفه - عَلَيُهُ - في قوله ( اللَّهُمُّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرورُهِمِ ونَدْرَءُ بِكَ فِي نُحُورِهِم » . (١)

وفي شرح الصفدى للبيت:

٤١ - غَالَى بنَفْسى عرْفَانى بقيمتها

فصُنْتُها عن رَخيص القَول مُبْتَذل

قال « ومفعول غالى أو فاعله الآخر محذوف وهو أبلغ من إثباته ؛ لأنه لو ذكره لوقف ذهن السامع عنده مع الغاية التى ذكرها فلما حذفه تلعبت به الظنون ورمت فى كل واد فتارة تقول : غالى الدهر وتارة تقول : الناس ، وتارة تقول المجادل وغير ذلك . (7)

وفي شرح الصفدى للبيت:

١٦ - طالَ اغترابي حتى حَن راحلتي

ورحْلُهما وقَسرَى العَسَّالَةِ الذُّبُسلِ

قال « .. وإنما حذف هنا لنوع من البلاغة يعرفه أرباب المعانى ؛ لأنه لو قال حن راحلتى إلى إلْفها وذكر المفعول وقفت نفس السامع عند الغاية المذكورة ، ولما حذف ذلك تشعبت الظنون وتفرقت في كل وجهة وظن بكل ما يوجد الحنين إليه وهذا مما يعطف عليه القلوب ويزيد في توجعها له . »(٣)

وقال جلال بن خضر في شرح البيت السابق « وحذف مفعول حن .. ليذهب السامع في ذلك كل مذهب » (4)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١٩ / ظ. (١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ١٦١ .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٠٠ ط . ( القاهرة ) .(٤) نبذ العجم ص ٢٧/و .

ومن الإيجاز حذف الفاعل ، وقد أشار الصفدى إلى ذلك فى شرح البيت :

٤ - نَاءٍ عَنِ الأهْلِ صِفْرُ الكفُّ منفردٌ

كالسِّيف عُرِّي مَتْنَاهُ عِن الخِلل

قال « فحذف الفاعل هنا يحتمل أن يكون للتفعيل ؛ لأنه لو ذكره لم يصح التفعيل في تقطيع البيت ، ويحتمل أن يكون طلباً للإبهام على السامع ويحتمل أن يكون للجهل به ؛ لأن الذي عَرَّى السَّيْفَ لا يُعْلَم ويحتمل غير ذلك » . (١)

وفي شرح أبى جمعة للبيت السابق أشار إلى إيجاز الحذف . (٢) ومنه حذف الموصوف ، وقد أشار الطبري إلى ذلك في شرح البيت :

٣٤ - فَادْراً بِهَا في نُحورِ البيدِ جَافلةً

مُعارضات مِثَاني اللَّجْم بالجُدل

قال: « ذكر الصفة وهي مشانى ولم يذكر الموصوف أعنى الخيل اعتماداً على الصفة الموضحة له » . (٣)

وقد جعل أبو جمعة حذف الألف من « فيم » إيجازاً بالحذف (٤) في قول الشاعر :

٣ - فيم الإقامة بالزوراء ... الخ

وليس بصحيح ؛ لأنه هو نفسه قد ذكر بعد أن هذا الحدف واجب ، وأن ذكره شاذ فقال « فيم ما الاستفهامية إذا جُرَّت وجب حذف ألفها فرقا بين استعمالها في الاستفهام والخبرية » . (٥)

 <sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٨١ ( القاهرة ) .

 <sup>(</sup>٣) حل المبهم ص ١٧/و . (٤) إضاح المبهم ص ١٤/و . (٥) المصدر السابق ص ١٤/و .

وأشار الصفدى إلى الإيجاز في البيت :

١٠- وَذِي شَطَاطٍ كَصَدْرِ الرَّمْحِ مُعْتَقِبلِ

بمنتلب غيسر فيساب ولا وكسل

فقال « قوله كصدر الرمح معتقل بملله من الايجاز ، لانه استغنى بمثله عن أن يقول برمح طويل قويم معتدل » . (١)

وأما إيجاز القصر فهو « تقليل الألفاظ وتكثير المعانى » . (٢)

والقصر في الاصطلاح و تخصيص شئ بشئ وحصره فيه ويسمى الأمر الأول مقصوراً ، والثاني مقصوراً عليه . (٣)

وقد أشار إلى إيجاز القصر أبو جمعة في شرح البيت :

٤٢ - ..... وَلَيْسَ يَعْمَلُ إِلاَّ فِي يَدَى بَطَلِ

فقال: « والقصر في قوله ( وليس يعمل إلا في يدى بطل ) قصر حقيقى على سبيل الادعاء والمبالغة حتى أنه لو فرض أنه يعمل في يدى غيره فعمله ذلك غير مُعتدُّ به ؛ لأنه كالعدم » . (٤) .

وفي شرح البيت:

٤٩ - فَإِنَّمَا رَجُلُ الدُّنيَا وَوَاحدُهَا

مَنْ لا يُعوَّلُ في الدُّنيَا على رَجُلِ

قال « وقد بالغ - رحمه الله - في قصر الإنصاف بالرجولية الكاملة وعدم النظير في أمور الدنيا على من ذكره حيث أضافه أولاً إلى الدنيا إيذانا

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٥٨ ( القاهرة ) .

٧) معجم المصطلحات البلاغية جـ ١ ص ٣٦١ . (٣) التعريفات ص ٩٩ .

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ١٠٥ /ظ وفي التعريفات: « القصر الحقيقي تخصيص الشئ بالشئ بحسب الحقيقة وفي نفس الأمر لا يتجاوز إلى غيره أصلا » ص ٩٩ .

بأنه هو المستحق أن يقال فيه ذلك وأتى بالمبتدأ والخبر معرفين ، وبإنما المفيد كل منهما للحصر عند البيانيين وأكثر أهل الأصول والنحو ». (١)

وقد نسبه الشارح إلى أكثر من نوع من أنواع القصر فقال:

« وهو قصر قلب ويجوز أن يكون قصر إفراد ... ويجوز أن تجعله من باب قصر التعيين » . (۲)

### (c) الالتفـــات:

« وهو العُدول عن الغيبة إلى الخطاب أو التكلم أو على العكس» . (٣)

وقد ظل مصطلح الالتفات يختلط بغيره من المصطلحات البلاغية « ثم بدأ يأخذ معنى دقيقاً بعد أن بدأت البلاغة تستقر وقد عرفه الرازى بقوله (إنه العدول عن الغيبة إلى الخطاب أو العكس) وأدخله السَّكَّاكي في علم المعانى وقال (إنَّ هذا النوع أعنى نقل الكلام عن الحكاية إلى الغيبة لا يختص المسند إليه ولا هذا القدر بل الحكاية والخطاب والغيبة ثلاثتها ينتقل كل واحد منها إلى الآخر ويسمى هذا النقل التفاتاً عند علماء علم المعانى ، والعرب يستكثرون منه ويرون الكلام إذا انتقل من أسلوب إلى أسلوب أدخل القبول عند السامع وأحسن تَطْرِيةً لنشاطه وأملاً باستدرار إصغائه ، وهذا ما ذكره « الزمخشرى » من قبل وقال « السَّكَّاكي » أنه قد ينتقل بالصيغة من الماضى إلى المضارع وذكر مرة ثالثة في البديع وأحال إلى كلامه في الموضعين السابقين وهذا يدل على أن الالتفات كان عنده من علم المعانى مرة ومن علم السابقين وهذا يدل على أن الالتفات كان عنده من علم المعانى مرة ومن علم البديع تارة أخرى ... والالتفات عن ابن الأثير من الصناعة المعنوية » (1)

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ١٢١/ظ.

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ١٢٢/و ، في معجم المصطلحات البلاغية « ويكون تقسيم القصر الإضافي بحسب حال المخاطب إلى قصر إفراد وقصر قلب وقصر تعيين » جـ ٢ ص ٤٥٠ .

 <sup>(</sup>٣) التعريفات ص ٢٦ .
 (٤) معجم المصطلحات البلاغية ج ١ ص ٢٩٨ – ٢٩٩ .

وفي شرح الصفدى للبيت:

١٠- وذي شَطَاط كَصَـدُر الرُّمْح مُعْتَقِل ِ

بِمِثْلِهِ غَيْسُ فَيُسَابِ وَلاَ وكَسَلِ

قال « ... أخذ يصف صاحبه ويعدد ما هو عليه من كمال الخُلق والخُلق والصفات التى تطلب من رفاق السفر فى الليل من الشجاعة والإقدام وغير ذلك .. فقد التفت إلى هذا فاقتضب مما كان يشرحه ويوضحه من حاله ومقامه فى بغداد وغربته وفقره وعدم أصحابه .. والالتفات عادة البلغاء فيلتفتون من فن إلى فن ومن أسلوب إلى أسلوب على عادة العرب ، وأرباب البلاغة يسمون الالتفات بشجاعة العربية ، وهو ينقسم إلى ثلاثة أقسام (١) :

الأول: الرجوع من الغيبة إلى الخطاب وبالعكس.

الثانى: الرجوع عن الفعل المستقبل إلى الأمر وعن الماضى إلى الأمر الشالث: الإخبار عن الفعل الماضى بالمستقبل وبالعكس ».

ثم ذكر الصفدى رأى الزمخشري فقال « قال الزمخشرى والالتفات من أسلوب إلى أسلوب تَطْرِيةً لنشاط السامع وطلب الالتفات إليه ، قلت : ألا ترى أن الطغرائى لما أخذ في وصف حاله وما هو فيه من النكد وضيق الحالا كأنه أطال على المخاطب في ذلك وأحس منه بالملل فالتفت إلى وصف هذا الصاحب الذى رافقه فأنشأ للسامع معنى غير الأول بعث له نشاطاً جديدا واستأنف له إصغاءً آخر وجدد له تطلعاً يتشوف معه الى الوقوف على هذا الخبر الثانى وهذا غير خاف » . (٢)

<sup>(</sup>١) انظر معجم المصطلحات البلاغية جـ ١ ص ٢١٨ ومابعدها حيث نقل كلام ابن الأثير في المثل السائر وهو موافق لما ذكره الصفدى من تسمية الالتفات شجاعة العربية وتقسيمه إلى ثلاث أقسام وفي شرح عقود الجمان للسيوطى جعل الالتفات ستة أقسام ص ٢٨.

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جا ص ١٥٧ ( القاهرة ) .

وجعل أبو جمعة ذلك البيت اقتضاباً فقال « وانتقاله من وصف أحوال صاحبه من غير رعاية مناسبة تجمعهما لفظاً ومعنى اقتضاب » .(١)

ونقل الشلفون في شرحه نفس كلام الصفدى السابق بتصرف . (٢)

### (م) الاعتـــراض :

والاعتراض هو: أن يأتى فى أثناء كلام أو بين كلامين متصلين معنى - بجملة أو أكثر لا محل لها من الإعراب - لنكتة سوى رفع الإيهام ويسمى الحشو أيضاً .(٣)

وقد أشار إليه أبو جمعة في شرح البيت:

١٦- فَهَلْ تُعِينُ على غَيُّ هَمَسْتُ به

والغَيُّ يَزْجُرُ أُحْيَانَا عَنِ الفَشَلِ

قال « وقوله والغي يزجر أحياناً عن الفشل » اعتراض وفسروه بأنه الكلام الذي يتعلق به معنى مستأنف على طريقة الالتفات ، ومعناه أن يذكر المتكلم كلاماً فيتوهم أن السامع قد اختلج في قلبه شئ بسببه فيلتفت إليه ويزيله ثم يرجع إلى كلامه السابق ، وبيانه أن الطغرائي لما سمى هذا الأمر الذي حُمَّ به غياتوهم أن رفيقه لا يساعده في اتباعه بل ينكره عليه فالتفت إليه وبيّن له فائدة الغي بهذا الكلام » . (3)

« وليس هذا هو الاعتراض الذي قال ابن المعتز عنه ( ومن محاسن الكلام أيضاً ، والشعر اعتراض كلام في كلام لم يتم معناه ثم يعود إليه في بيت واحد ) كقول كُثَيِّر :

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٣٢/و . (٢) شرح الشلفون ص ٧ .

<sup>(</sup>٣) التعريفات للجرجاني ص ٢٤ ، وانظر شرح عقود الجمان للسيوطي ص ٧٥ ، وزهر الربيع ص ٩٨ ، ومعجم المصطلحات البلاغية وتطورها جـ ١ ص ٢٤٣ ومابعدها .

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ٤٦/و . ٤١/ظ .

لَوَ أَنَّ البَاخِلِينَ - وَأَنْتَ مِنْهُم - رَأُوكَ تَعَلَّمُوا مِنْكَ المَطَالَا (١)

أما البيت الذي يمكن اعتباره من الاعتراض في اللامية فهو قول الطغرائي:

٣٥- إنَّ العُلى حَدَّثَتنى - وَهْيَ صَادِقَةً -

فَيمًا تُحَدِّثُ أَنَّ العِزُّ فِي النَّقَـلِ

فقد اعترض بجملة وهى صادقة ، وهو قد أشار إلى ذلك بقوله «أردفها بجملة الاعتراض تقوية له وتأكيدا »(٢).

وهذا الخلط بين الاعتراض والالتفات والاقتضاب راجع إلى اختلاف المفاهيم عند البلاغيين والقدماء ، وقد وقع المتأخرون في أسرهم ، فإذا كان للقدماء عذرهم فما عذر المتأخرين وقد تحددت المفاهيم . (٣)

# (و) النَّتْميـــم :

« وهو أن يأتى فى كلام لايوهم خلاف المقصود بفضلة لنكتة بلاغية كالمبالغة » . (٤) وقد ذكره من الشراح أبو جمعة فى شرح البيت :

٩ - ..... من الغنيمة بَعْدَ الكَدُّ بالقَفَل

فقال وقوله بعد الكد تتميم ، وهو أن يؤتى فى كلام لايوهم خلاف المقصود بفضله لنكتة وهى هنا المبالغة فى وصف الدهر بسوء المعاملة . «(٥)

ويلاحظ من العرض السابق للمسائل التي تعرض لها الشراح في علم المعانى أن أبا جمعة كان أكثر الشراح اهتماما بهذا الجانب وهذا حق،

<sup>(</sup>۱) معجم المصطلحات البلاغية ج ۱ ص 7٤٣ . (۲) إيضاح المبهم ( )

<sup>(</sup>٣) اتبع الشيخ أحمد الحملاوى صنيع السكاكى في المفتاح فأورد الاعتراض مرة في علم المعاني ومرة في البديع ، ص ٩٨ ، ٢٤٩ من زهر الربيع .

<sup>(</sup>٤) التّعريفات ص ٣٤ ، وزهر الربيع ص ٢٩٩ وشرح عقود الجمان ص ٧٤ .

<sup>(</sup>٥) ايضاح المبهم ص ٣٠/و.

وسنلاحظ اهتماماً أكثر بالبديع عند غيره من الشراح وخاصة الصفدى . أما أبر جمعة فاهتمامه بالبلاغة يشمل كل فنونها ، ويبدو اهتمامه بالمعانى وقراءته لكشاف الزمخشرى خاصة – وهو من مراجعه – فى بعض مما لم نشر إليه فى العرض السابق ، مثل قوله فى شرح البيت الأول من اللامية :

« الرأى معرف بلام العهد أو النائبة عن الضمير ، وهو مضاف إلى صفة ، والأصل الرأى الأصيل الذي يعهدونه أو المعهود منى ، ولما كان المقام يقتضى تأكيد النسبة أتى بالمسند جملة فعلية ليقر الحكم ويؤكده بتكرار الإسناد مرة إلى الضمير وأخرى إلى المظهر وأتى بمتعلقه اسم جنس معرفا باللام في مجال الافتخار ، وعدى الفعل إليه بعن الموضوعة للمجاوزة ، فأفاد استغراق حفظ أصيل الرأي إياه من جميع ما يصدق عليه أنه خَطَل على وجه التأكيد وهو المطلوب » . (١)

ونجد لأبى جمعة أيضاً إشارات إلى معانى النحو، وربما كانت من تأثير قراءة عبد القاهر والزمخشرى أيضا، ومن ذلك شرحه للبيت:

٢٩ - ولا أُخِلُّ بِغِزْلان تُغَازِلُني .... الخ

قال « بغزلان مفعول به وعدى الفعل إياه بالباء ليفيد شدة تمسكه بوصلهن كقوله : سُودُ المَحَاجِر لا يَقْرَأَنَ بالسُّور »(٢)

\* \* \* \* \*

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٤٠/ظ.

<sup>(</sup>۲) إيضاح المبهم ص ۲٧/ظ.

**(Y)** 

### مباحث عملم البيان:

وقد عرف « القَرْويني » علم البيان بقوله : « هو علم يعرف به إيراد المعنى الواحد بطرق مختلفة في وضوح الدلالة عليه » . (١)

وتنحصر مباحث علم البيان في التشبيه والمجاز والكناية . (٢)

### (أ)التشبيه:

قال السكاكى « الأصل الأول من علم اليبان فى الكلام فى التشبيه ، ولا يخفى عليك أن التشبيه مستدع طرفين ، مشبها ، ومشبها به ، واشتراكا بينهما من وجه وافتراقاً من آخر مثل أن يشتركا فى الحقيقة ويختلفان فى الصفة أو بالعكس » . (٣)

وقال الخطيب «التشبيه الدلالة على مشاركة أمر لآخر في معنى» . (٤) وقد أشار الشارح إلى التشبيهات التي وقعت في اللامية ، ومن ذلك قول الطبري في شرح البيت الثاني :

٢ - مَجدي أُخِيسراً ومَجْدي أُولاً شَسرَعُ
 والشُّيْسُ رَأْدَ الضُّحَى كَالشَّمْس في الطَّفَل

<sup>(</sup>۱) الإيضاح للقزويني ص ٣٢٦ وانظر كذلك : منتاح العارم ص ٨٦ ، كشاف اصطلاحات الفنون جد الربيع ص ١٠١ .

<sup>(</sup>٢) الإيضاح ص ٣٢٧ ، والمطول ص ٢٠١ - ٣١٠ .

<sup>(</sup>٣) مفتاح العلوم ص ١٧٧ .

<sup>(</sup>٤) وانظر في التشبيه: الإيضاح ص ٣٦٨ ، والمطول ص ٣١٠ وماعدها ، وزهر الربيع ص ١٠٣ . وكذلك نقد الشعر لقدامة حيث قال « التشبيه إنما يقع بين شيئين بينهما اشتراك في معان تعمهما ويوصفان بها وافتراق في أشياء ينفرد كل راحد منهما بصفتها ، نقد الشعر لقدامة بن جعفر تحقيق محمد عبد المنعم خفاجي ، الطبعة الأولى ١٩٨٠ ، مكتبة الكليات الأزهرية ، ص ١٢٤ .

« شبه حاله عند الحكم والولاية بالشمس وقت العلو والانبساط على وجه الأرض وعند العزل بها أيضاً ولكن في وقت الغروب والاصفرار وهو تشبیه حسن » . (۱۱)

وفي شرح البيت:

١٢ - طَرَدْتُ سَرْحَ الكَرَى عَنْ ورد مُقْلته

والليسل أغسرى سسوام السوم بالمقل

جعله الطبرى تشبيهاً فقال « شبه النوم لكثرته وغلبته بالقطيعة السائمة المتوجهة نحو المورد ومنعه عنها بمنع تلك القطيعة عن ذلك المورد ، وطردها عنه ، أي منع غلبة النوم على عينيه وشدة تعطشهما واحتياجها إليه فإنى قد تجلدت ومنعته عنهما ورددته عن حواليهما ، وهذا من محاسن التشبيه » . (۲)

وواضح أن الطبرى لم يكن معنياً بدقة المصطلح البلاغي ، فلو أنه اعتبر هذه الصورة من التشبيه التمثيلي لربا كانت مقبولة ، أما الشراح الآخرون فقد اعتبروا هذا من الاستعارة وسيأتى .

وأما الصفدى فلم يكتف برصد التشبيهات الواردة في البيت الثاني والرابع وغيرهما من أبيات اللامية ، ولكنه تحدث كذلك حديثاً نظرياً عن التشبيه ، وذكر ألوانا منه ومَثَّلَ لها بأمثلة كثيرة ومن ذلك حديثه عن تشبيه المعقول بالمحسوس ، وقد ضرب له مثلاً قول أبي العلاء :

واذكرى لى فَضْلَ الشَّبَابِ وَمَا يَجْمَعُ مِنْ فَضْلٍ يَروُقُ وَطِيبٍ غَدْرُهُ بِالْخَلِيلِ أَمْ حُبُّهُ لِلْغَيِّ أَمْ أُنَّيهُ كَدَهُ لِلْديب

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ٤/و .

قال « وهذا تشبيه المعقول بالمحسوس وهو أعلى مراتب التشبيه طبقة ؛ لأنه ينشأ عن لطف ذوق وسلامة فطرة ، وصحة تخيل ، فهو صعب على رومه ومتقاعس على جذب زمامه ؛ لأن العلوم العقلية تستفاد من الحواس فى المقادير والألوان والطعوم والرائحة ، وطبب النغم ونعمومة الملمس وخشونته ؛ ولهذا قالوا : من فقد حاسة فقد علما ، وإذا كان كذلك فالمحسوس أصل والمعقول فرع ، وتشبيه المعقول بالمحسوس من باب رد الفرع أصلاً والأصل فرعاً وأحسن ما جاء فيه قول القائل :

وكأنَّ النُّجُومَ بينن دُجَاهَا سُنَنَّ لأَحَ بَيْنَهُنَّ ابْتِداعُ (١)

وذكر أبو جمعة التشبيه الوارد في البيت:

٤ - نَاء عَنِ الأهْلِ صِفْرُ الكَفْ مُنْفَرِدُ

كَالسَّيْفِ عُسرًّى مَتْنَاهُ عَسنِ الخِللِ

قال « وتشبيه نفسه بالسيف من تشبيه مقيد بمقيد إذ المشبه مقيد بكونه بعيداً عن أهله مساوياً من ماله والمشبه به مقيد بكونه مُعَرَّى من الأغشية والغرض من هذا التشبيه بيان حال المشبه ، أى صفته التى هو عليها وفيها إياء إلى أنه طيب الأخلاق كريم الأعراق فلا التلبس بالدنيا يزينه ولا التعرى عنها يشينه » . (٢)

وفي شرح المنياوي للبيت:

٢٦- لَعَسَلُ إِلْمَامَةُ بِالْجِسِزْعِ ثَانِيَسَةً

يَدرِبُّ مِنَها نَسِيمُ البُرْءِ فِي عِللِي

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢١٠ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) ايضاح المبهم ص ١٦/ظ.

قال « وفى نسيم البرء تشبيه بليغ ؛ لأنه من إضافة المشبه به للمشبه أى البرء الشبيه بالنسيم فى لطف السير وتلطيف الأرواح » .(١)

وهو يتردد في تحديد نوع الصورة التي يتناولها هل هي استعارة أم تشبيه ، ومن ذلك قوله في شرح البيت :

١٢ - طَرَدْتُ سَرْحَ الكَرَى ... الخ

« في الشطر الأول من البيت استعارة تصريحية أصلية أو كنائية كذلك  $^{(7)}$  ، أو تشبيه بليغ  $^{(7)}$ 

والحق أن مذاهب البلاغيين القدماء في تحديد التشبيه والاستعارة هو ما أوقع الشراح في هذا التردد ، فلم يكن الشارح منهم مستقلا في تفكيره البلاغي ، كما كان الزمخشري وعبد القاهر والسكاكي من السابقين ، ولهذا وقع في الشروح هذا التردد - ولا أقول الخلاف - في تحديد نوع الصورة المعروضة كما هو واضح في كلام المنياوي السابق . (٣)

## (ب) الحقيقة والمجاز:

جرت العادة على بحث الحقيقة والمجاز متلازمين في مباحث علم البيان، قال التفتازاني: « هذا بحث الحقيقة والمجاز ، وهو المقصد الثاني من مقاصد علم البيان والمقصد الأصلى إنّما هو بحث المجاز ، لكن قد جرت العادة

<sup>(</sup>١) تحفة الرائي ص ٤٢ . (٢) تحفة الرائي ص ٢٥ .

<sup>(</sup>٣) قال التفتازانى و فدخل فى تعريف التشبيه الاصطلاحى مايسمى تشبيها بلا خلاف وهو ماذكر فيه أداة التشبيه نحو زيد كالأسد أو كالأسد بحذف زيد ؛ لقيام قرينة ومايسمى تشبيها على القول المختار وهو ماحذف فيه أداة التشبيه وجعل الشبه خبراً عن المشبه أوفى حكم الخبر سواء كان مع ذكر المشبه أو مع حذفه فالأول نحو قولنا زيد أسد ، والثانى نحو قوله تعالى ( صُم بُكُم عُمْى ) ، بحذف المبتدأ أى هم صم بكم فإن المحققين على أنه يسمى تشبيها بليغاً الاستعارة ؛ لأن الاستعارة إنّما تطلق حيث يطوى ذكر المستعار له بالكلية ، ويجعل الكلام خلوا عنه صالحاً لأن يراد به المنقول عنه والمنقول إليه لولا دلالة الحال أو فحوى الكلام » .

<sup>(</sup> المطول على التلخيص ص ٣١١) .

بالبحث عن الحقيقة أيضا ، لما كان بينهما من شبه تقابل العدم والملكة حيث اشتمل الحقيقة على استعمال اللفظ فيما وضع له ، والمجاز على استعماله في غير ماوضع له ؛ ولهذا قدم تعريف الحقيقة » .(١)

« والحقيقة ثلاثة أقسام هي : الشرعية والعرفية واللغوية ، والحقيقة الشرعية هي اللفظة التي يستفاد من جهة الشرع وضعها لمعنى غير ماكانت تدل عليه في أصل وضعها اللغوى . . وأما الحقيقة العرفية فهي التي نقلت من مسماها اللغوى إلى غيره بعرف الاستعمال ، وذلك قد يكون عاماً وقد يكون خاصاً ». (٢)

ومن صور الحقيقة العرفية أن يشتهر استعمال المجاز فيصير كأنه حقيقة عرفية ، وقد أشار الصفدى وابن مبارك وابن خضر إلى الحقيقة العرفية ، فقال الصفدى : « واعلم أن للشعراء ألفاظاً صارت بينهم حقائق عرفية ، وإن كانت فى الأصل مجازاً ، لكثرة دورها في كلامهم وتعاطيهم استعمالها ؛ لأنهم ألفُوا ذلك من تداولها وتكرارها على مسامعهم من ذلك الغصن إذا أطلقوه فهم منه الردف ، والورد اذا أطلقوه فهم منه الرجنة ، والأقاح إذا أطلقوه فهم منه الثغر ، والراح إذا أطلقوه فهم منه العيون » . (٣)

وفي شرح البيت:

٢٨ - وَلاَ أَهَابُ الصُّفَاحَ البيضَ تُسْعدُني.

باللُّمْ مِنْ خَلَلَ الأسْتَارِ والكلل

<sup>(</sup>١) المطول ص ٣٤٨ .

<sup>(</sup>٢) معجم المصطلحات البلاغية جـ ٢ ص ٤٥٥ .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٦٩ - ٢٧٠ ( القاهرة ) .

قال « الصفدى » ذكر الصفاح وهي هنا مشتركة بين السيوف حقيقة وبين العيون مجازاً ، وقد غلب العرف عليها بين الشعراء فصارت حقيقة عرفية ، فأمكن اعتبار الاشتراك ، فقال ولا أهاب الصفاح البيض ، فهو إلى هنا في الحقيقة اللغوية ، والسامع يظنه في ذكرها ، ثم ترك المفهوم الأول وأخذ في المفهوم الآخر فقال تسعدني باللمح من خلل الأستار والكلل ، فاستعمل الصفاح في العيون وهي الحقيقة العرفية » .(١)

وقال ابن مبارك « فظاهر أن الصفاح هى المسعدة له باللمح ومراده العيون المشبهة بها ، ولفظ الصفاح وإنْ لم يكن مشتركا بين السيوف والعيون فقد صارت الصفاح إذا ذكرت في معرض الغزل عند الشعراء حقيقة في العيون لا مجازاً » (٢) وهو تلخيص مضطرب لكلام الصفدي السابق .

وقال « ابن خضر » الصفاح البيض جمع صفيحة وهي السيف العريض حقيقة لغوية ، وشاع استعماله في العيون مجازاً حتى صار كالحقيقة العرفية (7).

وفي حديث الشراح عن المجاز بعض الاضطراب الموروث عن البلاغيين السابقين « فقد اختلطت مباحث المتكلمين الأصوليين والنحويين مع مباحث البلاغيين - وكثير منهم واحد ممن سبق - وراح كل يرفع مصطلح ( المجاز ) ليؤول الأشياء لتتسق مع منحاه المذهبي ، ولينافح تحت عَلم المجاز ضد أعدائه » . (1)

والشراح يفهمون المجاز فهما خاصا مختلطا بالعقيدة ، يقول « ابن مبارك » في شرح البيت :

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جا ص ٢٤.

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ص ٣٥ ، ٣٦ . (٣) نيذ العجم ص ٩٧ /ظ.

<sup>(</sup>٤) د . رجاء عبد : فلسفة البلاغة بين التقنية والتطور ،منشأة المعارف الاسكندرية -١٩٧٩م ،ص ٧٣

٩ - وَالدُّهْرُ يَعْكُسُ آمَالِي وَيُقْنعُني ... الخ

« ولا يخفى أن إسناد هذه الأفعال إلى الدهر مجاز من باب إسناد الشئ إلى ظرفه والفاعل الحقيقي هو الله تعالى » .(١)

وفي شرح البيتين:

٣٧- أُهَبْتُ بِالْحَظُّ لَوْ نَادَيْتُ مُسْتَمعاً ... الخ

٣٨- لَعَلَّهُ إِنْ بَدا فَضْلِي وَنَقْصُهُم ... الخ

قال « ولا يخفى مافى البيتين من شكوى تحامل الزمان على أهل الفضل وسبق أن إسناد الأفعال إلى الدهر من المُوحَد إسناد مجازي ، وأن الفاعل الحقيقى هو الله تعالى ﴿ ولله مُلكُ السَّمَوات والأرْض .. الخ ﴾ » (٢)

وقال « ابنُ خَضِر » في شرح البيت الأول : « وفي بيت « الطغرائى » من المجاز إسناد صيانته وحمايته لرأيه وعقله ، والذي يصون ويحفظ هو الله سبحانه وتعالى » . (٣)

وفي شرح « أبي جمعة » للبيت :

١٩ - ... فَنَفْحَةُ الطِّيبِ تَهْدِينَا إِلَى الْحِلْلِ

قال « وإسناد تهدينا إلى ضمير النفحة مجاز عقلي من إسناد الفعل إلى سببه ، أو استعارة بالكناية ». (٤)

وفي شرحه للبيت:

٢٤- يَقْتُلُنَ أَنْضَاءَ حُبٌّ ... الخ

قال « يقتلن استعارة تبعية أو مجاز مرسل » .(٥)

<sup>(</sup>١) نشر العلم ص ١٢.

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ص ٤٦ ، ولبس هذا عند الصفدى في شرح البيتين السابقين .

<sup>(</sup>٤) إيضاح المبهم ص ٥٤/و.

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم ص ١٠/ظ

<sup>(</sup>٥) إيضاح المبهم ص ٦٦/و

ولم يكن لهولاء الشراح أعداء عقديين ، كما كان للسابقين من البلاغيين ، ولكنهم اتبعوا منهج القدماء في تقسيم المجاز : إلى مجاز عقلي ومجاز لغوي كما أشرنا من قبل ، واتبعوهم كذلك في ربط الإسناد في المجاز العقلي بالعقيدة ، وهذا الربط بين المجاز والحقيقة والمذهب الاعتقادي للبلاغي نجده عند عبد القاهر والزمخشري وغيرهما وكما يقول الدكتور « رجاء عبد » «إن عبد القاهر يدفعه إلى مصطلحه ( المجاز العقلي ) تحريجه الديني الذي اصطنعه ، فيخلط الحس الديني ( أهل السنة والاشاعرة فهو واحد منهم ) حين يدعى أن مشل « خط أحسن بما وشاه الربيع ، حيث أسند الوشي الي الربيع ، فيبحث عن مخرج - ديني لابلاغي - ولايكون ذلك المخرج الا القول بأن ذلك مجرد ادعاد ، وأننا لا نتصور أن نجعل ( للربيع فعلا أو وصفا وأنه مشارك الحي القادر في صحة الفعل منه ) ويكون المجاز العقلي هو المنجاة . . أن حرص عبد القاهر على الفريضة الواهمة ، خوفه أن يصبح المجاز في إسناد الوشي للربيع حقيقة ، فنكفر بالله ، وذلك خلط لا سبيل لنا إلى إصلاحه إلا أن نتفهم أننا نبحث في اللغة الفنية وهي في واد والمسائل الدينية في واد أن نتفهم أننا نبحث في اللغة الفنية وهي في واد والمسائل الدينية في واد أن المناه أنه المناه المناه

#### (ج) الاستعارة:

والاستعارة مبحث طويل من مباحث علم البيان يشكل أساس الحديث في المجاز . (٢) والاستعارة « هي ادعاء معنى الحقيقة في الشئ للمبالغة في التشبيه مع طرح ذكر المشبه به » . (٣)

<sup>(</sup>١) فلسفة البلاغة ص ٧٦.

<sup>(</sup>۲) انظر : معجم المصطلحات البلاغية جـ ۱ ص ۱۳۹ - ۱۷۵ ، مفتاح العلوم ص ۱۹۹ - ۲۰۸ الايضاح ص ۲۰۷ - ٤٥٤ ، والمطول ص ۳۵۷ ومايعدها ، وزهر الربيع ص ۱۲۹ - ۱۵۰ .

<sup>(</sup>٣) التعريفات ص ١٩.

وأركان الاستعارة ثلاثة مستعار وهو اللفظ ، ومستعار منه وهو المشبه به ، ومستعار له وهو المشبه ، ولابد فيها من تناسى التشبيه وادعاء أن المشبه فرد من أفراد المشبه به ، ولابد أيضاً أن لايذكر وجه الشبيه ولا أداة التشبه لا لفظاً ولا تقديراً ، والا كان تشبيهاً لا استعارة » . (١)

وقد تعرض لها الشراح كثيراً ، قال العكبرى في شرح البيت :

١١- حُلُو الفُكَاهَةِ مُرُّ الجِدِّ .... الخ

« استعار له الحلاوة وأضافها إلى الفكاهة لطيب أخلاقه مع أصحابه ومسالمته لهم ، واستعار له المرارة وأضافها إلى الجد لقوته وبسالته في الحروب ». (٢)

ولم يكن العكبرى معنياً بضبط مفهومه للمصطلحات البلاغية وهذا واضح من تعليقه على البيت :

١٢- طَرَدْتُ سَرْحَ الْكَرَى ... الخ

فإنه قال « ولما ذكر طرد الذي حقيقته في الحيوان استعار له السرح .. وكنّى عن نزول النوم في العين بالورد وأضافه الى المقلة ، ثم رشح الاستعارة التي هي السرح بذكر السوام .. وهذا من أحسن البلاغة »(٣)

وذكر الطبرى نوعا من الاستعارة في شرح البيت :

٢٦ - لَعَلَّ إِلْمَامَةُ .... يَدِبُ مِنْهَا نَسِيمُ الْبُرْءِ فِي عِلْلِي

قال « واستعار للبرء النسيم ، لأن البرء الها يقبل ويحصل متدرجا من هبوب النسيم وهو أول الريح إذا أقسبل وهب برفق ولين ، وهذا من باب استعارة المحسوس للمعقول ، فإنه لما شارك الاجتماع بالمحبوب والتلذذ بقربه

<sup>(</sup>١) زهر الربيع ص ١٢٦ .

<sup>(7)</sup> شرح العكبرى ص (8) . (8) شرح العكبرى ص (8)

النسيم فى الالتذاذ استعار له اسمه ، ولما كان حصول الالتذاذ على الاستدراج أتم وأقر بالتجربة أهدأ وأرفق وألطف فلا جرم استعمل ههنا لفظ يدب وهو أن يمشى على الرفق واللين ، واسندهما إلى النسيم ثم أضاف النسيم الي البرء فاعرفه فان هذه استعارات حسنة وتشبيهات » . (١)

ونقل « الصفدى » فى تعريف الاستعارة « والاستعارة عند أرباب البيان هى ادعاء معنى الحقيقة فى الشئ للمبالغة فى التشبيه مع طرح ذكر المشبه به من البيت لفظا أو تقديرا ولا شك أن الاستعارة أبلغ من التشبيه وأوقع فى لنفس » . (٢)

وهذا الربط بين التشبيه والاستعارة مطرد في الشروح ، قال « أبو جمعة » في شرح البيت :

٢٦- لعَلَّ إلمامَةً ... الخ

« ونسيم البرء من التشبيه المؤكد كلجين الماء ولايمكن حمله على الاستعارة بالكناية ؛ لأن ذلك يؤدى إلى أن يكون مستهجنا كقوله (لاتسقنى ماء الملام ) . »(٣)

وفي شرح « أبي جمعة » للبيت :

٢٧- يُشْفَى لَدِيغُ الْعَوَالِي فِي بُيتُوهِمُ بِرَشْقَةٍ مِنْ نِبَالِ الْأَعْيُنِ النَّجُلِ

قال « وقوله نبال الأعين النجل من الاستعارة بالكناية ، لأنه شبه الأعين بالقسي ، وأضمرها في نفسه وأثبت لها النبال التي من لوازمها تخييلا لينتقل منها إلى المشبه به كما هو شأن الكناية ». (٤)

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ١٥/رو ، ١٥/ظ .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ١ ص ١٧٩ (القاهرة ) .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٧٠/ظ . (٤) إيضاح المبهم ص ٧٧/و .

وفى شرح المنياوي للبيت :

١٢ - طردتُ سَرْحَ الكَرَى .. الغ

قال « فى الشطر الأول من البيت استعارة تصريحية أصلية أو كنائية كذلك أو تشبيه بليغ ، ففى الأولى يقال شبهت وثبات النوم بالسرح بجامع تغيير الهيئة واستعير السرح للوثبات المذكورة وفى الثانية يقال شبه الكرى براع بجامع أن كلا سبب ، ثم استعير الراعي للكرى ، وحذف وأشير إليه بشئ من لوازمه وهو سرح ، وإثباته للكرى استعارة تخييلية ، وفى الثالث يقال إن إضافة سرح للكرى من إضافة المشبه به للمشبه » . (١)

وهذا الاضطراب في الحكم على الصورة الفنية راجع إلي ذلك الربط بين التشبيه والاستعارة ، وكما يقول الدكتور رجاء عيد « الحرص على الأصل التشبيهي بل وعلى تقدير أداة التشبيه في التشبيه كان المنعطف الخطر الذي تردى فيه البلاغيون يقودهم رائد لايرود أهله : المنطق ... والعقلانية والخوف – كما يقول « ابن الأثير » من استحالة المعنى أن يجعل مانعرفه باسم التشبيه البليغ كغيره ، وأن ظهور الأداة لايقدح في بلاغته وإنما يجب تقدير الأداة حتى لايستحيل المعنى .. وفي الاستعارة يجب تقدير الأداة أيضاً خوفاً من استحالة المعنى » (٢)

وإذا كان « أبوجمعة ش قد حاول أن يجعل لنفسه مخرجاً ويحدد الصورة الفنية على حسب مفهومه ويدافع عن ذلك المفهوم فان « محمد على المنياوي » قد وقع في المحظور وجعل للصورة ثلاث مسميات ، كأنها عاماً (تعدد الأوجه الإعرابية في الجملة الواحدة ) .

<sup>(</sup>١) تحفة الرائي ص ٢٥.

<sup>(</sup>٢) فلسفة البلاغة ص ١١٣ .

وأما موقف « الصَّفَدِيّ » من الاستعارة فهو موقف قد حكمه ذوق العصر ، فبالرغم مما نجد له من مؤلفات بلاغية (١) إلا أنه قد خضع لذوق عصره فعني بالبديع عناية شديدة ، ولم يكن غريبا أن يرفض الاستعارة الشهيرة في بيت أبى تمام :

لاَ تَسْقِنِي مَاءَ الْمَلامِ فإنَّنِي صَبُّ قَدِ اسْتَعْذَبْتُ مَاءَ بُكَائِي

قال « وقيل أن بعضهم لما سمع قول أبى تمام جهز له قَدَحاً وقال له ابْعَثْ لى وقيل أن بعضهم لما سمع قول أبو تمام حتى تبعث لى ريشة من جناح الذل ، وماظلم من جهز له القدح فإنه استعار قبيحاً ، وليست استعارته كاستعارة جناح الذل فى الآية بل الاستعارة فى الآية غاية فى الحسن »(٢)

وهذا « أبو جمعة » - برغم اتصاله بكتاب « الزمخشرى » - الكشاف - ونقله منه ، فهو يرفض أيضاً الاستعارة السابقة ، فقد جعلها مستهجنة كما سبق . (٣)

ولاشك أن الشراح جميعا ، كانوا أقل حظاً من النظر الفنى الصحيح الذى نجده عند الزمخشرى « ولعل الزمخشرى – وهذا مايلفت النظر – كان لامسا الطريق السوى حين رأى في مفهومه للاستعارة ، أنها تكون في بنائها اللغوى صالحة للمنقول عنه أو المنقول إليه، أى أنه لايبحث عن أصل تشبيهى بقدر اعتماد الدلالة التي تبين طريق « فحوى الكلام » كما عبر » . (٤)

<sup>(</sup>١) من مؤلفاته البلاغية (١) نصرة الثائر على المثل السائر: في النقد والبلاغة .

<sup>(</sup>٢) القول المعجب في القول بالموجب.

<sup>(</sup>٣) فض الختام عن التورية والاستخدام ( انظر : فض الختام بتحقيق د . المحمدى عبد العزيز الحناوى ص ١٧-٢١ ) ط الدار المحمدية - القاهرة ، ١٩٧٩ م .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٧٩ ، والإشارة إلى الآية ٢٤ من سورة الإسراء ( اخفض لهما جناح الذل من الرحمة ) .

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ٧٠/نا . (٤) فلسفة البلاغة ص ١٣٦ - ١٣٧ .

وتنقسم الاستعارة إلى ثلاثة أقسام: تصريحية وتسمى مصرحة ، ومكنية وتسمى استعارة بالكناية وتخييلية ، وذلك أنه إذا كان المحذوف من الطرفين هو المشبه والمذكور هو المشبه به فالأولى ، وإن كان المحذوف هو المشبه به والمذكور هو المشبه وقد أشير فى الكلام إلى المشبه به المحذوف بذكر شئ من لوازمه فالثانية ، وإن كان المستعار غير محقق لاحساً ولاعقلاً فالثالثة (١)

وقد أشار أكثر الشراح إلى نوع أو أكثر من الاستعارة كما نجد في قول أبى جمعة في شرح البيت :

٣٥- إِنَّ الْعُلَى حَدَّثَتْنِي - وَهْيَ صَادِقَةً

فِيما تُحَدَّثُ أَنَّ الْعِزَّ فِي النَّقَلِ

« وحدثتنى استعارة تبعية ، لأنه استعار لفظ الحديث لدلالة حال العلى على العز لاقترانها به وتشبيه العلى فى نفسه بالمحدث استعارة تخييلية ، وذكر الصدق إبهام وقد مر أن الاستعارة التحقيقية قد تكون قرينة المكنية ، ويجوز أن تجعل البيت كله استعارة تمثيلية فكأنه شبه وجود العلى والعز مقرونين بالنقل غالبا على سبيل التجريد بمحدث يحدثه بذلك صادق غير متهم ومثله قوله :

قَالَ لَهَا رِبِحُ الصَّبَا قَرْقَارُ وقوله: إذا قَالَتِ الأنْسَاعُ لِلْبَطْنِ الْحَقِ . » (٢) وفى شرحه للبيت:

٥١ - غَاضَ الْوَفَاءُ وَفَاضَ الْغَدْرُ ... الخ

<sup>(</sup>١) زهر الربيع ص ١٢٩ .

<sup>(</sup>۲) ايضاح المبهم ص ۸۹/و ، ۸۹/ظ .

قال أبو جمعة أيضاً « وقوله غاض الوفاء وفاض الغدر استعارة تبعية في الجمهور .. ويجوز أن تجعله من المجاز المرسل .. ومذهب السكاكي أن الوفاء والغدر استعارتان بالكناية » (١)

وفي شرح « المنياوي » للبيت :

١٢ - طَرَدْتُ سَرْحَ الْكَرَى عَنْ ورد مُقْلَتِهِ

والليل أغسرى سوام النسوم بالمُقل

قال « فى الشطر الاول من البيت استعارة تصريحية أصلية أو كنائية كذلك أو تشبيه بليغ ... وفى الشطر الثانى منه استعارة كنائية أو تصريحية تبعية (7).

وهذا الاضطراب في الحكم مما ورثه الشراح عن البلاغيين ، فوقعوا في أسره « ونحن نلحظ أن كل هذه التقسيمات قثل مجرد احصاء لايتصل بفنية الأداء اللغوي ، ويتضح الافتعال في تلك الأقسام في تلجلج البلاغيين أمام أغاط لغوية تدخل في أكثر من قسم محدد تضمه » . (٣)

#### 

والكناية هي « لفظ أطلق وأريد منه لازم معناه ، مع قرينة لاتمنع من إرادة المعنى الأصلى نحوزيد طويل النجاد ، أي علاقة السيف وليس مرادا ، بل المراد طول قامته وان لم يكن له نجاد ، ومع ذلك يصح أن يراد المعنى الحقيقى » . (٤)

وقد تحدث الصفدى عن الكناية في شرح البيت:

٢١ - نَـوُّمُ نَاشِـئَةً بِالْجُـزِعِ ثَانِيَــةً يَدِبُّ مِنْهَا نَسِيمُ البُرْء في عللي

<sup>(</sup>٢) تحفة الرائي ص ٢٥.

<sup>(</sup>٤) زهر الربيع ص ١٥٢.

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ١٢٧ /ظ.

<sup>(</sup>٣) فلسفة البلاغة ص ١٣٩.

فقال: « وفى بيت الطغرائى الكناية وهى أبلغ من التصريح ، وأوقع فى النفوس ، ألا ترى أن قولك بعيدة مهوى القرط أبلغ من قولك طويلة العنق ، وقول امرى القيس:

ويُضْحِي فَتيتُ المِسْكِ مِنْ فوق فَرْشِهَا

نُوومُ الضَّحَى لَمْ تَنْتَطِقْ عَنْ تَفَصَّلِ

أبلغ من قوله: منعمة ذات خدام وجوار يخدمونها فهى تنام الضحى ولم تشد وسطها بنطاق الخدمة ، وامرؤ القيس أبدع الناس فى الكناية ، لأن الناس كانوا يقولون أسيلة الخد حتى جاء فقال أسيلة مجرى الدمع ، وكانوا يقولون طويلة القامة وتامة العنق حتى قال بعيدة مَهْوَى القُرْط » .(١)

وفي شرح البيت:

٨- أريد بسطة كف .. الخ

قال أبوجمعة: « وبسطة كف كناية عن الغنى ، عدل إليها لكونها أبلغ من حيث أنها كدعوى الشئ ببيّنة » . (٢)

وفى شرح المنياوي للبيت الثالث ( فيم الإقامة بالزُّوْراء .. إلخ ) قال « في البيت .. الكناية عن خلوه من بواعث الإقامة ببغداد ». (٣)

ومهما يكن حكم القندماء على الكناية فإن ما فعله الشراح كان في اطار وضعية الكناية في النظام البلاغي المتكامل وهو الذي جعل أبو جمعة ينظر لها في البيت (٨) على أنها كدعوى الشئ ببينة ، وجعل المنياوي يبحث عنها في مكان لاوجود لها فيه (البيت الثالث) ولهذا كان الدكتور رجاء عيد معه بعض الحق حين قال «مهما تكن وضعية الكناية فإنها تظل

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٤٥ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>۲) ایضاح المبهم  $\phi$  (۲) و .  $\phi$  (۳) تحفة الراثی  $\phi$  (۲) ایضاح المبهم  $\phi$  (۲) ایمار  $\phi$  (۲)

خاضعة للأداء جميعه، بل وتكاد تشحب قيمتها أمام التركيب اللغوى . بوجه عام «(١) فما أبعد صنيع هؤلاء الشراح عن تلك النظرة للأداء اللغوى .

\* \* \* \* \*

(٣)

## مباحث علم البديع:

والبديع هو «علم يعرف به وجوه تحسين الكلام ، بعد رعاية تطبيقه على مقتضى الحال ووضوح الدلالة » . (٢)

وهذه الوجوه ضربان ، ضرب يرجع إلى المعنى ، وضرب يرجع إلى اللفظ و كان « بدر الدين ابن مالك » أول من أطلق مصطلح البديع على هذه الوجوه والمحسنات . . وفصل القزوينى البديع فصلاً تاماً عن البلاغة التى جعلها محصورة فى المعانى والبيان . . ولم يخرج شراح التلخيص عما رسمه القزوينى وإن أضاف بعضهم كالسبكي فنوناً أخرى » . (٣)

وفى شروح اللامية يحتل البديع موقعاً مهما عند أكثر الشراح (1) ، وخاصة الصفدى على البلاغة فى وخاصة الصفدى على البلاغة فى شرحه اسم البديع ، ولم يكن هذا إلا تمشياً مع ماهو سائد فى الدراسات البلاغية فى البيئة المصرية على عهد الصفدى ، فقد سبقته دراسات بلاغية كثيرة ارتكزت على البديع منذ القرن السابع خاصة ، وكما يقول الدكتور

<sup>(</sup>١) فلسفة البلاغة ص ١٨١.

<sup>(</sup>٢) الايضاح ص ٤٧٧ ، وانظر : كشاف اصطلاحات الفنون جـ ١ ص ٢٨ . وزهر الربيع ص ١٠٧ ، ومعجم المصطلحات البلاغية جـ ١ ص ٢٨٢ وما بعدها .

<sup>(</sup>٣) معجم المصطلحات البلاغية جـ ١ ص ٢٨٢ ، ٢٨٣ .

<sup>(</sup>٤) لم يرد في شرح الطبرى ( حل المبهم والمعجم ) أية إشارة للبديع ، ووقعت إشارة واحدة أو إشارتان في شرح العكبرى .

مصطفى الصاوي الجوينى « فإن المدرسة المصرية أطلقت لفظة بديع لتشمل جميع علوم البلاغة بوضعها الاخير كما أصله السكاكى - من معان وبيان وبديع - لكنها غلبت أوجه البديع حتى لتصبح أبواب المعانى والبيان عندها دون العشرة أبواب ، من نيف ومائة باب بديعي ، كما نرى فى بديع القرآن لابن أبى الأصبع ». (١)

وكما هو منتظر ، تعمد الشراح أن يرصدوا كل لون بديعي وقع في القصيدة ، وأهم هذه الألوان البديعية مانعرض له فيما يلى :

## ( أ ) **الجنـــاس** :

والجناس أو التسجنيس ثانى فن من بديع ابن المعستز وهو « أن تجئ الكلمة تجانس أخرى في بيت شعراً وكلام ومجانستها لها أن تشبهها فى تأليف حروفها » . (٢)

ومنه أنواع كثيرة ، ذكر الصفدى منها جناس التحريف ، في استطراده فقال :

« قلت الجناس وان كان من أنواع البديع لكن بعض صوره مستثقل ، كقول ابن الفارض من قصيدة :

أمّا لَكِ عَنْ صَدَّ أَمَالَكِ عَنْ صَدِ لِظَلْمِكِ ظُلْماً مِنْكِ مَيْلُ لِعَطْفِهِ فَانظر إلى استثقال البيت .. لما فيه من جناس التحريف في صَدَّ صَدِ الأول من الصدود والثاني صَدِ أي عطشان وفي ظلم وظلم الأول الظلم (بالفتح) وهو الريق والثاني (بالضم) وهو الجور ، ومع التقديم والتأخير الذي

<sup>(</sup>۱) الشخصية المصرية في الدراسات البيانية في القرن السابع الهجري ، د . مصطفى الصاوى الجويني ، الهيئة المصرية العامة التأليف والنشر ، القاهرة - ١٩٧٠ م ، ص ٦١٢ .

<sup>(</sup>٢) انظر معجم المصطلحات البلاغية ( التجنيس ) جـ ٢ ص ٥١ ومابعدها ، (الجناس) جـ٢ ص ٤١٤ ومابعدها .

يحتاج إلى اقليدس حتى يستخرج ترتيبه على خط مستقيم ، والتقدير فيه : أَمَالُكِ مَيْلٌ لِعَطْفِهِ عَنْ صَدْ لِظُلْمِكُ ، فأمالك الأولى مركبة من همزة الاستفهام ، وما النافية ولام الجر وكاف الخطاب .. ». (١)

وللصفدى أحكام حول الجناس كقوله « والجناس إذا كثر في الكلام مُلُّ اللهم إلا أن يكون سهل التركيب لبس على المتكلم فيه كَلْفَة كما حكى عن بعض جوارى المعتمد به عباد ، أنها قالت له وهما في سجن أغمات : يامولاى لقد هُنًا هُنا ، فقال المعتمد :

قَالَتْ لَقَدْ هُنَّا هُنَا مُنَا مَدُولاَى أَيْسَنَ جَاهُنَا وَلَا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ

ولايخدعنا قول الصفدى أن الجناس إذا كثر فى الكلام مل ، فهو من أنصار ذلك الجناس واستطراده إليه دليل ذلك الإعجاب ، فهو ذوق عصره ودأب معاصريه في نثرهم وشعرهم .

وفى شرح أبى جمعة للبيت :

٤٧- فَاصْبُرْ لَهَا غَيْرَ مُحْتَالٍ وَلاَ ضَجرٍ

فِي حَادِثِ الدَّهْرِ مَايُغْنِي عَنِ الْحِيَلِ فِي حَادِثِ الدَّهْرِ مَايُغْنِي عَنِ الْحِيَلِ قال » . (٣)

وفي شرح البيت (السابع) ذكر المنياوى الجناس اللاحق بين (ضج .. وعسج ) . (٤)

 <sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٥٥ (القاهرة).
 (٢) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٥٥ (القاهرة).

<sup>(</sup>٣) إيضاح المبهم ص ١١٧/ظ ، والملحق هو اللاحق وهو من تجنيس التصريف وهو التخالف بحرف ومنه قوله تعالى ( ويل لكل همزة لمزة ) .

انظر: الإيضاح ص ٥٤٠ ، وشرح عقود الجمان للسيوطي ص ١٤٦ .

<sup>(</sup>٤) تحفة الرائي ص ١٩.

وفي شرحه للبيت:

٥١ - وحُسنُ ظَنُّكَ ..... فظُنَّ شَراً .... الخ

عد الشارح ظن وظن من جناس الاشتقاق (١) وهو أن يجمع بين اللفظين الاشتقاق (٢) كما جعل ما بين الركب والركاب من جناس الاشتقاق كذلك (٣)

#### (ب) المطابقة والمقابلة والتدبيج:

المطابقة - وتسمى الطباق والتضاد أيضاً، وهى « الجمع بين المتضادين أي معنيين متقابلين في الجملة ». (٤)

وفي شرح أبى جمعة للبيت الأول قال « فيه المطابقة ، وتسمى الطباق ، وهى الجمع بين معنيين متضادين أو متقابلين بوجه ما وقد جمع بين الحلية والعطل » . (٥)

وفى شرح المنياوى للبسيت الأول أيضا زعم أنه طابق بين الناقمة والجمل (٦) وهو لعمرى وهم كبير .

وفي شرحه للبيت:

٢٦- ... يَدِبُّ مِنْهَا نَسِيمُ الْبُرْءِ فِي عِللِي

ذكر الطباق بين البرء والعلل .(٧)

أما المقابلة فهى ، أن يؤتى بمعنيين متوافقين أو معان متوافقة ثم بما يقابلهما أو يقابلها على الترتيب والمراد بالتوافق خلال التقابل » . (٨)

<sup>(</sup>١) تحفة الرائي ص ٧٠ . (٢) الإيضاح ص ٥٤٢ .

<sup>(</sup>٣) تحفة الرائي ص ١٩ . ١٩ . (٤) الإيضاح ص ٤٧٧ .

<sup>(</sup>٥) إيضاح المبهم ص ٦/و . (٦) تحفة الرائي ص ١٣ .

<sup>(</sup>٧) تحفة الرائى ص ٤٢ . (٨) الإيضاح ص ٤٨٥

ومثل لها العكبرى في شرح البيت:

٠٤- غَالَى بنَفْسى عرْفَاني بقيمَتهَا

فَصُنْتُهَا عَنْ رَخِيصِ الْقَولِ مُبْتَذَلِ

فقال « وقعت المقابلة بين الغلاء والرخص والصون والابتذال »(١)

في شرح الصفدى للبيت:

١١- حُلُو الفُكَاهَة مُرُّ الجدِّ قَدْ مُزجَتْ

بِشِدَّةِ الباسِ مِنْهُ رِقَّهُ الْغَرَلِ

قال: « جمع فيه بين ثمانية أشياء الحلاوة والمرارة والفكاهة والمزح والقسوة والرقة واليأس والغزل وهي ثمانية لم تجتمع لغيره بهذا الانسجام والعذوبة ، وأرباب البديع يسمون هذا النوع ( المقابلة ) .. واستشهدوا عليه بقوله تعالى ( فأما من أعطى واتقى وصدق بالحسنى ) الآيتين ففى كل آية مايقابل الاخرى ، هكذا قرره الجميع .. ثم اعترض الصفدى على هذا التمثيل واستشهد بقول المتنبى :

أَزُورهم وسَوَادُ اللَّيلِ يَشْفَعُ لِي وَأَنْتُنِي وبَيَاضُ الصُّبْحِ يُغْرِي بِي قَابِل خمسة بخمسة » . (٢)

وفي شرح أبى جمعة للبيت (١١) السابق قال :

« وفى البيت من المحسنات المعنوية المقابلة وهي فى التحقيق داخلة فى المطابقة .... وقد أتى بمعنين متوافقين أعنى حلو الفكاهة ثم قابلها برقة الغزل ، فإن قيل نقيض الجد إنما هو الهزل لا

<sup>(</sup>١) شرح العكبري ص ١٢/و.

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٧٢ (القاهرة ) وفي الإيضاح علق على بيت المتنبى ( وفيه نظر لأنَّ اللام والباء فيهما صلتا الفعلين فهما من تمامهما ) ص ٤٨٧ .

الفكاهة قلنا الفكاهة متعلقة بالهزل من حيث كونها مسببة عنه. وكذا الشدة والرقة ، وأما مقابلة البأس بالغزل فلا يخلو من تعسف ، ولايخفى أن هذا من مقابلة اثنين باثنين » . (١)

وذكر ابن خضر المقابلة في البيت السابق أيضاً : . (٢)

ومن الطباق أيضاً التدبيج « وهو أن يؤتى فى المدح أو غيره بألوان بقصد الكناية أو التورية لما بين اللونين من التقابل » (٣)

وذكره من الشراح الصفدى في شرح البيت:

١٨- يَحْمُونَ بِالْبِيضِ وَالسُّمْرِ اللَّدَانِ بِمه

سُودُ الْغَدَائِرِ حُمْرُ الْحَلْيِ وَالْحُلْلِ

قال « وفى بيت الطغرائى من البديع التدبيج وهو تفعيل من الدبج وهو النقش والتزيين وأصل الديباج فارسى معرب ، فالتدبيج فى البديع أن يذكر الشاعر فى مدح أو ذم أو وصف ألفاظا تدل على ألوان مختلفة .. والطغرائى ذكر فى بيته البيض والسمر والسود والحمر » .(1)

وعلق أبو جمعة فى شرحه على كلام الصفدى السابق فقال « وما ذكره الفاضل الصفدى من أن فى البيت تدبيجاً سهو ظاهر ، لأن من قال بأنه نوع مستقل خارج عن الطباق فسره بأن يذكر المتكلم لونين أو ألواناً ، ويريد بأحدهما كناية عن شئ أو تورية عنه كما يشهد به آخر كلامه حيث قال والعلم المشهور فيه قول الحريرى ( فهذا أغير العيش الأخضر ، وأزور المحبوب الأصفر ) فان المحبوب الاصفر له معنيان قريب وهو إنسان ذو صفرة بعيد

<sup>(1)</sup> ايضاح المبهم (2) نبذ العجم (3) نبذ العجم (3) نبذ العجم (3)

<sup>(</sup>٣) شرح عقود الجمان ص ١٠٧ ، والايضاح ص ٤٨٢ وكشاف اصطلاحات الفنون ج ٢ ص ٢٤٨ .

<sup>(</sup>٤) الغيث المسجم جـ ١ ص ٢٢٥ (القاهرة).

وهو الذهب وهو المراد ونحن نقطع بأن الطغرائي لم يجعل أحد الألوان الواقعة في كلامه تورية ولا كناية عن شئ آخر » .(١)

واتبع ابن مبارك ماذهب إليه الصفدى فجعله تدبيجاً ». (٢) (ج) إرسَالُ المَثَــل :

« وهو أن يأتى المتكلم في بعض كلامه بما يجرى مجرى المثل السائر من حكمة أو نحوها مما يحسن التمثيل به ويكون بعض بيت » (n)

وذكره الصفدى في شرح البيت الثالث:

٣ - .... بِهَا وَلاَ نَاقَتِي فِيهَا وَلاَ جَمَلِي

قال « وما أعرف أحداً ضمن هذا المثل أعني ( لا ناقة لى فى هذا ولاجمل ) (٤) أمكن ولا أحسن من قول الشهاب محمود :

لوْ مُثَّلَ الْجُودُ سَرْحاً قَالَ حَاتِمُهُمْ لَا نَاقَةً لِي فِي هَذَا وَلاَ جَمَلُ

انظر إلى قلقه فى بيت الطغرائى ؛ لأنه عطف الناقة والجمل على السكن ولو عطف ما يناسب ذلك من أهل وولد لكان أحسن وأوقع فى النفس ..... وهو فى شعر الشهاب أمكن وأحسن »(٥)

ولا شك أن ميل الصفدى لجانب أستاذه جعله يتجنى على الطغرائى ، فكيف يعطف الناقة والجمل على الأهل والولد والسياق يأبى ذلك .

 <sup>(</sup>١) ايضاح المبهم ص ٥٠ و . ٥ /ظ . (٢) نشر العلم ص ٢٤ .

<sup>(</sup>٣) زهر الربيع ص ١٧٨ .

<sup>(</sup>٤) هذا مثل يضرب عند التبرى من الظلم والإساح قال الراعى :

وما هجرتك حتى قلت معلنة لا ناقة لى فى هذا ولا جمل (مجمع الأمثال للميداني) تحقيق محي الدين عبد الحميد ، مطبعة السنة المحمدية القاهرة ، ١٩٥٥ ، جـ ٢ ص ٢٠٠٠ .

<sup>(</sup>٥) الغيث المسجم جـ ١ ص ١٧١ (القاهرة ) .

وفي شرح ابن مبارك للبيت :

٣٦- لَوْ أَنَّ فِي شَرَفِ الْمَأْوَى بُلُوغَ مُنَّى

لَمْ تَبْرَحِ الشَّمْسُ يَوْمَأُ دَارَةً الْحَمَلِ

قال « وهو مثال في غاية الحسن ويسميه البديعيون بإرسال المثل « لأن البيت صار مثلاً سائرا وكذا يسميه البديعيون الايضاح ، لأنه أزال اللبس من خفاء الحكم الذى أدعاه لأن قوله أن العز في النقل ) (١) خاف فبرهن عليه بقوله : لو أن في شرف المأوى بلوغ منى . . البيت » . (٢)

وأشار المنياوى فى شرح البيت الثالث إلى إرسال المثل وسماه « العقد لأنه عقد المثل المشهور في الضرب للتبرؤ من الأمر وهو ( لا ناقة لى في هذا ولا جمل ) . (٣)

## (د) التُّوريـة والاســتخدام :

أما التورية ، وتسمى الابهام أيضا « وهي أن يطلق لفظ له معنيان قريب وبعيد ويراد به البعيد منهما ، وهي ضربان مجردة ومرشحة » . (٤) ولم يرد لها أمثلة في اللامية :

والاستخدام قريب منها ، ولهذا ذكرتها ، يقول الصفدى « وربا التبست التورية بالاستخدام على من لا تمكن له فى هذه الصناعة والفرق بينهما يظهر من رسميهما ، وذلك أن الاستخدام عبارة عن ( الاتبان بكلمة لها معنيان قد اكتنفتها كلمتان أو تقدمتاها أو تأخرتا عنها واستخدم كل واحد منهما في أحد ذينك المعنيين ) وأن التورية في رسمها تخالف هذه الذات » . (٥)

<sup>(</sup>١) البيت ٣٥ من اللامية . (٢) نشر العلم ص ٤٤ .

<sup>(</sup>٣) تحفة الرائى ص ١٣ . ١٣ (٤) الايضاح ص ٤٩٩

<sup>(</sup>٥) فض الختام عن التورية والاستخدام ، تأليف صلاح الدين الصفدى ، تحقيق د . المحمدى عبد العزيز الحناوي ، الدار المحمدية للطباعة القاهرة ١٩٧٨ ، ص ١٧٩ . وانظر التعريفات ص ٢١ . ٢

وفي شرح الصفدى للبيت:

٢٨- وَلاَ أَهَابُ الصُّفَاحَ الْبِيضَ تُسْعِدُني

بِاللَّمْعِ مِنْ خَللِ النَّاسْتَارِ والْكِللِ

نقل كلام بدر الدين النحوى ( ابن مالك ) في « إسفار الصباح » حيث مثل بقول البحترى :

فَسَقَى الْغَضَا والسَّاكِنيه وإِنْ هُمُو شَبُّوهُ بَيْنَ جَوَانِحِي وَضُلُوعِي

فاستخدم فى قوله والساكنيه أحد مفهوميه وفى قوله شبوه مفهومه الآخس ؛ لأن الأول أراد به المكان والآخس أراد به الحطب ... ومن هذا قسول الطغرائى ، لأن ذكر الصفاح وهي هنا مشتركة بين السيوف حقيقة وبين العيون مجازاً « وقد غلب العرف عليها بين الشعراء فصارت حقيقة عرفيه ، فأمكن اعتبار الاشتراك فقال ( ولا أهاب الصفاح البيض ) فهو إلى هنا فى الحقيقة اللغوية ، والسامع يظنه في ذكرها ، ثم ترك المفهوم الأول وأخذ فى المفهوم الآخر ، فقال تسعدني باللمح من خلل الأستار والكلل » .(١)

واتفق معه ابن خضر وذكر الأمثلة المنقولة في الغيث من « إسفار الصباح » . (٢)

وفى شرح أبى جمعة للبيت السابق (٢٨) دافع عن رأي الصفدى فى وجه اعتراض الدمامينى عليه فقال « فى البيت استخدام ... وما ذكره البدر محمد بن أبى بكر الدمامينى – رحمه الله – من قوله ( والحق أنه أراد بالصفاح معناها المجازى وهو العيون والضمير عائد إليها بهذا المعنى ولا يضر عدم اشتمال البيت على الاستخدام إذ في ارتكابه فساد المعنى ) فالظاهر أن هذا الكلام جرى منه مجرى المشاحة للصفدى على دأبه معه فى

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٢٤

بعض الأماكن والا فحمل الصفاح على العيون من أول مرة مما لا يخفى على مثله أنه يلحق البيت بالبيوت ويجعله معمولا عن معنى البلاغة .(١)

وتردد أبو جمعة أمام البيت :

٣٢ - ودَعْ غمارَ العُلى للمُقدمينَ على

ركبها واقتنع منهن بالبلل

قال « وفي البيت من المعنوية الإستخدام ؛ لأنه أراد بالغمار الرتب التي توجب لأربابها الانغماس في النعمة وبضميرها العائد إليها من ركوبها الشدائد ... ويجوز أن قوله غمار العلى أن يجعل من باب الاستعارة بالكناية فكأنه شبه العلى ببحر وأضمره في نفسه وأثبت له لازمة أعنى الغمار ، وعلى هذا فلا استخدام ؛ لأن الضمير ورجعه متحدان » .(٢)

وكما رأينا فإن ماذكره الشراح عن الاستخدام إنْ هو إلا ترديد لكلام «ابن مالك » في « إسفار الصباح » اعتمده الصفدى في الغيث المسجم وفى كتابه « فَضُّ الخِتَام عن التَّوْرِيَة والاسْتخْدَام ثم ردده من جاءوا بعده .

(ه) الجمعُ مع التُقسيم :

قال الصفدى في شرح البيت:

١٣ - والرُّكْبُ ميلٌ على الأكوار من طرب

صَاح وآخَر مِن خَمْرِ الكَرى ثَمِلِ

« في بيت الطغرائى من البديع ، الجمع مع التقسيم ؛ لأنه جمعهم فى ميل على الأكور ، ثم قسمهم فقال : منهم من مال من التعب ومنهم من مال من النعاس . . ومن أمثلة هذ النوع قول « أبى الطيب » :

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٨٥/و .

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٧٤/ظ ، ٧٥/و .

حتى أقسام على أرباض خَرْشَسنَة تُن أقسام على أرباض خَرْشَسنَة تُن بِدِ السرُّومُ والصُّلْبَانُ والبِيَعُ

لِلسَّبْي مَا نَكَحُوا والقَتْلِ مَاوَلَسَدُوا

والنَّهُ بِ مَاجَمَعُ وَالنَّارِ مَا زَرَعُ وَالنَّارِ مَا زَرَعُ وَا

وأحسن من هذا قوله - عَلَيْه - ( لَيْسَ لَكَ مِنْ مَالِكَ إِلا مَا أَكُلْتَ فَافْنَيْت ، أو لبستَ فأبليْت أو تصدّقتَ فأمضيت ، وقيل فأبْقَيْت )(١) .

واتفق ابن خضر في الحكم على هذا البيت مع الصفدى ، وذكر شعر المتنبى كذلك » . (٢)

وواضح من اتفاق ابن خضر مع الصفدى فى الحديث على الاستخدام والجمع مع التقسيم وغيرها من أبواب البديع أنهما قد استعانا " بإسفار الصباح " لابن مالك . وقد أشار إليه الصفدى فى بعض المواضع ولم يشر إليه ابن خضر . ولا نستطيع أن نقطع باعتماد ابن خضر على الصفدى اعتماداً مباشراً لما بين الأمثلة من اختلاف فى بعض الأبيات من شعر المتنبى أو البحترى .

## ( و ) المذهب الكلا مس :

تحدث عنه أبو جمعة في شرح البيت:

٣٦-لَوْ أَنَّ فِي شَرَف المأوى بُلُوغَ مُنَيٌّ

لم تَبْرَحِ الشَّمسُ يوماً دارةَ الحَمَـلِ

(١) الغيث المستجم جـ ١ ص ١٨٩ ( القاهرة ) والبيتان في ديوان المتنبي بشرح البرقوقي جـ ٢ ص ٣٣٤ .

<sup>(</sup>٢) نبذ العجم ص ٦١/ظ.

قال:

" وهذا من المحسنات المعنوية ويسمى عندهم " بالمذهب الكلامى " ، وهو إيراد الحجة للمطلوب على طريقة أهل الكلام ، وبيانه أن تقول لو كان المقام بمنزلة الشرف يبلغ الإنسان إلى مايتمناه ماتعدت الشمس بروج الحمل . وهذا واللازم باطل . ، أعنى كونها مقيمة به بالمشاهدة ، فالملزوم مثله . . وهذا المعنى كثير في كلامهم ، ومنه قول بعضهم :

قَالُوا نَسراكَ كَثِيرَ السِّيْرِ مُجْتَهِداً

فِسى الأرضِ تَتْزِلْها طَوْرَا وتَرُتَحِلُ فَلتُ لَوْ لَمْ يكن في السُّيْرِ فائدة للهُ

ماكانت الشُّمْسُ في الأَبْراجِ تَنْتَقِلُ (١)

( ز ) التُجْرِيـــد :

وهو "أن ينتزع من أمر ذى صفة أمراً آخر مثله فى تلك الصفة مبالغة فى كمالها فيه ..

وهو أقسام منها مخاطبة الإنسان نفسه " .<sup>(٢)</sup>

وتحدث عنه من الشراح الصفدى في شرح البيت:

٣٠ - حُبُّ السُّلامة يَشْنِي عزمَ صَاحبِهِ

عَن المُعَالِي ويُغْرِي المُرْءَ بِالكَسَلِ

قال: .. قطع الكلام عنه وأخذ يخاطب نفسه ، فهذا الذى يسميه أرباب البلاغة التجريد، وهو أن يخاطب المتكلم غيره وهو يريد نفسه ، كأن الإنسان يجرد من نفسه مخاطباً إقامة للمواجهة بالقول وأحسن ماجاء فيه

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٩١/ظ ، ٩٢/و . (٢) الإيضاح ص ٥١٢ .

وبعد .. فما الذي ورثه الشراح من البلاغة ؟ وما مكانة ما خلفوه من تطبيقات في الشروح ؟

يقول الدكتور شوقى ضيف" إنَّ العصور المتأخرة منذ عصر « الفخر الرازى » « والسُّكَّاكِي » لم تستطع أن تضيف إلى مباحث البلاغة مباحث جديدة من شأنها أن تبقي لها على ازدهارها الذى رأيناه عند عبد القاهر والزمخشرى لسبب طبيعى هو ماساد في هذه العصور من الجمود ، لافي البلاغة فحسب بل أيضا في الشعر والنثر ، وحقا صاغ السكاكي قواعد الزمخشرى وعبد القاهر صياغة علمية ، ولكن هذه الصياغة نفسها كانت من المراشباب التي أشاعت الجمود بل العقم في البلاغة ، إذا تحولت إلى قواعد متحجرة ، وأصبح على البلغاء بعد ذلك شرحها أو تلخيصها ثم شرح التلخيص مع العودة أحياناً إلى عبد القاهر والزمخشرى لتحرير بعض المسائل ومع التغلغل في مباحث فلسفية وكلامية وأصولية وهي مباحث ظلت تتسلق على شجرة البلاغة حتى خنقتها خنقاً ، وحتى أصبحنا لا نجد إلا كلاماً معاداً مكرراً لا ينمّى ذوقاً ولا يربّى مكلكة » . (١)

وكما أن هذا الحكم يصدق على المؤلفات البلاغية المتأخرة ، فهو صادق أيضا إذا انصرف إلى عمل الشراح ، وإن أخطر ما ورثه الشراح من هذه البلاغة تلك المعيارية التي حصرتهم في البحث في الجملة ، « كأنها وصايا لإجادة التعبير الأدبى كما سماها بعض الباحثين المعاصرين » (٢) . وكما

<sup>(</sup>١) البلاغة تطور وتاريخ :د.شوقي ضيف ، الطبعة الخامسة ، دار المعارف ١٩٨١ القاهرة ،ص ٣٥٨

<sup>(</sup>۲) البلاغة العربية في أساس نشأتها: د. عبد الحميد زراقط ، ويقول الباحث ( إن البلاغة العربية وفق ما صارت إليه في مراحلها المتأخرة عبارة عن قواعد وأضول ومعايير تستخدم بمثابة وصايا لإجادة التعبير الأدبى ، وهذه القواعد والأصول هي في الحقيقة خصائص لغة فنية عائدة لمرحلة تاريخية معينة لم تتع شروطها للأدباء أن يجددوا إلا في ميدان العبارة الأدبية ومن هنا حصر البلاغة العربية اهتمامها بالجملة فحسب ) مقال في مجلة الفكر العربي عدد ٤٦ ، ١٩٨٧ ،

يقول الدكتور « تَمَّام حسَّان » :

« توارث الناس بلاغة السكاكى عبر القرون يتلقاها خلف عن سلف دون أن يصل من خلالها إلى نقد يتعدى لغة النص ، ولما كانت هذه البلاغة ذات كقواعد النحو، لما كانت البلاغة كذلك ، أصبحت منهجا تعليمياً معيارياً لا علمياً وصفيا » . (١)

ومن شاء أن يتأكد من صدق هذه الأحكام على البلاغة المتأخرة وعلي الشروح خاصة ، فعليه بشرح « محمد على المنياوى » المسمى « تحفة الرائى» ، فإنه التزم فى شرح كل بيت من اللامية تحديد كل لون بيانى أو بديعى من المحتمل أن يكون موجوداً فى الجملة تلو الجملة ، وأنه يصنع في البلاغة ما صنعه فى النحو من تتبع الجمل فى الإعراب .

ولقد يكون البحث في « البديع » خاصة هو الذي دفع إلى هذه المعيارية التي أوصلت البلاغة الى ما وصلت اليه « فلقد تجمعت تقلبات العصور السياسية والاجتماعية ، واندفاع النقاد – أيضا – إلى ذلك السرنف في تلمس أنواع وأشتات تسمى بديعاً ، وكلها ملاحظات جزئية هشة لا تتعدى اللفظة والجملة وضاع صوت الجُرجَانِي – كما ضاع صوت « ابن رشيق » . (٢)

وقد انصرفت عناية هذا الفيصل من البحث الى مافي الشروح من تطبيقات بلاغية ، واتضح أن مابها من تعريفات ونحوها من المسائل النظرية أن هو إلا نقول من الكتب لا اجتهاد فيها ، وبَيّنٌ أن هذه النقول أيضا قد خضعت خضوعاً تاماً لما استقر في الذوق العام للعصور المتأخرة من إعجاب بالبديع ، والذي جعل ذلك الذوق مدفوعاً نحو زاوية جعلت أغلب المعاصرين

<sup>(</sup>١) د . تمام حسان ، مجلة فصول ، مرجع سابق ، ص ٢٢ .

<sup>(</sup>٢) فلسفة البلاغة ، د رجاء عيد ص ٢١٦ .

تحكم عليه بالغثاثة كما نجد في قول الزيات:

« وفى العرب كان مذهب المعنويين ومذهب اللفظيين ، أو مذهب أهل العراق ، ومذهب أهل الشام وكان المذهبان أول الأمر يتماسان من شدة القرب ، كما تراهما بين أسلوب « الجاحظ » وأسلوب « ابن العميد » ، فلما فسدت الطباع وأمحلت القرائح صار بينهما من البعد ما بين براعة « ابن خَلدُون » وغثاثة « القاضى الفاضل » . (١)

أما التطبيق البلاغى في الشروح ، فقد استبان أنه لم يضف شيئاً إلى مباحث المتأخرين ، بل إن أصحاب هذه الشروح قد وقعوا في أسر أخطر ما في مؤلفات المتأخرين من معيارية ، وفي أسر « البديعيات » سجنوا أنفسهم اختياراً لا اضطراراً ، وقد لا نغلو إذا قلنا أن وجود هذا العدد الكبير من شروح قصيدة الطغرائى لم يكن صدفة أو مجرد حظ مؤات ، قلا شك أن أسلوب الشاعر نفسه وعنايته بالصناعة اللفظية كان له اعتبار في وجود عدم من هذه الشروح على الأقل .

\*\*\*\*

<sup>(</sup>١) دفاع عن البلاغة: أحمد حسن الزيات ط ٢ ، عالم الكتب ، القاهرة ١٩٦٧ . ص ٣٢

# الغصل الخامس الاتجاه النقدي التقليدي في الشروح

(1)

« يقوم جوهر النقد الأدبى أولاً على الكشف عن جوانب النضج الفنى في النتاج الأدبى وتمييزها مما سواها عن طريق الشرح والتعليل ثم يأتى بعد ذلك الحكم العام عليها »(١)

وإذا كان الشعر العربى بعد القرن الرابع قد وقع أسير الأساليب القديم فإن النقد هو الآخر قد انشغل بالإطار القديم وتقييد به ، « والواقع أن الموضوعات التى شغلت عناية النقاد لا تزال إلى اليوم موضوع بحث الأدباء والنقاد في عالمنا الحاضر في كافة البلاد ، وإن يكن هناك تغيير فهو في المناهج لا الأهداف » (٢).

ولم يعد جديداً أن نقرأ أحكاماً مثل حكم الدكتور « شوقى ضيف » في قوله :

« منذ القرن الرابع لا نجد نقداً له قيمة بسبب بسيط ، وهو أنه لا تظهر في الشعر أساليب وأغاط جديدة تجعل النقاد يلاحظون أو يدرسون وسرعان ما يصبب النقد هذا الجمود الذي أصاب الشعر ، وكما كان الشعراء فكذلك النقاد يبدون ويعيدون في ملاحظات النقد الماضية ، وقلما أضافوا إليها جديداً » (٣).

<sup>(</sup>١) النقد الأدبى الحديث: د. محمد غنيمي هلال، دار نهضة مصر القاهرة ١٩٧٩، ص ٩.

<sup>(</sup>٢) النقد المنهجي عند العرب: د. محمد مندور، ط دار نهضة مصر - القاهرة، د. ت، ص ٣٤٠

<sup>(</sup>٣) النقد : د . شوقى ضيف ، دار المعارف ، القاهرة ١٩٧٧ م ، ص ٩٨ .

ولا شك أننا لا نأخذ هذا الحكم على علاتة ، ونحن ندرس أعلاً تتعلق بقصيدة كان لها من الذيوع ما لقصيدة الطغرائى ، وحتى لو كان هذا الحكم صحيحاً ، فإن قراءة هذه الأعمال وتحليلها للوصول إلي هذا الحكم فى النهاية أمر واجب الوقوع في هذا البحث ، ولهذا فسوف نتتبع فى هذا الفصل تلك القضايا النقدية التى أثارها شراح اللامية ، معتمدين على النصوص الأصلية فى تلك الشروح ، وسنلاحظ غياب بعض الشروح تماماً من هذا الفصل ، وخاصة شرح العكبرى وتلخيص إبراهيم سند لشرح ابن مبارك لخلو هذين الشرحين تماماً من أى نقد أدبى

\* \* \* \* \*

**(Y)** 

#### مشكلة السرقات:

1000

« إذا كانت فكرة السرقات الأدبية متصلة بتاريخ الفكر الإنساني منذ عبهد بعيد فإنها قديمة في أدبنا العربي معروفية لدى نقياده وشيعرائه الأقدمين »(١)

وفي شرح لامية العجم الكثير من غبار معارك السرقات الشعرية ، وإن كان بعض الشراح لم يتعرض لمبحث السرقات ، فهذا « علي بن قاسم الطبري» صاحب شرح « حل المبهم والمعجم » لم يتهم الشاعر بالسرقة قط ، بل كان يعلق بقوله : «وقريب مما نحن بصدده قول فلان ، ففي شرحه للبيت :

٣٧ - أَهَبْتُ بِالْحَظُّ لُوْ نَادَيْتُ مُسْتَمعا

والحَيظُ عَينًى بالجُهُالِ في شُغُل

<sup>(</sup>۱) الأبعاد النظرية لقضية السرقات وتطبيقاتها في النقد العربي القديم: د. محمد مصطفى هدارة بحث في مجلة فصول ، عدد ١ ، مجلد ٦ . القاهرة ١٩٨٥ ، ص ١٢٤ .

قال: ومعنى البيت ظاهر، وهو كقول الآخر:

لَقَدُ أُسْمَعْتَ لَوْ نَادَيْتَ حَيًّا وَلَكُنْ لاَ حَيَاةً لِمَنْ تُنَادِي (١)

أما الصفدى فقد عول على مبحث السرقات كثيراً ، وربما لم يترك بيتاً من أبيات الطغرائى إلا جعله مسروقاً ، وقد عبر عن اتهامه بالسرقة مرة وبالأخذ مرة وبالاختلاس وغير ذلك .

قال الصفدى في شرح البيت الثاني:

مَجْدى أخيراً ومَجدى أولاً شيرعً

والشَّمْسُ رَأَدَ الضَّحَى كَالشَّمْسِ في الطُّفَلِ

« وقد أخذ الطغرائي هذا المعنى من قول أبي العلاء المعرى حيث قال:

واَفَقْتُهُم في اخْتِه لأف مِن زَمانِكُمُ

والبَدْرُ في الوَهْنِ مِثْلُ البَدْرِ في السُّحَرِ

فهذا هذا خلا أن ذلك في الشمس وهذا في القمر » (٢) وواضح أنه نظر إلى المثل المضروب الذي يصح أن يستعمله كل شاعر دون أن يتكلف في ذلك عناءً.

وقول الطغرائي :

٤ - نَاء عَنِ الأهْلِ صِفْرُ الكَفَّ مُنْفَرِدٌ

كَالسِّيفِ عُسرِّي مَتْنَاهُ عَنِ الخِللِ

مأخوذ من قول « مسلم بن الوليد » :

<sup>(</sup>١) حل المبهم والمعجم ص ٢١/ظ .

<sup>(</sup>۲) الغيث المسجم جـ ۱ ص ۷۹ – ۸۰.

وبَايَنْتُ حتى صراتُ للبيد رَاكبَاً

قَرَى العَزْمِ ، فَرْداً مِثْلُما انْفَردَ النَّصْلُ (١١)

يقصد أنه سرق منه معنى انفراد السيف.

وفي شرح الصفدي للبيت:

٧ - وضَجُّ من لَغَبِ نضوى وعجُّ لمَا

ٱلْقَى رِكَابِي وَلَجُّ الرُّكْبُ فِي عَذَلِي

قال : أقول قد أخذ بيت «الشّريف الرّضي » برمته من قوله :

وديسارُهُم بَعْدَ البِلَى نَهْسبُ نِضُوي وَلَجُّ بِعَنْدُلِىَ الرُّكْبُ عَنِّى الطُّلُولُ تَلَفَّتَ القَيلبُ (٢)

وَلَقَدْ مَسَرَرْتُ عَسَلَى مَنَازِلِهِم وَوَقَفْتُ حَتَى ضَجَّ مِنْ لَغَسَبٍ وتَلَفَّتَتْ عَيْنِي فَمُذْ خَفِيسَتْ

وقول الطغرائي :

١٨- يَحمُونَ بالبِيضِ والسُّمْرِ اللَّدَانِ بِهِ

مَا بِالكَرَائِمِ مِنْ جُبُن ٍ وَ مِنْ بَخَلِ

من قول أبى الطيب:

دِيَارُ اللُّواتِي دَارُهُن عَزِيدِزَة بِسُمْرِ القَنَا يُحْمَيْنَ لاَ بالتَّمَائِم (٣) يقصد بأن يتهمه بسرقة لفظ سمر القنا في قوله السمر اللدان ، وليس

هذا مما انفرد به المتنبى أو غيره ، وفي شرح البيت :

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، جـ ١ ، ص ٨٩ ( القاهرة ) . وديوان صريع الغواني ، دار المعارف ، ص ٩٢

٢١) الغيث المسجم ، ج ١ ص ١٦ ( القاهرة )

٣٠ الغيث المسجم ج ١ ص ٢٢٣ ( القاهرة ) . وهو في ديوان المتنبي ج ٤ ص ٢٣٧

## ١٠- وذي شَطَاط كصدر الرُّمْع ..... الغ

قال ، وصدر بيت الطغرائي هو بعينه صدر بيت الحريري في مقامته الرابعة والأربعين من قصيدته البائية ، لأنه قال :

وذِي شَطاط كِصَدْرِ الرَّمْعِ قامَتُهُ صَادَفْتُهُ بِمِنَى يَشْكُو مِنَ الْحَدَبِ
ثم قال : « ومثل هذا لا يعد سرقة ؛ لأن المعنى ليس ببديع ولا لفظه بفظيع ، ولا الطغرائي بعاجز عن الإتيان بمثله ، بل جرى على لسانه ، ونسى أن هذا لغيره ، لعدم الاحتفال بأمره ، إذ ليس بأمر كبير ، وهذا كثير الوقوع للناس لا يكاد يسلم الفحول منه » (١) .

وفي شرح البيت:

٢٦ - لعَسلُ إلمَامَدةُ بالجسزعِ ثانيسةً

يَدِبُ منَها نسيم البُرْءِ في عِللِي

قال الصفدى : وقول الطغرائي في غاية الحسن والرقة وهو مأخوذ من قول « أبى نواس » :

فَتَمشَّتُ فَى مَفَاصِلِهِم كَتَمَشَّى البُرُو فِي السُّقَم (٢) وفي شرح البيت :

٣٤ - فَادْرًا بَهَا فَي نُحورِ البِيدِ جَافِلَةً

مُعَارِضَاتٍ مَسْانِي اللَّجْمِ بِالجُدْلِ

قال الصفدي : مأخوذ من قول « أبى الطيب » :

<sup>(</sup>۱) الغيث المسجم ، ج ۱ ص ۱۵۸ ( القاهرة ) . والبيت المذكور في مقامات الحريري ، والرواية هناك وذا شطاط ، ط . دار الفكر ، ص ۲۰۸ .

<sup>(</sup>۲) الغيث المسجم ، ج ۲ ص ۸ .

لا أَبْغُضُ العبس لكنِّي وَقَيتُ بها

قلبى من الحُزْنِ أَوْ جسمي من السَّمَ من السَّمَ من السَّمَ من السَّمَ من مصر أيديها بأرجُلها

حتى مَرَقْنَ بِهَا مِنْ جِوش والعَلمِ تَبْسري بِهَا نَعَامُ السدُّو مُعُرَجَمةً

تُعَارِضُ الجُدُلُ المُرْخَاةَ بِاللَّجُسِمِ ١٠٠

وواضح أن معارضة اللجم بالجدل ، أو الجمع بين الخيل والابل في السفر نيس مما ينفرد به شاعر .

وفي شرح البيت:

٣٧- أُهَبْتُ بِالْحَظِّ ... الغ

قال الصفدى ، وهذا ينظر إلى قول « عبد الرّحمن بن الحَكَم » :

لَقَدْ أُسْمَعْتَ لَوْ نَادَيْتَ حَيَّا وَلَكُنْ لاَ حَيَّاةً لَمَنْ تُنَادى (٢)

وبيت الطغرائي:

. ٤ - لم أرتض العَيْشَ والأيام مُقبلةً

فكَيُّفَ أرضَى وقَدْ وَلَّتْ على عَجَل

مأخوذ من قول « المعرى » :

ومَا ازْدُهَيْتُ وأثوابُ الصِّبَا جُدُدُّ

فكيفَ أُزْهَى بِثَوْبٍ مِنْ ضَنَى خَلَقِ

ومن قوله أيضا من رسالة له يخاطب الدنيا:

<sup>(</sup>۱) الغيث المسجم، جـ ۲ ص ۷۳٪ وهو في ديوان المتنبي جـ ٤ ص ٢٨٧، ٢٨٧ وبه حـتـلاف في رواية بعض الألفاظ

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم، جـ ٢ ص ٧ ١

« أَسَأْتِنِي غَانِيَة ، فكيف بِكِ عَجُوزاً فانِيَة »(١)

وهنا اتهام بسرقة المعنى والنقد الحديث يرفض أن يكون المعنى مجالا للسرقة ، فضلا عما قرره الجاحظ وقدامة وغيرهما من أن المعانى متروكة فى الطريق .

وفي شرح البيت :

٤٦ - وإنْ عَلاني مَنْ دُوني فَلاَ عَجَبُ

لِى أَسُوةً بانْحِطَاطِ الشَّمْسِ عَنْ زُحَلِ

قال الصفدى: الطغرائي اختلس معنى بيته من قول « أبى الطيب »: وَلَوْ لَـمْ يَعْلُ إِلاَّ ذُو مَحَـلً تَعَالَى الجَيْشُ وانْحَطُّ القَتَامُ

لا بل أخذه صريحاً من « أبى الفَتْح البسبي » حيث قال :

لاَ تَعْجَبَنُ لِدَهْ ِ ظُلُّ في صَبَبِ أَشْرَافُهُ ، وعَلاَ في أُوْجِهِ السَّفَلُ وَانْقَدُ لاَحْكَامِهُ أَنَّى تُقَادُ بِهُ فَالْمُشْتَرَى السَّعْدُ يَعْلُو فَوْقَهُ زُحَلُ (٢)

وأظن أن هذا يكاد يجري مجرى المثل في الشعر خاصة ، فلا سرقة فيه

واتبع « ابن مبارك الحضرمي » في شرحه ( نَشْرُ العَلَم ) نفس أحكام الصفدي على شعر الطغرائي ، فمثلا في شرحه للبيت :

١٠- وذي شَطَاط كصدر الرَّمْع .... الخ

قال: « ولا يخفى أن صدر هذا البيت ، صدر بيت للحريرى فى المقامة الرابعة والأربعين ، إلا أن علماء الشعر لا يعدون مثل هذا سرقة لكونه معنى مطروقاً غير مخترع ولا عار على الشاعر فيه » (٣)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، جـ ٢ ص ١٥٥ .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم ، جـ ٢ ص ٢٥٢ ، وهو في ديوان المتنبيُّ جـ ٤ ص ١٩٣ ، والقتام : الغبار .

<sup>(</sup>٣) نشر العلم ، ص ١٥ .

وكذلك جعل البيت (٤٠) مأخوذاً من بيت أبى العلاء (١) كما فعل الصفدى فيما ذكرنا . وجعل ابن مبارك البيت :

٤١ - وعَادَةُ السُّيْفِ أَنْ يُزْهَى بِجَوْهَرِهِ

وليْسَ يَعْمَلُ إِلاَّ فِي يَدَى بَطَلِ

مأخوذاً من قول « المتنبى » :

فتى عِلاَ الأَفْعَالَ رأباً وحِكْمَة وبادرة أحسانَ يَرْضَى ويَغْضَبُ إِذَا ضَرَبَتْ في الحَرْبِ بالسُّيْفِ كَفُّهُ

تَبَيُّنْتَ أَنَّ السَّيْفَ بِالكَفُّ تَضْرِبُ (٢)

وكذلك اتبع « ابن خَضر » في شرحه أحكام « الصَّفَدى » على السرقة ومن ذلك حديثه على البيت :

١٧- يَحْمُونَ بالبيض والسُّمْرِ اللَّدَانِ بِهِ

سُودَ الغَدَائِرِ حُمْرَ الحَلْيِ والحُللِ

قال في نبذ العجم:

« وقد أخذ « ابن السَّاعَاتي » هذا المعنى فقال من جملة أبيات له :

مِن الطَّبَاءِ اللَّواتِي لاذِمَّامَ لهَا

مِنْ أَيْنَ يَعرِفُنَ رِعْى العَهْدِ والذَّمَمِ

بِيضُ التَّرَائِبِ سُمْرُ الخَطُّ يَحْجِبُهَا

سُودُ الذُّوائِبِ حُمْرُ الْحَلَّى والنَّعَم (٣)

<sup>(</sup>١) نشر العلم ، ص ٥٠ .

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ، ص ٥١ ، والبيتان في ديوان المتنبي جـ ١ ص ٥٠٦ ، ٣٠٦ .

<sup>(</sup>٣) نبذ العجم، ص ٧١/ظ.

ونفس هذا الحكم موجود في كتاب الصفدي بنصه (١)

أما « سَعيد الصَّنْهَاجِي » ( أبو جمعة ) فقد خالف الشراح الآخرين في الحكم على السرقة ، فنراه في شرح البيت الثانى ، يدفع عن الشاعر تهمة السرقة فيقول :

« وما ذكره الفاضل الصفدى من أن الطغرائى أخذ معنى مصراعه من مصراع « أبي العلاء » فلا يخفى على من به أدنى مسكة بعد تسليم حفظه البيت واستحضاره حالة النظم ، أن مثل هذا المعنى لا يدعى فيه الأخذ والإلمام؛ لأنه من المعانى المفردة سائر الأذهان ، ولوضوحه جعل كل منهما سندا لمدعى وجه التمثيل »(٢)

ولم يصرح « أبو جمعة » بلفظ السرقة وما يدل عليه قط ، ويبدو أن هذا رأيه في السرقات التي ادعاها الصفدي والشراح الآخرون ، سواء ما سرقه الطغرائي من غيره أو ما سرقه غيره منه أو غير ذلك ، وهو ربما أشار إلى تشابه المعنى أو الألفاظ بقوله :

« هذا يشبه قول فلان أو هو نظير قول فلان أو نحو ذلك ، من مثل ما نجد في شرح البيت :

٣٤- فَادراً بِهَا فِي نُحور البيد جَافِلةً

مُعَارضَات مِثَانِي اللَّجْم بالجُدلُ

حيث قال ، وهذا نظير قول «أبى الطيّب المُتَنبّى»، يصف مسيره من مصر :

تُبْسِري لَهُسنُّ نَعَسامُ السَّدُّوُّ مُسْسِرَجَةً

تُعَسارِضُ الجُدُلُ المُرْخَساةَ باللُّجُسِم

 <sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، جـ ١ ص ٢٢٢ ( القاهرة ) .

# فى فتية أخْطرُوا أرْواحَهُم ورَضَوا

بَما لَقيِنَ رِضًا الأيْسَارِ بالزُّلْمِ ١٠٠

#### وفي شرح للبيت:

٥١ - غَاضَ الوَفاءُ وفَاضَ الغَدْرُ ... الخ

قال . ومثل هذا البيت في قول « أبي الطيب المتنبي »:

غَاضَ الوفاءُ فما تَلْقَاهُ في عِدَةً وَأَعْوَزَ الصَّدْقُ في الإخْبَارِ والقَسمِ (١)

وإذا كان النقاد القدماء قد قالوا في السرقات كل ما يكن أن يقال بالحق وبالباطل فإن الذي لا شك فيه أن الشعر العربي كان قد وقع سير التقليد والتلفيق كما يقول الدكتور « شوقي ضيف » .

« ومهما يكن فقد أصبح مثل الشاعر العربى بعد القرن الثالث غالب مثل المصور «الفونوعر في» إذ لم بعد رساماً بحور في الخواطر حوير عد شخصيته وأسلوبه وما يستحدمه من الوان وأصباغ بل خد بلفق مكره وألفاظه ، وأصبح هذا التلفيق أكثر مابيده من صناعة ودخله من طرق كثير وكلما سلك طريقاً أمعر فيه ، "

ولقد حاول النقاد نفسير ظاهرة ارتباط الشاعر بشراث الشعر السابق عليم ، هذا الارتباط المقبد الذي أوصله إلى هذه النتيجة عقال الدكشور «محمد مصطفى هدارد»

<sup>(</sup>١) إيضاع لمبهم ص ١٨٧ظ ، وديوان المتبيى جدع ص ٢٨٧ ، ٨٨٨

٢٠ انضاح المبهم و ص ١٧٧ /و ، وديوان المتنبي جد ٤ ص ٢٩٥ .

<sup>(</sup>٣) الفن ومذاهبه في استعر العربي: د . شوقي ضيف ، دار المعارف ، القاهرة ١٩٧٨ - ص

« وليس من شك في أن عناية عمود الشعر (١) بالجزئيات دون أن يرسم معالم شاملة لأسرار الجمال الفنى ضيّق أمام الشاعر العربى فرصة التجديد والابتكار في غير جزئيات التعبير ، وجعلته محصوراً في دائرة المعانى الجزئية وحدود الصنعة اللفظية » (٢)

كما اشترك نهج القصيدة مع عمود الشعر في تحديد وتضييق المجال أمام الشاعر العربى ، ونهج القصيدة « هو عبارة عن الموضوعات التي كان يخسوض فيها أيا الشاعر القديم في كل قصيدة يكتب فيها أيا كان موضوعها »(٣)

واذا كان بحث النقاد القدماء في السرقات قد اتسم بالإنصاف عند بعضهم كالقاضي الجرجاني وابن رشيق فانه قد اتسم بالتحيز الشديد عند ابن وكيع والعميدى وغيرهما (٤)، وكان للخصومات الأدبية أثر في موقف هؤلاء المتحيزين، كما يقول الدكتور محمد مندور:

« ولقد كان لنشأة تلك الدراسات وسط الخصومات أثر سئ في توجيهها، فرأيناها تسعى قبل كل شئ إلى تجريح الشعراء، ولهذا لم تستقم المبادئ التي اتخذت فيصلا فيها، كما أنهم لم يفرقوا بين السرقة وغيرها »(٥)

<sup>(</sup>۱) كان العرب بعنون بعمود الشعر ، القواعد الفنبة الصحيحة لقول الشعر بحسب مايرونه من أسرار الجمال الفنى فى الأدب وهذه القواعد شاملة للمعنى واللفظ والصور الفنية وأسلوب الشعر تحدد أولئك تحديدا منطقبا دقيقاً لا ينبغي للشاعر أن يخل بشئ منه وإلا اعتبر خارجاً عن عمود الشعر العربى ، أو بمعنى آخر أنه خرج على قواعد الشعر العربى وفنيته وطبيعته وحينئذ يكون بعيدا عن الذوق العربى واستحسان الناس له » ( مشكلة السرقات ص ٢١٣-٢١٤) .

<sup>(</sup>٢) مشكلة السرقات في النقد العربى ، د . هدارة ، المكتب الإسلامى ، بيروت ، الطبعة الثالثة ، 19۸۱ م ، ص ٢١٥ .

<sup>(</sup>٣) مشكلة السرقات في النقد العربي: ص ٢١٦.

<sup>(</sup>٤) انظر : العمدة لابن رشيق : جـ ٢ ، ص ٢٨٠ ، والنقد المنهجي عند العرب ص ٢٩١ ، وكذلك ، عصر الدول والامارات ( مصر والشام ) ص ١٣٤ . (٥) النقد المنهجي عند العرب ، ص ٣٥٩ .

ثم تحولت مشكلة السرقات في كتب المتأخرين إلى صورة من الجمود البلاغى « وكل هذه الكتب البلاغية المتأخرة إنما تعد السرقات جزءاً من علم البديع ، وتجعل أنواعها أبواباً فيه ، وقد بدأ هذا الاتجاه بصورة خاصة عند ابن وكيع وأبى هلال ، أى منذ القرن الرابع الهجري ، ولكنه بدأ يجمد بعدهما بالتدريج جموداً بلاغياً يكاد يكون ثابت الصورة عند جميع المؤلفين المتأخرين »(١)

ويوضح الدكتور « محمد مندور » ما صارت إليه حال دراسة السرقات في القرن السابع ممثلة في دراسات « ابن الأثير » في «المثل السائر » بقوله « وإذن فصاحب المثل السائر » يريد أن يُعلَّم الشعراء السرقة وطرق إخفائها ، وذلك لأننا قد صرنا في القرن السابع إلى حالة لم يعد العلم يقصد فيها لذاته بل لفائدته وكل دراسة لابد لها من فائدة ، ولو كانت تلك الفائدة تعلم السرقة، وأما النظرة العلمية النقدية التي تدرس ما قاله الشعراء والكتاب لا لغاية غير الفهم والكشف عن الأسرار فتلك روح كانت قد ماتت » (٢)

وعلى الجملة فإنه « يمكننا أن نقول مطمئنين إنَّ النقاد العرب قد عقدُوا مشكلة السرقات لعدم فهمهم طبيعة الإلهام وعملية الإبداع الفنى »(٢) .

وان مافعله الصفدى خاصة من بين الشراح الذين عرضنا لأقوالهم في شروح اللامية يوضح الصورة العامة لنظرة النقاد العرب، ولقد توصلت الدراسات الأدبية الحديثة الي رأى مخالف لهذا الذى حكم به النقاد العرب، « إن غاية ما توصل إليه النقاد الأوروبيون في موضوع السرقات أنهم ميزوا بين الأنواع التالية :

١ - الاستيحاء: وهو أن يولد الشاعر معنى جديداً من آخر قديم.

<sup>(</sup>١) مشكلة السرقات: ص ١٣٨.

<sup>(</sup>٢) النقد المنهجي عند العرب: ص ٣٧٣ . (٣) مشكلة السرقات: ص ٢٨٠

- ٢ التأثــــر : وهو أن يأخذ الشاعر بمذهب غيره في أسلوبه وفنه .
- ٣ استعارة الهياكل: وهو أن يأخذ الشاعر موضوع قصيدته من أسطورة شعبة مثلاً.
- ٤ السرقة المحضة: وهي أخذ جُمَل أو أفكار أصلية وانتحالها بنصها دون الإشارة إلى مآخذها ، والأنواع الشلاثة الأولى بضمها لفظ المحاكاة وتبقى بعد ذلك السرقات بنصها «(١)

وقد تعرض الدكتور عبده عبد العزيز قلقيلة لرأى الصفدى في السرقات فعلق على رأيه في البيت :

# ١- وذي شَطَاط كصدر الرَّمع ....ألخ

فقال "وأنا أرفض رأى الصفدى ، وكان يمكن أن زقبله لو أنه علله بالتضمين أو الإقتباس أو توارد الخواطر " (٢) وهذا كلام بعيد عن الدقة ، لأنه لو علله هذا التعليل المفترض لاعترف بالسرقة على المقياس المعمول به ، ومن الحق أن الصفدى أبعد مايكون عن الوصول إلى علة التشابه في أبيات الطغرائي مع غيره وخاصة المتنبى ، فهو يرى أنها إما سرقة ، أو شئ سهل يحكم للطغرائي بأنه لايعجز عن الإتبان بمثله ، ورغم ذلك فإن الصفدى هو أعرف الشراح بكتب النقد والأدب ولذلك تورط في أحكامه التي حكم بها اعتماداً على معارفه ، فهذا ميراث النقد العربي في قضية السرقات ، وأما غيره من الشراح فإما اتبعوه وإما ابتعدوا عن الحكم لأنهم من الفقهاء والنحاة وغير ذلك ، إلا أننا نرى أن رأى « أبي جمعة » يعد تفنيداً لرأى الصفدى ونحن نحمد له ابتعاده عن اتهام الشاعر بالسرقة ، ولا ننتظر منه أن يسبق عصره ، أو يخرج على مألوف .

<sup>(</sup>١) مشكلة السرقات ، ص ٢٦٥ - ٢٦٦ ، وانظر : النقد المنهجي عند العرب ، ص ٣٤١ .

<sup>(</sup>٢) النقد الأدبي في العصر المملوكي ، ص ٣٨١ .

### اللفيظ والمعيني:

قال ابن رشيق: "اللفظ جسم وروحه المعنى ، وارتباطه به كارتباط الروح بالجسم يضعف بضعف ، ويقوى بقوته ، فإذا سلم المعنى واختل بعض اللفظ كان نقصاً للشعر وهجنة عليه ، وكذلك إن ضعف المعنى واختل بعضه كان للفظ من ذلك أوفر حظ ، كالذى يعرض للأجسام من المرض بمرض الأرواح . . فان اختل المعنى كله وفسد ، بقى اللفظ مواتاً لافائدة فيه وإن كان حسن الطلاوة في السمع "(١) .

ونحن نذكر تقسيم "ابن قتيبة" للشعر في كتابه (الشعر والشعراء) حيث قال: " تدبرت الشعر فوجدته أربعة أضرب ":

ضرب منه حسن لفظه وجاد معناه .. وضرب منه حسن لفظه وحلا ،فإذا أنت فتشته لم تجد هناك فائده في المعنى ، كقول القائل :

ولمَّا قَضَيْنَا مِنْ مِنْى كُلُّ حَاجَسة ومسَّحَ بِالأَركانِ مَنْ هُو مَاسِحُ وشُدَّتْ على حُدْبِ المَهَارِي رِحَالنَا ولا يَنْظُرُ الغَادِي الَّذِي هُو رَائِحُ أَخَذَنَا بِأَطْرَافِ المُطِيِّ الأَبَاطِحُ وسَالَتْ بِأَطْرَافِ المَطِيِّ الأَبَاطِحُ أَخَذَنَا بِأَطْرَافِ المَطِيِّ الأَبَاطِحُ

قال: وضرب منه جاد معناه وقصرت ألفاظه عنه ، ... وضرب منه تأخر معناه وتأخر لفظه (٢)

وقد فسر « ابن قتيبة » الأبيات الثلاثة السابقة بما يلى :

« ولما قطعنا أيام منى واستلمنا الأركان ، وعالينا إبلنا الأنضاء ،

<sup>(</sup>١) العمدة لابن رشيق ، جد١ ، ص ١٢٤ .

<sup>(</sup>٢) الشعر والشعراء ، تحقيق أحمد شاكر ، دار المعارف ١٩٨٢ م ، ج ١ ، ص ٦٤ - ٦٩ .

ومضى النس لا ينظر الغادي الرائح ، ابتدأنا في الحديث وسارت المطي في الأبطح » ''' .

ولقد ظلت قضية اللفظ والمعنى تشكل محوراً من محاور النقد العربي مع اختبلاف في التناول ، إلا أن شراح اللامبة لم يتعرضوا لها في مبحث نظرى ، ولكنى وجدت أن أتناولها في فعسل الاتجاه النقدى باعتبار أن كل شارح كان يبحث عن ( المعنى ) في تفسيره للشعر ، وهذا المعنى هو ما متعرض له هنا في عرض موجز يوضع نظرة الشراح في تفسير الشعر بحثا در لمعنى

في شرح الطري للبيت

٢٠- يُشْفَى لديغُ العَوَائِي فِي بيُوتهمُ

بنَهُ لَـة مِنْ غُديس الخَمْس والعُسَل

عام الأشفاء من قد لدغته عوالي رماح قدودهم في بيوتهم إنَّما هو في شربه من شراب خمر ريقهم في قطرة من زلال عسل رُضًا بهم ٥ (١٦)

وفي شرح البيت:

٢٨- ولا أُهَابُ الصَّفَاحَ البيض تُستعدُني

باللُّم من خَلل الأستار والكلل

(٣) حل المبهم والمعجم ، ص ١٦/ظ .

قال ( المعنى ) : أنه لو وضع السيف على قفاه ، وهو ينظر المعشوق وملاحظته ، فإنه لا يلتفت إليه ولا يكترث به » (٣) .

ثم ننتقل إلى نظرة الصفدى ( للمعنى ) .

<sup>(</sup>٢) حل المبهم والمعجم ، ص ١٤/ظ .

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ، ص ٦٥ .

في شرح البيت الأول يقول:

« رأيي الأصيل يصونني عن الاضطراب في القول والعمل ، وحلية علمي تزينني عند العطل أي التعرى عن أعراض الدنيا وزخرفها ، ولعمري إن الإنسان شئ وراء الزينة واللبس والشكل والرؤاء وقد قال ( صلّى الله عليه وسلّم ) « المرء بأصغريه ، قلبه ولسانه » وقال عليه السلام « المرء مخبوء تجت لسانه » . وقال علي بن أبي طالب - كرم الله وجهه - قيمة كل امرئ ما يحسنه » (١) .

وفي شرح البيت الرابع:

٤ - ناء عن الأهل صفر الكفُّ منفرد "

كالسيف عرى متناه عن الخلل

قال الصفدى عالمنى ، لأى شئ أقيم فى بغداد ، وأنا لا سكن لي بها ، ولا ناقة لي فيها ، ولا جمل ، وأنا ناء عن الأهل فقير لا أملك شيئا من المال فى كفى منفرد عن الناس كالسيف الذى جرد من حليته ، فما تنظره العيون وهو المطلوب في نفسه عند الحاجة لا الأجفان ولا الحمائل ولا الحلية ، والسيف عند الشجاع غير مراد منه هذه الأشياء وإنما المراد مضاؤه وفريه ونفوذه فى الضرب ، إذ الغاية المطلوبة منه هى هذه ، وأما الجفن والحلية والحمائل فلا أعتبار بوجودها ولا عدمها » (1) .

وفي شرح البيت:

٢٩- ولا أُخِـلُ بغِـرْلاَن أَغَازلُهَـا

ولسو دَهَتْنِي أسودُ الغِيل بالغِيل

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، جـ ١ ص٦٢-٦٤ .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم ، جـ ١ ص ٨١ ( القاهرة ) .

قال الصفدى ( المعنى ) : الكلام فى هذا البيت كالكلام فى قوله الله و نعم العبدُ صُهينب لو لم يخف الله لم يعنصه » ومعناه لو دهتنى أسود الغيل بالغيل ما أخللت الغزلان أغازلها فكيف وما دهتني ، فعدم إخلالى بالطريق الأولى فالإخلال مرتبط بدهاء الأسود له » (١١) .

وفي شرح البيت:

٣٥- إن العُلَى حَدُّثَتْني - وهْيَ صَادقَةً -

فِيمًا تَفْحَدُّتُ أَنَّ العِرِّ في النُّقَلِ

قال الصفدى: المعنى: إنَّ العلى حدثتني وهى صادقة فيما تحدث من الأخبار أن العز موجود فى النقل من مكان إلى مكان ، والاغتراب من مكان نبا بساكنه إلى مكان يلاتمه ويوافقه ، وينال فيه المعالى »(٢).

وفي شرح الصفدى للبيت:

٥٨- ويا خبيراً على الأسرار مُطلعًا

اصمت ففي الصّمت منجاة من الزّلل

قال: (المعنى): ويا من خبر الأمور، واطلع على الأسرار، اصمت ولا تُبد شيئاً مما خبرته، واطلعت عليه، فإن صمتك منجاة لك من الزلل، وهذا أمر يجب اتباعه على كل من طلب السلامة فقد يترتب على إفشاء السرمفاسد كثيرة »(٣)

أما « ابن مبارك الحَضْرَمِي » (بحرق) فقد ظهر تركيزه على ( المعنى ) أكثر مما فعل الشراح الآخرون ، إذ عمد إلى إثبات رأي الفقه ( يجوز أو لا يجوز ) من أول شرحه إلى آخره ، فقال في شرح البيت الثاني :

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم، ج ٢ ص ٧٥.

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم ، جـ ٢ ، ص٧٥ .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم ، جـ ٣ ، ص ٣٧٧ .

٢ - مُجدى أخيراً ومجدى أولاً شَرَعٌ ... الخ

قال: وقد سمع - عَلَيْهُ - قول « حَسَّان » (رضى الله عنه) حيث قال: لنَما الجَفَنَاتُ الغُرُّ يَلْمَعْنَ في الدُّجَي

وأسْسِيَافُنَا يَقْطُسُونَ مِنْ نَجْدة دَمَسًا (١)

وقال « الجَعْدى » :

بَلَغْنَا السَّمَاءَ مَجْدُنَا وجُدُودُنَا وإنَّا لَنَرْجُو فَوْقَ ذَلِكَ مَظْهَرا

ولم ينكره فدل على الجواز ، لكن لا يخفى مافى ذلك من تزكية للنفس الذى لايليق مثله بأهل التقوى ، وقد قال الله تعالى ﴿ لا تُزكُّوا أَنْفُسَكُم هُوَ أَقْرَبُ للتَّقْوَى ﴾

ثم ذكر كلاما « لمحيى الدين النووى » يفهم منه كراهة أن يثنى الإنسان على نفسه » . (٢)

وجلال ابن خضر فقيه كالشيخ بحرق ، إلا أن فقهه يظهر فى استطراداته ، أما صياغته ( للمعنى ) فلا تخرج عما ألفنا من نثر الشراح للمعانى فى سطر أو سطرين ، وهذا مثال منه :

في شرحه للبيت:

٧ - وضَجُّ مِنْ لَغَب نِضُوى وعَجُّ لِمَا .... الخ

قال: ( المعنى: وضج بالصياح نضوى الذى أركبه من اللغب الذى حل به وأتعبه والهزل الذى مسه فأتعبه، وعج باقى الركاب بالرغاء والعويل حزنا لما ألقى من موالاة السفر الطويل وازداد حنينها على لما أجد من النصب

<sup>(</sup>١) ديوان حسان بن ثابت ص ١٣١ ، ورواية الديوان يلمعن بالضحى .

<sup>(</sup>٢) نشر العلم ص ٦ والآية المذكورة رقم ٣٢ من سورة النجم .

الوبيل و فغرق الناظم في الحزن بين ناقشه التي يركبها وباقى ركابه التي يركبها وباقى ركابه التي يجنبها ويسحبها المالات

وأما أبو جمعة فسوف نوضح ميله إلى «التفسير الرمزى» للقصيدة في موضع تال ، ولكنا نجد في مواضع من شرحه نفس طريقة تأليف (المعنى) ، ففي شرحه للبيت :

١٣ - والركبُ مِيلُ على الأكوارِ مِنْ طَرِبٍ

صاح وآخَر مِن خَمْر الكَرى ثَمِل

قال: « والمعنى: وفي حالة كون أصحابنا متمايلين على شهور الأكوار ضجرين من مداومة السهر ومواصلة السير في الليل والنهار، فهم مابين مائل على قتبة من شدة الحزن وإنْ كان صاحياً من شدة السفر وآخر مائل سكران من مخامرة النوم إياه فهو نشوان من مواصلة السهر » .(٢)

وفي شرح البيت :

٣٠ حُبُّ السُّلاَمة يثني عزء صاحبه

عَن المُعَالِي ويُغرِي المُرْءَ بالكَسلِ

قال أبو جمعة: « المعنى: أنَّ حب الرجل للسلامة من المكاره ، وتوقيه للمعاطب مما يرد عزمه عن الوصول إلى أنواع المعالى والمكاسب! لأنها لا تنال إلا بركوب متن الخطر ، ويغريه على الكسل الذي لا يفوز معه إلا بالذل فانبذه وراء ظهرك ولا تجعله قدوة في شئ من أمرك » . (٣)

ولعل في طريقة « محمد المنياوي » صاحب شرح ( تحفة المراثى ) في نثر المعنى ما يظهر ما وصل إليه حال تفسير الشعر باعتباره جزءاً من النقد

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهم ص ٣/ظ

۱۰ بید انعجہ ص ۲۹/ظ

۳۱ انضام المبهد ص ۷۸/و

في القرن الرابع عشر الهجري ، وهذه بعض أمثلة منه :

ففي شرحه للبيت العاشر:

١٠- وذي شَطَاط كصدر الرُّمْع . . الخ

قال: « ( المعنى: ورب صاحب اعتدال قامة كاعتدال صدر الرمح معتقل برمح مثله طولاً واعتدالاً لا يخاف المخاوف ولا يعجز عن شئ من شئونه » .(١)

وفي شرحه للبيت :

٢١- نُوُمُ نَاشِئَةُ بِالجِزْعِ قَدْ سُقِيَتْ نِصَالُهَا بِمِياهِ الغُنْجِ والكَحَلِ

قال: « المعنى: نقصد بسيرنا قبيلة تربت في منعطف الوادى قد أعطيت عيونها حسن الشكل والكحل، يشير إلى أن قبيلة محبوبه تربت بهذا الموضع المنبع وأنها جميلة العيون » .(٢)

وفي شرح البيت:

٢٧- لا أَكْرَهُ الطَّعْنَةَ النَّجْلاءَ قَدْ شُفعَتْ

بِرَشْقَة مِن نِبَالِ الأُعْيُنِ النُّجُلِ

قال: « (المعنى): لا أبغض الوخزة الواسعة أى جرحها المتسع من رماح رجال هذه القبيلة مقرونة برمية من لحاظ الأعين الواسعات لنسائها »(٣)

فإذا كان الشارح يختار القصيدة ويعجب بها ويمتدحها في أول شرحه ثم لا يستطيع أن يصنع من النص شيئاً سوى هذه الترجمة الحرفية الغثة ، فلابد أن هذا هو أبدع مافى إمكان النقاد ولابد أن " طه حسين " كان على حق حينما هاجم درس الأدب في " دار العلوم والأزهر " - كما قلنا من قبل - في

<sup>(</sup>۱) تحفة الرائى ص ۲۲ . تحفة الرائى ص ٣٦

<sup>(</sup>٣) تحفة الرائي ص ٤٣.

أول القرن العشرين ، فهذا حالهم وهذه بضاعتهم .

إننا إذا وضعنا كل هؤلاء الشراح في سلسلة واحدة ظلمنا بعضهم ولا شك ، ولكني أريد أن أقرر أن جميع الشراح كانوا يبحثون عن ( المعنى ) وراء النص ، تماماً كما فعل " ابن قتيبة " وبرغم مادفع به مبكراً " عبد القاهر الجرجاني " نظرة " ابن قتيبة " فإن طريقة " عبد القاهر " لم تَسُدُ النقد العربي مثلما سادت طريقة ابن قتيبة ، فقد ظلت سائدة فكرة الفصل بين اللفظ والمعنى ، واعتبر الجمال معهما زينة خارجية يظفر بها الأديب إذا هو تلاعب بالعبارة فأتى بسجعة أو قدم أو أخر وشبه أو أحسن التعليل " . (١)

ولعل هذا بالتحديد هو ماجعل قصيدة الطغرائي تظفر بكل هذا العدد من الشروح: وتصبح على مدى قرون عديدة النموذج الأعلى للبلاغة العربية

ولابد لنا لكى نؤكد هذا الزعم أن نقف على غوذج من نقد الصفدى فى كتابه ، أنقله هنا بتمامه قال : (٢) وأما قول " أبى نواس " :

أَقَمْنَا بِهَا يَوْمًا وَيَومًا وَثَالِثًا ويوماً لهُ يومُ التُّرَجُّلِ خَامِسُ

فقال ابن الأثير " فى " المثل الثائر " ( مراده من ذلك أنهم أقاموا أربعة أيام ، وياعجباً له يأتى بمثل هذا البيت السخيف على العى الفاحش ) قلت : أبو نواس أجل قدراً من أن يأتى بهذه العبارة لغير معنى طائل ، وهو له فى مثل هذا مقاصد جليلة يراعيها ومذاهب يسلكها ، ألا ترى إلى ماحكى عنه من أنه ذكر عند " الرشيد " قوله :

فَاسْقِنِى البِكْرَ التِي اعْتَجَرَتُ بِخِمَارِ الشَّيْبِ فِي الرَّحِمِ فَقَالَ الرشيد لمن حضر: ما معناه ؟

 <sup>(</sup>١) تحدیدات عربیة للجمال : د. أحمد كمال زكی ، مجلة كلیة البنات - القاهرة ۱۹۹۴ ، ص ۱۸
 (۲) الغیث المسجم جـ ۱ ص ۱۹۳ (القاهرة )

فقال أحدهم إنّ الخمر إذا كانت فى دنها كان عليها شئ مثل الزبد فهو الشيب الذى أراده ، وكان " الأصْمَعِيُّ " حاضراً فقال : يا أمير المؤمنين إن "أبا على " أجلُّ خطراً ، وإنّ معانيه لخفية فاسألوه عن ذلك فأحضر وسئل فقال : إن الكرْم أول مايخرج العنقود فى الزرجون يكون عليه شئ يشبه القطن ، فقال الأصمعى ألم أقل لكم إن أبا نواس أدق نظراً مما قلتم ؟

وأما معنى البيت الأول ( أقمنا بها .. ) فإن المفهوم منه أن المقام سبعة أيام ، لأنه قال ، وثالثاً ويوماً أى آخر له اليوم الذى رحلنا فيه خامس ، وابن الأثير لو أمعن الفكر في هذا ربما كان يظهر له " .

فهذا رأى ابن الأثير فى البيت ، وليس رأي الصفدى فى رده عليه مختلفاً معه فى نظرته للشعر ، فابن الأثير يرى أن مراد الشاعر أنهم مكثوا أربعة أيام لم يكن يستأهل استغراق بيت كامل فى القصيدة ، ورأى الصفدى أن الشاعر استطاع أن يلغز بحيث يظهر بعد التأمل أن مراده أنهم مكثوا سبعة أيام ، فهما متفقان على أن ( المعنى الذى وراء الكلام هو هل أيام الإقامة كانت أربعة أم سبعة ؟ ) .

ولعمرى إذا كان أبو نواس - كما زعموا - قصد أن يبين عدد أيام الإقامة فما أسخف مراده . أما الذى نراه أن الأمر أبعد ما يكون عن هذا الغرض الظاهر - كما زعم ابن الأثير - الخفى - كما زعم الصفدى - فإن الشاعر كان مستغرقاً هو وصحبه فى نشوتهم أيما استغراق حتى أخذ السكر منهم كل مأخذ فكلما هموا بالرحيل لم يقدروا عليه ، وما أبدع تعبيره بهذه الحركة الصاعدة فى تكرار كلمة يوم ظرفاً للإقامة تصور عزم الشاعر وصحبه ثم نكوصهم كل ذلك من أثر النشوة التى فلت عزمهم وأقعدتهم فى أسر الخمر تحكمهم ، فتأمر فيهم وتنهى ، فهم لا يستطيعون الرحيل متى شاءوا ، بل متى تهاونت معهم النشوة وفكت إسارهم ، فالذى يمكن أن يؤخذ من النص متى تهاونت معهم النشوة وفكت إسارهم ، فالذى يمكن أن يؤخذ من النص

كل ذلك لن يكون في ضمير الناقد مادام يبحث عن ( المعنى ) وكل شراح اللامية كانوا يبحثون عن ( المعنى ) وان ذلك الشطر من شرحهم الذي وقع تحت عنوان ( المعنى ) إنما كان نشراً للشعر من أجل الوصول إلى تفسير له ، والنقد الحديث يحذر من نشر الشعر « فنثر القصيدة عمل ينبغي الاحتراز منه ، إنه يعدل المعني أو يحوله إلى اتجاه قاصد مستقيم ثابت تماماً ، عملية النثر تقوم على أسس مختلفة » . (١)

\* \* \* \* \*

(٤)

### الوحدة الفنية والتجربة الشعرية :

كان « طه حسين » أول من أثار قضية الوحدة الفنية في الشعر القديم، وقد زعم أن القصيدة الجاهلية فيها وحدة فنية ، ومن حديثه في ذلك ماقاله عن قصيدة « كعب ابن زُهَير » ( بانت سُعاد ) :

« وأنا حين أقرأ قصيدة كعب أراها تأتلف من ثلاثة أجزاء متباينة في ظاهر الأمر ، ولكنها مؤتلفة أحسن الائتلاف في حقيقة الأمر ، لولا أنى أكاد أرجع أن جزءاً منها قد كثر فيه عبث الرواة » .(٢)

ولكن ماذا تعنى الوحدة الفنية أو العضوية ؟

يقول الدكتور « محمد غنيمي هلال »:

« نقصد بالوحدة العضوية في القصيدة ، وحدة الموضوع ، ووحدة المشاعر التى يثيرها الموضوع ، وما يستلزم ذلك في ترتيب الصور والأفكار ترتيباً به تتقدم القصيدة شيئاً فشيئاً حتى تنتهى إلى خاقة يستلزمها ترتيب

<sup>(</sup>١) مشكلة المعنى في النقد الحديث: ، د. مصطفى ناصف ، مكتب الشياب ، القاهرة ١٩٧٠ ، ص ١٦٨ .

<sup>(</sup>٢) حديث الأربعاء ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت ، ط . الثانية ، ١٩٨٠م ، ج ١ ص ١٢٥ .

الأفكار والصور ، على أن تكون أجزاء القصيدة كالبنية الحية ، نكل حزء وظيفة فيه ، ويؤدى بعضها إلى بعض عن طريق التسلسل في التفكير والمشاعر » (١١)

وبهذا المفهوم للوحدة أنكر النقاد وجود الوحدة العضوية في القصيدة القديمة ، يقول الدكتور محمد مصطفى بدوى :

« واذا عدنا إلى الشعر العربى القديم جاهلية وغير جاهليه ، فتشنا عن هذه الوحدة العضوية فلن نجدها في جُله إنْ لم يكن كله » . (٢)

ورفضها أيضا الدكتور محمد غنيمي هلال فقال:

« فليست للقصيدة الجاهلية وحدة عضوية في شكل ما من الأشكال ؛ لأنه لاصلة فكرية بين أجزائها فالوحدة فيها خارجية ، لارباط فيها إلا من ناحية خيال الجاهلي وحالته النفسيه في وصفه الرحلة لمدح الممدوح ، وكان لهذا الرباط الوافي مبرر من المبررات في العصر الجاهلي ، ثم صار تقليداً على مر العصور » . (٣)

فهذه آراء النقاد المعاصريين في الوحدة العضوية ، فهل كان للنقاد العرب العرب رأى فيها . يبدو أننا لا نجد صدى لهذه الوحدة في آراء النقاد العرب كما يقول الدكتور محمد مصطفى بدوى : « وان نحن اختبرنا كتابات النقاد العرب فلن نجدهم قد تنبهوا الى أمر الوحدة العضوية » . (٤)

ولسوف نحاول أيضا اختبار ما كتبه شراح اللامية حول الوحدة العضوية والحق أن الناقد العربي كان يتوقع من الشاعر أن ينتقل من غرض إلى غرض

<sup>(</sup>١) النقد الأدبى الحديث ص ٣٧٣.

<sup>(</sup>٢) دراسات في الشعر والمسرح ص ٢١ . هيئة الكتاب ، الاسكندرية ، ط ٢ ١٩٧٣ .

٣١) النقد الأدبى الحديث ص ٣٧٤ - ٣٧٥ .

٤١) دراسات في الشعر والمسرح ص ٢٢ .

فالوحدة هى وحدة البيت ، وقد اعتبر النقاد أن الشاعر ربما لجأ إلى «الاقتضاب» وأحسن منه أن يلجأ إلى حسن التخلص ، فهذا ما ينتظره الناقد من الشاعر المجيد لا وحدة الموضوع كما نقول نحن اليوم .

وفي شرح أبى جمعة إشارة إلى ذلك في تعليقه على البيت العاشر:

( وذى شطاط .. الخ ) قال : وانتقاله من وصف أحواله إلى وصف أحوال إلى وصف أحواله إلى وصف أحوال صاحبه من غير رعاية مناسبة تجمعهما لفظاً ومعنى اقتضاب ، وأكثر ماورد في كلام شعر الجاهلية ، وأما شعر الإسلام فأكثر انتقالاته من قبيل حسن التخلص وهو أن ينتقل الشاعر مما شبب الكلام به من نسيب أو غيره إلى المقصود مع رعاية الملاءمة بينهما » . (١)

ولهذا إذا نظرنا إلى قصيدة الطغرائي (٥٩ بيتاً) وجدنا أنه يمكن تقسيمها إلى أربعة مقاطع كما يلى :

المقطع الأول: ١-١ يتحدث فيه الشاعر عن نفسه ويفتخر بمجده.

المقطع الثانى: ٣-٩ ويتحدث فيه الشاعر عن غربته النفسية ، وحاجته للقطع الثانى: ٣-٩ ويتحدث فيه الشاعر عن غربته النفسية ، وحاجته إلى المال الذى يساعده على بلوغ أمله .

المقطع الثالث: ١٠ - ٢٩ وهو منقطع غزلى يرحل فيه الشاعر بمساعدة صاحبه إلى ديار الحبيب.

المقطع الرابع: ٣٠-٥٩ وفيه يطلب الشاعر إلى صديقه أو إلى نفسه تحمل المتاعب والصبر على المكاره، ويوجه اللوم إلى الزمان وأهله، ويحذر نفسه من غدر الزمان. كما يفتخر بقدرته على مواجهة المكاره استناداً إلى مجده القديم وعزه التليد، ويحذر نفسه من

<sup>(</sup>١) ايضاح الميهم ص ٢٣/و

الأعداء ، ويحاول أن يصوغ أكثر هذه المعانى في أبيات حكمة مفردة .

أما الطبرى والصفدى من الشراح ، وكذلك ابن مبارك ، فلا تجد صدى لهذه الوحدة في شروحهم ، ولا حاول واحد منهم أن يربط أجزاء القول ، إلا ما كان من حديثهم في مقدمة الشروح عن حياة الطغرائي وأنه قد قال قصيدته يشكو زمانه ويفتخر بمجده .

وواضح من النص الذي أثبتاه من شرح أبى جمعة أنه يسلم بأن الشاعر قد اقتضب في حديثه في المقطع الغزلي .

ولاشك أن مصدر إعجاب الشراح وغيرهم من قراء اللامية هو هذه الأبيات التي بث فيها الشاعر (حكمته) إضافة إلى ماسبق وقررناه من ارتباط الشاعر بالبديع ونهج القصيدة وعمود الشعر.

أما المقطع الغزلى فلم نجد أحدا أنكر على الشاعر أن يكون في حوالى الستين من عمره وفي حالة نفسية مضطربة بعد عزله من وظيفته .ويزعم أنه:

٢٩ - ولا أخِسلُ بغسزلان تُغَازلسني

ولو دَهَتْنِي أُسُودُ الغِيلِ بالغِيلِ

بل قال الصفدى: "وهذه مبالغة عظيمة فى الإشتغال بالمحبوب، والأنس به، عن كل مأيذهب النفوس ويشغل القلوب التى ترتاع وتنفر من حصوله " (١) بل ساعد الصفدى رواية تزعم أن الطغرائى قد ظل متعلقاً بهذا المحبوب حتى وهو فى حال القتل حتى قال شعراً غزلاً، وساق سنداً لهذه الرواية. فأوقع ابن مبارك فى وهم أن هذا السند مما يُوثق به كأنه من مرويات الحديث. (٢)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ج٢ ص٣٣

وعلى هذا فالمقطع الغزلى فى القصيدة مفهوم فى موضعه على أنه غزل مباشر من الشاعر يجرى فى مضمار سابقيه من الشعراء ، إلا أن " جلال بن خضر " وأبا جمعة " قد حاولا تفسير المقطع الغزلى تفسيراً رمزياً ، فقال "جلال بن خضر " فى تفسير البيت :

الفشر الفشر الفشر الفضر الفي الذي هم به وقصده، قال: " ويحتمل أن يكون مراد الطغرائي من الغي الذي هم به وقصده، عزمه على دفع من تقدمه من أقرانه، وردع من تصدى للرياسة من أبناء زمانه، ونزع المراتب السنية من أنبابهم التي عضت عليها، ومخالبهم التي نشبت في صيدها، وقد اشرأبت أنفسهم بلذتها وأخذت عقولهم بزخرفها وزينتها، وأحاطوا عليها بجهدهم وحزمهم ... يقتحم هذا البأس الشديد برأيه السليم السديد، وعقله القويم المجيد، وهذا المعنى هو المناسب لحال الطغرائي ومقامه وشأنه ومرامه، فإنه أيضاً من غيّ النفس وهواها وقصدها ومعناها " (١).

بل لقد زعم الشارح أن هذا الغرض الرمزى هو ماتقصد إليه العرب فى شعرها الغزلى ، فقال : " وقد جرت عادة العرب فى قصائدهم التغزل بوصف حسن المحبوب وقصد أكثرهم التورية بذلك عن المطلوب "(٢) .

ولست أدرى متى سيكون ذلك صحيحاً إلا أن يعمل خيالنا بدل خيال الشاعر .

ولقد عاد الشارح مرة أخرى قبل نهاية المقطع الغزلى يحاول أن يفسر هذا الغزل بأنه رمز عن شئ آخر فقال في شرح البيت :

<sup>(</sup>١) نبذ العجم ص٧٦ / و ، ٧٦ ظ

<sup>(</sup>٢) نبذ العجم ص ٧٦ /ظ

## ٢٦ - لعَسلَ إلى سنة بالجسرَع ثانيسة

يَدِبُ منها نسيمُ البُرْ، في عللِي

" ويحتمل أن يكون مراد الطغرائى بالترجى عودة ثانياً لما كار فيه من المناسب العليا فهى لأرباب الدنيا المحبوب الأسنى ، وعليها يتنافسون ، وفى هواها يتهالكون ، وأشار بالبيت الثانى إلى أنها لاتصفو لبشر ولا تخلو من بأس وكبد ، فهى مشوبة بالأكدار والأتراح .... الخ فقال :

( لا أكرهُ الطَّعْنَةُ النَّجُلاءَ .... الخ )(١)

إننا قد نسلم بهذا التفسير إذا سلمنا بالنظرية التى ترى أن كل قصيدة لها من التفسيرات بعدد من بقرأونها ، وعلى هذا يكون هذا الشارح مفسراً خاصاً لكلام الشاعر . ومصداقاً لهذا نورد ماذهب إليه الشارح من تفسير صوفى أخذ يسقطه على البيت التالى للمقطع الغزلى :

# ٣٠ - حُبُّ السّلامة يَثْنِي عَزْمَ صَاحِبِهِ

عَنِ المُعَالِي ويُغْرِي المَرْءَ بالكَسَلِ

قال: "ولا ريب أن الإقدام هو السبب لتحصيل منازل السعادة الأخروية ومراتب السيادة الدنيوية، فهو عبارة عن قوة القلب وتصميم فى العزم وعظم همة وشدة فى الحزم، وذلك يحمل الإنسان على العبادة الشاقة ويصبر الإنسان على الإتيان بالكلف بحسب الطاقة، قال - عَلَيْ - حُنَت الجَنّة بالمكاره، فطوبى لمن فاز فى العقبى بالمكرمة العظمى والمثوبة الحسنى "(٢)

وإذا كان جلال بن خضر قد فسر المقطع الغزلى تفسيراً رمزياً محتملاً الصُواب والخطأ فإن أبا جمعة يضع القصيدة كلها موضع الرمز ، فيقول في شرح البيت :

<sup>(</sup>١) تبدُ العجم ص ٩٥/ ظ ٢٠ ببد العجم، ص ٣ ١/ظ

## ٧ وصع من لعب يصوى وعج لما الخ

« وقد بالغ مى وصفه نفسه علابسة أسباب الغربة ، وأنه كرع لأجلها فيما جرى من ما الكربة ، حيث ادعى أن ذلك ظاهر للجمادات العجم من الخيل والجمال ، ولذلك اجتهد فى لومه عليه أولو البصائر من الرجال ، ويهذا تعلم صحة ماذكرناه من أن مطلوبه ليس إلا الرياسة ، وأن نفسه ترغب إلى ما ألفه من التلبس بالتدبير والسياسة ، وما ذكره مما يوهم أنه نسيب إنما هو كناية عنها وتعلل لنفسه بأنه سيصلها عن قريب ، والغرض إظهار أنه لم يأل جهداً في طلبه لها ، وأن يمهد عذره إن فاته التمسك بسببها »(١)

وهذه مبالغة من الشارح تنظوى على حسن نبة ؛ لأن الشاعر لم يكن من المقاتلين الأفذاذ ولا من أصحاب الطموح الكبير للولاية والرياسة ، كما زعم هو وغيره من الشراح ولكنه كان مجرد موظف ينصب أو يعزل ، ولعله ضاق بهذا الوضع فأخذ ينفث ما في نفسه ، وقد نال الطغرائى أكبر منصب في حياته وهو منصب الوزارة بعد أن كتب هذه القصيدة .

ثم عاد أبو جمعة يؤكد تفسيره ، زاعماً أن من قال بغير ذلك من الشراح فقد وهم ، وغاب عنه الصواب ، فقال في شرح البيت :

٢٦- لعَلَ إلمامَةُ بالجِزْعِ ثَانيةً .... الخ

« وما ذكره بعضهم من أن هذا البيت نكث لما تقدمه ، لأنه وصف فيه محبوبته بأنها في غاية التحصن ونهاية التمنع منه ، ثم كر على ذلك بالبطلان لما قال : ( لعل المامة بالجذع ثانية ) فدل ذلك على أنه قد اجتمع بها أولاً ، فكلام لا حاصل له ، ولا طائل تحته أما أولا فيقد علمت أن الطغرائي إنما بطلب رئاسته التي انتزعت منه ، وأنها هي محبوبته التي

نصاح لبهم ص ۲۶ اظ ۲۵ او

ارتكبت تلك المخاطر وامتطى تلك المهالك لأجلها . وجميع ماتقدم كنايات عنها ، واستعارات لها ، وأما ثانيا فلو سلمنا أن مراده المحبوبة الحقيقية فكيف يمكن أن يرتكب جميع ما تقدم وصفه من الأهوال والمشاق المتلفة للنفس والمال لأجل امرأة لم يرها ولا علم حسنها من قبحها ، ولو فعل ذلك لعد من المجانين الخلعاء واستحق أن يمحى رسمه من ديوان العقلاء »(١) .

وباستثناء هذه المحاولة من الشارحَيْن لتفسير القصيدة أو بعضها تفسيراً رمزياً ابتعد الشراح عن الإشارة الى ترابط القول في القصيدة، أى الوحدة العضوية كما سميت في النقد الحديث.

وإذا كان من النقاد من رأى وجود نوع من الوحدة فى القصيدة الجاهلية، كالدكتور « شكرى عياد » الذى رأى فيها وحدة فكرية ، فقال : «فمعلقة امرئ القيس أو لبيد أو طرفة أو عنترة لا تعبر عن انفعال واحد ، كما أنها لا تروى قصة ، وإذا أردنا أن نتخيل كيفية صدورها عن صاحبها فالأقرب إلى التصور أنها تمثل – زمنياً – مرحلة النضج في حياته ، وتظهر إلى الوجود بوصفها فعلاً استرجاعياً لتجارب هذه الحياة بما فيها من مسرات وآلام ونجاحات واخفاقات ، بين مطامع الشاعر الشخصية وعلاقاته الحميمة ، وانتماءاته العريضة والوحدة التي تنتظم هذا الفعل الاسترجاعي هي وحدة فكرية غالبا »(٢).

ولا أجد مبرراً للنظر إلى « لامية الطغرائى » نفس النظرة ، فتجربة الشاعر مختلفة ونقصد بالتجربة « الصورة الكاملة النفسية أو الكونية التي يصورها الشاعر حين يفكر في أمر من الأمور تفكيراً ينم عن عميق شعوره وإحساسه ، وفيها يرجع الشاعر إلى اقتناع ذاتى ، وإخلاص فنى ، لا إلى

<sup>(</sup>١) إيضاح المبهم ص ٧٠/و

<sup>(</sup>٢) جماليات القصيدة التقليدية : د. شكرى عياد ، مجلة فصول ، مرجع سابق . ص ٦١

مجرد مهارته في صياغة القول ليعبث بالحقائق أو يجاري شعور الآخرين لينال رضاهم «١١،

ولسنا نطلب من الشاعر أن يخضع خضوعا كليا لشعوره وانفعاله ، فلا شك أن التجربة أعمق من ذلك « إنها تجربة يتحكم فيها العقل ، ولا يصل اليها المرء من خلال معاناة للواقع يمكن أن تكون طويلة ومؤلمة »(٢) .

ومع ذلك فماذا يمنع الناقد أن ينفذ إلى البواعث الحقيقية للتجربة الشعرية ، ومعرفة التيارات المهمة التي تنازعت نفسية الشاعر من خلال سيرته .. إن دراسة السيرة ضرورية بقدر ما يجلو التجربة » (٣).

فنحن نعلم من تجربة الطغرائى أنه قد حاول محاولات عديدة فى الكيميا، واضح أنها آلت إلى الفشل فلا نعرف أنه أضاف شيئاً إلى علم الكيميا، ثم هو قد تمكن من الوصول الى مكانة مرموقة فى مهنة الكتابة الديوانية حتى كان يقال له الأستاذ، والظن أنه كان يطمح إلى تحقيق أعلى المراتب فى قرض الشعر، كل هذه المنازع والطموحات قد اضطرمت في نفسه بعد عزله من وظيفة نتيجة مؤامرة في البلاط السلجوقى فكتب القصيدة التى ذكرنا مطلعها فى التمهيد ثم هبأ نفسه ليكتب هذه اللامية وقد اضطربت في نفسه منازع شتى ، ولكنى أزعم أنه كان متعلقا بنماذج الشعراء السابقين فربط نفسه بصورهم وتعبيراتهم وأوقع نفسه فى قبضة النقاد فاتهموه بالسرقة على ذلك فإن معجم الشاعر كان محدوداً إلى حد كبير ، ولهذا لم تكن القصيدة على قدر تجربته النفسية المعقدة ، لقد جاءت فى عدة مقاطع كما رأينا ، وارتبط الشاعر بنموذج النسيب عن عمد ، ثم كتب عدة أبيات بدت

<sup>(</sup>١) النقد الأدبي الحديث . ص ٣٦٣ .

۲۱) دائرة الإبداع - د شكري عياد ، دار إلياس القاهرة ۱۹۸۷م ص ۸۸

٣١) في النقد والأدب إينيا لحارى ط ٤. بيروت ، دار الكتاب اللبناني ، ١٩٧٩م ، جـ ١ ص ٥٢

كأنها مجرد خواطر تفتقد للترابط والقوة النفسية ، وبرغم كل ذلك حققت قصيدة الطغرائى ماحققته من نجاح ، لأنها ارتبطت بالنموذج الأعلى للشعر التقليدى ، وارتبط الشاعر بعمود الشعر ونهج القصيدة ، وأكثر من ذلك بخذهب البديع ، ثم ما كان من وجود الفائدة التي تحققت في أبيات الحكمة المتعددة التي حققت شرط ابن قتيبة من صحة المعنى واستقامته وشرفه ، فأبيات الحكمة كانت عاملاً مهما من عوامل ذيوع القصيدة .

إنَّنِى أزعم أن الطغرائى قد وقع أسير نزعتين الأولى نزعة العلم والثانية نزعة الفن ، وبرغم ما بين النزعتين من اشتراك في الهدف فإن وسيلة كل واحدة منهما مختلفة :

« ان الأسباب لا تعنى الأديب ، وإنما تعنيه النتائج ، فالفلكى يرقب فعل الجاذبية ويرصد حركة الأفلاك ولكن الشاعر يصور نظامها الدقيق ، وتلاؤمها العبجيب وتطورها الدائم ، والكيميائي يشرح سطوع الروائع على طريقته الخاصة ، ولكن الشاعر بصورها لذهنك في النسبم الرفاف يصفق في الهواء بأجنحته المخضلة بأنداء الفجر المضمخة بعطور الصباح » (١١) .

وإننى إذ أحاول أن أفسر أقوال الطغرائى ، أعنى النص الذى كتبه ، أود أن أسلم بما يراه « يبتس » إذ يقول : هناك أسطورة واحدة لكل إنسان ، لو عرفناها لفهمنا كل أفعاله وأقواله » (٢) ، وأنا أزعم أن الطغرائى قد وقع أسير أسطورته الخاصة حيث حاول أن يكشف أسرار العالم عن طريق الكيميا ، ففشل ، فاتجه إلى الفن يحاول أن يبث فيه ضيقه بالواقع ، لا معترفا بنشله ، بل ناعيا حظه السئ ، والواقع لم يؤيد الطغرائى فخرجت قصيدته لتعبر عن هذا التوتر بين الواقع والذات « ولا تخرج أسطورة كل إنسان عن أن تكون

<sup>(</sup>١) دفاع عن البلاغة: أحمد حسن الزيات ، مرجع سابق ، ص ٥٢ ، ٥٣

<sup>(</sup>٢) دائرة الإبداع ص ٢٠٢

وع من العلاقة المتونرة بين مبدأ الذات ومبدأ الواقع » أ ولعل هذا التوتر أن يكون دريعة لتفسير وحدة القصيدة وحدة نفسية كما ذهب بعض المعاصرين و يرى أنه برغم ما تحفل به القصيدة من « التعاقب بين ألوان متباينة من العواطف حتى نظن أنه يفقدها تسلسلها المنطقى ، ولكنه على أى حال يبقى على وحدتها النفسية »(٢)

وعلى كل حال فما دام الطغرائي قد حقق النموذج العربى ، فقد أرضى النقاد ولم يعد الشراح بحاجة إلى الحديث عن الوحدة العضوية أو التجربة الشعرية ، بل استطاعت القصيدة أن تأخذ مكانها بين مختارات المصنفين لما حوته من أبيات الحكمة غالبا .

\*\*\*\*\*

النقد الذي انفرد به الصفدي

## (أ) نقد شعر المتنبّي :

انفرد صلاح الدين خليل بن أيبك الصفدى في شرحه ( الغيث المسجم ) بأمور دخل بعضها في مجال النقد الأدبى ، من ذلك بعض المواضع التى تناول فيها شعر أبى الطيب المتنبى كما فى قوله :

« وقد عيب على أبى الطيب في قوله:

إِنْ تَرَيْنِي أَدِمْتُ بَعْدَ بَياضٍ فَحَمِيدٌ مِنَ القَنَاةِ الذُّبُولُ

قالوا: ما الآخر منطبق على الأول، وكان ينبغى أن يقول: فحميد من القناة السمرة، لأن الأدمة هي الحمرة بسواد وهو يقول إن تريني حصل الي

١١) دائرة الإبداع ص ١٠٢.

<sup>(</sup>٢) د حسن عباس ، مجلة العربي الكويتية ، عدد أكتوبر ١٩٨٨ م .

أدَمَة من الأسفار لمقابلة الشمس بعد بياض من الواجب أن يقول فحميد من القناة السمرة وهو إيراد متوجه، وقد أجاب ابن جني عنه بأشياء طول فيها وليست بطائلة، قلت: وعكن أن يجاب عنه بأن الذبول يعطى السمرة، لأن الإنسان اذا هزل اسمر وإذا سمن ابيض »(١).

وفي موضع آخر قال الصفدى :

وقد عيب على أبي الطيب المتنبي في قوله :

وَأَنْتَ بِالأَمْسِ كُنْتَ مُحْتَلِمًا شَبِعْ مَعَدٌّ وأَنْتَ أَمْرَدُهَا

قال ابن وكيع فى أخباره أنه كان فى قوله محتلماً مايغنى عن قوله وأنت أمردها عن ذكر محتلم ، وليس هذا من الحشو الحسن "(٢) وواضح أن الصفدى يوافق على نقد ابن وكيع مسلماً بأن هناك حشو حسن وحشو غير ذلك وأن هذا من النوع الأخير .

#### (ب) الشعر والمهنة:

وللصفدى تعليق جيد على أثر المهنة على الشعر قال: "... وكل من عانى النظم وغلب عليه فن من الفنون مال به إلى ذلك الفن، وغلبته عليه قواعده، واستعملها في مقاصده الشعرية وتخيلات معانيه، وظهر على مايرومه اصطلاح ذلك الفن وأحكامه، ألا ترى إلى أبى الفتح البستى ومقاطيعه المشهورة في الآداب والحكم كيف يغلب عليها ألفاظ المنجمين" (٣)

وفى موضع آخر من كتابه نقل الصفدى مايدل على اطلاعه ، ويؤكد ماذهب إليه فى النص السابق ، قال " حكى ابن المزرع قال : سمعت الجاحظ

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ١ ص٩٨ ( القاهرة ) ، وهو في ديوان المتنبي جـ ٣ ص ٢٦٩ .

<sup>(</sup>٢) الغيبث المسجم جـ١ ص١١٢ (القاهرة) وفي ديوان المتنبي جـ٢ ص١٧ - ٣٧ وروابة السبت المذكور: وأنْكَ بالأمس كُنْتَ محتلماً ..الخ .

<sup>(</sup>٣) الفيث المسجم جـ ١ ص١٢٤ ( القاهرة ) .

يقول وقد أنشد أبيات أبى نواس السينية التي أولها:

ودار نَدَامَى عَطَلُوهَا وأَدْلُجُوا .... الأبيات

لا أعرف شعراً بفضل هذه الأبيات ، ولقد أنشدتها أبا شُعيب القَلال فقال :

( والله ياأبا عثمان إن هذا لهو الشعر ولو نُقر لَطَن ) فقلت له ويحك ما تفارق عمل الجرار والخزف انتهى . قلت : وكتاب : الصنائع " " لابن مولاهم" ، و " لابن يعمر " في هذا الباب غاية ، وفي العجب العجيب آية وما أحسن قول أبى الحسين الجزار :

بالفَخْرِ يَوْمَـاً فَإِنَى لَسْـتُ أَتُّهَـمُ والفَخْرِ والوَضَمُ

فَ إِنْ يَكُن أَحْمَدُ مُتُهَمَا فَاللَّحِمُ وَالسَّكِنُ تَعرفُنِي فَاللَّحِمُ والسَّكِينُ تَعرفُنِي يشير إلى قول أبى الطيب :

فالخَيْلُ واللِّيلُ والبِّيداء تعرفني

والسيف والرمع والقرطاس والقلم (١)

#### (ج ) الصعوبة في شعر " ابن الفارض " :

مال الصفدى إلى السهولة دائماً وفى شعره دليل على تلك السهولة ، وقد عاب الصفدى على " ابن الفارض " لجوءه إلى الغموض ، قال فى نقد ديوانه :

" ولهذه الألفاظ التى عقدها عقد الميزان ، لأجل الجناس صار كلامه وحشياً من العوام ، بل من بعض الخواص الذين لم يتمهروا في الأدب ، وقل أن تجد لديوانه نسخة صحيحة ، وأكثر مايساعد الأفاضل على تصحيح

<sup>(</sup>١) الغبث المسجم ، ج ٢ ، ص٣٨٢ ، وبيت المتنبي في ديوانه ج ٤ ص ٨٥ .

ألفاظه وزن الشعر .. كما في قوله :

وإذا أذَى أَلَم أَلَم بُمهُ جَتِي فَشَذَا أُعَيْشَابِ الحِجَازِ دَوَاثِي

فانظر إلى هذا لم يستقر الكلام إلا بمراعاة الوزن، فإنه يضطر الواقف عليم أن يجعل الأول من الألم والثاني من الإلمام "(١)، ولقد كان لعمل الصفدى بالنسخ أثر في معرفة المشكلات التي تقع في النسخ المختلفة لديوان الشاعر.

### (د) التثبت في رواية الشعر:

ولابد أن في عمل الصفدى بالنسخ مادفعه كذلك إلى التثبت في رواية الشعر ومن ذلك قوله:

أصبح فى قيدك السماحة والجُود وفضل السلام والحسب المنطر والحسب المنطر أنْ تَتَابَعَتْ نِعَسِمُ وصَابِر فى البلاء مُحْتَسِب المُحْرَرُتَ سَبْقَ الجياد فى مَهَل وقصرت دُونَ سَعْيك العَرَبُ

وقد روى صاحب الأغانى هذه الأبيات " لحمزة بن بيض " مع يزيد المذكور (٢)

وقال أيضاً ووجدت منسوباً إلى أبي العلاء المعرى:

زَعَمَ الجَهولُ ومَنْ يقولُ بقَولِهِ إِنَّ المَعَاصِيَ مِنْ قَضَاءِ الخَالِقِ إِنَّ المَعَاصِيَ مِنْ قَضَاءِ الخَالِقِ النَّ كَانَ حَقًا مَا يَقُولُ فَلِمْ قَضَى حَدُّ الزِّنَاءِ وقَطْعَ كَفُّ السَّارِقِ (٣)

كذلك نلاحظ تشكك الصفدى فيما يروى من شعر على بن أبى طالب على خلاف غيره من الشراح الذين دأبوا على ذكر شعره وشعر الإمام الشافعي

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ٢ ، ص٥٥ . والبيت المذكور في ديوان أبن الفارض ص ١٧٥

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جا ص١٩٩ ( القاهرة ) (٣) الغيث المسجم جا ص٧٧

دون تثبت ، قال الصفدى : قال على بن أبى طالب - رضى الله عنه - فيما بنسب إليه من الشعر :

عيناكَ قد دُلْتا عيني منك عَلى

أَشْبَاءَ قَدْ كُنْتَ طُولَ الدَّهْرِ تُخْفِيها

والعين تعلم من عَينني مُحَدَّثها

إِنْ كَانَ مِنْ حِزْبِهَا أُوْ مِنْ أَعَادِيهَا (١)

#### (م ) تعليق على شعر ابن الرومى :

كذلك إنفرد الصفدى عمل هذا الحكم على شعر " ابن الرومي " : " انه شاعر جيد النقل النظر الصعيح الذوق الحسن التخيل النقل الموق المعنى بكراً أتى به في غاية الحسن الخانى بأتى بعده لم يجدفيه فضلة الوأما هو فلا يرى أن يأخذ إلا المعانى الجيدة من الفحول وأولئك قد سبقوه إليها فلا يكون له فيها فضلة "(٢)

فواضح أن الصفدى يرصد في هذا النص ظاهرة الاستقصاء في شعر "ابن الرومي " ويبقى أنه يحكم وعينه على المعنى دائماً كما بينا من قبل.

### (و ) ظواهر في شعر الصوفية :

وكما رصد الصفدى تكلف ابن الفارض وصعوبة شعره ، رصد كذلك ما وقع في شعر المتصوفة من إحالة ، ومن ذلك قوله :

" روى أن أعرابياً لقيه رجل لم يكن يعرفه قبل ذلك ، فقال له كيف كنت بعدى ، فقال له الأعرابي مابعد ما لا قبل له ، وأما قول شرف الدين ابن الفارض :

<sup>(</sup>۱) الغيث المسجم ج٢ ص٣٩٦ ، وسيأتى البيت الأخير برواية أخرى عند ابن خضر ص٧ /ظ وفي هذا الكتاب في الفصل السادس .

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم ج٢ ص ٢٥٠

حَدِيثى قَدِيمٌ فى هُواهَا وَمالهُ كَمَا عَلِمَتُ بَعْدٌ وليْسَ لهُ قَبْلُ فَأَمْر خَارِجَ عِن العقل ؛ ولكن الصوفية يحيلون مثل هذه الأشياء على الذوق ، ويقولون فى مثل هذه الأمور إنها من وراء العقل »(١).

## (ز) لكل مقأد مقال (السّياق):

وبرغم ما وقع فيه الصفدي من بعسف ، حين كان يحاول أن يبدل لفظاً مكان لفظ في بيت شعر أو كلام ، فإنه قُدُ ماق في النص التالي مايدل على فهمه لمسألة السياق ، قال : « وحكى « ابر حَيُوسٍ » لما سمع قول ابن الخياط :

لَهُ يَبْقَ عِنديَ مَا يُبَاعُ بِدِرْهَم وكَفَاكَ شَاهِدُ مَنْظُرِي مَنْ وَبَخَبَرِي اللهُ مَنْظُرِي مَنْ أَنْ المُسْتَرِينَ إِلاَ بِقِيدَةُ مَا وَجُدهِ صُنْتُها مِنْ أَنْ تُبَاعَ وأَيْنَ أَيْنَ المُسْتَرِينَ } الأَ بقيدةً مَا وَجُده مِسْنَتُها مِنْ أَنْ تُبَاعَ وأَيْنَ أَيْنَ المُسْتَرِينَ }

قال: لو قال وأنت نعم المشترى لكان أحسن ، قلت: اشتهر هذا بين الناس واستحسنه أهل الأدب ، وليس ذلك وارداً على ابن الخياط ، فإنه لكل مقام مقال ، وابن الخياط هنا ليس فى مقام التعرض للاستماحة من أجل أحد بل هو فى مقام تُشكُ وتظلم من الدهر ، وأنه من الفقر فى غاية ولم يبق ما علكه غير ماء وجهه ولو باعه لعز وجود المشترى له لعدم الكرام ، ألا ترى كيف أكد ، بقوله : أين ثانياً " (٢) .

#### (ح ) ثقافة الناقد ونحليل الشعر :

وفى تحليل الصفدى للشعر تظهر ثقافته فيحسن التحليل وان كان ذلك نادراً فى كتابه ، من ذلك قطعة من شعر « ابن دُقِيقِ العِيد » أجاد فى تحليلها ، وان بالغ فى الإعجاب بها قال :

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ١ ص ١٠٥ - ١٠٦ ( القاهرة )

<sup>(</sup>٢) الغبث المسجم جـ٢ ص ٨٩ .

« أنشدنى الشيخ الإمام الحافظ أبو الفتح محمد بن سيّد الناس ، قال أنشدنى لنفسه الشيخ العلامة تقى الدين بن دقيق العيد - رحمه الله تعالى - :

كُمْ ليلة فيكَ وَصَلْنَا السُّرَى لا نَعرِفُ الغَمْضَ ولا نَسْتَرِيعُ وَاخْتَلَفَ الأصْحَابُ ماذا الذي يُزيلُ مِنْ شَكُواهُمُ أُو يُريِع فَاخْتَلَفَ الأصْحَابُ ماذا الذي وقُلتُ بَلْ ذِكْراكَ وهُوَ الصَّحِيعُ فَقِيلًا لِي تَعْرِيسُهُم سَاعَةً وقُلتُ بَلْ ذِكْراكَ وهُوَ الصَّحِيع

قلت: انظر إلى هذا النظم ما ألطف تركيب ألفاظه وأحلاه، وكونه استعمل طريق الفقهاء في البحث في ذكر اختلاف الأصحاب وأنه قيل كذا اختلاف، وأنه قيل كذا وقبل كذا ، وقلت كذا وهو الصحيح، كأنه إمام الحرمين وقد ألقى درساً في مسئلة فيها خلاف بين الأصحاب وقد رجح مارآه هو عنده من الدليل، وما رأيت أحسن من هذا بينما هو يصف أحوالهم في السرري ومشاقهم في التعب وتشاورهم فيما بينهم، وما أشار به كل منهم في إزالة ما حصل لهم من العناء إذا به برز من بينهم برأى أدخل فيه ذكر الممدوح ونص على تصحيحه، فكأنه في حلقة الدرس وقد شرع في مسئلة خلافية ويحرم مثل هذا النظم على غير الشيخ تقى الدين:

فَلَهُ تَسَلُّحُ إِلاَّ لَهُ وَلَهُ يَسَلُّحُ إِلاَّ لَهَا (١)

#### ط) مراسالات نقدية :

وانفرد الصفدى فى كتابه بما أورده من مراسلات نقدية بين « ابن سناء اللك » و « القاضى الفاضل » حول استعمال لفظ الكنس قال :

« قال ابن سناء الملك من أبيات:

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جا ص ١٢٣ ( القاهرة ) .

تزَخرف منها وجُهُها وهَى جَنَّة ويَخْضَرُ منها نَضَرَةً فَهُو سُنْدُسُ صَلِينِي وهذا الحُسْنُ بَاقِ فَرُعُنَا يُعَزَّلُ بَيْتُ الحُسْنِ مِنْهُ ويُكْنَسُ

ولما وقف القاضى الفاضل - رحمه الله تعالى - على هذه القصيدة التى منها هذه الأبيات كتب إلى ابن سنا، من جملة فصل (١) .... والقصيدة فائقة فى حسنها بديعة فى فنها ، وقد ذلت السين فيها وانقادت ، فلو أنها الراء لما زادت ، وبيت يعزل ويكنس أردت أن أكنسه من القصيدة ، فإن لفظة الكنس غير لائقة بمكانها « فأجاب ابن سنا، الملك قائلا : وعلم المملوك ما نبه عليه مولانا من البيت الذى أراد أن يكنسه من القصيدة ، وقد كان المملوك مشغوفاً بهذا البيت مستحليا له ، متعجبا منه معتقداً أنه قد ملع فيه وأن قافية بيته أميرة ذلك الشعر ، وسيدة قوافيه ، وما أوقعه فى الكنس ألا « ابن المعتز » فى قوله :

وقَوامِي مِثْلُ القَنَاةِ مِنْ الخَطِّ وخَدِّى مِنْ لِحْيَتِي مَكْنُوسُ (٢)

والمولى يعلم أن المملوك لم يزل يجرى خلف هذا الرجل ويتعثر ويطلب مطالبه فتعسر عليه وتتعذر ، ولا أنسى ناره إلا لما وجد عليها هذى . ولا مال المملوك إلا إلى طريق من ميله إليه طبعه ، ولا سار قلبه إلا إلى من دل عليه سمعه ورأى المملوك أبا عبادة قد قال :

وَيَا عَاذِلِى فَى عَبْرَةً قَدْ سَفَحْتُهَا لِبَيْنِ ، وأُخسرى قَبْلَهَا لِتجَنُّبِ تُحَاوِلُ مِنْي شِيمةً غَيْرَ شِيمتِي وتَطلُبُ مِنْي مَذْهَبا غَيْرَ مَذْهَبِي (٣)

<sup>(</sup>۱) واضع أن هذا الذي ينقله الصفدي هو من كتباب ابن سناء الملك و نصبوص الفصبول و وهو مخطوط، انظر عصر الدول والامارات ، مصر والشام د . شوقي ضيف ص ١٢٥ .

 <sup>(</sup>۲) ديوان أشعار الأمير أبى العباس ( ابن المعتز ) : تحقيق د. محمد بديع شريف ، دار المعارف ،
 القاهرة ۱۹۷۸ م ، جـ ۲ ص ۲۷۳ .

<sup>(</sup>۳) ديوان البحترى : تحقيق حسن كامل الصيرفي ، دار المعارف ، القاهرة ١٩٧١ ، جـ ١ ص ١٩١ ورواية الديوان وبه لاتمي .

وفسأل

وما زَارَنِي إِلاَّ وَلَهُتُ صَبَّابِهُ ﴿ إِلَيْهِ ، وَقُلْتُ أَهِلا وَمُرْحِبًا (١) فعلم المملوك أن هذه طريقة لا تسلك وعقيلة لا تملك وغاية لا تدرك ، ووجد « أبا تَمَّام » قد قال :

# سَلَّمْ على الرَّبْع من سَلَّمَى بذى سَلَّم

وقد قال:

# خَشُنَتُ عَلَيْهِ أُخْتُ بَنِي خُشَيْن

فأشمأز من هذا النمط طبعه واقشعر منه فهمه ونبا عنه ذوقه ... إلى أن نظم تلك اللفظ تقليداً لابن المعتز فإنه قالها وحمل أثقالها »(٢).

وقد أجاب القاضي الفاضل بألاً حجة لابن سناء الملك في اتباع ابن المعتز ، فإنه لا يقلد إلا في الصواب (٣) ، ثم علق الصفدي على تلك المراسلة بقوله:

« وقد استعمل ابن سناء الملك رحمه الله تعالى هذه اللفظة في غير هذا الموضع .. لأنه غلب عليه الهوى فقال:

وما بُسرَحَ الحَلْيُ والوَسُوسَةُ كَنَسْتُ فُوادى مَنْ عشقه وَلحْيَتُهُ كَانَت المُكْنَسَةُ (١٤)

تُوسُوسَ شُـعُرى به مُـدُةً وخَلْصَنى مِنْ يَدَى عَشْقَه ظَلامٌ عَلَى خَدَّه حَنْدَسَهُ

وأما القاضى الفاضل فما أظنه خلا في هذا الإيراد من ضعف انتقاد .. فمن كلام القاضى الفاضل في بعض رسائله: « وما استطاعت أيديهم أن

<sup>(</sup>٢) الفيث المسجم جـ ٢ ص ٣٧٢ - ٣٧٣ .

<sup>(</sup>٤) ليس في ديوان ابن سناء الملك المطبوع .

<sup>(</sup>١) ديوان البحتري جـ ١ ص ١٩٦ .

٣١) الغيث المسجد جـ ٢ ص ٣٧٤

تقبض حجره ، ولا ألبابهم أن تسيغ خبره ، ولا سيوفهم أن تكنس قميمه ، ولا أعراضهم أن تأخذ لطيمه » (١) .

### (ی ) من نقد « ابن جُبَارة » :

وأهم من هذه القطعة من مراسلات القاضى الفاضل وابن سناء الملك ، ما نقله الصفدى من نقد ابن جبارة لابن سناء الملك في كتابه « نَظُمُ الدُّرُ في نقد الشعر » الذي من المرجح أنه مفقود (٢) ، وقد دافع الصفدى عن ابن سناء الملك في أكثر من موضع من ذلك ماورد في «الغيث المسجم» قال الصفدى ، قال ابن سناء الملك :

ألا فَارْفَعِي ذَا الشُّعْرَ عنَّا فَإِنَّنَا

نَغَارُ عَلَيْهِ مِنْ مُلاعَبَةِ الحِجْلِ

عَجِبْتُ لَـهُ إِذْ يَطْمَئِنُ مُعَانقًا

أما أَذْهَلَ الْخُلْخَالَ خَوْفُ بَنِي ذُهْل

بشَوك القَنَا يَحْمُون شُهْدَ رُضَا بها

(ولا بُدُّ دُونَ الشُّهُدِ مِنْ إِبَرِ النَّحْلِ) (٣)

قال « ابن جُبَارة » بعد أن أورد على البيت الأول والثانى ما أورده من فساد المعنى ونقصه ، أراد أن يمد حسهم فهجاهم بالمثل المضمن آخر بيته الذى جعل كفن ميته ؛ لأنه جعل طعن رماحهم كإبر النحل ، وإبر النحل لا أثر لها

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم جـ ٢ ص ٣٧٥ ، والقميم : يبس البقل ، أو القمامة .

<sup>(</sup>٢) قطع الدكتور شوقى ضيف بأن الكتاب مفقود ، عصر الدول والامارات ( مصر والشام ) ص ١٢٦

<sup>(</sup>٣) ديوان ابن سناء الملك : تحقيق محمد إبراهيم نصر ، دار الكاتب العربي ، القاهرة ، ١٩٦٩ م ، ص ٢٢١ ورواية البيت الأول :

ألا فارفعي ذا الشعر عنه إنني أغار عليه من مداعبة الحجل وبين الببت الأول والثاني هناك ببت في الديوان نصه:
إذا نشب الخلخال فبه فا منه يعانقه والخلُّ يصبو إلى الخلَّ

ولا ألم يحصل منها ولو أن كل عاشق إنما يمنعه من معشوقه ويُجِجزه عنه لسع الزنابير ولدغها عليه صعبها وذل له متعها ولله در المجنون إذ يتول كما نقل عنه:

وحَقَّكُم لا زُرْتُكُم فِي دُجُنَّة مِنْ اللَّيْلِ تُخْفِيني كَأَنَّى سَارِقُ وَقَكُم لا زُرْتُكُم فِي دُجُنَّة اللَّه وَأَطْرَانُ الرَّمَاحِ عَواشِقُ (١) ولا زُرْتُ إلاَّ والسُّيُونُ هَواتِفُ إلى وَأَطْرَانُ الرَّمَاحِ عَواشِقُ (١)

ثم ذكر أشياء غير ذلك وقال: لولا وقوع هذا الشاعر في شعره وقلة معرفته وقصور فكره لما قال:

# « بِشُوكِ القَنَا يَحْمُونَ شُهْدَ رُضَابِها »

وكيف يُحمى الشهد بالشوك ، ولواتفق له أن يقول جنى رضابها لكان أسرغ وأبلغ ثم قال فى أول الببت شهد وفى آخره شهد واغا الأحسن أن يأتى بالمثل بالمعنى لا باللفظ ؛ لأنه إذا كرر بلفظه فكأنه هو وإغا القصد أن يكشف المعنى بلفظ موجز ، وبقول مجموع معجز .. (قلت ) أما كونه يدعى أنه لا ألم فى إبر النحل ولا ضرر فى الزنابير فهذا عا لا يسمع وهو تحامل ، أليس أن فى إبر النحل والزنابير سُمّاً عنع القرب منه والدنو إليه ، وغالب الناس أن فى إبر النحل والزنابير سُمّا عنع القرب منه والدنو إليه ، وغالب الناس يهاب ذلك ولا يقدم عليه ... ولعل بعض الناس لسعه زنبور فتورم منه ومات ، وبالجملة ففى إبر النحل سم تعاف النفوس من الإقدام عليه وهو ما أراد أن طعن قومها مثل لسع إبر النحل كما قال المعرى :

وأضعفَ الرعبُ أبديهم فطعنُهُم بالسَّمْهَرِيَّةِ دُونَ الوَخْرِ بالإبَرِ

... وأما إنكاره شوك القنا فهو استعارة حسنة ، والتشبيه مطابق ؛ لأن الأسنة أشكال مستدقة ملسنة حادة كما هو الشوك ... وما أعجبنى شئ عما أورده عليه غير إنكاره تكرار الشهد وكان الأحسن لوقال :

<sup>(</sup>١) لبس في ديوان مجنون ليني المطبوع .

« بشَوْك القَنَا يَحْمُون رَشْف رُضَابِها » . ١١١

وفى موضع آخر عاد الصفدى لنقد «ابن جُبَارة» لابن سناء الملك فقال:

« وقال ابن سناء الملك من قصيدة يمدح بها القاضى الفاضل:

وإذا سَالَتَ مَنْ الكريمُ فإنَّهُ عَبْدُ الرَّحِيمِ لأنَّهُ مولى الورزى يَخْتَارُ أَنْ يَهَبَ الخَرِيدةَ كَاعِبا والطّرف أَجْردَ والحُسَامَ مُجَوْهَرا

يَقْرِي الضُّيُوفَ شُعَاعَ تبرٍ أَخْمَرٍ فَشُعَاعُ ذَاكَ التّبرِ نِيرانُ القِرَى (٢)

وتعنت ابن جبارة عليه في هذه الأبيات فمما قال في هذا الثالث:

أَلَمُّ أُولًا بقول « ابن عَمَّار » :

قَدْحُ زِنَادِ المَجْدِ لا يَنْفَكُ مِنْ نَارِ الوَّغَى إلاَ إلى نَارِ القِرَى وَاحم فيه أبا الطيب في قوله:

تَركْتُ دُخَانَ الرُّمْثُ في أوطانها طلباً لقَسوم يُوقسدُونَ العَنْبَرا (٣)

وقوله يقرى الضيوف شعاع تبر أحمر ، والتبر لا يكون إلا كذلك .. وقد جعله يدفع إلى الضيوف صلة الإنعام وعنعهم من الطعام وكم من ضيف عتنع من أخذ ذلك ويعده عيباً شنيعاً .

( قلت ) هذا تعنت زائد وليس للبيت علاقة بما قاله ابن عسار ، ولا بقول أبى الطيب :

وَمَلِلْتُ نَحْرَ عِشَارِهَا فَأَضَافَنِي مَنْ يَنْحَرُ البِدَرَ النُّضَارَ لِمَنْ قَرَى (٤)

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، جـ١ ، ص ٢٢٤ - ٢٢٥ .

<sup>(</sup>٢) ديوان ابن سناء الملك ص ١٥٩ ورواية الشطر الثاني من البيت الثاني في الديوان : . . والألف ألفاً والكلام مجوهرا

<sup>(</sup>۳) دیوان المتنبی : + 7 ص ۲۷۵ دیوان المتنبی + 7 ص ۲۷۵

لكان فيه بعض سرقة ، وأما قوله التبر لا يكون إلا أحمر لا نسلم له هذه الدعوى ؛ لأن التبر ما كان من الذهب غير مضروب والشاعر هنا ما أراد الا الذهب المضروب ، ولكنه قال تبرأ مجازاً والذهب منه مايكون أحمر ومنه مايكون أخضر ، ومنه مايكون أصفر .. ومابقى له من النقد عليه إلا قوله إن الأضياف فيهم من لا يقبل الإنعام وهذا نقد حسن فإن الضيف قد يكون أكبر قدرا ممن أضافة » . (١١)

\* \* \* \*

<sup>(</sup>٢) الغيث المسجم جـ ١ ، ص ٢٦٤ .

# الفصل السادس الاتجالا التذوقي والجمالي

# الغصل السادس الاتجاه التذوقي والجمالي (١)

#### مفهوم الذوق :

« ليس من شك في أننا لا نستطيع أن ندرك طعم شراب أو طعام مالم نتذوقه بأنفسنا ، ولا يمكن أن يغنينا عن هذا التذوق الشخصى أي تحليل كيماوى أو تقرير خبراء ، كذلك الأمر في كافة الفنون ، فأى وصف للوحة زيتية أو تمثال من الرخام لا يمكن أن يغنى عن الرؤية المباشرة ، وكذلك الأمر في الأدب ، فذوقنا الخاص هو أساس كل فهم له . بحيث يبدو الأمر الذوقي أمراً مشروعاً ، وهو بعد حقيقة واقعة حتى عند العلماء من النقاد المحدثين " (١)

ولقد يبدو لأول وهلة أن الذوق أمر شخصى بحت لادخل للمعرفة به ، ولكن واقع الأمر غير ذلك وكما يقول الدكتور " شكرى عياد " :

" يكفى أن نقرر أن أحداً لم يقدم إلينا دليلاً على أن عملية التذوق ذاتها عملية غير موثوق بها ، والشئ الذي يبدو أكثر احتمالاً - إلى أن يثبت الدليل عكسه - هو أن التذوق عملية ذهنية قابلة للتدريب والصقل كعملية الإدراك الحسى "(٢)".

وليس مصطلح الذوق من المصطلحات المحددة التي لا يقع الخيلاف حولها ، فقد استخدمه الصوفية . (٣) بعني كما استخدمه نقاد الأدب بعني

<sup>(</sup>١) النقد المنهجي عند العرب: د. محمد مندور ، ص ١٦ .

<sup>(</sup>٢) الدراسة العلمية للأدب، مقال عجلة كلية الآداب جامعة الرياض، مجلد ٧ ، ١٩٨٠ م، الرياض ص٢٥٤ .

<sup>(</sup>٣) انظر كشاف اصطلحات الفنون ، جـ ٢ ، ص ٣٢١ ومابعدها .

آخر، واختلفوا كذلك في تحديد مفهومه فمثلاً يرى النقاد الجدد أن التذوق ليس هو الوقوف عند السطح أو اطلاق العنان للمشاعر الشخصية أو التلذذ بالعجز عن الرؤية النافذة "(١).

كما اختلف الرومانسيون والكلاسيكيون في تحديد معناه " فاصطلاح الذوق اصطلاح قديم عرف الكلاسيكيون ولكنهم ربطوه بالقواعد أما الرومانسيون فقد اسرفوا في الاعتماد عليه ، ودخل منظومتهم الفكرية صنوا للخيال والعبقرية ،لذلك احتل اصطلاح الذوق مكاناً مهماً في كتابات " اليوت " النقدية ، ومن هنا أصبح النقد الذي يعتمد على الذوق ضرباً من الإبداع الذي يعتمد على العبقرية ، ولكنه ربطه بالقواعد والتدريب كما كان عند الكلاسيكيين حتى حدد غاية النقد بأنها " توضيح الأعمال الفنية وتصحيح الذوق " .(1)

وعرف "مجدى وهبه" الذوق بأنه نظام الإيثار لمجموعة محددة من القيم الجمالية نتيجة لتفاعل الإنسان معها "(٣) أو هو " مصطلح يستخدم في النقد الأدبى ليحدد الأساس الشخصى لقبول أو رفض عمل فني ينتج لذة أو ألما للقارئ أو السامع أو المشاهد "(٤).

ولأهمية الذوق فى دراسة الأدب كان لابد من التعرض له فى هذا الفصل حتى نتبين ما كان عليه حال "التذوق" فى عصور هذه الشروح ، لا لنحكم على أذواق هؤلاء الشارح بالصواب أو الفساد ، وكما يقول "الزيات":

" إنك لاتجد ، مهما استقصيت واستقربت ذلك الذوق المطلق المستقل

<sup>(</sup>١) مشكلة المعنى في النقد الحديث: د. مصطفى ناصف، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٢) دائرة الإبداع : د . شكرى عباد ، ص ٢٩ ، وانظر تعريف الزيات للذوق في ( دفع عن البلاغة ص ٥٥-٥٦)

<sup>(</sup>٣) معجم مصطلحات الأدب: د.مجدي وهبة ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت ١٩٨٦م . ص٦٦٥

J. R.Harmsworth: Dictionary of Litrerary Terms, Coles Notes (£)
Torino, 1968, P.121.

(لاجدال في الذوق ) . (١١

ولقد وردت كلمة الذوق في بعض مواضع من كتاب " الغيث المسجم " ولعل في أحد هذه المواضع ما يوضح كيف كان لظروف العصر والبيئة الأدبية أثرها في تكوين الذوق: قال ، قول المجون:

إنَّ الجَمَالَ مَظنَّةً لِلْحُسَّدِ سَوْدًا مُ تَرْغَبُ عَنْ سَوَادِ الإِثْمِدِ (٢)

مُوسُومَةُ بِالْحُسْنِ ذَاتُ حواسدِ
وَتَرَى مَدَامُعَها تَرقْرُقَ مُقْلَةٍ
ومن هنا أخذُ ابن التيمةُ قوله :

بَيْضًا ء كُعُلاء لهَا نَاظِر مُنَدِّة عَن لُوثَة الْمِرود

وقوله منزه أبلغ من قول المجنون ترغب ، وأحسن في الذوق " .

ولاشك أن النقد الحديث لايقر "الصفدى" على اتهامه "لابن النبيه" بالأخد عن "المجنون" وفى نفس الوقت إذا كان الذوق المعاصر لايوافق "الصفدى" على اعتبار بيت "ابن النبية" أحسن من بيت "المجنون" ، فإنه لايستطيع أن يتهم الصفدى" بفساد الذوق فى هذا الموضوع ، لأنه يمثل ذوق معصر بأكمله ، ومع ذلك فقد اتهم "الصفدى" من بعض معاصريه ولاحقيه معمل بأكمله ، ومع ذلك فقد اتهم "الصفدى" من بعض معاصريه ولاحقيه معمل بأكمله ، ومع ذلك فقد اتهم "الصفدى" من بعض معاصريه ولاحقيه معمل بأكمله ، ومع ذلك فقد اتهم "الصفدى" من بعض معاصريه ولاحقيه المناس ويعشقه "(۳).

وسراتهم أبو جمعة ذوق « الصفدى » بالفساد في بعض مواضع شرحه وان لم يذكر ذلا سراحة ، لما كان يكن « للصفدى » من احترام ، وفي شرح كل منهما للبيت الثاني من اللامية تعليق يدل على ذلك ، قال الصفدى في شرح البيت :

<sup>(</sup>١١) دفاع عن البلاغة ، للزيات ، ص ٣٠٠

٢١) ديوان مجنون ليلي : تحقيق د . حسين نصار . مكتبة مصر ، لقاهرة ١٩٧٩ م ، ص ٩٣ .

<sup>(</sup>٣) النقد الأدبي في العصر المملوكي . د. عبده عبد العزيز قلقيلة . ص ١٠٣ .

٢- مَجْـدِى أُخِـيراً وَمَجْددى أُولًا شَـرع 
 وَالشَّمْسُ رَادَ الضَّحَى كالشَّمْسِ فِي الطَّفَلِ

وقولُ المعريُّ :

واَفَقْتُهُــم في اخْتــلاَف مــن رَمَانــكُمُ

وَالْبَدْرُ فِي الْوَهْنِ مَثْلُ الْبَدْرِ فِي السُّحَرِ

ولكن قول « المعرى » ألطف عبارة وأحسن إشارة ، لأن « الطغرائى » أغرب فى لفظتى رأد والطفل وعذوبة الألفاظ أمر مهم فى البلاغة وكلا المعنيين يشبه قول « الحريرى » :

وَطَالَما أُصْلِى اليَاقُوتُ جَمْرٌ غَضَى ثُمُّ انْطَفَا والياقُوتُ ياقُوتُ (١) ووقف « أبو جمعة » على كلام « الصفدي » فقال :

« فالظاهر أن هذا الكلام صدر عن صدر بلا تأمل ، لأنه ان أراد بكونه ألطف عبارة ... الخ أنه أجود نظما وأحسن تناسبا في وضوح الدلالة على المراد فلاشك أن التفريق بين المصراعين في هذا المعنى خروج على حد الإنصاف .. ومن الواضح أنا لا نحتاج في فهم معنى كل منهما إلى الإخراج على وجه بعيد ولا إلى التنقير والبحث عنهما في كتب اللغة ، على أن الوهن في بيت المعرى ليس بأشهر منهما » (٢) .

ولا عجب أن يعجب « الصفدى » ببيت « الحريرى » ، « فالحريرى » واحد ممن أعجب بهم « الصفدى » كثيرا مثله مثل « القاضى الفاضل » و «ابن سناء الملك » وغيرهم ، ولهذا قال :

<sup>(</sup>۱) الغيث المسجم ، جـ ۱ ص ۸۰ و البيت المذكور في مقامات الحريري ( المقامة الحجرية ، دار الفكر ، القاهرة ١٣٢٦ هـ ص ٥٤٦

<sup>(</sup>٢) إيضاح المبهد، ص ١٠ ض

« وما أطرب بشى » كطربى لاستعارات « القاصى الفاضل» - رحمه الله - فى مثل قوله وتلك الجبهة وإن كانت عربية فإنها مستودع الأنوار ، وكنز دينار الشمس ومصب أنهار النهار . وقوله ونصبر حتى تنجلي هذه الغمرة ، وحتى تجف مناديل الجنون فإنها كانت بالدموع عصرة » (١١) .

وإذا كنا نختلف مع « الصفدى » فى إعجابه الشديد وطربه باستعارات «القاضى الفاضل» التى ربما بدت لنا غثة ، فلا عجب أن وجدنا « أبا جمعة » يختلف معه أيضا كما رأينا فى الحكم على بيت « الطغرائى» ،

\* \* \* \* \*

**(Y)** 

#### بيت القصيد:

أما الذى يدعو لوقفة تحليل وتبصر هو ما نجد فى جميع الشروح من النفاق يكاد يبلغ حد الاجماع على اعتبار أحد أبيات اللامية « بيت القصيد » فقد اتفق ذوقهم على اعتبار البيت الآتى بيت القصيد :

٤٦- وَإِنْ عَلَانِيَ مَنْ دُونِي فَلاَ عَجَبُ

لِي أسوةٌ بِانْحِطَاطِ الشُّمْسِ عَنْ زُحُل

قال « الصفدى » : « وهذا البيت قد أخذ بمجامع الحسن ، وفاق علي المقاول اللسن ، لأنه واسطة هذا العقد الفريد ، وليس بيتا كما يقال واغا هو قصر مشيد ، سكنه الحسن البديع وما ظعن عنه ولا ارتحل ، وفاق آفاق البلاغة ، لأن تلك إن كان فيها نجوم فهذا مما فيه الشمس وزحل ، ودار به على قطب الفصاحة فلكه الدائر وسار في الأقطار مثله السائر ، وأضامت به الشموس في أيام الطروس ، وأسفرت به البدور في نيالي السطور

١١ العبت المسجم ح ص ١٨٤ القاهر:

والقصيدة ذات بدائع من يعددها وفرائد لمن ينضدها ومحاسن تتبرج للمتأمل وهرائد الناسي الناسي الناسي الناسي الناسي أفردها وزواهر يشرق في سماء البلاغة توقدها وهذا البيت : الناسي مستودع الأنوار ، الما خون عن مستودع الأنوار ، وتلك أجبهم وإن كانت عربه فانها مستودع الأنوار ، وكل في مستودع الما النها المناس في الما المناس في الما المناس في الما النها المناس في الما المناس في الما النها المناس في الما الما المناس في ال

وأمارة على التي النالج الموسالية حلى الموسالية التي النالج التي النالج الرابع الرابع الموسالية والمحال الموسالية والمحال المارة المحال الموسالية والمحال المحال ا

وتابع « ابن مبارك » رأي « الصفدى » ، ونقل تعليقه على البيت السابق فاعتبره أبضا بيت القصيد (٢) .

وقي شرح ه أبي جمعة " لنفس البيت (٤١) قال : « ثم هذا البيت من عرر هذه القصيدة ودررها المنزلة من عقدها منزلة الفريدة ، لكونه من الأمثال السابقة في ميدان البلاعة أومن المعالى المصيفة في منها " القصاحة ، يهتدى إلى ضربه كل من خفضه المدهو من أولي المهنى والعلل - ويلم تنفر بضيا ، شهنسيه كل من الوطين في الظلم ، لمطابقة معناه لهذه الحال التي شهنسيه كل من الوطين في الظلم ، لمطابقة معناه لهذه الحال التي قصدها « الطغراني » - رجمه إلله تعالى - ولا شك أن التأسيم كا تسكن أخاها صخرا في المناسمة المن

وإنى خص الشمس بالذكر عن سائر الدراري مع أنها كلها تحته: لأنها على ما يزعم المجمود هي التي تمد القمر بالضياء كما تقرر في علم الهيئة، والقمر هو أشرفها فيلزم أن تكون الشمس أشرف من جميع الكواكب » (١).

وممن اتبع « الصفدى » ، وان لم يصرح أنه ينقل عنه فى شرح هذا البيت « يوسف الشلفون » فقال « وتمثيله هذا هو حسن مطابق لمن بحالته التي ذكرها بارتفاع السفل وانحطاط الكرام ، لأن الشمس في الفلك الرابع وزحل فى السابع فوقها ، وهذا البيت يصدع الفؤاد ويرصد الأكباد ، لأن الدهر مولع برفع الناقص وخفض الكامل وسعد الجاهل وشقاء الفاضل ، وبؤس الكريم وتنعيم اللئيم وتعب المتحرز وراحة المتوهر »(٢) .

وقد لا يحق لنا أن ندخل « محمد على المنياوى » ( صاحب تحفة الراثى ) ضمن من أعجبوا بهذا البيت ، لأنه لم يكن ليشغل نفسه بتذوق الشعر ، إلا أنه قال عن هذا المثل « إنه لم يتفق لمثله » (٣) .

لقد قصدت بنقل كل هذه النصوص أن أوضع أنه برغم اتساع المكان الذى ظهرت فيه الشروح من « القسطنطينية » شرقا حتى « فاس » غربا ، واتساع الزمان من القرن السادس حتى القرن الرابع عشر الهجرى فان ذوق هؤلاء الشراح جميعا يكاد أن يكون متقاربا في أمور كثيرة ، وبرغم ماقد يبدو من اختلاف الذوق بين أصحاب الشروح المستقلة « كالصفدى » و « أبو جمعة » ، فإن حقيقة الأمر غير ذلك ، إذ نرى حرص كل الشراح على البديع وما فيه من تفاصيل أعجب بها الشراح .

وقد ورد في شرح « أبي جمعة » تعليق على البيت (١٢) يؤكد حرصه الشديد وإعجابه به . فقد انفرد برواية للبيت رتب عليها فهما جعله بعجب به

<sup>(</sup>۱) زيضاح المبهد ص ۱۱۵ / و ۱۱۵/ظ

٢١ شرح الشلفون ص ٢٥ (٣) تحفة الرائي . ص ٦٥

إعجاباً شديداً ، فقد روى البيت كما يلى : العجاباً صديداً ، فقد روى البيت كما يلى :

وَاللَّيْلُ أُغْرَى سَوامَ النُّوم بِالْمُقَل

وقد ورد في الشروح الأخرى (ورد) أما على رواية الشارح هذه فقال :
وهذا البيت من أجَلُ أبيات القصيدة ... فإن معناه بديع وألفاظه كالعسل في الحلاوة والنسيم في الرقة ، أراد أن يشبه صورة إقبال النوم على العيون في الليل وولوعه بها من كثرة السهر بصورة من يغرى ماشيته علي أكل النور وإذهابه من مكانه ، ووجه الشبه ذهاب منفعة التسلية من الصاحب بذهاب مقلته بالنوم عند تغميضها به ، كما أن حسن الربيع يذهب بذهاب نوره بأكل الماشية إياه ، ووجه حسن الجمع أنه شبه الكرى بذى السرح على مامر والنوم بالسرح ونفسه بالطارد له والمقلة بالنور الذي يرعاه السرح ، والليل بالراعي المغرى له على الأكل فجاء جميع ذلك في غاية الحسن ونهاية الاجادة على مابيشهد به الذوق السليم » (١) .

واذا ، فكل هذا التكلف - الذى من المرجع أن الشاعر لم يقصد وأن يكن غير مستبعد تماماً - هر من أجل عيون البديع ، وهو يؤكد ما ندهب اليه من اتفاق الشراح في هذا « الذوق السليم » كما قال « أبو جمعة » ، وواضع أن هذا الذوق قد خضع لمؤثرات بيئية وثقافية واحدة أنتجت هذا الاتفاق في ذوق الشراح .

\*\*\*\*

<sup>(</sup>١) ايضاح المبهم ص ٢٦/و ، ٢٧/ظ .

#### بين العلم والشعر :

واذا كان الذوق هو حصيلة الخبرة (١)، فلا شك أن الخبرات التى أنتجت هذا الذوق هى خبرات متشابهة ، ويروق لى أن أربط بين هذا الذوق والعلم العربى فى تلك العصور ، لما وجدنا من إعجاب بالمثل المضروب (.. لى أسوة بانحطاط الشمس عن زحل) وهو مرتبط بعلم الفلك ، ومما يشجع على هذه المحاولة – الربط بين الذوق والعلم والشعر – أن « الطغرائي » نفسه كان من المشتغلين بعلم الكيمياء كما نعرف ، وذلك فى مرحلة كان العقل العربى قد توقف عن الابداع العلمى أو قل كان نصيبه من الاخفاق أكثر من نصيبه من النجاح ، بدليل حالة الطغرائي نفسه الذي لم يكن على شئ وذهب سعيه بددا

وكما يقول الدكتور شوقى ضيف « نحن نعترف، بأن الثقافة العلمية ضرورية للشاعر حتى يعترف أنه ليست هناك مباينة بين العلوم المبنية على الحقيقة ، وبين الشعر القائم على الخيال ، وحتى يقرب الشعراء المسافة بين العلم والشعر فينزعوا بشعرهم منزعا علمياً يتخذونه مذهباً أو كالمذهب ويدققون في صنيع العلماء أصحاب المذاهب » (٢).

وهذا حق ، وحق كذلك أن الرؤية العلمية لم تكن واضحة أمام الشاعر العربى ، فانعكس ذلك على الشعر وانعكس كذلك على النقد وعلى الذوق ، واذا كان الدكتور شوقى ضيف يرى : « أن علم الشاعر العربى في العصور الوسطى استمر بعيدا عن أدبه وفنه ولم يتسرب منه شئ إلى آثاره وغاذجه ، ولعل من أكبر الدلالة على ذلك مانراه عند الشعراء من غرامهم بلون المبالغة وهو لون يخالف قام المخالفة طبيعة العقل العلمى الذى يميل إلى التحقيق والا تتجاوز ألفاظه مايريد التعبير عنه » (٣)

<sup>(</sup>٢) الفن ومذاهبه في الشعر العربي ، ص ٢٩١ .

<sup>(</sup>١) دائرة الابداع ، ص ١٧

<sup>(</sup>٣) السابق ، ص ٢٩١

فإن المؤكد أن واقع هذا العلم وما أصابه من ضعف هو الذي دفع إلى هذا الموقف المخالف لطبيعة العقل العلمي ، بل دفع إلى استخداء حقائق علمية ناقصة والتعويل عليها كما سنرى .

وهنا يجب أن نوضع نقطتين :

الله الله الشاعر لا يشبه العالم الذي يبدأ مع الفروض يحققها ويختبر صلاحيتها ، الشاعر ليس أمامه مثل هذا الفرض »(١) .

الشانية: « أن العلم ليس يقيناً مطلقاً ، ولهنذا فإن العلماء المحدثين المنصفين لا يتهمون القدماء بالجهل ، وفي الفقرة التالية نص كتبه أحد علماء الفلك يعكس نظرة منصفة لقديم العلم وجديده، قال : «لقد انعكس التحول الدوري الجديد للعقل السليم في العلم بشكل دقيق جدا في الأبيات الشعرية التالية :

- ١ كان الظلام الدامس يلف هذا العالم .
- ٢ وكان لابد وأن يحل النور ، فظهر نيوتن .
- ٣ يبدو أن الشبطان لم ينتظر طويلا لحظة الانتقام .
- ٤ فجاء أينشتين ، وصار كل شئ كما كان سابقاً .

والطريف أن صاحبى البيتين الأولين والأخيرين هما شاعران مختلفان ، وجرى نظمهما فى فترتين تفصل ما بينهما ٢٠٠ سنة ولا ريب أن الصواب هنا يكمن فقط فى أنه وجب التخلى عن التصورات الكلاسكية حول الفضاء ، ولكن هذا لا يعنى البتة بأن نظرية النسبية أعادت العلم إلى ماقبل نيوتن وأرسطو ، لقد كانت الفيزياء الجديدة خطوة هامة للغاية نحو الادراك الأعمق لتركيب العالم المحيط بنا ، ... وتتواصل عملية تغير العقل السليم هذه فى

<sup>(</sup>١) مشكلة المعنى في النقد الحديث ، ص ١٤٤

يومنا وستتواصل في المستقبل أيضا .. لأن معارفنا الحديثة عن الكون لا تعتبر البتة حقيقة في المرجع الأخير .

إذن ، فالعقل السليم في العالم هو ظاهرة نسبية مؤقتة تتناسب ومستوي المعارف في العصر المعنى » (١) .

وفي هذه النظرة العلمية المنصفة يتبين أن العقل العربي في عصوره الوسطى لم يكن كله على ضلال برغم مافى علمه من نقص ، ولهذا لن يكون استخدام الشاعر لمعارفه العلمية كله ضلالا ، ولكن اذا كانت « علاقة الشعر بالعلم لا تقتصر على مجرد استخدام الشعراء لمضامين علمية ، بل أن العلاقة تمتد لتشمل الأسلوب الذى يشكل به الشاعر قصيدته » (٢) ، فإن الشاعر العربي لم يستخدم إلا الأفكار الجزئية ، وهذا مادفع بالذوق نحو هذه الجزئيات ، فكأنه غدا فصلا بين الشكل والمضمون وهو خطأ لا بحق للناقد أن يغفله ، « فانه يستحيل الفصل بين الشكل والمضمون في ابداع العمل الفني أو تذوقه ، كما يستحيل الفصل بين هيئة الانسان وملامحه ، وبين لحمه ودمه ويلزم أن يكون الحكم بقيمة العمل ، مبنياً على فهم دلالته لا على تحليل شكله فحسب » (٣) .

ولقد أوقع « الطغرائى » نفسه فى هذا المحظور حين استند إلى معرفة جزئية ، لا أقول خاطئة ، بل أقول ناقصة تمثلت فى اعتبار الشمس منحطة عن زحل ، ولا دليل على هذا « الانحطاط » الاخيال بعيد عن روح العلم .

إنَّ فكرة ( انحطاط الشمس عن زحل ) هذه بعيدة عن روح العلم ،

<sup>(</sup>۱) طرائف علم الفلك ، ص ٤٤ - ٤٥ ، ف . كوماروف ، ترجمة عبد الله حبة ، دارمير ، موسكو ١٩٨٥ م

 <sup>(</sup>۲) التفسير العلمى للأدب، د نبيل راغب ص ٥٣ ، المركز الثقامى الجامعى ، القاهرة ، ١٩٨٠
 (۲) الدراسة العلمية للأدب، ص ٥٠٠

وتبع الشاعر فيه قراؤه ونقاده ، وقد نتج ذلك من جزئية في التفكير توهم أنها مستندة الى دليل من العلم .

ولا غضاضة على الشاعر أن يستخدم الإشارات إلى العالم ، ولكن «الظاهر الطبيعية ينبغى أن تحمل من روح الشاعر وعاطفته ما يجعلها تنفصل عن وجودها الموضوعي المحدد » (١) ، وهذا مالم يفعله الطغرائي ، ويقول رتشاردز :

« إن الاشارات الوصفية إلى العالم جزء من العمل الشعري شأنها شأن وزنه ، أو الصور المتضمنة فيه ، ومن ثم يصبح بطلان هذه الإشارات - في بعض القصائد - مضاداً لقيمتها الجمالية شأنه شأن الوزن المكسور أو الصورة غير الملائمة »(٢).

إنَّ بطلان الإشارة الوصفية في بيت « الطغرائي » للشمس وزحل ، قد بدت ظلعا في قصيدته ، ومن أسف أن هذا الظلع عينه كان موطن الاعجاب وبيت القصيد في نظر النقاد وعلى مدى قرون متطاولة .

إن صورة الشمس وزحل فى القصيدة صورة ثابتة ، بعيدة عن النمو ، وهذا عيب آخر فيها ؛ لأنها بعيدة عن عاطفة الشاعر : « وغو الصورة مصدره عاطفة الشاعر ، وروحه الحية ، وبعبارة أخرى يمكننا أن نقول أن الصورة الثابتة قد سيطرت عليها الألفاظ بحيث أنها خضعت لمعنى واحد ، أما الصورة النامية فهى التى سيطرت على الألفاظ ، فبزيادة غوها فى نفس القارئ المستجبب تكتسب الألفاظ معانى جديدة . (٣)

<sup>(</sup>١) دراسات في الشعر والمسرح ، ص ٢٥ .

<sup>(</sup>٢) التفسير العلمي للأدب ، ص ٥٩ ا

<sup>(</sup>٣) دراسات في الشعر والمسرح · د . محمد مصطفى بدوي ، الاسكندرية ، ١٩٧٩ ، ص ٢٧

وقبل « الطغرائي » بمثات السنين أنشد الأعرابي شعراً في الشمس ، محتدجا إياها شاكرا أياديها مصوراً فضلها ، فانظر كيف صور ذلك في صورة نامية فيها من عاطفة الشاعر أكثر مما فيها من عقله ، بل ليس فيها من العلم إلا ماكان من الرؤية المباشرة لإنسان الصحراء ، قال :

مُخَبِّأَةُ أمَّا إذا الليسلُ جَنَّهَا

إذًا انْشَقُّ عَنْهَا سَاطِعُ الْفَجْرِ وَانْجَلَى

وَ ٱلبِسَ عرضُ الأرضِ لَوْنَا كَأَنَّهُ

تَجَلَّتْ سَريعاً حِينَ يَبْدُو شُعَاعُهَـا

عَلَيْهَا كَدِرْعِ الزُّعْفَرانِ يَشُوبُهُ

فَلَمَّا تَجَلَّت وَابْيَضٌ مُنْهَا اصْفِرارُهَا

وَجَلُكتِ الآفَاقَ نُسوراً فَأَصْعدَتُ

تَرَى الظلُّ يُطْوَىَ حِين تَبْدُو وتَـسارَةً

كَمَا بَدَأْتُ إِذْ أَشْرَفَتْ بِطُلُوعِهَا

وتُدْنَهُ حَتَّى مايكادُ شُعَاعُهَا

فَتَخْفَى ، وَأَمَا بِالنَّهَارِ فَتَظْهَرُ وَجُى اللَّهُ وَانْجَابَ المُستَرُّ المُستَرُّ المُستَرُّ المُستَرُ على الأفق الغَرْبى ثَوْب مُعَصْفَرُ وَلَى المُستَرة مِنظر وَلَى يَبْدُ لِلْعَيْنِ البَصِيرة مِنظر أَسْعَاع تَلاً لا فَهْو أَبْيَض أَصْفَرُ وَحَالَت كَمَا حَالَ الوِشَاحُ المُشتَهر بحَد للهُ صَدرُ الشّجى يَتَسَعر بعَد المُستَهر بعَد المُستَعر المَستَعر المُستَعر المُستَعر المُستَعر المُستَعر المُستَعر

تَراهُ إذا زالت على الأرض يُنشَرُ

تعود كما عباد الكبيس المعمسر

يُبِينُ إِذَا وَلِيتُ لمَينُ يَتَبَصِّرُ

## فَأُفْنَتُ قُرُونَا وَهُمَى إِذْ ذَاكَ لَمْ تَسزَلْ

# تَمُوتُ وتَحَيَّا كُلُّ يَـوْمٍ وَتُنْشَرُ ١١١

فهذه صورة نامية تبدو فيها "حياة الشمس "ساطعة مؤثرة في نفس القارئ ، كما أثرت في نفس الشاعر فأبدع هذه القطعة الجميلة ، بعكس "انحطاطها " في شعر "الطغرائي" الذي قصد منه امتداحها كما قصد الأعرابي أيضاً .

ولايخفى أنه لايحق للناقد أن يقارن بين الصورتين مقارنة كاملة لما بينهما من تباين فى السياق ، ولكنى قصدت أن أبين الفرق بين الصورة النامية والصورة الثابتة وكذلك أثر العلم فى قصيدة " الطغرائى " فى مقابل أثر العاطفة فى نفس الأعرابى وقصيدته .

وأعود فأقول إن العلم العربى لم يكن على ضلال ، بقدر ماكانت الروح العلمية مفتقدة في البيئة العربية ، وسأدل على ذلك بهذا النص الذي ورد في شرح الصفدي قال :

" إن الشعاع الخارج من العين إذا اتصل بجسم صقيل وهو الماء أو غير ذلك لم يثبت عليه "(٢).

فقد ورد هذا النص على لسان الصفدى برغم ما نقرأ فى كتابه أنه قد رأى "كتاب المناظر" "لابن الهيثم" ، ونحن نعرف أن "ابن الهيثم" قد أبطل النظرية القديمة التى كانت تعد الشعاع الذى بواسطته يرى الإنسان خارجا من العين ، فأثبت أن العكس هو الصحيح ، وأن الشعاع يكون منعكسا من الجسم المرئى ، ولهذا لايرى الإنسان فى الظلمة ، وقد وصل ابن الهيثم إلى ذلك بعد إجراء تجربة فى حجرة مظلمة .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، ص ٢٣٥ (٢) الغيث المجسم ، جـ٢ ، ص٢٥٣

<sup>(</sup>٣) الغيث المجسم، جدا ، ص ٨٧ (القاهرة) قال الصفدى · وهو في سبعة أجزاء ، وانظر الملحق التالي

ولقد يحق لى أن أقول ان جمود العلم العربى ، هو جمود للابداع العربى ففى الفن كما فى العلم ، يلزم تطور للأفكار فمصدر كل منهما واحد ، "فإن هناك تطوراً متوازيا ومتقاربا جدا للأفكار العلمية والأفكار الفنية "(١).

وإذا كان واقع الشعر العربي على مدى قرون متطاولة يؤكد جمود الخيال العربي إلى حد كبير ، فإن هذا الجمود هو نفسه الذى أثر على العلم العربي ، حيث يرى العلماء المعاصرون ارتباطأ بين الخيال في إبداع العلم والخيال في إبداع الفن ، يقول عالم الفزياء المعاصر ، دولف راير :

" يلعب الخيال تماماً كما يفعل التفكير العقلاني المنطقى دوراً رئيسيا فى أية فعالية إبداعية ، وقد أجريت عدة دراسات للخيال الإبداعى من قبل علماء النفس خاصة ، وتم التمييز بين نوعين مختلفين من التفكير :

النهع الأول: ويسمى التفكير A وهو الذي يشتمل على الرؤى والهلوسة والأحلام والكوابيس وما شاكلها من العدر التي تظهر في الواقع تحت تأثير الحالات الذهانية.

النوع الشانى: ويسمى التفكير B وهو الذي يشتمل على الأغاط النقدية والمنطقية من التفكير . . ويبدو أن تداخل هذين النوعين من التفكير مسئول عن النتاجات العلمية والفنية كليهما ."(٢)

فإذا كانت مصادر الإلهام والخيال سواء الواعية منها أو الأقل وعيا ، هى مصدر العلم والفن جميعاً ، فإن هذه المصادر قد أصبحت في وضع شديد العجز والتراجع في الواقع العربي على مدى قرون .

وروى"الصفدى" فى كتابه هذه الرواية التى رعا تكون ذات مغزى فى هذا السياق قال: " وكان"شمس الدين محمد" شيخ الربوة المعروف "بابن أبى طالب " يقول: زعم بعضهم أن المقامات وكليلة ودمنة رموز فى الكيمياء، سمعته يقول ذلك غير مرة، ويزعمون أيضاً أن الصناعة (صناعة الكيمياء) مرموزة فى صورة البرابى وكل ذلك من شغفهم وكلفهم بحبها نسأل الله السلامة "(١).

وفى نص آخر ما يصور عجز العقل العربى عن مجاراة الميراث العلمى العربى الذى أبدعه العلماء فى العصور السالفة، قال "الصفدى": " ووجدت بعض من جرب وتعب فأقلقه الوجد، وظن أن جدها لعب، قد كتب على بعض مصنفات "جابر بن حيان"، تلميذ "جعفر الصادق":

هَــنا السنري بِمَقَالِـهِ غَـرُ الْأُوائِـلَ وَالْأُوائِـرَ مَـا أَنْــتَ إِلَا كَاسِـرُ كَـذَبَ الدّي سَمَاكَ جَابِرٌ (٢)

ونحن نعلم أن "جابر بن حيان " قد توصل إلى بعض نتائج ، أو أنه ربما كان يسير في طريق صحيح ، وترك مؤلفات أدرجت في تاريخ العلم ، ومن أسف أن أمثال "الطغرائي" لم يستطيعوا أن يضيفوا شيئا إليها ، مما جعل من جاءوا بعد "الطغرائي" على تلك الحال من العجز التي صورها الناظم في البيتن المذكورين (٣).

<sup>(</sup>١) الغيث المجسم، ج١، ص١٧ . (٢) المرجع السابق ، نفس الصفحة .

<sup>(</sup>٣) ولعل تأثير المنطق مبكراً على العلم العربي قد أفسد فيه ، كما يمكن أن نستنتج عن نص ورد أيضا في كتاب "الغيث المسجم" قال " قيل أن (الجاحظ) ناظر " يوحنا بن ما سويه " في هذه المسألة ( لا تأكل السمك وتشرب اللبن ) فقال "الجاحظ" : لا يخلو الجمع بين السمك واللبن اما أن يكونا جميعاً متساويين أو متضادين ، فإن تساويا كان الجمع بينهما بمثابة استعمال الكثير من أحدهما ، وان تضادا كان كل واحد منهما يقوم بدفع ضرر الآخر ، فلا فائدة في منع الجمع بينهما ، فقال ابن ماسويه : هذا البحث ما أعرفه ، ولكني متى جمعت بينهما انفلجت ا . ه . ( الغبث جدا ص١٣١ (القاهرة) ، فواضح من هذا أن طريق ابن ما سويه الطبيب غير طريق الجاحظ هو الطرف الثاني في هذه المناظرة ولعل هذه كانت مقدمة منطقية وان كانت مبكرة جدا – لمستقبل العلم العربي .

ولعل هذه الإطالة أن تكون قد حققت ما هدفت إليه من بيان الارتباط بين القصور في الفن والقصور في العلوم في تاريخ الإبداع العربي ، حتى لانظلم الذوق العربي ، الذي هر نتيجة للخبرة الجمالية التي جمعت بين صورة هذا العلم ، وصورة الفن الذي أبدعه العقل العربي .

\* \* \* \*

(1)

## ذوق الاختيـــار :

إذا كان اختيار المرء قطعة من عقله ، فإن ما وقع فى الشروح من اختيارات هو خير معبر عن الخبرة الجمالية لدى الشراح ، وقد اتفق لهم اعجاب ببعض الشعراء ، واختلفوا أيضاً فى النظر إلى الشعر شيئاً من الاختلاف باختلاف الثقافة أو المهنة

وأول ما يلفت من اختصار الشراح هو اتفاقهم على الإعجاب بشعر كل "المستور" وأتباعه من الشراح المستورا منه الصفدى" وأتباعه من الشراح القليل المستورا منه المستورا منه المليب المستورة شعر "أبى الطيب" بصورة لافتة ، كذلك يلاحظ حضور شعر "أبى العلاء " في شرح "الصفدى" وشروح أخرى ، أما الفقهاء فقد اتفقوا مع الآخرين في الإعجاب "بالمتنبى" و " أبى العلاء" ، واغازوا عنهم بايراد شعر كشير " لعلى بن أبي طالب " والإمام "الشافعي" .

ولقد أشرنا فى الفصل السابق الى تدقيق "الصفدى" فى رواية شعر كل من الإمام "الشافعى" و "على بن أبى طالب" أما غيره من الشراح فقد دأبوا على إيراد شعرهما من دون تمحيص غالباً.

ولعل انتساب كل من "ابن مبارك" و "ابن خضر" إلى المذاهب الفقهية واشتغالهما بالفقه يفسر وجود شعر الإمام الشافعي كثيراً في شرحهما ، أما "ابن مبارك" فقد كان يصرح بذلك الانتساب لمذهب الإمام الشافعي فيروى شعره قائلا : ولإمامنا "الشافعي" ، ثم يورد شعرا كلما حانت مناسبة لذلك .

ومن ذلك قوله في التعليق على البيت الرابع:

نَاءٍ عَنِ ٱلأَهْلِ صِفْرُ الْكُفُّ . . . الخ "

ولإمامنا الشافعي رضى الله عنه:

عَلَى ثِيابٌ لَوْ يُبَاعُ جَمِيعُهَا

بِفَلْسِ لِكَانَ الْفَلْسُ مِنْهُنَ أَكْتُسرا

وَمَا ضَرٌّ نَصْلُ السَّيْفِ إِخْلاقُ غِمْدِهِ

إِذَا كَانَ عَضْباً حَيثُ وَجُهْتُهُ بَرَى(١)

وفي تعليقه على البيت:

٩- وَالدُّهْرُ يَعْكِسُ آمالِي . . . . الخ

قال: " ولإمامنا الشافعي" ( رضى الله عنه ) :

يَالَهُ فُ نَفْسَى عَلَى مَالِ أُفَرُّقُ فُ

عَلَى المُقلِينَ مِنْ أَهْلِ المُروعات

إنَّ اعْتَـذَارِي إِلَى مَنْ جَاءَ يَسْأَلُني

ماً ليس عندي من إحدى المصيبات (٢)

وهو في نبذ العجم أيضاً <sup>(٣)</sup> .

<sup>(</sup>١) تشر العلم ص ٨ . (٢) تشر العلم ص ١٨ .

<sup>(</sup>٣)نبذ العجم ص٦٦/ط. ٧٧/ر

واختار "ابن خضر" من شعر "آلامام الشافعي" أيضاً ، ومن ذلك قوله:

السيد مالسيجلاً ، مسلد سنا النيا ، سجاء مسسة السيني وقال المام الشافعي " - رضى الله تعالى عنه - ونفعنا به وبعلومه المان ا

تَنَكُّرَتُ البِّلَادُ عَلَى حَتَّى ﴿ كَأَنَّ أَنَّاسُهَا لَبِسُوا بِنَاسِ (١١)

وواضع أن شعر " الإمام الشافعي " كأن منتشراً في كتب الطبقات وكتب الطبقات وكتب الفقه أو واضع أن شعر المنطقة المن

كَلَدُلْكُ أَد أَبُ الشَّيْرَاحُ عَلَى إيراد شعر "لعلي بن أبي طالب"، قال "الطبري الما الما الما الما الما علي " حكوم الله وبعهم الما يعالم الموامنين " علي " حكوم الله وبعهم الما يعالم الموامنين " علي " حكوم الله وبعهم الما يعالم الموامنين " علي " الما يعالم الما

مَنْ يَبُلُغُا الْمُعْشَارَ مِنْ حَقَيْهُمَا مَا يَعْمَا الْمُنْ ا

البيئة بن الله عن الشراع بالمام معاصريهم أو مواطنيهم ، كميا أنجد المراح المراح المراح المراح المراح المراح الم

المعمود المسلم المارة المسلم المارة المارة

وهن أحسن ماورد في ذلك قول "آبي الحسن حال بن محدد الأنصاري بن محدد الأنصاري بن محدد الأنصاري بن محدد الأنصاري ب ما نبير بلع "المعنون المعنون الله تعالى - غي مفصورته المراسمة بها المعنون الما المعنون المعنون الما المعنون الما المعنون الما المعنون الما المعنون ا

<sup>(</sup>١) تشر العلم ، مي١٨٤

<sup>(</sup>۲) نيال العجد العرب الإسهال شيغ الغرائة بن انسعد حيث روى الخارب المن يجعل إذ تعط الله والم التير معدان الع حاصر الم

رَضِينَا قَسَّمَةَ الْجَبَّارِ فَيْنَ لَنَّا عَلَّمَ وَلَلْجُهَّالُ مَالُ فَإِنَّ الْعَلَّمِ بَسَاقَ لَا يَسْرَالُ الْأُلْمَ الْمَالُ يَفْنَى عَنْ قَرِيسِ وَإِنَّ الْعَلْمِ بَسَاقَ لَا يَسْرَالُ الْأُلْمَ وَالله وَجَاء في شرح "جلال بن خضر": قال "على بن أبى طالب" - كرم الله

وجهه - :

إِنَّ الْمُكَارِمَ أَخْلَاقٌ مُطَهُرَةً وَالْعِلْمُ ثَالِثُهَا وَالْحُكْمُ رَابِعُهَا وَالْعُكْمُ رَابِعُهَا وَالْعُكَمُ رَابِعُهَا وَالطَّبِرُ ثَامِنُهَا وَالطَّبِرُ ثَامِنُهَا وَالطَّبِرُ ثَامِنُهَا وَالطَّبِرُ ثَامِنُهَا وَالطَّبِرُ ثَامِنُهَا وَالنَّفُسُ تَعْرِفُ أُنِّي لَا أُصَدَّقُهَا وَالعَيْنُ مُحَدِّثُها وَالعَيْنُ مُحَدِّثُها

فَالْعَقْلُ أُولُهَا وَالدَّينُ ثَانِيهَا وَالدَّينُ ثَانِيهَا وَالْعُرْفُ سَادِيهَا وَالْعُرْفُ سَادِيهَا وَاللَّينُ عَاشِيهَا وَاللَّينُ عَاشِيهَا وَاللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا وَللَّينُ عَاشِيهَا

إِنْ كَانَ مِنْ حِزْبِهَا أُومِنْ أُعَادِيهَا (٢)

وواضح ما فى هذه القطعة من تلفيق ، إذ يبدو نسيج الثلاثة الأبيات الأولى أوهن من نسيج البيتين الأخيرين ، وبرغم ذلك أثبتها الشارح غير شاك فى صحتها ، فاختياره تعبير عن ذوق لاعن تمحيص ونقد .

هذا عن تأثير المهنة والثقافة في الاختيار ، أما تأثير البيئة فواضح في تعلق بعض الشراح بشعر معاصريهم أو مواطنيهم ، كما نجد في شرح "أبي جمعة" الذي دأب على ايراد أبيات من مقصورة حازم القرطاجني ، فقد ضرب مثلا لحسن التخلص بقوله :

" ومن أحسن ماورد في ذلك قول "أبي الحسن حازم بن محمد الأنصاري القَرْطَاجَنّي " - رحمه الله تعالى - في مقصورته التي مدح بها المستنصر :

<sup>(</sup>١) نشر العلم ، ص٤٨

<sup>(</sup>۲) نبذ العجم، ص٧/و ،٧ظ . وانظر الفيث المسجم حيث روى البيت الأخير والعين نعلم من عينى محدثها الغ . ح٢ ص٣٩٦

صنت سمبدود القرى من الكرى كي لا أرى طيفاً لها إذا سرى فلو مجود قدر ماصنت حكت جدود أمير المؤمنين المرتضى وقد علق على البيتين بما يدل على إعجابه ، قال :

ألا ترى كيف انسل من النسيب الى المدح بوجه لطيف حيث راعى للاءمة بينهما بتشبيه ما يفرض من جود محبوبته ، وإن كان ذلك أقل القليل في حالة النوم بجود أميره الفائض عليه حتى انغمس فيه "(١).

ثم عاد في تعليقه على البيت:

١٣ - والرُكْبُ ميلُ على الأكوار الغ

فقال . 'فهو نشوان من مواصلة السهر ، وهذا مثل قول أبي الحسن حازم الأنصارى :

السوت بكسل مُعَسرُم كَانَّمَ قَدْ لُوبِتْ اصُولَهُ عَلَى لِسوَى (٢) مَنْ كُلُّ سَاهِى الطرف مَعْشَى على فُؤادهِ مِنْ كَثْرَةِ الوَجْدِ غَمِيَ مَنْ كُلُّ سَاهِى الطرف مَعْشَى على فُؤادهِ مِنْ كَثْرَةِ الوَجْدِ غَمِيَ عَلَى حَدُّ المُدَى (٣) تَمَلَمُكُ وَ فُوقَ ذُرَى أَكُسُوارَهُمْ كَانُما بَاتُوا عَلَى حَدُّ المُدَى (٣)

وواضع أنها من مقصورته المذكورة ، ثم عاد مرة ثالثة في التعليق على البيت :

٢٦- لعل المامه الغ.

فقال: "قال 'أبو محمد القاسم بن على الحريرى" - رحمه الله -: بذر الهوى طموح العين، ومثله قول "أبى الحسن حازم الأنصارى":

٢١) من الأصل المخطوط ، أصله يدل أصوله .

١، بعد المبهم اص٣٢/،

٣ يصاح المبهد ص ١١ ظ

أَخَذُت قُلْبِي دُونِ طُرْفِي فِي الْهُويِ ا

ظلم ما قد جر فرقی رجم

وكسم تكسوبي كمداوي العرفسي

إبسراء مالم يكسوه بمد كسوى

ألا ترى كبيف نسب الذنب إلى الطرف ، وأنه هو الذي ،وقع القلب في ذلك فكان الأولى بحقها أن تأخذه ، لأنه المتسبب الأول في الجناية ، لكنه أخذت القلب الذي كان بريشاً في الأصل ،فلهذا جعل صدها له ظلماً . وقوله ولم تكوني كمداوي العر أي مثل المداوي لهذه العله حتى يبرأطرفي لما أخذت فلبي بذنبه لكنك أخذتيهما معا ، والعُر قرح لعضلات الإبل في أعناقها تزعم العرب أن لا دواء له أنفع من أن تكوى الصحاح في مشافره فتبرآ المرضى المر

وكما دأب أبو جمعه على ذكر شعر "حازم القرطاجني "، دأب "جلال بن خضر " على ذكر شعر " ابن الفارض " طوال شرحه للمقطع الغزلي من قصيده " الطغرائي " ، وقد يوحي هذا الاختيار عيول صوفيه عند الشارح ، إلا أن اللافت فيها أنني وجدته عند شرح بيت الطغرائي:

٢٤ - يَقْتُلُنَ أَنْضَاءَ حُبِّ .... إلخ

يقول: "وما أحسن غراميات ابن الفارض "-رحمه الله -في قصيدته:

َمَالَى سُوَى رُوحي وَبَاذَلُ نُفْسِهُ في حُبِّ مَنْ يَهُواهُ لَيْسَ بُمسرف فَلَئُنْ رَضيت بِهَا فَقَد أُسْعَد تني

وقال: جرير "

إنَّ الْعُيُونَ الَّتِي فِي طَرِفُهِ مُرضٌ

يَاخَيْبَةَ الْمَسْعَى إِذَا لَمْ تُسْعِف

فَتَلْنَبُ ثُمُّ لَمْ يُحِينَ تَتْلاَّتُ

ا بيضاح المبهم أص ٧ ، ص

يصرعن ذا اللبّ حتى لا حراك به وهُن أضعف خلق الله أركانا (٢) فكأنه حينما سمى أبيات ابن الفارض " غراميات " وذكر بعدها بيتى "جرير" قد كشف عن فهمه للشعروأنه مجرد غزل يستوى فيه قول "جرير" مع قول ابن الفارض" وهذا عجيب منه .

\*\*\*\*

(0)

## تباين الاختيار عند الصفدي:

أما "الصنفذي " فيبدو تأثير البيئة الادبية في اختياره واضحاً في نواح متعددة ، فقد دأب على إيراد شعر المصريين رالشوام من شعراء القرنين السادس والسابع وشعر معاصريه كذلك في القرن الثامن ، وكذلك شعر الفقهاء وخاصة " ابن سيد الناس " أستاذه وشعر "ابن دقيق العبد " الذي ذكرنا قطعة من شعره في الفصل السابق ،ويلفتنا في كتاب الصفدى " ميله إلى إيراد شعر المجون "لابن حجاج "وغيره ، بل انه دأب على نظم له في المجون أيضاً ، لا أظن أننا بحاجة إلى ذكر أمثلة منه .

وظاهرة أخرى تمثلت فى دأب الصفدى على ذكر شعر به الفاظ منافية للذوق السليم، من عجب أن المجالس الخاصه في عصره كانت تموج بالحديث فى هذه الأمور من اللواط والغزل بالغلمان وغير ذلك ،، مما دفع « الصفدى » إلى نظم شعر ترد فيه ألفاظ ومعان خارجة على الذوق السليم ، ولكنه ذوق عصر بأكمله فلا نستطيع أن نحكم بأنه ذوق خاص « بالصفدى » وإن كنا لا حسن برنه ، لأنه لم يكن بجاجة إلى ذكرها في كتابه ، ولا حاجة بنا إلى ذكر أمثلة من هذا الشعر ، إلا أن نجتزى بمثال من نوع آخر قد يعبر عن جانب من ذوق

l'usan san

١٠٠ بد العجم ص ١٨ / ظ

الوسط الذي كان « الصفدي » يعجب به كثيراً . قال :

« قيل لبعض العشاق ما تتمنى فقال: أعين الرقباء وألسنة الوشاة وأكباد الحساد وأخذ بعضهم هذا ونظمه فقال:

مَا الَّذِي تَشْتَهيه وَاجْتَهَدُوا بي وَأُضِيفَتْ إِلَيْهِ كَبْدُ حَسُود فَقَنَتْ فَوْقَهَا عُيُونُ رَقيب (١)

قَىالَ لَى عُودى غَداةَ أَتُونى قُلْتُ مَقْلَى فيه لسَانُ وُشَاة قَطْعُسوهُ فيه بصُنْع عَجيب

ومن عبجيب أمر « الصفدى » أنه قيد ذكر في كتابه كثيرا من الاختيارات الجيدة من شعر الجاهليين والإسلاميين كما كان رائد الشراح في اختيار شعر « المتنبى » و « أبى العلاء » ، وجمع كل ذلك الى ما ذكرنا من ميله إلى شعر المجون وألفاظ كثيرة يمجها الذوق السليم كما قلنا.

كما يلفت النظر إعجاب « الصفدى » بالبديع إعجاباً بالغا ، وهذا أيضا مما تأثر فيه بذوق عصره ، ولقد تنبه إلى ظاهرة جمع « الصفدى » بين المتناقيضات أحد الباحثين فقال فيه: « هو من ناحية بديعي يحب البديع ويتحمس له ، فيكثر منه ويتمحله ، وهو من ناحية أخرى رجل ذوق وطبع يفهم تاريخ وطبيعة البلاغة والأدب والنقد حق الفهم »(٢)

وكثير من صفحات كتاب « الصفدى » تشهد بهذا التباين في الذوق ، إذ جمع القبيح والحسن في سلة واحدة ، وليس أدل على ذلك من إهانته للبيت الذي عده بيت القصيد « وتغزل » في حسنه كما بيناه اذ قال : « وكلفت تضمينه في من يعلوه عبد فقلت:

رُأَيْتُ مُ تَحْتَ عَبْدُ بَاتَ يَرْهَرُهُ فَقُلْتُ تُرْضَى بِذَا قُبُحْتَ مِنْ رَجُل

۱۳۹ - ۱۳۸ ص ۱۳۸ - ۲۳۹

<sup>(</sup>٢) النقد الأدبى في العصر المناوكي د عبده عبد العزيز قلقبلة ، ص ١١٣

وكيف يعلوك عبد السوء قبال تعسم

لِي أُسُوَّةً بِانْحِطَاطِ الشُّمْسِ عَنْ زُحَلِ (١)

وليس بعد هذا دليل على ما تدنى اليه ذوق « الصفدى »

وأخير نشير الي ذوق « الصفدي » في حكمه على التشبيه ذكر قول «ابن الرومي » :

لاَ أَنْسَى لاَ أَنْسَى خَبَّازاً مَرَرْتُ بِهِ يَدْخُو الرُّقَاقَةُ وَشْكَ اللَّهُ بِالْبَصَـرِ مَا بَنْسَى ذَبَّانِ مَرَرْتُ بِهِ وَبَيْسَ رُوْيَتِهَا كَسُوراً عَالْقَصَرِ مَا بَيْسَنَ رُوْيَتِهَا كَسُوراً عَالْقَصَرِ اللهُ عَلَى فِيهِ بِالْحَجَرِ إِلاَ بَقَسَدارِ مَا تَنْسَدَاحُ دَائِسَرَةً فِي صَفْحَةِ الْمَاءِ بُلْقَى فِيهِ بِالْحَجَرِ

وعلق بقوله « وهذا من التشبيهات العصم »  $^{(\Upsilon)}$ 

وفي تعليقه على الاستعارة ذكر « الصفدى » قول « أبي تمام » :

لاَ تَسْقِنِي مَاءَ الْمَالَمِ فَإِنَّنِي صَبُّ قَدْ اسْتَعْدَبْتُ مَاءَ بُكَائِي

قال: « انه قد استعار قبيحاً . . وما أحلى قول « الحسن بن وهب » : شربت البارحة على وجه الجوزاء فلما انتبه الفجر غت ، فما غفلت حتى لحقنى قميص الشمس »(٣) .

وفي موضع آخر قال: قال " ابن قلاقس " :

إِمَاءُ القُدُورِ الرَّاسِيَاتِ لَدَيْهِمُ عُبَارَ الْقِرَى فِي كُلُّ يَوْمُ طَوَامِثُ

انظر إلى هذه الاستعارة في قوله إماء القدور الراسيات أذ يشبه القدور بالجواري السود وفيه نقص من وجوه .

<sup>(</sup>١) الغيث المسجم ، ج ٢ ، ص ٢٥٩ (٢) الغيث المسجم ، ج ٢ ، ص ٢٤٨ .

<sup>(</sup>٣) الغيث المسجم ، جد ١ ، ص ١٨٩ ( القاهرة ) .

الأول: أنه لا تناسب في ذلك لأنه ليس كل أمة سوداء.

الثانى : أن هذا الشكل مخالف لذلك الشكل لأن هذه مستديرة وتلك مستطيلة .

الثالث: عدم الإحساس، ولكن لما رشح التشبيه بأن النار بمنزلة دم الحيض لهن حسنت الاستعارة وصارت غاية في البلاغة » (١)

وواضح أن ذوق " الصفدى " فى التشبيه والاستعارة ذوق حسى ، أثر فيه شيوع البديع ، والشكلية التى سادت النقد العربى نتيجة لانحسار الخيال فى دائرة ضيقة كما أوضحنا فى حديثنا عن الإبداع العربى فيما سبق (٢) .

\* \* \* \* \*

(١) الغيث المسجم ، جر ١ ، ص ٢٥٣ ( القاهرة ) .

<sup>(</sup>۲) ان النظرة الدُّقية للاستعارة تؤكد أنها ذات نسيج مختلف في صياغتها كما أنها تستعصى على التحليل والشكلية التي نظر بها الصفدي للاستعارة ، ولهذا قال أحد الباحثين المعاصرين : و أن دلالة الاستعارة شئ نتذوقه واستقامتها عمكن أن ترى .. وفضلا عن ذلك نستطيع أن نستخلص عددا من الاستدلالات من قول حرفي على حين أن الأمر يختلف عن ذلك في الكلام الذي ينطوى على استعارة ، فهذه العبارة مثلا ( الطريق ثلجي ) تسمح لنا بأن نستنتج أن الطريق سبكون زلقا ولكنك اذا قلت : ان فصلا من الطلبة خلبة نحل من النشاط ، لا يسمح لك ذلك بأن تستنتج أن أفراده سوف يلدغونك اذا اعترضت طريقهم ، فالاستعارات شئ لا يمكن شرحه لأن تأثيرها مستمد من الصدمة التي تنشأ من مجرد قولها ( مقال بعنوان : الخيال وأقوال الفلاسفة ، ديفيد ثيوبولد منشور بجلة ديوجين ص ٤١ ٤٢ ، ترجمة فؤاد كامل ، عدد ٨ ، ١٩٦٨ م ( القاهرة )

عرضت في فصول هذا الكتاب ما ينبغي دراسته من أمور تتعلق باللغة والنحو والصرف والبلاغة والنقد والتذوق .

وقد قسمت كتابي إلى ستة فصول وتصدير وخاتمة ، وجعلت :

الفصل الاول: للحديث عن الشروح

الفصل الثانى: للحديث عن ظروف إنشاء اللامية وعلاقة الشاعر بالسلاجقة وبينت أنه قد أنشأ قصيدتين في ظروف خلعه من وظيفته ورجعت أن اللامية كانت الأخيرة في ترتيب إنشائها، ثم عرضت لكل شرح من الشروح التي تناولها البحث على حدة، فتحدثت عن المؤلف وعن منهجه في الشرح، وعن علاقة كل شرح بالشروح الأخرى.

وأما الفصل الثالث ( الاتجاه اللغوى والنحوى ) :-

فقد قسمته إلى ثلاثة مباحث ، ففي المبحث الأول تعرضت لمباحث صرفية هي :-

- أ القياس الصرفى ، وبينت اضطراب مفهوم القياس عند النحاة والشراح .
- ب الجمع : وقد رصدت ظاهرة الحديث على جموع القلة وجموع الكثرة وأيدت وجهة نظر الباحث المعاصر ( محمد خليفة التونسى ) في اعتبار أن قاعدة جموع القلة وجموع الكثرة لا أساس لها .
- ج الإعلال والابدال ، وقد ذكرت ما قرره اللغويون المعاصرون في رفضهم صور للكلمات لم تنطق بها العرب .

## وفي الاتجاه النحوي تحدثت عن :-

أ - العامل: وبينت أن نحو الشارحين هو نحو السابقين لا جديد فيه ولا خصوصية له، فقد اتبعوا آراء النحاة وسلموا بنظرية العامل ولم نجد لآراء « ابن مضاء » في " الرد على النحاة " صدىً في الشروح .

- لله المعلق وقد تحديد عن معهود لقباس وكيف ريد نقباس بعض معاصري الصغدي فظنو أن كنمة أبيات هي جمع بالألف والتأويين من المعاصرين من يرى أن هذا القباس النحوي هو قباس مصنوع لا أساس له ، وأنه من الاعاءات النحاة
- ج التعليل: بينت كيف كان للمنطق تأثيره على التعليل كما أثر على القياس.
- د ازدواجية الإعراب في بعض الأبيات ، فبين البناء والإعراب حار اسم لا النافية للجنس فقد ظل النحاة ومعهم بعض الشراح أنَّ الإعراب هو ه الطريق السنيم للوصول إلى المعنى » وهذا مخالف لما تقلوله الدراسات اللغوية الحديثة ؛ لأن هذا التحديد هو فرض للقانون على اللغة .
- ه الإعراب المحلى والإعراب التقديري: ويرى اللغويون المعاصرون أن هذا الإعبراب المحلى منف النام من النحاة في تقدير أثر الإعبراب، وفي الإعراب المحلى حالف « ابن مص ، » رأى النحاة

#### و - معاني الحروف

- ز هسائل الخلاف والمصطلحات النحوية : وقد مال أكثر الشراح إلى رأى البصريين في أكثر المسائل ، وكان أكثر الشراج اعتناءً بالخلافات النحوية أبو جمعة " في شرحه إيضاح المبهم .
- ح الشواهد النحوية وقد تعرضت لما استشهد به الشراح من شواهد القرآن . والحديث والشعر القديم وكان لجمال الدين بن مالك الفضل في أنه أكثر من الاستشهاد باخديث النبوى وقد حمدنا للشراح اتباعهم دنك الميدأ

ط - الاستدراك على الصفدى ، وقد بينت ما استدرك به بعض الشراح على " الصفدى " فى بعض مواضع الإعراب ، وقد ظهر تجنى " الدمامينى " عليه فى بعض المواضع ، وانتصر له آخرون .

وفي المبحث الثالث من الفصل الثالث: تعرضت لموضوعات لغوية منها الترادف وتعدد اللغات، فحددت مفهوم الترادف كما قرره المحدثون وذكرت أمثلة من الترادف الذي جاء في الشروح. وتعرضت للمعيارية والوصفية في تحديد الدلالة، فبينت كيف تحكمت معاجم "معينة" في دراسة اللغة، وأهمل الشراح" لسان العرب"، وبحثت مسألة المعيار وتحكمه في الاستعمال، والعرف اللغوى، وخضوع" الصفدى" لطريقة الحريري المعيارية الصرفة، ثم خضوع الشراح - كما أظن - لطريقة الصفدى بعد، وعرضت للشواهد اللغوية ومنها شواهد القرآن والحديث، وبينت كيف اقترب بعض الشراح من الشواهد الشعرية للمتأخرين على استحياء، ثم ختمت ذلك الشصل بما انفرد به الصفدى من الإشارات اللغوية ومنها حديثه على اللحن، كما أشار إلى استخدام بعض معاصريه لألفاظ معينة، وكذلك الحقيقة العرفية كما ذكرنا في استعمال كلمة عادة في عرف الكتاب والناس من معاصريه.

وفى الفصل الرابع ( الاتجاه البلاغى ): جعلت ذلك الفصل لدراسة مباحث البلاغة ( المعانى و البيان والبديع ) ففى مبحث المعانى تناولت الإسناد وعرفته ثم تناولت الحقيقة والمجاز العقليين ، ثم تناولت ما تحدث به الشراح عن الإيجاز من حذف وقصر كذلك تناولت حديثهم عن الالتفات والاعتراض والتتميم .

ثم انتقلت إلى مباحث البيان فعرضت لحديثهم عن التشبيه ثم الحقيقة والمجاز وبعد ذلك عرجت على الاستعارة ، وبينت كيف كانت نظرة الشراح

للاستعارة نظرة قاصرة ، تقرر قرب المستعار منه للمستعار له ، ما دفع الشراح إلى استهجان الاستعارات العميقة كما لمسنا في تعليقهم على استعارة أبي تمام في قوله :

لا تَستِنى مَاءَ المَلامِ فإنَّنِى صَبُّ قد اسْتَعْذَبتُ مَاءَ بُكَائِى وانتقلت إلى القسم الثالث من الفصل الثانى وهو البديع حيث تناولت فيه الأنواع التالية:

الجناس والمطابقة والمقابلة والتدبيج وإرسال المثل والتورية والاستخدام والجمع مع التقسيم ، والمذهب الكلامي وأخيرا لزوم مالا يلزم ، ولم تكن هذه المباحث هي كل ماتحدث فيه الشراح من البديع بل لعلها كانت أهم الأنواع البديعية التي تعرضوا لها مع ولعهم الشديد به ، وأوضحت كيف أصبحت تلك الالوان الدر به مجرد ملاحظات جزئية هشة ، وكيف سجن الشراح أنفسهم في أسر البديع اختياراً لا اضطراراً كما قلت في خاتمة الفصل الثاني

وفى الفصل الخامس ( الاتجاه النقدى التقليدى ): تناولت قضية السرقات الشعرية ، وأوضحت كيف نظر الشراح إلى السرقة الشعرية نظرة قاصرة هى نفس نظرة النقاد القدماء غالباً ، ثم تناولت قضية اللفظ والمعنى ، وأوضحت نظرة الشراح لـ " المعنى " وكيف دفعهم البحث عن المعنى إلى نشر الشعر مما أبعدهم عن روح العمل الفنى فى أغلب الأحيان . بعد ذلك تناولت الوحدة الفنية والتجربة الشعرية وقد ربطت بينهما فى جزئية واحدة من البحث لما رأيته من ارتباط الشاعر بعمود الشعر ونهج القصيدة من ناحية وارتباطه بتجربة مزدوجة سميتها " أسطورة الشاعر " كما قال بيتس . بعد ذلك رصدت ما انفرد به الصفدى من نقد فى كتاب ( الغيث المسجم ) .

وفى الفصل السادس ( الاتجاه التذوقى والجمالى ) : تناولت مفهوم الذوق ، ثم تناولت اختيار الشراح لبيت القصيد فى اللامية ، وإجماعهم على قول الشاعر :

# ٤٦- وإنْ عَسلانِي مَن دُوني فَسلا عَجَسبٌ

لِى أُسُوةٌ بانْحِطَاطِ الشُّمْسِ عَنْ زُحَلِ

ثم ربطت بين ذلك الذوق وبين العلم العربى ، واستطردت إلى بيان العلاقة بين العلم والشعر وأوضحت كيف يكون الإبداع بعامة نتيجة من نتائج العقل الواعى والخيال فى العلم وفي الشعر سواء بسواء ، وتناولت ذوق الاختيار عند الشراح وأثر المهنة والبيئة الأدبية والثقافة فى ذلك الاختيار ثم بينت ما وقع فيه الصفدى من تباين في ذوقه بين السقوط في براثن البديع الفج والأدب الساقط وارتفاعه إلى ذروة التذوق في مواضع أخرى من اخياراته وأخيرا حكمه على الاستعارة والتشبيه وخضوعه لنظرة ضيفة شكلية الاستعارة وتبعد بها عن الآفاق الرحبة والخيال الجامع الذى تهدف الاستعارة إلى شغل الذهن به .

\*\*\*\*

ثبت المصادر والمراجع

## ثبت المصادر والمراجع

## اول : مصادر اللامية مخطوطة ومطبوعة :

- ۱ إيضاح المبهم من لامية العجم ( لأبى جمعة ) سعيد بن مسعود الصنهاجي الماغوسي ، نسخة مخطوطة محفوظة بمكتبة المعهد الديني بدمياط تحت رقم ١٤/أدب .
- ٢ تحفة الرائى للامية الطغرائى: لمحمد على المنباوى ، ط. الثالثة:
   المطبعة الأميرية ، بولاق ، ١٩٠٦ م
- ٣ حل المبهم والمعجم في شرح لامية العجم ، لعلى بن قاسم الطبري ،
   نسخة مخطوطة محفوظة بمكتبة المعهد الديني بدمياط برقم ٨٢/أدب .
- ٤ شرح لامية العجم ، لإبراهيم سند ، مطبعة الموسوعات بمصر ، ١٣٢٠ هـ
- ٥ شرح لامية العجم ، ليوسف الشلفون ( يوسف بن فارس الخورى ) دون
   تاريخ أو مكان للطبع .
- ٦ شرح لامية العجم: أبو البقاء عبد الله بن الحسين العُكبرى الحنبلى ،
   نسخة مصورة من مكتبة أوقاف الموصل منسوخة سنة مصورة من مكتبة أوقاف الموصل منسوخة سنة .
   ١٢٠٥ هـ ، وتقع في ١٧ ورقة .
- ٧ الغيث المسجم في شرح لامية العجم ، لصلاح الدين خليل بن أيبك
   الصفدى ، نسختان مطبوعتان :
- الاولى: في جزءين ( ٢ مجلد ٤١٨ + ٤١٥ صفحة ) بالمطبعة الوطنية بالاسكندرية . ١٢٩ هـ .

- الثانية: في جبر مين أيضياً ٢٧٩ ٢٧٩ صيف حبة : مطبوعة بالقاهرة ٥ ١٣ هـ .
- ٨ نبذ العجم عن لامية العجم . جلال بن خضر الحنفى . نسخة محطوطة محطوطة بالمكتبة الأزهرية برقم ١٨٧٥ / أدب . وهي مكتوبة سنة ١٣٣٧ هـ نسخها على جلال .
- ٩ نزول الغیث : بدر الدین ( محمد بن أبی بكر المخزومی القرشی المعروف باین الدمامینی) مخطوط مصور بدار الكتب / ۸٦٠ أدب
- ١- نشر العلم في شرح لامية العجم ، جمال الدين ( محمد بن عمر بن مراك الحضرمي ) بحرق اليمنى ، المطبعة الكاستلية . سنه ١٢٨٣ هـ ، القاهرة .

## ثانياً : المصادر والمراجع العربية :

- ١١ الإرشادات الجلبة في القراءات السبع من طريق الشاطبية : محمد
   محمد سالم ، مكتبة الكليات الأزهرية القاهرة ١٩٧١ .
- ١٢- أصول النحو العربي: د .محمد عيد ، عالم الكتب ، القاهرة ١٩٧٨م
- ١٣- أضواء على لغتنا السمحة : محمد خليفة التونسي ، الكويت ١٩٨٦م
- ۱۵ إعراب لامية الشنفرى: لأبى البقاء عبد الله بن الحسين العكبرى ،
   تحقيق محمد أديب جمران ، المكتب الإسلامى ، بيروت ،
   الطبعة الأولى ١٩٨٤ م .
- ٥١ الأعلام: خير الدين الزركلي: الطبعة السابعة ، دار العلم للملايين
   (ثمانية أجزاء) بيروت ١٩٨٦.
- ۱۹ الإنصاف في مسائل الخلاف ، لأبي البركات بن الأنباري . تحقيق محيى الدير عبد الحميد ١٩٨٢ مدون مكان نشر

- ۱۷ الإيضاح: للخطيب القزويني، تحقيق د. محمد عبد المنعم خفاجي،
   ط. الرابعة دار الكتاب اللبناني بيروت ١٩٧٥ م.
- ۱۸ البلاغة تطور وتاريخ: د. شوقى ضيف، الطبعة الخامسة، القاهرة، دار المعارف ۱۹۸۱م.
- ١٩ البلاغة القرآنية في تفسير الزمخشري : د. محمد أبو موسى ، القاهرة
   دار الفكر العربي ، بدون تاريخ .
- · ۲- بين الفن والعلم : تأليف دولف رايسس ، ترجمة د. سلمان الواسطى ، دار المأمون ، بغداد ١٩٨٦م .
- ۲۱ تاريخ الأدب العربى ، كارل بروكلمان ، الترجمة العربية ، ج ٥ ، دار العربخ الأدب المعارف ، ١٩٧٧م .
  - ٢٢ تجديد النحو: د. شوقى ضيف، دار المعارف، القاهرة ١٩٨٥ م
- ۲۳ الترادف في اللغة : حاكم مالك الزيادى ، دار الحرية للطباعة ، بغداد ، ١٩٨٠ م
- ٢٤- التعريفات: لأبى الحسن علي بن محمد بن على الجرجاني، المعروف بالسيد الشريف، دار الشئون الثقافية بغداد، ١٩٨٦م.
- ۲۵- التفسير العلمي للأدب: د. نبيل راغب، المركز الثقافي الجامعي، المركز الثقافي الجامعي، المركز الثقافي الجامعي، القاهرة، ۱۹۸۰م.
- ٢٦ حديث الأربعاء: طه حسين ، الطبعة الثانية ، دار الكتاب اللبنائي ،
   بيروت ١٩٨٠م .
- ٢٧- دائرة الإبداع: د. شكرى محمد عياد، دار إلياس، القاهرة ١٩٨٧م
- ۲۸- دراسات في الشعر والمسرح: د. محمد مصطفى بدوى ، الإسكندرية ، هيئة الكتاب ط ۲ ، ۱۹۷۹ م

- ٢٩ الدرر الكامنة في أعيان المائة الثامنة ، لابن حجر ( أحمد ) العسقلاتي
   ، تحقيق محمد سيد جاد الحق ، الطبعة الثانية ، القاهرة
   ١٩٦٦م .
- ٣- دُرَّةُ الغَواص في أوهام الخواص ، لأبى القاسم ( محمد ) الحريري ، دار نهضة مصر ، تحقيق محمد أبو الفضل ابراهيم القاهرة ١٩٧٥ م .
- ٣١- دفاع عن البلاغة: أحمد حسن الزيات، عالم الكتب، الطبعة الثانية ، ١٩٦٧ م.
- ٣٢- ديوان أشعار الأمير أبى العباس ( ابن المعتز ) : تحقيق د . محمد بدبع شريف ، دار المعارف ، القاهرة ١٩٧٨ م .
- ٣٣- ديوان البحتري: تحقيق حسن كامل الصيرفي، دار المعارف، القاهرة ١٩٧٢م
- ٣٤ ديوان حسان بن ثابت : تحقيق د . سيد حنفي حسنين ، دار المعارف ، القاهرة ١٩٨٣ م .
- ٣٥- ديوان ابن سناء الملك ( تحقيق محمد إبراهيم نصر ) ، دار الكاتب العربى ، القاهرة ١٩٦٩ م .
- ٣٦- ديوان صريع الغواني ( مسلم بن الوليد ) تحقيق د . سامي الدهان ، دار المعارف ط . ٢ ، القاهرة ١٩٧٠ م .
- ۳۷- دیوان ابن الفارض (عمر بن الفارض): تحقیق د. عبد الخالق محمود ، دار المعارف ، القاهرة ۱۹۸٤ م
- ٣٨- ديوان الطغرائي: الحسين بن على الأصبهاني، مطبعة الجوائب، القسطنطينية ١٣٠ هـ

- ٣٩- ديوان المتنبي ( أحمد بن الحسين ) شرح عبد الرحمن البرقوقي ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، ١٩٨٠ م .
- ٠٤- ديوان مجنون ليلى : تحقيق د . حسين نصار ، دار مصز للطباعة ، القاهرة ١٩٧٩ م .
- ٤١- الرد على النحاة : ابن مضاء القرطبى ، تحقيق د . شوقى ضيف الطبعة الطبعة الثانية ، دار المعارف ١٩٨٢ م .
- ٤٢ زهر الربيع في المعانى والبيان والبديع: لأحمد الحملاوى ، الطبعة الحرة ١٩٧١ م .
- ٤٣- سرّ صناعة الإعراب ، لأبى الفتح عثمان بن جني الموصلى ، الجزء الأولى ، تحقيق مصطفى السقا وآخرين ، الحلبى ، الطبعة الأولى ، القاهرة ١٩٥٤ م .
- 23- الشخصية المصرية في الدراسات البيانية في القرن السابع: د. مصطفى الصاوى الجوينى، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة ١٩٧٠م
- 20- شذا العرف في فن الصرف: أحمد الحملاوى الطبعة ٢١ ، مطبعة المحدد الحمالاوى الطبعة ٢١ ، مطبعة المحدد المحد
- ٤٦- شرح بانت سعاد لابن هشام: الطبعة الثالثة ، مطبعة الحلبي ، القاهرة ١٩٥٦ م
- ٤٧- شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك ، تحقيق محمد محيى الدين عبد الحميد ، دار التراث ، القاهرة ١٩٨٠ م .
- ٤٨- شرح ديوان الحماسة ، للمرزوقي ، تحقيق أحمد أمين وعبد السلام هارون ، لجنة التأليف والترجمة والنشر ١٩٦٧ م .

- ٤٩- شرح ديون المتنبى عبد الرحم البرقوقي ، دار الكتاب العربي ، بيروت ١٩٨ م
- ٥- شرح عقود الجمان : لجلال الدين عبد الرحمن السيوطى ، مطبعة البابى
   الحلبى ، القاهرة ١٩٣٩ م .
- ٥١ شرح قطر الندى وبل الصدى لابن هشام ، تحقيق محيى الدين عبد الحميد ، دار الثقافة ، القاهرة ١٩٦٠ م .
- ۲۵- شرح المختار من لزوميات أبى العلاء، لابن السيد البطليوسى ، تحقيق در الكتب القاهرة ١٩٧٠م
- ٥٣- شروح الشعر الجاهلي : د . أحمد جمال العمري ، دار المعارف ١٩٨٠م
- ٥٤- الشعر والشعراء: لابن قتيبة ، تحقيق أحمد شاكر ، دار المعارف ١٩٨٢ م
- 00- طبقات فحول الشعراء: لمحمد بن سلام الجمحى. تحقيق الأستاذ معمود شاكر، مطبعة المدنى، القاهرة ١٩٧٤م.
- ٥٦- الطغرائي: حياته وشعره ولاميته، د. علي جواد الطاهر، بغداد ١٩٦٥ .
- 00- العمدة: لابن رشيق القيرواني ، تحقيق محيى الدين عبد الحميد ، دار الجيل ، بيروت ، الطبعة الثانية ١٩٧٢ م .
- 0۸- فض الختام عن التورية والاستخدام: صلاح الدين (خليل) بن أيبك الصفدى ، تحقيق د . المحمدى عبد العزيز الحناوي ، دار الطباعة المحمدية ، القاهرة ١٩٧٦م .
  - ٥٩- فقه اللغة : للثعالبي ، دار مكتبة الحياة ، بيروت ، ١٩٧ م

- -٦- فلسفة البلاغة : د . رجاد عيد ، دار المعرفة الجامعية ، الإسكندرية ، ١٩٨٠ م
- ٦١- الفن ومذاهبه في الشعر العربى: د. شوقى ضيف ، الطبعة العاشرة ،
   دار المعارف ، القاهرة ١٩٧٨ م .
- ٦٢ في النقد والأدب ، إيليا الحاوى ، الجزء الأول ، الطبعة الرابعة ، دار الكتاب اللبنائي ، بيروت ١٩٧٩ م .
- ۹۳- كتاب الحروف: للرمانى (على بن عيسى) تحقيق د . عبد الفتاح شلبى . دار الشروق ، جدة ۱۹۸۱ م
- ٦٤- كشاف اصطلاحات الفنون: للتهانوي، المؤسسة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة ١٩٦٣م.
- 70- كشف الظنون عن أسامى الكتب والفنون : حاجى خليفة ، دار العلوم الحديثة ، بيروت ، ١٩٨٢ م .
- 7٦- لسان العرب ، لابن منظور (جمال الدين محمد بن مكرم) (ستة أجزاء) دار المعارف ، القاهرة ١٩٨١ م .
- ٦٧- اللغة العربية عبر القرون : د . محمود فهمى حجازى ، دار الثقافة ،
   القاهرة ، ١٩٧٨ م .
- ٦٨- اللغة العربية .. معناها ومبناها : د . تمام حسان ، هيئة الكتاب ،
   القاهرة ، ١٩٧٩ م .
- ٩٩- اللغة والنحو بين القديم والحديث: عباس حسن ، الطبعة الثانية ، دار اللغة والنحو بين القاهرة ، ١٩٧١م .
- ٧- مجمع الأمثال: للميداني (أحمد بن محمد) تحقيق محيى الدين عبد
   الحميد ، مطبعة السنة المحمدية ، القاهرة ١٩٥٥م .

- ۷۱ المدارس النحوية د شوقی ضيف ، الطبعة الرابعة ، دار المعارف .
   القاهرة ، ۱۹۷۹م .
  - ۷۲ مشكلة السرقات في النقد العربى: د . محمد مصطفى هدارة المكتب الإسلامى ، الطبعة الثالثة ، بيروت ١٩٨١ م
- ٧٣- مشكلة المعنى في النقد الحديث: د . مصطفى ناصف ، مكتبة السباب، القاهرة ١٩٧٦م .
- ٧٤- معجم مصطلحات الأدب ، د . مجدى وهبة ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت ، ١٩٨٦م .
- ۷۵- معجم المطلحات البلاغية وتطورها: د. أحمد مطلوب ( ثلاثة أجزاء ) مطبعة المجمع العلمي العراقي ، بغداد ، ۱۹۸۳م.
- ٧٦- مفتاح العلوم: للسكاكي، الطبعة الأولى في المطبعة الأدبية بمصر ١٣١٧ ه.
- ٧٧- مقامات الحريرى : أبو القاسم ( محمد ) الحريري ، دار الفكر ، القاهرة . ١٣٢٦ هـ .
- ٧٨- معجم الأدباء: ياقوت الحموي ، ط. أحمد فريد رفاعي ، الجزء الأول ، القاهرة ١٩٣٨م .
- ٧٩- المطول علي التلخيص: للعلامة التفتازاني ، ط. تركيا ، مطبعة أحمد الثالث ، ١٣٣٠ ه.
- ٨٠- من أسرار اللغة: د . إبراهيم أنيس ، الطبعة الخامسة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، ١٩٧٥م .
- ۸۱- نظرة في قرينة الإعراب د . محمد صلاح الدين بكر ، جامعة الكويت الطرة في قرينة الإعراب ١٩٨٤ م

- ۸۲- النقيد : د شيوقي ضيف استسنة الفنون الأدبينة ) دار المعبارف ، القاهرة ، ۱۹۸۰ م .
- ۸۳ النقد الأدبى الحديث: د محمد غنيمى هلال ، دار نهضة مصر ، القاهرة ۱۹۷۹م .
- ٨٤- النقد الأدبى فى العصر المملوكى: د . عبده عبد العزيز قلقيلة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، ١٩٧٢م .
- ۸۵ نقد الشعر ، قدامة بن جعفر ، تحقيق د . محمد عبد المنعم خفاجى ، الطبعة الأولى ، القاهرة ، مكتبة الكليات الأزهرية ، ١٩٨٠ م .
- ۸۹ النقد المنهجي عند العرب : د . محمد مندور ، دار نهضة مصر ، القاهرة ، دون تاريخ .

#### ثالثاً : الدوريات والمجلات :

- ٨٧- مجلة الإكليل: صنعاء ( العدد الأول ١٩٨٥م ) ص ٢٠٨ ومابعدها )
- ۸۸ مجلة الثقافة العربية : عدد ۲ ( تونس ) مقال : اللغة العربية في العربية في نيجيريا د . أبو بكر بلارمي .
- ۸۹- مـجلة ديوجين ( مـصـباح الفكر ) عـدد ۸ ، ۱۹۹۸ ، القاهرة (البونسكو) مقال بعنوان : الخيال وأقوال الفلاسفة (لديڤيد ثيوبولد ترجمة فؤاد كامل ) .
- ٩٠ مجلة رسالة اليونسكو: عدد ٢٦٩ ، الطبعة العربية ، القاهرة ، مقال بعريفز .
- ٩١- مجلة فصول: أ) المجلد السادس العدد الأول، مقال: الأبعاد النظرية لقضية السرقات وتطبيقاتها في النقد العربي القديم د مصطفى هدارة، القاهرة: ١٩٨٥م.

- ۹۲ \_\_\_\_\_ ب العدد الثانى ، من المجلد السادس ، مقال : جماليات القصيدة التقليبدية ، د . شكرى محمد عباد ، القاهرة ۱۹۸۵ م .
- ۹۳ \_\_\_\_\_ ج ) العدد ۳ ، ٤ المجلد الرابع ، مقال : المصطلح البلاغى القديم في ضوء البلاغة الحديثة . د . تمام حسان ، القاهرة ، ۱۹۸۷م .
- ٩٤ مجلة الفكر العربى : عدد ٤٦ ( السنة الثامنة ) مقال : البلاغة العربية في أساس نشأتها ، د . عبد الحميد زراقط ، بيروت ١٩٨٦م .
- ۹۵ مجلة كلية البنات ، جامعة عين شمس ، مقال : تحديدات عربية للجمال ، د . أحمد كمال زكى ، القاهرة ١٩٦٤م .
- ٩٦- مجلة كلية الآداب ، جامعة الرياض ، مجلد ٧ : مقال ( الدراسة العلمية للأدب : د: شكري محمد عياد ، الرياض ١٩٨٠م
- ٩٧- مجلة مجمع اللغة العربية ، مجموعة القرارات العلمية (٣) د. إبراهيم أنيس ، القاهرة ١٩٦٣م .
- ۹۸ مجلة المورد: أ) العدد الثانى مج ۱٤، مقال: النحو عند التبريزى، د. عبد الحسين الفتلى بغداد ۱۹۸۷م.
  - ٩٩ \_\_\_\_ ب) العدد الأول مج ١٦ ، بغداد ١٩٨٧م .
- ۱۰۰ مجلة معهد المخطوطات العربية : ج ۲ مج ۲۷ الكويت ، ديسمبر ١٠٠ مجلة معهد المخطوطات العربية : ج ۲ مج ۲۷ الكويت ،

#### رابعاً: المراجع بلغة اجنبية :

J. R. Harmaswortyh: Dictionary of literary Terms, -1.1 coles notes, Torino, 1968.

# ملَحــنق فهرس الكتب الواردة في الشروح



#### مكذ \_\_\_\_\_ق

#### فهرس عنوانات الكتب التي ذكرت في الشروح

رأيت أن أجمع هذا الفهرست للكتب التى ورد ذكرها فى الشروح ، لما يمكن أن تدل عليه من دلالات ثقافية ، وأنبه على أن ليس كل كتاب ذكر هنا يعد مرجعا من مراجع الشراح ، وخاصة ماذكره الصفدي حيث كان يستعرض أحياناً مؤلفات واحد من الكتاب أو العلماء لمجرد أن يعرف القارئ بها ، كما هى الحال عند استعراضه لكتب السهرودى .

ويلاحظ أن بعض هذه الكتب كان شائعاً فتكرر ذكره ، وبعضها كان مقتصراً على بيئة معينة أو عصر معين ، وأريد أن أنبه إلى أننى قد استنتجت اسم الكتاب أحيانا من نص لم يذكر الشارح فيه الكتاب صراحة ، كما هى الحال مع كتاب " الإنصاف " لابن الأنبارى ، وكتاب " نثر الدر في نقد الشعر " لابن جبارة ، ويبدو أن عدم ذكر اسم كتب النحاة المعاصرين له صراحة ، وكذلك لم يذكر أبو جمعة مؤلفات النحاة المعاصرين فى المغرب ، والسابقين فى الأندلس لما لهم من شهرة هناك كابن عصفور والسهيلى والشلوبين وغيرهم ،كذلك لاحظت غياب كتاب ابن مضاء «الرد على النحاة» وذكرت ذلك فى صلب البحث .

وقد رتبت الكتب ترتيباً أبجدياً ثم ذكرت اسم المؤلف ورقم الصفحة التى ورد فيها من الشرح بحيث إذا تكرر ذكره في شرح من الشروح ذكرته مرة واحدة غالباً.

وأوضحت فى هامش الصفحات ما طبع من هذه الكتب، وبينت بقدر الإمكان ما هو مخطوط منه . أم الكتب التى لم أتوصل لشئ بشأنها فقد تركته غفلاً من أى بيار

- ١ أجناس التجنيس : أبو الوفاء صادق بن كامل (قال وهو بخطه :٢٦٩ الغيث المسجم جـ ٢ ص ٢٩٦ .)
  - ٢ الأجوبة المسكتة : لابن عبد ربه ( الغيث جر ١ ص ٧٥ )
  - إحياء علوم الدين (1): أبو حامد الغزالي ( نشر العلم ص - -
    - ٤ الأذكار : للنووى (٢) ( نشر العلم ص ٦ )
  - ٥ أساس البلاغة: (٣) للزمخشري، (إيضاح المبهم ص ٨٨/ظ)
- ٦ الاستبصار في علم المناظر (مسائل) لشهاب الدين العراقي ، الغيث
   ج ١ ص ٧٨ ( القاهرة )
  - ٧ إسفار الصباح: بدر الدين بن النحوى ( الغيث جـ ٢ ص ٢٤ )
    - $\Lambda$  أسرار العربية (2): لابن الأنباري ( الغيث ج  $\gamma$  ص  $\gamma$  )
- ٩ أسنى المنائح فى أهنى المدائح: (مجموعة شعرية للقاضى شهاب الدين أبى الثناء محمود (الغيث جدا ص ٦٧).
  - ١٠- أشرطة الساعة : للمحدث السخاوي ( نبذ العجم ص ١٩ / و )
  - ١١- إصلاح المنطق (٥) . لابن السكبت ( إيضاح المبهم ص ٨/ ظ )
- ۱۲- إعراب القرآن (٦): لأبي البقاء العكبرى (قال: قال أبو البقاء في إعرابه ، الغيث ج ١ ص ٨٨ ج ٢ ص ١٨٠).
- ۱۳- الأغانى (۲) لأبى الفرح الأصبهانى ( الغيث المسجم مواضع مختلفة ، وفي نبذ العجم ص ٤٣/و )

<sup>(</sup>١) نشر في مصر ، المكتبة التجاربة الكبري ، القاهرة عدة طبعات د . ت .

<sup>(</sup>٢) منه طبعات مختلفة .

<sup>(</sup>٣) طبعته دار الكتب المصرية ، الطبعة الأولى ١٩٢٢م . الثانية ١٩٧٣م .

<sup>(</sup>٤) طبع بريل بليدن سنة ١٨٨٦ م.

<sup>(</sup>٥) حققه أحمد شاكر وعبد السلاء هارون ، دار المعارف ١٩٧٠ م

<sup>(</sup>٦) طبع في تبريز بعنوان ( التبيان في إعراب القرآن ) علي هامش تفسير الجلالين ١٨٦ م وفي القاهرة ١٣٢١ هـ

<sup>(</sup>٧) أهم طبعاته طبعة دار الكتب المصرية ، وأكملتها هيئة الكتاب

- ۱۰۰ أماني ۱ ابن الشجري العبث ج ۲ ص ۳۹۸
  - د١- الأنساب ٢١- للسمعالي ١ الغيث حـ ١ ص ١ ١
- ۱۹- الإنصاف ۱۳۱ : لابن الأنباري ۱ أبو البركات ۱ إيضاح المبهم ولم يشر له صراحة ۱
- ١٧- أنوار البروق: شهاب الدين القرافي ! الفيث جـ ١ ص ١٠٧ ، القاهرة)
- ۱۸- الأنيس والجليس: لابى الفرح المعافى بن زكربا ( الغيث ج ۲ ص ۱۸- الأنيس والأنيس ( الغبث ج ۲ ص ۱٤۸ ) .
  - ١٩- الإيضاح: للخطيب القزويني (١٠): ( إيضاح أنبهم ص ٨ / ظ).
  - ٧- بشارة النيل: نعيى الدين بن عبد الظاهر! الغيث ج ٢ ص ٥٦)
- ٢١ تأسيس التقديس (١٥): للفخر الرازي (الغيث حـ ١ ص ١٣٣ . القاهرة)
  - ۲۲- تاريخ بغداد ۱۹۱ : للخطيب البغدادي ( الغيث جـ ۱ ص ۷۶ )
    - ٢٣- تاريخ حلب: لابن أبي طيُّ ( الغيث جـ ٢ ص ١٠٩ ) .
- ٢٤- تاريخ الذهبي الكبير (٧): (أخذه الصفدي عنه قراءة ، الغيث ص ١٧٤)
  - ٢٥- تاريخ مصر: لابن يونس ( الغبث جـ ٢ ص ٣٦٩ ) .
- ۲۹- التذكرة الصفدية: (<sup>۸)</sup>: لصلاح الدين خنيل بن أيبك الصفدى ( الغيث ج. ۲ ص ۱۹۹ ) .
  - ۲۷ تذکرة الفارسی: لأبی علي الفارسی (الغیث جا ص ۹۸)

<sup>(</sup>۱) تشرها كرنكو في حيدر آباد ١٣٤٥ هـ ، وتشرها عبد المعين الملوحي ، وأسماء الحمصي في دمشق المام ١٩٧٠ مـ .

<sup>(</sup>٢) نشره مرجبيوت ١٩١٢ م ، طبع حجر ، ينبدن .

٣١) طبع في ليدن سنة ١٩١٣ م.، وتشره محمد محيى الدين عبد احميد د . ت .

<sup>(</sup>٤) طبع محمد على صبيح بالقاهرة ، ودار الكتاب النباس بيروت ١٩٧٣ .

٥١) مطبعة كردستان العسبة ، القاهرة ١٣٥٤ هـ

١٦٠ مضعة السعادة بالقاهرة ١٩٣١ - ٣٢ م ودار الكنب العصيم بيروت د ت

٧١) انظر دول الإسلام للدهبي صبع حيدر أباد ٢٧٧ هـ

 <sup>(</sup>٨) مايزان مخطوطاً ومنه بعض الأجزاء في در الكتب المصرية المكتبة التيمورية الجزء السابع الي ١٩١٥ ص رقم ٥ ١٩٣٥/١٩

۲۸ – التعليقة على الحاجبية: للصفدى (في النحو) (الغيث ج ۲ ص ۳۳۵)
 ۲۹ – التنبيه على حدوث التصحيف (۱): لحمزة الأصفهاني (الغيث ج ۲ ص ۳۰۷)
 ص ۳۰۷)

٣٠- التوراة : الغيث جـ ٢ ص ١٠٣ )

٣١- الجزولية : الجزولي ( في النحو ) ( إيضاح المبهم ص ٣٠ / د )

٣٢ - جمهرة اللغة (٢) : لابن دُريد ( إيضاح المبهم ص ١٠٥ / و )

-77 الصفدى ( الغيث جـ 7 ص  $8\cdot 9$  ) .

٣٤- الحاجبية : لابن الحاجب ( نحو ) ( الغيث المسجم جـ ٢ ص ٣٩٦ ) .

٣٥- حاشية الأماني (كتاب في الفلك ؟) (ايضاح المبهم ٦٥ / و)

٣٦- الحاوى : للماوردى ( الغيث جـ ٢ ص ٣٠ )

٣٧- حسن التوسل إلي صناعة الترسل: شهاب الدين أبو الثناء محمود (الغيث ج ٢ ص ٤٠٩)

٣٨- حل النواهد على ما في القاموس من الشواهد: للصفدى (إيضاح المبهم ص ٦١/ظ)

٣٩- الخريدة (٤): للعماد الأصفهاني ( الغيث جـ ١ ص ١٠ )

٤- الخلاصة (٥): جمال الدين بن مالك (مواضع كثيرة من الغيث ،
 وإيضاح المبهم ص ٧ / ظ).

<sup>(</sup>١) نشر في دمشق ، بتحقيق محمد أسعد طلس ، مطبعة الترقي سنة ١٩٦٨ م

<sup>(</sup>٢) طبع حيدر آباد ، الهند ١٣٤٦ ه.

<sup>(</sup>٣) مطبعة الجوائب بالأستانة ، ١٢٩٩ ه. .

<sup>(</sup>٤) منها عدة أقسام مطبوعة ( الجزء الأول والثاني من القسم الرابع ) القاهرة ١٩٦٤ . وإحسان عباس دار صادر ، بيروت .

<sup>(</sup>٥) نشر شرح الخلاصة ، لابن مالك في فاس : المطبعة المولية ١٣٢٧ - ١٣٢٨ هـ

- ٤١- درة الغواص (١): للحريري ( الغيث جـ ٢ ص ٣٠٤ ) .
  - $(4)^{(1)} = 1$  ديوان الشريف الرضى  $(4)^{(1)} = 1$  نبذ العجم جـ ١ ص  $(4)^{(1)} = 1$
- ٤٣- الذخائر في أحوال الجواهر <sup>(٣)</sup> (؟) ( الغيث جـ ٢ ص ٣٠١ )
- ٤٤- الذخائر والبصائر (٤) لأبي حبان التوحيدي ( الغيث جـ ٢ ص ٣٠١ )
- 20- رأس مال النديم ؟؟ ( أشار إليه في الغيث ج ٢ ص ٩٩ ، ويبدو أنه نقل منه كثيراً ولم يشر إليه ) .
  - ٤٦- ربيع الأبرار: للزمخشري (نبذ العجم ص ٩٢ / و)
  - -27 رسائل إخوان الصفاء (6) ( الغيث ج ٢ ص (77) ) .
- ٤٨ رسائل القاضى الفاضل: عبد الرحيم البيساني ( الغيث ج ١ ص ٢٢٦ ، القاهرة )
- ٤٩ رسالة في إبطال دعوى الذين يدعون صفة الذهب والفضة (٦) : الكندى ( الفيث جـ ١ ص ١٤ )
  - · ٥- رسالة في إنكار صفة الكيمياء: لابن تيمية ( الغيث ج ١ ص ١٢ )
    - ٥١ رسالة الغربة الفريبة (٧) ( الغيث جـ ١ ص ٧٨ )
- ٥٢ رسالة ماذكره فاضل بن ناطق عن الرجل المسمى بكامل: لعلاء الدين ابن النفيس، رسالة عارض بها رسالة حى بن يقظان لابن طفيل

<sup>(</sup>١) طبع الجوائب ١٢٩٩ هـ ، ويتحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم نهضة مصر ، القاهرة ١٩٧٥ م

<sup>(</sup>٢) تحقيق محدم محيى الدين عبد الحميد ١٩٤٩ م ، القاهرة ، مصطفى البابي الحلبي .

<sup>(</sup>٣) لابد أنه كتباب ( نخب الذخائر في زحوال الجواهر لجسال الدين محسد بن إبراهيم ابن ساعد الأنصاري مخطوط ، ١٣٣٨ ، ١٩٢١ تيموية طبيعيات ، دار الكتب المصرية . )

<sup>(</sup>٤) رعا كانت ضمن ( رسالتان لأبي حبان ، القسطنطينية مطبعة الجوائب ١٣٠١ ه )

<sup>(</sup>٥) نشرت بتصحيح خير الدين الزركلي ، القاهرة ، المطبعة العربية ، ١٢٩٨ ه. .

<sup>(</sup>٦) نشرت للكندى مجموعة رسائل فلسفية ، بعنوان رسائل الكندى الفلسفية بتحقيق محمد عبد الهادى أبو ريدة ط ٢ القاهرة ، دار الفكر العربي ١٩٧٨ م .

 <sup>(</sup>٧) للسهروردى : نشرها عبد الرحمن بدوى في كتابه و شخصيات قلقة في الإسلام » ط ٣ ، وكالة المطبوعات ، الكويت ١٩٧٨ م ، وكذا يوسف زيدان في الكتاب المذكور بعد هذا

(الغيث ح ٢ ص ٣٦٦) (١)

٥٣- روائع الوقائع : لأسعد بن مماتي ( الغيث جـ ٢ ص ١٧٥ ) .

٥٤- الروض الأنف <sup>(٢)</sup> : السُّهَيلي ( أبو القاسم ) الغيث جـ ٢ ص ٢٩٥ )

٥٥- الريحان والريعان (٣): ( الغيث جـ ١ ص ٢٥٨ )

-07 زهر الآداب (2): للحصري القرواني ( الغيث ج 197 ) .

۵۷- السر المكتوم (٥) فخر الدين الرازي ( الغيث جـ ٢ ص ١٩٠ )

٥٨ - سفر السعادة: علم الدين السخاوي ( الغيث ج ٢ ص ٣١٢ ) .

٥٩ السيرة السلطانية : لابن شداد وهي سيرة صلاح الدين الأيوبى (الغيث جد ٢ ص ٣٨٦)

- ٦- شرح الخلاصة: (٦) لابن الناظم، بدر الدين محمد بن مالك ( مواضع كثيرة من الغيث ).

٦١- شرح ديوان المتنبي <sup>(٧)</sup> : لابن جني ( الغيث جـ ١ ص ٢٦٥ ) .

٦٢- شرح الكافية (٨): للرضى (إيضاح المبهم ص ٣٠/و)

٦٣ شرح مختارات من البخارى: لابن أبى حمزة (الغيث جاص ١٠٧،
 القاهرة)

 $^{(9)}$ : للمسعودي ( الغيث ج  $^{(9)}$  ) ع $^{(9)}$ 

 <sup>(</sup>١) نشرها يوسف زيدان في كتاب : حي بن يقظان : أربعة نصوص تراثية ، سلسلة الفلسفة والعلم ،
 الهيئة العامة لقصور الثقافة ، القاهرة ١٩٩٧ م .

<sup>(</sup>٢) طبع بمطبعة الجمالية بالقاهرة سنة ١٩١٤ م .

<sup>(</sup>٣) الريحان والريعان لأبي القاسم محمد بن إبراهيم بن خِيرة الإشبيلي ، و هو المعروف بابن المواعيني الاشبيلي ت / ٥٦٤ هـ ، وهو مخطوط .

<sup>(</sup>٤) زهر الآداب وثمر الألباب ، طبعه زكى مبارك ، ١٣٤٤ هـ ، ١٩٢٥ م القاهرة

<sup>(</sup>٥) مخطوط بدار الكتب المصرية تحت رقم ١٢٩. غيبيات تبمور

<sup>(</sup>٦) نشرت في بيروت محققة ، وانظر رقم (٤) السابق

<sup>(</sup>۷) الفسر : دیوان المتنبی بشرح این جنی . تحقیق د صف ، خلوصی ، بغداد ۱۹۷ م

<sup>(</sup>٨) نشرت الكافية لابن الحاجب في دهلي ٣١٩ هـ - نشرها محمد عبد الأحد الهندي

<sup>(</sup>٩) دار الكتب العلمية بيروت ، د ت

- ٦٥- شرح المرزوقي على الحماسة ١٠٠ للمرزوقي (إيضاح المبهم هي١٥/ظ)
- $^{(7)}$  : للنووى النووى على صحيح مسلم  $^{(7)}$  : للنووى  $^{(7)}$  الغيث ج $^{(7)}$
- ٦٧- الصحاح في اللغة <sup>٣١)</sup> للجوهري ( الغيث ج ٢ ص ٣٩٦ ، نبذ العجم ص ۸۱/ظا
  - ٦٨- صحيع البخاري (٤): للإمام البخاري (نبذ العجم ص ١٥/ظ)
    - ٦٩- صحيح مسلم (٥): للإمام مسلم ( نبذ العجم ١٨/ظ)
- ٧- طُرف المجالسة وملح المؤانسة : للكاتب الرئيس أبى عمرو عشمان بن أبي بكر بن يحيى المرابط ( الغيث جـ ٢ ص ١٤٠ )
  - ٧١- العقد الفريد (٦): لابن عبد ربه ( الغيث جـ ٢ ص ١٩٧٩) .
    - ٧٢- العمدة <sup>(٧)</sup> : لابن رشيق ( الغيث جـ ١ ص ١١٣ القاهرة )
- ٧٣- فتح الباري بشرح صحيح البخاري (٨): لشيخ الإسلام ابن حجر العسقلاني (نبذ العجم ص ١٧/ظ).
- ٧٤- الفتوحات المكية (٩) : محيى الدين بن عربي (نبذ العجم ص ١٣/ظ)
- ٧٥- فتوى الفتوة ومرآة المروة: جمال الدين الوطواط الكتبي ( نقله الصفدي في كتابه التذكرة: ( الغيث جـ ٢ ص ٣١٢ ) .
  - ٧٦ الفرج بعد الشدة : (؟) ( الغيث جـ ١ ص ٢٤٩ ) .
- ٧٧- الفلك الدائر على المثل السبائر: لابن أبي الحديد ( الغيث ج ١ ص ١٨٦، القاهرة).

<sup>(</sup>١) نشره أحمد أمين وأحمد الزين ، لجنة التأليف والترجمة . ١٩٥٣ م .

٢١) طبع بالقاهرة بدون تاريخ

٣١) طبع بولاق ١٢٨٢ هـ بتصحيم نصر الهوريني

<sup>(</sup>٤) المضعة الخيرية الطبعة الأولى ١٣٢ هـ ، القاهرة

<sup>(</sup>٥) دار إحب الكتب العربية القاهرة د ت

<sup>(</sup>٦١) مشرة أحمد أمين وأخرون - مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر ١٩٦٥ م . القاهرة ا

<sup>(</sup>٧) نشره محمد محيي الدين عبد الحبيد - بيروت دار الجيل ١٩٧٢ م

۸ د انفرقه بیروت د ب

٩٠ تنشره هبئة الكتاب التحقيق الدكتور عثمان بحيى القاهره ١٩٧٢ والسنوات التالية

۷۸- الكامل فى التاريخ (۱) لعز الدين بن الأثير (الغيث ج ۱ ص ۱۰)
۷۹- الكامل فى اللغة والأدب (۲): لأبى العباس المبرد (إيضاح المبهم ص ۹۵)و)

· ٨- كتاب الأفعال (٣) : أبو بكر بن القُوطيَّة إيضاح المبهم ص ٣/ظ )

٨١- كتاب الأفعال (٤): لابن القطّاع ( ايضاح المبهم ص ٩٨/ظ )

٨٢- كتاب الأذكياء (٥): لابن الجوزي ( الغيث ج ٢ ص ٣٥٨ )

 $-\Lambda T$  كتاب التذكرة في الهيئة : (7) الخواجة نصر الدين الطوسي ( الغيث ج $-\Lambda T$  )

 $^{(4)}$  : للجاحظ ( نبذ العجم  $^{(4)}$  : للجاحظ ( نبذ العجم  $^{(4)}$ 

٨٥- كتاب لابن النحاس في النحو (؟) ( الغيث جـ ١ ص ١٩٦ القاهرة )

٨٦- الكافية (٨): لابن الحاجب (ايضاح المبهم ص ٩٠/و)

۸۷- كتاب الخيل (۹): للأصمعي ( الغيث ج ۲ ص ۸۰ )

٨٨- كتاب التنقيحات: لشهاب الدين السهروردي (الغيث جـ ٢ ص ٣٨٦)

٨٩- كتاب التلويحات: لشهاب الدين السهروردي (الغيث ج ٢ ص ٣٨٦)

<sup>(</sup>١)طبع في المطبعة الأزهرية بالقاهرة ١٣٥٢ هـ ، وفي دار صادر بيروت ١٣٣٩ هـ )

<sup>(</sup>٢) نشرته دار المعرفة ، بيروت ، د . ت والمكتبة التجارية الكبرى ، القاهرة د . ت .

<sup>(</sup>٣) طبع في ليدن ١٨٩٤ م ، نشره جويدي .

<sup>(</sup>٤) كتاب أبنية الأفعال لابن القطاع ، لخص فيه ما عسر وانعقد من كتاب أبنية الأفعال لابن القوطية ، مخطوط ١٣ ش دار الكتب ، وانظر ترجمة تاريخ الأدب العربي لبروكلمان جـ ٥ ص ٣٤٦ ونشر كتاب ابن القطاع في حيدر آباد ١٣٦٠ هـ .

<sup>(</sup>٥) المطبعة الميمنية بالقاهرة ، ١٣٠٦ ه. .

<sup>(</sup>٦) للطوسى كتاب منشور هو : شكل القطاع ، الآستانة ١٨٩١ م ، وكتاب مخطوط هو تحرير أصول الهندسة والحساب لإقليدس الصورى ( خط يد ٧٠٣ رياضة ) دار الكتب المصرية .

<sup>(</sup>٧) انظر ، رسائل الجاحظ ، بتحقيق عبد السلام هارون ، طبع الخانجي ، مصر ١٩٦٥ م

<sup>(</sup>٨) بولاق ١٢٦٢ هـ ، والهند ، طبع حجر ، ١٢٩١ هـ .

 <sup>(</sup>٩) كتاب الخيل للأصمعي بدار الكتب المصرية . ٤٨٢ هـ وحققه أوجست هفنر ١٨٩ م .

- . ٩- كتاب حكمة الإشراق (١): لشهاب الدين السهروردى (الغيث جاس٢٩٠)
- ٩١- كتاب الهياكل (٢): لشهاب الدين السهروردي (الغيث ج ٢ ص٣٨٦)
- ۹۲- كتاب الروضة : للنووى ( في الفقه ) ( الغيث جـ ۱ ص ۱۰۶ القاهرة)
  - ٩٣- كتاب الصنائع: لابن مولاهم ( الغيث جـ ٢ ص ٣٨٢ ) .
    - ٩٤ كتاب الصنائع لابن يعمر ( الغيث جـ ٢ ص ٣٨٢ )
- ٩٥- كتاب في وصف الخيل:أنشأة شهاب الدين محمود (الغيث جـ١ ص٣٢)
  - ٩٦ كتاب الكفاية: (؟) في اللغة ( الغيث جـ ١ ص ٢٦٦ )
  - ٩٧- كتاب المجسطى : بطليموس ( الغيث جـ ١ ص ٨٤ القاهرة )
- ٩٨- كتاب المذكر والمؤنث: لابن السُّكَيت (الغيث جـ ١ ص ٢٤٨ القاهرة) (إيضاح المبهم ص ٧/ظ)
- ٩٩- كتاب المغازى: لشمس الدين الذهبي ( الغيث جـ ١ ص ٨٧ ، القاهرة)
- ۱۰۰ كتاب المناظر: لابن الهيثم ( في سبعة أجزاء رآها الصفدي ، الغيث جد ١ ص ٧٨ القاهرة )
  - ١٠١- كتاب الهيئة: جابر بن أفلح ( الغيث جـ ١ ص ٦٥ )
- ۱۰۲- الكشاف <sup>(۳)</sup> : للزمخشرى ( الغيث ص ۱۹٦ القاهرة) (إيضاح المبهم ص ۳۳/ظ)
- ۱۰۳ المباحث المشرقية (۵): فخر الدين الرازى ( الغيث ج ١ص١٦، ٥٨ القاهرة )
  - ١٠٤ مثالب أهل البصرة: لأبي عبيد ( الغيث جـ ١ ص ١٦٩ القاهرة )

<sup>(</sup>١) نشره المعهد الفرنسي الإيراني بطهران طبع ٤٣٣٠ هـ ١٩٥٢ م .

<sup>(</sup>٢) هياكل النور ( القاهرة طبع ١٩١٧م ) مطبعة السعادة ١٣٣٥ هـ ( المكتبة التجارية الكيرى . ( ١٩٥٧ محمد على أبو ريان ) .

٣١) القاهرة . ١٢٨١ هـ . ودار المعرفة ، بيروت ، د . ت

٤١) حيدر آباد ١٣٤٣ هـ ، ظهران ١٩٦٦م .

- ٥ ١ المثل السائر: (١) لابن الأثير ( الغيث حـ ١ ص ٢٥ القاهرة )
  - ١٠٦- المحتسب ٢٠٠٠: لابن جنى ( الغيث ج ١ ص ٧٩ )
- ۱۰۷ مجانى العصر: لأثير الدين أبى حيّان (سمعه منه الصفدى، الغيث جد ٢ ص ٣١٢)
  - ١٠٨ المجمل في اللغة (٣): لأبي الحسن بن فارس (الغيث جـ٢ ص٣٠١)
    - ١٠٩- المحرر: لفخر الدين الرازي ( في النحو ) (الغيث ط ١ ص ٩٣)
- ١١٠- المحكم في اللغة (٤): لابن سِيدة ( الغيث ج ٢ ص ٣٤٣ ، وإيضاح المبهم ص ٥٣/و )
  - ١١١ مختار ابن نباتة من شعر ابن الرومي ( الغيث جـ ١ ص ١٦٠ )
    - ١١٢- مختار الخالدين من شعر ابن الرومي ( الغيث جـ ١ ص ١٥٠)
- ۱۱۳- المستقصى (٥): (في الأمثال): للزمخشري (الغيث جرالا من ١٠٠٠). ، ايضاح المبهم ص ٥٣/و)
  - ١١٤- المستوفّى في تاريخ إربل: لأبي البركات ( الغيث جـ ١ ص ٩ )
    - ١١٥ معجم ابن سدى : ( الغيث جـ ٢ ص ٣٥٢ )
- ۱۱٦- مغيث الخلق في اختيار الأحقّ: لإمام الحرمين الجويني ( الفبث جـ ٢ ص ١١٠)
  - ١١٧ مروج الذهب (٦): للمسعودي ( مواضع متفرقة من الغبث )
    - ١١٨ المفصل : (٧) للزمخشري ( ايضاح المبهم ص ١٢/ظ )

<sup>(</sup>١) حققه محمد محيى الدين عبد الحميد ، مطبعة الحلبي ، القاهرة ١٩٣٩ م .

<sup>(</sup>٢) المحتسب في تبيين وجوء شواذ القراءات ، تحتقيق على النجدي ناصف ، وآخرين القادرة ١٣٨٣، د.

<sup>(</sup>٣) مجمل اللفة ، تحقيق زهير عبد المحسن سلطان ، سؤسسة الرسالة ، بيروت ١٤٠٤ ٪

<sup>(</sup>٤) نشر منه معهد المخاوطات المربية بالقادرة ستة أجزاء

<sup>(</sup>٥) حيدر أباد ، ١٩٩٢ م

<sup>(</sup>٦) طبع في يولاق سنة ١٢٨٣ هـ

<sup>(</sup>٧) طبع في الإسكندرية بتصحيح حمزة فتح الله ، مطبعة كوكب الشرق ٢٩١١ هـ

۱۱۹ - المفتاح (۱) للسكّاكي ( الغيث ج ۱ ص ۱۹۳ القاهرة، ايضاح المبهم ص ۱/۵) .

١٢- المطارحة : لابن إياز ( في النحو ) ( الغيث ط ١ ص ٧٧)

١٢١- المعجم الكبير (٢) للطبراني ( في الحديث ) ( الغيث جـ٢ص١٢٠)

(09) : بديع الزمان الهمذاني (الغيث ج (7) ) بديع الزمان الهمذاني (الغيث ج (7)

(3) : ( الغیث جـ (3) ص (3) )

١٢٤ - الْمُلَخُص (٥): لفخر الدين الرازى ( الغيث جـ ١ ص ١٢)

١٢٥ - مفرِّج الكُروب<sup>(٦)</sup>:للقاضى جمال الدين بن واصل ( الغيث ج٢ص٢٧)

١٢٦- المنصف لابن وكيع (٧) ( الغيث جـ ١ ص ١٩٠ ، القاهرة )

١٢٧ - نَثر الدُّرِ في نقد الشعر (٨) : لابن جُبارة (الغيث جـ١ ص٢٤٣ القاهرة)

١٢٨ - نُصرة الفَترة وعُصرة الفطرة (٩): للعماد الأصبهاني (تاريخ الدولة السلجوقية ، الغيث ج ١ ص ٩)

١٢٩ - نُصرة الثائر على المثل السائر :للصفدى (الغيث جـ١ ص٢٣٥ القاهرة)

۱۳۰ نظم السلوك في وعظ الملوك: لأبي بكر ابن اللبانة ( في نكبة المعتمد بن عباد ، الغيث ج ٢ ص ٢ ٢٦٥ ) .

۱۳۱- وفيات الأعيان (۱۰): لابن خَلْكان (الغيث ج ۲ ص ۱۱۰ ، وإيضاح المبهم ص ۲۶/و).

<sup>(</sup>١) طبع بالمطبعة الأدبية ١٣١٧ هـ ، القاهرة . وبمطبعة الحلبي ١٩٣٧ م .

 <sup>(</sup>۲) طبع بتحقيق أحمد عبد المجيد السلفى د . ت .

<sup>(</sup>٣) طبعت بتصحيح الشيخ محمد عبده في بيروت مطبعة المشرق ١٨٩٨ م وطبعات كثيرة بعد ذلك.

<sup>(</sup>٤) شرح مقامات الحريري ، دار الفكر ، القاهرة ١٣٢٦ ه. .

<sup>(</sup>٥) الملخص في الحكمة والمنطق ، مخطوط مصور بمعهد إحياء المخطوطات العربية بالقاهرة رقم /٨٦ راغب .

<sup>(</sup>٦) مفرج الكروب في أخبار بني أيوب: تحقيق محمد ربيع ، القاهرة ، هيئة الكتاب ، ١٩٧٧ م .

<sup>(</sup>٧) نشر الجزء الأول منه في الكويت ، ونشر كاملاً ومحققاً في بيروت

<sup>(</sup>٨) رجح الدكتور شوتي ضيف أنه مفقود

۹۱ مصور بدار الکتب ، نصویر شمسی من باریس ۱۳۶۶ - تیموریة تاریخ ۲۲۱۹ م ۱ مصور بدار الکتب ، نصویر شمسی من باریس ۱۹۹۸ م ۱۹۹۸ م

#### استلة

س١: تحدث عن الطغرائي ولاميته مبيناً مكانتها في الأدب العربي، وأهر شروحها.

س٢: عرف المصطلحات البلاغية التالية مع التمثيل:

- الجناس - إرسال المثل

- الكناية - التشبيه

- الاستعارة.

س٣ : بين كيف عالج شراح «لامية العجم» قضية السرقات.

س٤ : وضح كيف تعرض شراح لامية العجم لقضية اللفظ والمعنى.

س٥: قال الشاعر:

وإن علاني من دوني فلا عجب

لى أسوة بانحطاط الشمس عن زحل

اشرح كيف أجمع شراح «لامية العجم» على أن هذا البيت مو «ببت القصيد» في اللامية، وعلاقة ذلك بتطور الخيال والعلم في تلك العصور. س٦: انفرد صلاح الدين الصفدي في شرحه «الغيث المسجم» بمعالجة قضايا نقدية عديدة، بين بعض هذه القضايا مع التمثيل.



WWW.BOOKS4ALL.NET